PRIMER AÑO — Núm. 256.

Todas las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al Director.

Como el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires

Teléfono: Unión Telefónica 5194-95-96-97-98, Avenida

La Epoca

Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769

Buenos Aires, Sábado 14 de Octubre de 1916

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m/n.	$ m/n.	$ m/n.	$ m/n.
Un mes 1.70	Tres meses 5	Seis meses 10	Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2	Tres meses 6	Seis meses 12	Un año 24

EXTERIOR

$ oro	$ oro	$ oro	$ oro
Un mes 2	Tres meses 6	Seis meses 12	Un año 24

Número del día 0.08. — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20—De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pida acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.08 por ejemplar.

Biblioteca de la Universidad La Plata

VEASE EN LA PAGINA FINAL LA INFORMACION DE ULTIMA HORA

14 DE OCTUBRE DE 1916

Plebiscito nacional

El grandioso espectáculo democrático que tuvo por escenario la capital de la república, ha sido refrendado, para decirlo así, por las demostraciones populares realizadas en todo el país. Las informaciones telegráficas dan cuenta de esos actos, que acusan la magnífica y sorprendente unanimidad del espíritu público frente al nuevo gobierno. Todo ello acentúa el carácter plebiscitario que reviste la elección del doctor Hipólito Irigoyen. Y no es ocioso insistir sobre este punto, ya que semejantes comprobaciones, honrosas para la nación, corroboran la significación de victoria democrática atribuida a las elecciones de abril. Pudo creerse antes que la victoria radical fué un hecho imprevisto y accidental, más que la consecuencia de una larga y profunda reflexión popular. Recordaremos cómo se objetaron los resultados de las elecciones de abril, queriéndolas presentar, más que como un exponente de la fuerza electoral del radicalismo, como una resultante de la división de sus adversarios políticos. Convenimos en que la observación tuvo cierta fortuna y no dejó de decir que la Unión Cívica Radical era una minoría triunfante.

Pero la imponente agitación popular del 12 de octubre viene a barrer con la falacia deleznable de ese género de argumentación. Nadie sería osado a negar en adelante que el Poder Ejecutivo actual es una emanación directa del mayor caudal de soberanía popular reunido jamás por un partido argentino. Personas imparciales, distinguidos representantes de países extranjeros presentes en la ceremonia del 12 de octubre han manifestado en conversaciones particulares que el espectáculo ofrecido ese día por el pueblo de la capital era grandioso e inolvidable. Así fué, en verdad, y si alguna demostración requeríase para comprobar la legitimidad de esta presidencia, el profundo amor popular que rodea al primer magistrado, el hondo y extenso arraigo de los principios radicales en el seno del pueblo metropolitano, ha bastado aquella jornada sólo comparable a aquellos días de exaltación patriótica del centenario de mayo. Pero ahora se sabe que la demostración popular no quedó limitada por el perímetro de la capital. Ha sido como un latido colosal del corazón argentino; como un enorme vuelco generoso que llevó sus repercusiones hasta las más alejadas fronteras de la república. De las provincias, de los territorios nacionales, aún de aquellos estados argentinos sometidos todavía a la sujeción de atrasados regímenes oligárquicos nos llegan los ecos de las jubilosas expansiones populares.

Sería ilícito, sería mezquino pretender disminuir la magnitud de ese espectáculo que debe enorgullecernos como argentinos. Tal unanimidad demuestra la amplia comprensión del espíritu público que abarca en toda su extensión la importancia del problema democrático resuelto.

Denuncia la presencia de una fuerza espiritual, serena y consciente, poderosamente encaminada a realizar los destinos de la nación. Quiere decir que la energía nacional ha vencido, al fin, un desaliento histórico, extrayendo de sus propias reservas valores nuevos, aportes imprevistos: una doctrina pujante de vigoroso optimismo. Importa declarar a la nación en el pleno goce de su salud espiritual.

Y dice algo más, también, por mucho que esa comprobación moleste a nuestros adversarios. Esa unanimidad entusiasta resuelve a favor de la Unión Cívica Radical un litigio histórico, reconociendo la legitimidad de los títulos que invocaba para exigir la renovación del organismo cívico argentino. Dice que hemos ganado la partida no solo en el orden material—esto es un detalle—sino en el imperio absoluto e intergiversable de la moral.

El pueblo de la nación ha devuelto generosamente la cosecha de ideas y de principios difundida por nuestro partido. Cree en él y lo ha demostrado, consagrando en forma inolvidable su elección. Y si esto nos halaga, también nos hace meditar, señalándonos las graves responsabilidades que pesan sobre el partido que ha provocado tal despertamiento de la esperanza popular y que debe, por lo tanto, satisfacerla.

Y bien; nos atrevemos a afirmar sin jactancias que no defeccionaremos por desfallecimientos de la causa que servimos. No será defraudada la expectativa del pueblo. El nuevo gobierno, producto de un plebiscito nacional, robustecido por la convicción de su legitimidad originaria, cumplirá con sus deberes ante el testimonio de la nación.

Aire de afuera

La casa de gobierno ha cambiado totalmente de fisonomía. Han bastado cuarenta y ocho horas para producir el fenómeno que causa en los empleados explicable estupor.

Al letargo de los últimos tiempos, a la soledad y abandono característicos en el inmenso palomar de la plaza de Mayo, ha sucedido una actividad febril.

Ayer y hoy se han movido temprano las oficinas; se han abierto puertas y ventanas, y el plumero, enérgicamente manejado por los ordenanzas, tan lánguido y tan ineficaz hasta hace algunos días, parece, en la hora presente, un instrumento simbólico...

Ha entrado en la casa una revolucionaria racha de labor, a Dios gracias, precursora de tiempos mejores.

En todas las oficinas se nota la influencia del cambio. Los empleados, diligentes y obsequiosos, se apresuran a informar ampliamente a los visitantes, ordenan papeles, ponen al día sus tareas atrasadas y observan, con expresión de asombro, el ir y venir de las gentes por las galerías otrora desiertas.

De las antesalas han desaparecido los tertulianos habituales.

Hay, en cambio, muchas caras nuevas para ellos, pero familiares para nosotros.

Son los viejos amigos radicales que van a estrechar la mano de los nuevos ministros, obscuros soldados a cuya abnegación se debe en buena parte la consumación del anhelado triunfo.

Evidentemente, en la casa rosada se siente que ha entrado aire de afuera.

La palabra del Presidente

Hemos recogido de boca de los señores ministros concurrentes al acuerdo de ayer una impresión tan unánime y calurosa de satisfacción, que no creemos cometer una indiscreción transmitiéndola a nuestros lectores, como la hemos recibido, en estas horas de expectativa y ansiedad que tan intensamente vive el país.

El doctor Irigoyen expuso ayer, por espacio de largo tiempo, los ideales y propósitos que lo animan en la ardua misión que le ha sido confiada.

Fué enérgico, preciso y elocuente en su exposición, ajena a las pasiones del partidismo y a los ardores de una lucha, coronada felizmente por el más espléndido de los triunfos.

Habló como debieron hablar siempre los presidentes argentinos, cuando, desde la altura, abarcan la inconmensurable grandeza de la nación y los anhelos y esperanzas de todos sus hijos.

Expresó, sin reticencias, su pensamiento de gobernante y señaló a sus ministros el derrotero cierto y definitivo.

El doctor Irigoyen no ha requerido tiempo para orientar su acción e imprimir rumbo a su gobierno.

Sabe lo que quiere y a dónde va.

Aguarde serenamente el país grandes y fecundas iniciativas próximas.

¡GUARDEN LOS SABLES!

Cuando anteayer, en el momento crítico en que la muchedumbre, delirante de entusiasmo procuraba arrastrar el carruaje presidencial, la guardia de seguridad pretendió imponerse apelando a los sables, el presidente de la nación, de pie y pálido de emoción, con una energía de voz que dominó el tumulto, gritó por tres veces:

—¡Guarden los sables!

La orden fué inmediatamente cumplida.

Entonces, desde la masa popular ondulante, subió a las alturas, como un clamor inmenso, la ovación más estrepitosa que hayamos escuchado en las calles de Buenos Aires.

RENUNCIAS

La Unión Cívica Radical no ha llegado al gobierno con el propósito de arrasar con todo lo existente. Las declaraciones de algunos ministros corroboran la afirmación anterior y responden a seguridades reiteradas por hombres dirigentes del partido en ocasiones diversas. El personal administrativo ha podido tranquilizarse ante tales manifestaciones que responden fielmente al pensamiento del presidente de la república. No habrá destituciones en masa ni en detalle; no se desarmará el mecanismo administrativo por el prurito ocioso de hacer algo, aun cuando este algo resulte más perjudicial que provechoso. El personal honesto, apto y cumplidor no sólo será confirmado sino estimulado por el criterio ecuánime con que se juzgarán sus actos.

Tal es el pensamiento del gobierno entrante. Pero ese concepto general, tiene, forzosamente, algunas excepciones. Sin abrigar el propósito de desalojar situaciones respetables, ni de cometer injusticias, el nuevo gobierno necesita disponer de algunas funciones públicas que por su elevación y estrecha dependencia con el mecanismo superior del Ejecutivo, constituyen, en realidad, cargos de gobierno. Esto es perfectamente lógico. No puede exigirse a un gobierno que abandone ciertos resortes de particular importancia a funcionarios que no se sienten vinculados a él por una responsabilidad común. De acuerdo con tal criterio ha sido práctica ordinaria en los cambios de presidencia, que los altos funcionarios dejen a opción del poder entrante la conveniencia de continuar utilizando sus servicios o la oportunidad de prescindir de ellos A tal fin, elevaban su dimisión al siguiente día de la transmisión del mando.

En el caso actual, algunos elevados funcionarios han respetado la tradición, dimitiendo ante el poder entrante. Tal actitud, inspirada en razones de delicadeza muy obvias, ha sido favorablemente comentada, por cuanto facilita los planes del Ejecutivo. Se asiste con alguna sorpresa, en cambio, a la pasiva conducta de personas que desempeñan cargos de esos que se llaman de colaboración, y parecen no haber advertido la cesación del mandato del doctor de la Plaza y la presencia de un gobernante nuevo en la Casa Rosada. No es éste el momento de discutir los principios que puedan guiar una manera de conducirse harto insólita. Preferimos encarar prácticamente el hecho, como una actitud extraordinaria encaminada directamente a provocar desenlaces enojosos y situaciones personales violentas.

Es probable que algunos de los funcionarios adversos a la renuncia, juzguen su actuación tan satisfactoria y tan indispensables sus servicios, que entiendan favorecer al gobierno entrante con la permanencia en sus puestos. Puede ser que así sea, pero habrá de convenirse en que esa estimación de méritos debe abandonarse al Ejecutivo, desde que existen pocas cosas más difíciles que conocerse a sí mismo, y ya que aquél está particularmente capacitado para expedirse en asunto que tan directamente le interesa. Si el Ejecutivo participa de la elevada idea que de sus aptitudes tienen los funcionarias no renunciantes, tanto mejor; si no fuera así, razones de delicadeza aconsejan no imponerse a la voluntad de quienes no saben apreciarnos. Porque, al fin, esto de las renuncias es cosa sencilla; quien crea que su dimisión no le será aceptada, debe presentarla para recibir una honrosa confirmación; y los que entiendan que se les aceptará, con más razón todavía...

En situaciones semejantes no se puede hacer distingos entre origen del mandato, o el término legal del que les ha sido confiado. Ciertos puestos que parecen electivos no lo son, desde que quienes los desempeñan fueron llamados por el Ejecutivo porque respondían a su pensamiento, o, simplemente, eran gente de su amistad. Para otros, no existe más término legal que el de la confianza que inspiren al gobierno. En resumen, situaciones de este género deben ser solucionadas por razones morales más bien que por preceptos materiales.

Estos puntos de vista elementales parecen haber escapado a la reflexión de personas que debieron tenerlas primordialmente en cuenta. Nos inclinamos a creer, empero, que ulteriores reflexiones les habrán sugerido una línea de conducta más adecuada a las circunstancias. Porque, naturalmente, el Ejecutivo no puede darles las gracias por los servicios prestados sino le dan ocasión para ello.

IMPRESIONES

EL JUICIO DE UN EMBAJADOR EXTRANJERO

Anoche, en círculo de visitantes, uno de los embajadores asistentes a la ceremonia inolvidable e histórica de la transmisión del mando presidencial, decía, más o menos, lo siguiente:

"En mi carrera diplomática he asistido a celebraciones famosas en diferentes cortes europeas; he presenciado la ascensión de un presidente de Francia y de un rey de Inglaterra; he visto muchos espectáculos populares extraordinarios por su número y su entusiasmo. Pero no recuerdo, no lo digo con el solo objeto de hacer un cumplimiento, no recuerdo nada comparable a esa escena magistral de un mandatario que se entrega en brazos de su pueblo y es conducido, entre los vaivenes de la muchedumbre electrizada, al alto sitial de la primera magistratura de su patria....

Ya me había impresionado fuertemente el aspecto del hemiciclo de los diputados, con sus bancas totalmente ocupadas por los representantes del pueblo, vestidos de rigurosa etiqueta, entremezclados con los embajadores y ministros extranjeros, cuyos brillantes uniformes y variadas condecoraciones producían deslumbrador efecto; desbordantes los pasillos laterales hasta formar un friso estupendo de oro, piedras, plumas y metales tintilantes; repletas las galerías superiores de damas lujosamente ataviadas y de centenares de hombres suspensos ante el magnífico espectáculo....

Pero todo ello había de ser pálido ante la realidad de la plaza inmensa, del océano humano enloquecido de alegría, del hombre presidente entregado en cuerpo y alma a las expansiones de su pueblo, sin guardias, sin ejército, sin polizontes....

Yo había visto desfiles rígidos, por entre una doble hilera de bayonetas, a respetable distancia del pueblo, cual si se temiera su proximidad.

Ayer tuve a manera de un deslumbramiento.... ¿Sabéis cuál fué mi impulso, extranjero como soy en la Argentina? Correr también, confundirme entre la muchedumbre, gritar como ella, aproximarme al nuevo mandatario y vivarlo, vivarlo, vivarlo, en un irreprimible impulso de admiración surgida desde el fondo de mi alma....

En aquel instante, señores, no se sonrían ustedes, fuí un radical tan radical como los que cubrieron durante algunas horas las grandes arterias de la metrópoli inmensa...."

El Partido Conservador de Buenos Aires

Abstención resuelta

Según informes recogidos en fuentes autorizadas, el partido conservador de Buenos Aires, en sesión privada de sus dirigentes, a la que no ha sido, naturalmente, ajena la palabra del gobernador, ha resuelto abstenerse de concurrir a las elecciones de diputados que puedan realizarse en la provincia, para reemplazar al ministro de hacienda, doctor Salaberry y a algún otro de los diputados que pudiera llamarse a ocupar puestos públicos.

La resolución obedece al deseo de no agitar electoralmente la provincia.

Se dará como razón de esta actitud el pretexto de que las bancas a llenarse corresponden, por derecho adquirido, a la Unión Cívica Radical.

Dr. Julio Moreno

JEFE DE POLICÍA DE LA CAPITAL

Dentro de la Unión Cívica Radical la designación del doctor Julio Moreno tiene una alta y satisfactoria significación; fuera de nuestras filas, en un vasto círculo de la sociedad de Buenos Aires, alcanzará simpática repercusión, y para una buena parte de la opinión pública, el nuevo jefe de policía de la capital constituirá un interrogante destinado a despejarse en el curso del tiempo.

Nosotros podemos contribuir, y lo hacemos con vivísima complacencia, a poner en claro esa incógnita, toda vez que nos asiste la profunda convicción de que si este ciudadano es desconocido para muchos, solo debe atribuirse tal situación a la ejemplar modestia que lo caracteriza, regla voluntaria e invariable de una existencia consagrada al trabajo, al hogar y a la amistad.

Es ante todo y sobre todo, el doctor Julio Moreno, un carácter. Pero sin la inflexibilidad que excluye el don de gentes o la benévola tolerancia; un carácter, en cuanto orientaron siempre su vida, sana y limpia, principios rectos y severos.

Desde el aula universitaria tuvo una acentuada definición política. Fué cívico primero y luego radical, sin atenuaciones ni distingos. Estuvo con la buena causa desde la primera hora, y lo sorprende el triunfo en la madurez de la vida, cultor de un ideal al cual sirvió siempre con abnegación y fe.

Estudioso, serio, reposado, ecuánime, amigo leal y probado en múltiples circunstancias, ha sido excelente abogado, integérrimo juez y hacendado laborioso y eficiente.

Actuó en diferentes épocas en la provincia de Buenos Aires, donde goza de merecido prestigio. Fué director y consejero de importantes empresas comerciales y doquiera estuvo dejó afectos y consideraciones.

Dió a la Unión Cívica Radical, sin reservas, todo su generoso concurso. Coadyuvó eficazmente a la realización de la revolución de febrero de 1905 y tuvo el gran dolor de perder a su hermano Alejandro, otro noble y leal correligionario, en la sombría tragedia de Pirovano.

Tal es, en breves rasgos, la silueta del nuevo jefe de policía de la capital, a cuya hombría de bien e integridad moral, se ha confiado, con particular acierto, el difícil cargo.

—

El doctor Moreno fué sorprendido en su vida de labor por el ofrecimiento que hace algún tiempo le formulara el doctor Irigoyen.

Ha aceptado con la firme resolución de consagrarse por entero a las complejas tareas del alto cargo.

Piensa estudiar detenidamente las distintas reparticiones, para resolver si han de continuar bajo el plan que actualmente tienen o si corresponde efectuar refundiciones o creación de nuevas secciones a objeto de simplificar y mejorar el servicio.

Dedicará preferente atención a la organización del personal, cuya hoja de servicios, antecedentes y condiciones tendrá muy en cuenta para adoptar resoluciones definitivas.

No lleva para el desempeño de las funciones que le han sido encomendadas, ni prejuicios, ni simpatías tendenciosas.

Cree que la policía de la capital tiene una trascendental misión a cumplir, no como fuerza armada, lista para reprimir por la violencia, sino como protectora serena, imparcial y ecuánime, de los intereses y vidas confiadas a su custodia.

Concibe la policía estrechamente vinculada al pueblo, colaboradora eficiente en la obra del orden público, sin desplantes impropios, ni censurables debilidades.

Procurará identificarla con las necesidades públicas, mejorarla, perfeccionarla, simplificarla y a este objeto consagrará todos sus esfuerzos.

Doctor Julio Moreno

CASA DE GOBIERNO

En la Presidencia

Acompañado del ministro del interior, doctor Gómez, y del diputado doctor Oyhanarte, a las 2.15 entraba a la casa de gobierno el presidente, doctor Irigoyen.

Pocos momentos después los ministros que se hallaban en sus respectivos despachos, se presentaron a participar del acuerdo, que será una continuación del realizado ayer sobre orientaciones administrativas e ideas generales de gobierno.

Existe el pensamiento de dictar hoy un decreto nombrando el jefe de policía, director de correos y telégrafos, presidente del Departamento Nacional de Higiene y subsecretario del interior, los cuales se desea hacerlos simultáneamente.

Delegación del Jockey Club

—El doctor Irigoyen recibió la delegación del Jockey Club, constituída por el presidente, señor Martínez de Hoz, y los señores Miguel Cané y Bullrich, quienes le invitaron a presenciar mañana en el Hipódromo Argentino la disputa del Gran Premio Nacional. El primer magistrado, imposibilitado a asistir, designó para que lo representen a los ministros de relaciones exteriores y de obras públicas, doctores Carlos A. Becú y Pablo Torello, respectivamente.

Acuerdo de Ministros

El acuerdo de ministros continuado a las 2 de la tarde se suspendió a las 3.15 para ser reanudado a las 5.

Renuncias

—Hasta la hora de cerrar esta edición no se han recibido ni en la presidencia, ni en los ministerios de hacienda y del interior, las renuncias esperadas del presidente del Banco de la Nación Argentina, doctor Iriondo y del intendente municipal, señor Gramajo.

Si llegan hoy, han de tratarse en el acuerdo.

El doctor Iriondo

—A último momento sabemos que el Dr. Iriondo ha solicitado audiencia para hablar con el presidente, por intermedio del ministro de hacienda.

El doctor Gramajo

—El doctor Gramajo se encuentra en antesalas de la presidencia.

Ministerio del Interior

El ministro doctor Gómez, como decimos en otro lugar, llegó a la casa rosada con el presidente de la república, dirigiéndose directamente a la sala de acuerdos, sin concurrir a su despacho.

Allí lo esperaban el senador Soto, diputado Alvear, doctor Ernesto Claros, el comisario de órdenes, señor Madero y otras personas que se retiraron al conocer dicha noticia.

A las 4 de la tarde recibió al gobernador de Córdoba doctor Eufrasio Loza.

Ministerio de R. Exteriores

El ministro de Relaciones Exteriores, doctor Carlos Becú, concurrió a su despacho esta mañana a la hora de costumbre.

Recibió a los diputados señores Rodríguez y Salazar, con los que departió breves instantes.

Más tarde recibió al señor Alberto de Bary, con el que conversó largamente.

A la tarde volvió a la casa de gobierno, a los efectos de tomar parte en el acuerdo de ministros.

Ministerio de Hacienda

A las 9 de la mañana concurrió a su despacho el ministro doctor Salaberry, ocupándose en estudiar preferentemente la cuestión azucarera y el despacho de automóviles Ford.

Por la tarde, antes de las 2, se encontraba de nuevo en el ministerio, recibiendo visitas y atendiendo otros asuntos.

Ha preparado ya un decreto disponiendo realizar un balance general en la administración, el cual debe aparecer hoy mismo.

El secretario privado, doctor Pedro Palacios, ha atendido la contestación de numerosas cartas y telegramas de felicitación recibidos por el doctor Salaberry, de todas partes de la república.

Ministerio de Instrucción Pública

El doctor Salinas concurrió temprano a su despacho del antiguo Cabildo y esta tarde se dirigió a la casa de gobierno para tomar parte en el acuerdo de ministros.

Ministerio de Obras Públicas

Esta mañana, a primera hora, concurrió a su despacho de la casa de gobierno el doctor Pablo Torello, a quien le fueron presentados por el subsecretario interino, señor Matienzo, algunos asuntos en trámite del departamento.

El doctor Torello prestó especial atención a estos asuntos, como a otros de esta repartición, respecto a los cuales tomó algunas medidas que se darán a conocer después del acuerdo de esta tarde.

Ministerio de Agricultura

El ministro de agricultura concurrió a su despacho a la hora de costumbre, dirigiéndose luego a tomar parte en el acuerdo.

Se nos informa que los ingenieros Tomás Amadeo y Luis María del Carril, director y subdirector, respectivamente de la Dirección General de Enseñanza e Investigaciones Agrícolas, presentarán las renuncias de sus puestos, como asimismo otros jefes de repartición, por creer que con esto facilitarán la organización que el doctor Pueyrredón desee dar a esas dependencias.

Se ha resuelto esta mañana por el ministro doctor Pueyrredón llevar a cabo una enérgica campaña contra la langosta, para lo cual y con el propósito de no aumentar los gastos que este trabajo ocasiona, nombrando personal supernumerario, dispondrá del numeroso personal de empleados que por diversas razones tienen actualmente poco trabajo y pueden contribuir sin mayores erogaciones para el estado a la destrucción del acridio. Según las últimas informaciones telegráficas recibidas en el ministerio de Agricultura, el movimiento de las mangas de langosta es formidable, empezando a invadir la provincia de Buenos Aires.

Ministerio de Guerra

A las 10.45 a. m. concurrió a su despacho el nuevo ministro de guerra, en compañía de varios amigos y correligionarios.

Después de conversar breves momentos con los coroneles Rodríguez y Toranzo, hizo llamar a su despacho al jefe de estado mayor del ejército, general Ramón Ruiz, con quien departió sobre tópicos diversos de la repartición a su cargo.

Después recibió al diputado Goyeneche, almirante Blanco, auditor general de guerra y marina, doctor Risso Domínguez; auditor regional, doctor Rodríguez Egaña, generales Ledesma y Vallée, vicario general de la armada, monseñor Isella y señor Martínez de Hoz.

El doctor González hizo saber que recibirá individualmente a los jefes de grandes reparticiones, generales y altos jefes, a contar desde el lunes próximo.

Ministerio de Marina

Esta mañana, a las 7.30, concurrió al ministerio el titular de la cartera de marina, ingeniero don Federico Alvarez de Toledo, llamando en seguida a su despacho al vicealmirante Domecq García, contraalmirantes Montes y Rojas Torres y capitanes de navío Galíndez y González Fernández.

Más tarde estuvieron a saludarlo los diputados Diógenes Aguirre, Rodríguez, Salazar y Delfor del Valle.

Hoy nos repitió el ministro que por ahora no se harán remociones en el personal directivo de la armada.

—El ingeniero Alvarez de Toledo ha nombrado al doctor Rafael Nocetti, jefe de su secretaría privada.

LA SEMANA INGLESA

El gobierno anterior, hallando sin duda alguna, muy larga la semana para la poca labor que se realizaba en las dependencias públicas, adoptó el régimen de la semana inglesa dentro del horario administrativo. Con esa resolución, prácticamente el sábado desapareció de los días hábiles, pues nada se hacía en las cortas horas habilitadas por la mañana, desde que el presidente, los ministros, los jefes de repartición y hasta los altos funcionarios no concurrían en esas horas a sus oficinas.

El nuevo gobierno, que viene animado por el plausible propósito de trabajar de firme, como lo exige una administración bien entendida, ha resuelto suprimir la semana inglesa, desde hoy, dando ejemplo, pues el presidente y sus ministros concurrirán a sus despachos como en los días ordinarios.

El asueto del sábado desaparecerá, pues, de la administración nacional, extirpándose con él una modalidad exótica que un criterio poco laborioso quiso imponer. Los empleados públicos trabajarán hoy como todo el mundo, que bastante horas tiene el domingo para descansar.

EL BANQUETE OFICIAL

Como ya hemos anunciado, el presidente de la nación ofrecerá una comida en la casa de gobierno que será servida esta noche a las 8.30 en el jardín de invierno, en honor de las embajadas especiales extranjeras que han venido con motivo de la trasmisión del mando.

Asistirán a él, también, el personal de las misiones permanentes de esos países, los comandantes de los barcos extranjeros Montevideo y Barroso y los altos funcionarios del ejecutivo, como así el alto personal del ministerio de relaciones exteriores.

Después del banquete los embajadores se despedirán del presidente de la nación.

PRESIDENCIA DEL SENADO

Esta tarde a las 3 y 30, previo los trámites de estilo, el doctor Pelagio B. Luna, vicepresidente de la nación, se hizo cargo de la presidencia del senado.

Existencias de la armada

Inventario general

El ministro de marina ha ordenado el levantamiento de un inventario general de todas las existencias de la armada, á fin de conocer exactamente los elementos con que actualmente cuenta nuestra marina de guerra.

Al efecto, el ministro conversó extensamente con el director general de material de la armada, capitán de navío González Fernández.

LA GUERRA EUROPEA

SITUACION POLITICA

ACTITUD DE LOS ESTADOS UNIDOS PARA GUARDAR LA NEUTRALIDAD DE SUS COSTAS. — RETICENCIAS DEL CANDIDATO HUGHES. — MERITO DE LA POLITICA NORTEAMERICANA EN EL CASO. — LORD CECIL ACUSA A ALEMANIA DE CHANTAGE. — LA GUERRA Y LOS PRINCIPIOS. — HERR DAVID CREE EN LA PROLONGACION DE LA GUERRA. — BELGICA ALEMANA. — UN NUEVO PROYECTO DE PAZ.

Toda América, y todos los países marítimos neutrales en gentral, verán con agrado y confianza la actitud asumida por el gobierno de los Estados Unidos en salvaguardia de la neutralidad de sus aguas. La persecución que la escuadrilla de destroyers se dispone a emprender contra toda provisión clandestina de los submarinos beligerantes, desde la costa de la república es tanto más laudable, cuanto que, en caso de la más leve parcialidad, o del menor reparo en usar de sus energías, bastaríale al gobierno norteamericano cerrar los ojos ante el subterfugio de la presunta provisión al submarino mercante "Bremen".

Por mucha acrimonia que ponga el partido republicano en atacar la firme y prudente política del presidente Wilson, no es presumible que se pueda proceder con mayor acierto del que está desplegando el actual jefe de esa nación.

Las palabras atribuídas al candidato republicano Hughes, en cuanto a su presunta conducta en análogos casos, resultan bastante vagas; el pensamiento de Mr. Hughes no innova prácticamente al respecto. Además, no debe perderse de vista que el candidato, por definición, necesita dos cosas: halagar las pasiones más propensas a exaltarse, para así captar preferencias; y manifestarse, a todo trance, en divergencia de concepto con el primer mandatario, que es también el jefe nominal del partido adversario.

Esto considerado, es además injusto el ataque que se hace en Inglaterra al presidente Wilson, con motivo de su respuesta a la nota de la Entente sobre la campaña submarina alemana frente a Norte América. Se dice en la prensa inglesa que Wilson halaga a los germanófilos para asegurar el éxito de su campaña eleccionaria. Se queja, también, de que la Unión haga virtualmente responsable a Inglaterra del posible hundimiento de algún submarino norteamericano por cruceros británicos, ya que esa república tolera la presencia de los beligerantes en sus costas.

El mérito de la política norteamericana, en este caso concreto, consiste en la autoinspiración de la misma, en medio de las contradictorias exigencias de los contendientes.

Lord Cecil acaba de hacer al respecto, declaraciones muy ilustrativas. Según él, la opinión pública alemana está constantemente preocupada por la idea de cómo podrá combatir el bloqueo que mantienen los aliados, y por esta causa los alemanes tienen una serie de crisis repentinas con las naciones neutrales.

Los alemanes se han acostumbrado a presentar una especie de negociación, que invariablemente toma esta forma: Alemania dejará de violar las leyes internacionales y los principios de la humanidad, si los británicos abandonan sus legítimos medios de defensa militares y navales.

La aparición reciente de los submarinos alemanes frente a la costa de los Estados Unidos señala el primer paso de una nueva tentativa de negociación en tal sentido.

Lord Cecil calificó este sistema — con demasiado rigor — como un ejemplo de "chantage". Defendió, luego, la política inglesa de persecución a los submarinos germanos mercantes frente a América, para impedir que bienes que interesan o pertenecen a los aliados — como los minerales del Canadá — pasen a poder de los enemigos de éstos.

Contra la rigidez de los principios invocados por los Estados Unidos, alegó que la guerra, como se observará, nunca entra en ciertas vías conocidas, siendo, en cambio, una continua sucesión de hechos inesperados. Los acontecimientos últimos lo prueban.

Cualquiera concesión de los aliados respecto a medidas de carácter militar y naval, tales como el retiro de cruceros de determinadas aguas, o el abandono del armamento defensivo de los buques mercantes, puede ayudar al enemigo a hacer traición a nuestro éxito.

Y, por último, corroboró sus conceptos en la siguiente forma:

"Con las hazañas del "Moewe", del submarino mercante "Deutschland" y del U. 53, con las continuas conspiraciones de la India y las tramas seguidas en los Estados Unidos para organizar ataques a las fábricas de municiones norteamericanas y del Canadá, Alemania demuestra que no hay un solo punto en ninguna parte del globo en que los aliados puedan abandonar con seguridad la práctica de las medidas, que tienen título para establecer, con arreglo al derecho internacional y las leyes de guerra".

En cuanto a la influencia que pudiera tener el recrudecimiento de la campaña de submarinos en la aceleración de la paz, el diputado David, que cuenta entre los jefes del partido socialista en el Reichstag, acaba de declarar en este mismo que ella más bien prolongaría la guerra. Dijo, asimismo, que, fuesen las que fuesen las discordias internas de Alemania, ellas no la debilitarían moralmente ante sus enemigos; y que la paz procederá cuando los adversarios del imperio, convencidos de esa verdad, pierdan la esperanza de aniquilarla.

Añadió que Alemania quiere el restablecimiento de Bélgica, siempre que este reino se mantenga libre de la influencia británica.

Este último quiere decir que, descartando la anexión política, los germanos insisten en la anexión efectual del reino flamenco; ya que, aceptado el punto de vista que David insinúa, Alemania se arrogaría un derecho perpetuo de vigilancia sobre Bélgica, menoscabando prácticamente su soberanía, y dejando convertida su corona en vasalla de la corona imperial teutónica. De esta suerte, Bélgica quedaría, de hecho, convertida en uno de los tantos estados ligados a la vasta federación germánica; y su independencia, así restringida, convertiríase en una situación puramente nominal.

Difícil ha de ser que, en caso hipotético de poder Alemania plantear esta pretensión, el pueblo belga se resignase a tan menguado renuncio, después del sacrificio sin medida que la incolumidad de sus derechos le cuesta.

En fin: a última hora se anuncia un nuevo aspecto de las aspiraciones o presunciones de paz. Consiste en una pretendida revelación de la prensa germanófila de Suiza, según la cual deben de haberse iniciado negociaciones secretas entre Petrogrado y Berlín, a fin de ajustar con Rusia la paz por separado.

La base de las negociaciones sería según dicen, la unión de la Polonia rusa y la Polonia Austriaca. En compensación, sería cedida a Rusia la Galitzia oriental, resolviéndose al mismo tiempo la cuestión rutena.

Alemania evacuaría los territorios de Lituania, Curlandia y las provincias del Báltico. Rusia se comprometería a restablecer en sus antiguos derechos a las poblaciones de origen teutónico de dichos territorios.

La embajada de Rusia en Roma desmiente tales noticias, declarando que no son sino una nueva maniobra de los agentes alemanes para sembrar sospechas entre los aliados.

Frente occidental

Violentos combates en ambas orillas del Somme. — Los alemanes asaltan una trinchera en Saint-Pierre-Vaast. — Duelos de artillería en Verdun. — Avance británico en Guendecourt. — Brava resistencia de los alemanes en Ablaincourt y otros puntos. — Los submarinos no deben atacar a neutrales. — Precauciones en las costa norteamericana.

PARIS, octubre 14. — El resumen de los comunicados que se refieren a las operaciones en territorio francés, dice:

En el Somme la noche del 12 transcurrió bastante tranquilamente. En ambas orillas se libraron escaramuzas y hubo recíprocos bombardeos, los cuales en algunos momentos adquirieron gran violencia en los sectores de Morval, Bouchavesnes, Ablaincourt y Chaulnes.

Pero ayer, al norte del Somme, los alemanes, mediante un rápido ataque, nos tomaron algunos elementos de trinchera en las orillas del bosque de Saint-Pierre-Vaast.

Al sur del Somme se continúa librando una violenta lucha de artillería.

En la región de Verdun hubo intermitentes y recíprocos cañoneos.

LONDRES, octubre 14. — El gobierno inglés en sus boletines oficiales, da los siguientes pormenores relativos a la campaña de Francia:

El jueves al sur del Ancre avanzamos nuestro frente entre Guandecourt y Les Boeufs y al noroeste de Guandecourt. Hicimos 150 prisioneros.

Durante la noche realizamos catorce incursiones. Penetramos en las trincheras enemigas en las regiones de Ipres y Armentieres. Tomamos prisioneros y causamos pérdidas considerables a los alemanes.

La artillería francesa estuvo muy activa, especialmente en las áreas correspondientes a Guendecourt y Martinpuich y al norte de Courcelette.

Fuera de eso no ocurrió nada nuevo en ese frente.

Esta mañana, después de un bombardeo, una patrulla enemiga intentó efectuar un raid en nuestras trincheras al nordeste de Wilverghem, pero nuestro fuego la obligó a retirarse.

NUEVA YORK, octubre 14. — De Berlín comunican que el estado mayor alemán publicó el siguiente boletín relativo al frente francés:

Una gran tentativa franco-británica para romper nuestras líneas entre el Ancre y el Somme fracasó completamente. Con el empleo de grandes masas de artillería e infantería y con refuerzo de tropas frescas, el enemigo creyó conseguir su objeto, pero las bravas tropas del general von Armin, bajo el mando inmediato de los generales von Boehm y von Garnier mantuvieron en forma inconmovible sus posiciones después de librar una violenta lucha. El peso principal de los numerosos ataques fué dirigido contra el frente que se extiende de Courcelette al bosque de Saint-Pierre-Vaast. Con frecuencia se desarrollaron en nuestras líneas enérgicos combates con las fuerzas enemigas, que penetraron momentáneamente en nuestras posiciones. A pesar de los asaltos diurnos contra nuestras posiciones cerca de Sailly, los cuales fracasaron, los franceses insistieron durante la noche y los atacaron seis veces, pero sus ataques fueron rechazados. Al noroeste de Sailly la batalla aun no ha terminado. Al noroeste de Gueudecourt nuestra infantería de Brandenburg fué asaltada por densas columnas británicas, las que fueron recibidas por un fuego devastador. Los ataques franceses entre Fresnes, Mazancourt y Chaulnes continuaron, pero los quebrantamos en su mayor parte bajo nuestras cortinas de fuego. La violenta lucha que se desarrolló por la posesión de la refinería de azúcar de Genermont concluyó en forma favorable para nuestras armas. La parte principal de Ablaincourt permanece en nuestro poder, después de una furiosa lucha. Hicimos prisioneros a 14 oficiales y 186 soldados franceses.

Al este del Mosa y en la región al oeste de Markirch hubo vivos cañoneos. Al oeste de Markirch rechazamos los avances franceses.

Nuestros aviadores atacaron con éxito a fuertes escuadrillas aéreas enemigas que avanzaban hacia el sur de Alemania. Nuestros cañones especiales apoyaron su acción. Derribamos nueve aeroplanos enemigos. Las bombas arrojadas por las escuadrillas enemigas mataron a cinco personas e hirieron a 26. Los daños materiales son insignificantes y carecen de importancia militar.

LA HAYA, octubre 14. — El gobierno alemán comunicó a su representante en esta ciudad, que los comandantes de submarinos tienen orden de no hundir buques neutrales, salvo en las condiciones establecidas por el derecho internacional.

NUEVA YORK, octubre 14. — Se recibió un radiograma de Nantucket pidiendo auxilio para una nave destrozada por submarinos. Zarpó el remolcador "Alert".

Una flotilla de torpederos salió de Newport en busca de la base flotante de los submarinos en costas norteamericanas.

Se anuncia la próxima llegada del "Bremen".

Un remolcador salió de Newport a recibirlo.

Se cree que se trate de una combinación fingida para abastecer al U. 53, y esto es lo que procuran impedir los destroyers norteamericanos.

La costa americana no debe servir de base a submarinos beligerantes.

Fué hundido en el mar del norte el vapor inglés "Garpeder".

Frente oriental

Fracaso de tentativas alemanas en Goldovitchi y el Narajowka. — Frente búlgaro-alemán en el Srtuma. — Los automóviles blindados ingleses baten los caminos Demir-Hissar. — Los aliados bombardean Seres y Orfano. — Los austriacos fuerzan la línea rumana en Georgeny. — Nueva derrota teutona en Cernavoda. — Resistencia de los rumanos en Ofozul, Predeal y otros puntos. — Política griega.

PETROGRADO, octubre 14. — El gobierno publicó esta tarde el siguiente comunicado sobre el frente territorial:

Anoche los alemanes cañonearon nuestras trincheras en la orilla oeste del Schtschara, en la región de la aldea de Goldovitchi. Al cañoneo siguió un ataque de infantería que permitió al enemigo apoderarse momentáneamente de una sección de trincheras. El enemigo fué poco después desalojado. Rechazamos un contraataque con grandes pérdidas para los alemanes.

Al sudoeste de Bubnov nuestras patrullas atacaron a las avanzadas enemigas y las pusieron en fuga. Luego ocuparon una trinchera enemiga y se fortificaron en ella.

Al sudoeste de la aldea de Svistelniki, en el río Narájowka, el enemigo intentó desalojar a nuestras avanzadas pero fué repelido por nuestro fuego.

En la región de Seletin, sobre el río Suchava, en los Cárpatos, derribamos con el fuego de nuestros fusiles a un aeroplano enemigo. La máquina se incendió al caer. El aviador y el oficial observador fueron hechos prisioneros.

LONDRES, octubre 14. — Se ha publicado el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en la Mesopotamia:

El martes nuestros aviadores arrojaron bombas en un campamento enemigo en Gussabsfort con buenos resultados. A la mañana siguiente el campamento había desaparecido.

En la línea del Eufrates la situación no ha cambiado.

PARIS, octubre 14. — Se ha dado a la publicidad el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en los Balcanes:

"En el Struma el enemigo ocupa un frente que pasa por Seres, Savjac, Barakli, Dzuma y Jenima. Los británicos han entrado en contacto con el enemigo en ese frente.

"En el centro y ala izquierda se realiza un casi continuo duelo de artillería".

EN LOS BALCANES Y TRANSILVANIA

LONDRES, octubre 14. — El siguiente comunicado del gobierno británico se refiere al frente macedónico:

En el Struma nuestras patrullas en Prosenik y Topolova avanzaron hasta el este de la vía férrea.

Nuestros automóviles blindados hicieron un reconocimiento hasta la unión de los caminos de Seres a Demirhissar y de Seres a Salónica.

El enemigo mantenía fuerzas a lo largo de la línea del ferrocarril en el frente entre Nihordoiran y Norddoljeli, pero mediante una incursión de nuestras fuerzas en las trincheras enemigas y después de una obstinada resistencia logramos ponerlo en fuga, dejando numerosos muertos en el campo.

NUEVA YORK, octubre 14. — Se ha recibido el siguiente comunicado oficial del gobierno búlgaro sobre la campaña de Macedonia:

Desde el lago de Presba hasta el Cerna hubo el cañoneo habitual.

En la curva del Cerna la lucha fué reñida.

Seis ataques consecutivos enemigos en las inmediaciones de Skochivir fueron rechazados, con grandes bajas para el enemigo.

Las tentativas enemigas eran avanzar en las alturas de Dobroupoljo fracasaron.

En el valle de Moglenica hubo considerable actividad de artillería combinada con fuego de infantería y ametralladoras, y encuentros entre los destacamentos exploradores avanzados.

Al este del Vardar, un batallón enemigo, después de una intensa preparación de artillera intentó avanzar contra las alturas al sur de Bogorodica y fué rechazado con grandes bajas.

A lo largo del Struma hubo considerable actividad por parte de los destacamentos exploradores.

Al pie de la cadena de Peles se señala fuego intermitente de artillería.

Una tentativa por parte de dos batallones enemigos para avanzar contra Baraklijuma, bajo la protección de violento fuego de artillería, fracasó.

Los cañones de largo alcance enemigos bombardearon a Seres, dando muerte a muchos habitantes.

La flota enemiga del Egeo bombardeó las alturas al norte de Orfano.

Relativamente a las operaciones contra Rumania, el boletín oficial búlgaro dice:

En la Dobrudja la situación no cambió.

Destacamentos avanzados búlgaros desalojaron al enemigo de Nultiova y ocuparon esa posición.

El 10 de octubre una escuadrilla de hidroaeroplanos atacaron a Constanza y causaron grandes incendios en los depósitos de petróleo del puerto.

NUEVA YORK, octubre 14. — Informan de Viena que el gobierno austro-húngaro publicó ayer el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el frente rumano:

Fracasaron los ataques que los rumanos llevaron cerca del paso Vulcan.

En la región de Kronstadt, el enemigo tuvo que retirarse a los pasos de la frontera.

En los últimos dos días cayeron en nuestro poder 18 oficiales y 639 soldados, así como un cañón de grueso calibre, cinco ametralladoras y una gran cantidad de materiales de guerra.

Quedó quebrantada la resistencia del enemigo en las montañas de Georgeny y a ambos lados del alto Maros, y nuestras tropas persiguen a los rumanos.

ROMA, octubre 14. — Se sabe de buena fuente que sigue enérgicamente la batalla en todos los sectores de la Dobrudja.

Las tropas de los imperios centrales volvieron a atacar el ala derecha de los ejércitos ruso-rumanos en la dirección del puente de Cernavoda, sin obtener la más mínima ventaja.

Fueron rechazados tres violentos ataques.

Las fuerzas alemanas se presentan ahora algo debilitadas a causa de que un contingente de los hombres que combatieron en la Dobrudja fué enviado a Macedonia.

NUEVA YORK, octubre 14. — El gobierno rumano da los siguientes detalles sobre las últimas jornadas en los diversos frentes territoriales.

En los frentes del norte y del noroeste rechazamos un ataque en el valle superior de Ofozul.

Al oeste de la frontera la caballería rechazó seis ataques de infantería enemiga en el desfiladero de Magyaros, al oeste de Mituzu y contra Grasua.

En el valle de Ruzoni rechazamos sangrientamente un ataque del enemigo y lo obligamos a emprender la retirada.

En el Harizozo reinó calma.

En Sousain, al oeste de Predeal, y en Predeal, el enemigo fué rechazado y se retira hacia Timos.

En Guivala se produjeron encuentros de patrullas.

Al oeste de Cainent rechazamos un ataque nocturno del enemigo.

En el valle de Jiul y en Orsova hubo duelos de artillería.

Hubo lucha de infantería en todo el frente del Danubio.

En la Dobrudja reinó calma.

LONDRES, octubre 14. — De Atenas comunican que Venizelos declaró que el rey procede inconstitucionalmente; que considera a Grecia como su propiedad privada; y que ha deshonrado al país faltando a obligaciones contraídas con Serbia. Le hace responsable de la actitud de la Entente, y de la invasión búlgara. Manifestó su deseo de cooperar pronto con los aliados en la guerra.

El ministro de Inglaterra visitó al de relaciones exteriores, Alocostas; lo que supone el reconocimiento del gobierno heleno por Inglaterra.

LONDRES, octubre 14. — Un despacho de la agencia Reuter, de Atenas, dice que el almirante Du Fournet, comandante en jefe de las flotas aliadas, pidió al gobierno de Atenas la vigilancia sobre la policía, la prohibición a la población de llevar armas, la cesación del envío de municiones a Tesalia y la reanudación de la circulación de los trenes tesalianos.

El gobierno accedió a estas demandas.

Venizelos ha pedido el reconocimiento de su gobierno a las potencias occidentales.

ATENAS, octubre 14. — Tropas francesas desembarcaron y ocuparon la estación en Atenas del ferrocarril que va a Larissa, impidiendo así la salida de un tren cargado de municiones, armas y víveres. En ese momento llegaron dos baterías de campaña que iban a ser embarcadas, pero al ver a los franceses se retiraron. Estas, reforzados, impidieron la descarga del tren.

Marinerías de la Entente ocuparon las islas de Kyna y Vero, donde está el arsenal griego.

ATENAS, octubre 14. — El almirante Du Fournet, comandante de la flota aliada, ha enviado una nueva nota al gobierno griego, por la cual le pide una explicación del hecho de haberse enviado por ferrocarril material de guerra a Tesalia, así como de la requisa del grano de Tesalia realizada por las autoridades.

El gabinete griego se reunió para discutir sobre esta nota, prolongándose su consejo hasta la media noche.

Frente austro-italiano

Los italianos invaden las posiciones de Sette Croci y otras. — Combates de artillería en los Alpes Julianos. Rechazo de ataques tudescos a Monte Sober y Villanova. — Conquista de la primera línea austriaca en el Carso. — Los italianos llegan hasta Socvizza. — El general Ferri herido. — Retiro de tropas austro-húngaras de Transilvania.

ROMA, octubre 14. — El estado mayor italiano da los siguientes pormenores sobre las operaciones en el frente territorial:

En el sector del Pasubio rechazamos varios ataques del enemigo, contra nuestras posiciones en la región que se extiende entre Monte Corno y en las laderas del Monte Roite.

En sus contraataques, los nuestros ocuparon posiciones enemigas en la región situada entre Sette Croci y el monte Roite.

No obstante las dificultades del terreno y la obstinada resistencia presentada por el enemigo, logramos hacer 32 prisioneros.

En el sector del valle de Posina, continuaron los duelos de artillería, con buen éxito para la nuestra.

En el mismo sector nuestros contingentes libraron algunas escaramuzas con patrullas enemigas a las que dispersaron.

En la zona pontebana, con particularidad en las inmediaciones del torrente Valfella, la artillería enemiga, con piezas de grueso calibre, cañoneó nuestras posiciones sin causar el menor perjuicio.

En los Alpes Julios continúan los violentos combates de artillería.

Durante la noche del 12 al 13 y ayer por la mañana, el enemigo intentó vigorosos contraataques en ese frente, con particularidad sobre la posición de Sober, cerca de Gorizia, al sur de Villanova y de la cuesta 144 sobre el Carso.

Todos los contraataques enemigos fueron fácilmente rechazados.

Los austriacos, también en estas acciones tuvieron grandes pérdidas.

En un sólo punto de ese frente fueron recogidos y sepultados unos cuatrocientos cadáveres de soldados austriacos.

Por la tarde los nuestros progresaron notablemente en el Carso, conquistando, después de reñidos combates, el terreno situado entre la primera y segunda línea enemiga, y en el cual nos consolidamos.

Los nuestros llegan, ahora, hasta la pendiente al Oeste del monte Pecinka, ocupando las primeras casas de Locvizza, al Norte de Oppachiasella y la aldea de Hudilog, al Sudeste.

Tomamos al enemigo 400 prisioneros, incluso 10 oficiales.

ROMA, octubre 14. — Comunican del cuartel general que durante un recio combate en el Carso, el general Ferri fué herido en una pierna y en un brazo. En el momento de ser herido se encontraba al frente de sus tropas, que ya habían sostenido varios asaltos.

A pesar de las heridas recibidas, el general permaneció en el campo de batalla una media hora más, hasta que debido a la fuerte hemorragia, sufrió un desmayo y tuvo que ser llevado a una cercana ambulancia.

El estado del general Ferri es bastante delicado.

ROMA, octubre 14. — **Comunican oficialmente desde el cuartel general que una escuadrilla de voladores enemigos dejó caer algunas bombas sobre la laguna de Grado y otras aldeas en el bajo Isonzo, matando a varios civiles y sin causar daños materiales.**

Añade el supremo comando en su parte suplementario, que en las cercanías de Gorizia se produjeron combates aéreos, durante los cuales un aeroplano austriaco fué derribado cayendo en los alrededores de San Marco.

NUEVA ORLEANS, octubre 14. — Anuncian de Viena que se publicó en esa capital el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el frente italiano:

Ayer fué el tercer día de violentos combates de infantería en el frente italiano.

En el ala meridional del frente de la costa mantuvimos nuestras posiciones contra los esfuerzos del enemigo.

Al norte de Vippacco y al Sur de la región de Lokvizza fueron rechazados todos los ataques italianos.

Al este de Oppacchiasella el enemigo ganó algún terreno. Los italianos ocuparon Nova Vas.

El número de prisioneros tomados por nuestras fuerzas aumentó a 3700.

En varios puntos de los frentes de la Carnia y del Tirol débiles destacamentos enemigos intentaron atacarnos.

En el monte Pasubio donde nuestras líneas fueron retiradas desde Cosmagon, pero no de las crestas de Boite, la noche trascurrió en mayor calma.

En el Sudeste no hubo novedades de importancia."

ROMA, octubre 14. — Noticias procedentes de Innsbruck, por conducto de Suiza, afirman que de todas partes acuden refuerzos al frente italiano pero los claros que se deben llenar son tan grandes, que resultará sumamente difícil substituir convenientemente a las bajas y a los prisioneros, especialmente a los oficiales.

Mientras tanto cuadrillas de obreros ancianos y de prisioneros están preparando detrás de la actual línea de batalla nuevas trincheras.

El comando supremo austro-húngaro está retirando tropas de la Transilvania para enviarlas al frente italiano, pues considera que la pérdida de Trieste señalaría el desastre final.

SITUACION MILITAR

ALARMAS AUSTRIACAS POR EL AVANCE ITALIANO — EL COMANDO AUSTRO-HUNGARO DEGUARNECE EL FRENTE DE TRANSILVANIA — LA SEGUNDA LINEA DEFENSIVA TUDESCA AMENAZADA SERIAMENTE — CONVERGENCIA DE LAS OPERACIONES ALIADAS EN ALBANIA Y MACEDONIA — MACKENSEN INTENTA UN GOLPE DECISIVO Y FRACASA — LA BATALLA DE VOLHYNIA-GALITZIA — PROCEDIMIENTOS MILITARES DE LA ENTENTE EN ATENAS.

Los austriacos empiezan a sentirse desazonados por efecto de las proporciones que van asumiendo las ventajas adquiridas por los italianos en el Carso; y las que presumen fundadamente que aún podrían obtener, ya que ocupan desde ayer el terreno intermedio entre la primera y segunda líneas hasta las faldas de Pecinca.

Nuestras previsiones se confirman en cuanto a la forzosa retirada de tropas austro-húngaras del frente transilvánico, para reforzar las líneas del itálico. Es decir que, de modo mediato, Cadorna aligera la presión teutónica sobre la reciente aliada sobre quien gravita el peso de una formidable — aunque insostenible — expedición punitiva.

El salto adelante que aseguró a los italianos la posesión de una gran parte de la línea enemiga fué seguido de su completa ocupación, y de mayores avances al este del Carso. Las fuerzas de Cadorna van desgastando las posiciones alcanzadas.

Desde este punto de vista tiene doble importancia el progreso que el boletín de ayer anuncia haberse realizado sobre las pendientes del Viliki Hribach (altura 343) que con Pesinka representa el pivote septentrional del segundo sistema defensivo austriaco, que continúa después de Hudirog y Lucatid. También al norte de Vippacco, en la zona de Gorizia, nuestra conquista fué ensanchada al este de Vertoibbizza, donde tenemos ahora nuestra sólida posición en algunas alturas al sudeste de la estación de San Pietro, que dominan en ese lugar el curso del río.

Los progresos conseguidos ayer sobre toda la extensión del frente de ataque fueron tanto más notables cuanto que el enemigo, llamando a todas sus reservas y concentrándolas en el sector amenazado, con numerosa artillería colocada desde Duino hasta el este de Gorizia, intentó con esfuerzos desesperados reconquistar el terreno perdido.

Al comienzo de la acción el comando austriaco abrigaba el propósito de replegarse sobre la segunda línea, que es la que pasa por Sanziano-Seio y Duino; pero le fué impedido por la violencia del fuego italiano que barría las posiciones sucesivas.

No está, pues, aislada Rumania, y lo está tanto menos, cuanto que, como decíamos en reseña anterior, también la acción de los italianos en Albania coopera a la de los serbios y sus aliados en Macedonia, dirigida eficiente e intencionalmente por Sarrail. Monastir es el punto ambicionado. Su situación estratégica asegura todas las miras ulteriores de los atacantes, en caso de que logren apoderarse de la plaza.

Los ejércitos coligados penetrarán en el corazón de Serbia y Bulgaria tendrá que pensar a su vez en defenderse, esquivando su cooperación a los teutones.

Se ve que Mackensen, previendo con larga mirada estos remotos resultados, bien quisiera apresurar un éxito de trascendencia para sus cuerpos de alemanes, búlgaros y otomanos. Así lo demuestra su nueva intentona al borde del Danubio, con objeto de quebrantar la línea defensiva de los rumanos en Cernavoda. El efecto no se produjo. Y es probabilísimo que tampoco llegue a producirse. En un momento dado, Mackensen va a intentar un supremo esfuerzo. Sin duda se preparan grandes acontecimientos en todo aquel sector de Levante.

Si dirigimos nuestra atención al sector septentrional, reconoceremos la pericia y el arrojo con que Hindenburg y sus lugartenientes operan en sentido de paralizar la ofensiva rusa.

La resistencia teutona frente a Brusiloff ha adquirido caracteres de inusitada energía. Los germanos han reconcentrado a esa altura una artillería estupendamente numerosa y prepotente.

Aunque la marcha de las operaciones ruso-teutonas carece de gran efecto, su desarrollo no deja dudas acerca de su enorme importancia.

Se está realizando una acción decisiva en las batallas de la Volhynia y Galitzia, las que alcanzan tal desarrollo, que el éxito en cualquiera de esos puntos ejercerá una influencia considerable en las operaciones de todo el frente.

El enemigo hace, por tanto, los mayores esfuerzos para contener la ofensiva de los rusos, amenazándolos desde Vladimir-Volynski.

En Halicz, el general Brusiloff ha modificado su táctica, dando golpes audaces y aplastadores.

Antes de iniciar la ofensiva, el general Brusiloff sabía cómo debía preparar el terreno en la retaguardia, acumulando en ella municiones y grupos de reservas suficientes.

Al sur de Brzezany, el general Tcherbatcheff, acaba de obtener un éxito de alcances ulteriores, a causa de las varias vías férreas que se extienden en dirección a Lemberg y el río Rohatyn transversalmente a las posiciones rusas. El enemigo ha sido desalojado sucesivamente de las líneas de ferrocarril y de las estaciones cercanas.

Ha sido tomado el pueblo de Potontore.

Actualmente los rusos se encuentran a una distancia de cerca de una milla y cuarto de Brzezany.

Empiezan a vislumbrarse desde ahora, ciertos aspectos militares en los procedimientos de las potencias de la Entente en Grecia: mejor dicho, en Atenas. Los diplomáticos van dejando el campo a las iniciativas, de muy ejecutivo carácter, promovidas por el almirante Du Fournet. En Francia a las denomina "operación de policía". El término, aunque nuevo para el caso, es exacto. Se trata, según la prensa francesa, de evitar que Grecia (léase "el gobierno griego") se precipite en la vía del deshonor, atacando por la espalda a quienes lo salvan a su pesar.

Las medidas impuestas por el comando naval francés, y consentidas por el gobierno heleno, aunque sólo precautorias, son efectivamente militares. Es cierto que no significan estado de guerra. Pero lo preceden, y casi lo determinan.

EN CUALQUIER PARTE
Puede llevarse el producto argentino
"LECHE ASEPTICA"
No es delicada:
ES EXQUISITA,
SABROSA,
NUTRITIVA,
INALTERABLE,
Pedirla en los trenes y vapores
F. N. VIÑAS — Paraguay 954.

Significativo y honroso

En el acto de la trasmisión del mando tenía su especial representación la Sociedad de Beneficencia, sin duda la más importante y prestigiosa de nuestras instituciones de caridad.

Ocupaban sitio de honor, en el grupo de las distinguidas damas, la actual presidenta, señora Elena Napp de Green, y la recientemente electa para el próximo período, señora María Unzué de Alvear, cuya designación ha merecido tan unánime aplauso, y cuya presencia en la asamblea traía a la memoria de los radicales el recuerdo de la caballeresca figura de don Angel T. de Alvear, que tanto y tan eficazmente contribuyera en su tiempo a los ruidosos triunfos del partido.

La Sociedad de Beneficencia había enviado a presenciar el inolvidable juramento del presidente Irigoyen a una selecta y caracterizada representación, como prueba elocuente de gratitud que inspira el rasgo extraordinario de la donación de los emolumentos presidenciales, en favor de la benemérita institución de caridad, cuya fecunda acción le ha granjeado tan justas y merecidas simpatías.

Ha sido una adhesión significativa y honrosa para el nuevo mandatario, quien ha recibido, por intermedio de esta delegación, en el acto solemne del Congreso, un homenaje altamente satisfactorio.

Dr. Antonio Arraga

En estas horas de intenso júbilo patriótico vienen al recuerdo muchos nombres de nobles y viejos amigos desaparecidos, cuya memoria perdura en el corazón de los hombres que dieran al radicalismo todas sus energías y todas sus esperanzas.

Hoy es el aniversario de la muerte del gran médico y filántropo doctor Antonio Arraga.

Detengamos un momento la pluma que comenta con emoción los sucesos de estos días históricos, para rendir el homenaje merecido por este ciudadano eminente, uno de los leales y prestigiosos servidores de la Unión Cívica Radical.

Fué el doctor Arraga un consecuente realmente ejemplar.

Cuando militara en nuestras filas se consideraba en cierta parte del país una prueba de exaltación peligrosa, un ataque a los sentimientos conservadores de la nación y no había en nuestros comités sino jóvenes animosos y entusiastas. El doctor Arraga llegó a ser uno de los contados ciudadanos de edad y representación inconmovibles en su credo y en su fe, a cuya puerta se golpeaba en la seguridad de encontrar siempre la misma decisión y la misma firmeza.

Recordarlo en la actualidad es cumplir un grato deber, tanto más cuanto que se trata de un hombre que dentro y fuera de nuestras filas tuvo prestigios emanados de sus condiciones excepcionales.

COMISION MUNICIPAL

Más renuncias de comisionados

Como era de preverse, no pudo tener lugar ayer la anunciada sesión de la comisión municipal por falta del quorum indispensable.

A las renuncias ya conocidas de los miembros de ese cuerpo deliberativo, deben añadirse las de los comisionados Enrique de Anchorena, Jesús Espeche, Carlos Molina Lalor, Juan Esteban Anchorena, Juan María Bosch, Santiago Brian, Domingo Nocetti, José Evaristo Uriburu, Alberto Vicente López y José M. Martínez Castro.

Por lo tanto, sólo quedan en la comisión el vicepresidente de la misma, doctor Achával y los comisionados doctores Baudrix y Guerrero.

Este último debía haber presentado ayer un proyecto de reforma sobre reglamentación de los biógrafos, lo que no pudo verificarse por la causa indicada.

Sociedad Rural Argentina

Concurso de vacas lecheras y ganado gordo

Continúan los preparativos en la Sociedad Rural Argentina para la realización de los concursos de vacas lecheras y ganados gordos a inaugurarse en la primer quincena de noviembre próximo.

La inscripción para los animales a competir en el concurso de lecheras, se cerrará mañana 15 y la iniciación del mismo está fijada para el 2 del próximo noviembre.

En cuanto al plazo de inscripción para el concurso de animales gordos, que se inaugurará el 12 de noviembre, vence el 23 del corriente.

La escuela de trabajos prácticos

La escuela de trabajos prácticos creada por el Consejo Nacional de Educación, por iniciativa de la Inspección técnica de la capital, viene a llenar una sentida necesidad que hemos pregonado desde la aparición de este diario. En nuestros primeros números nos ocupamos de las manualidades que se efectuaban en las escuelas primarias, presentando vistas de trabajos efectuados por los alumnos en 1915. La semilla estaba sembrada, y era de imperiosa necesidad continuar una iniciativa recomendada por la inspección a las escuelas de la capital, sin imponerla, por cuanto para hacerla práctica se requería ante todo la preparación y disposición al efecto del personal docente.

La creación proyectada, que funcionará dentro de breve tiempo, en el local Bolívar 344, de propiedad del Consejo Nacional, y donde no hay por el momento mayor urgencia en ser habilitado para escuelas, reune las condiciones para la instalación de algunos talleres. No podrá ahí darse toda la enseñanza manual que exigirá una preparación profesional para las actividades más imperiosas del medio actual, pero será la iniciación de una obra reclamada por la clase obrera.

La mayor ventaja que vemos en la nueva institución es la cantidad de tiempo dedicada a cada taller y alumno; éste recibirá una enseñanza práctica de doce horas semanales, tiempo que consideramos mínimo para adquirir la práctica y habilidad indispensable al que se dedique a una manualidad, con interés de llegar a la posesión de las nociones para dominarla.

La institución es de carácter especial; a ella podrán concurrir los alumnos inscriptos en las demás escuelas primarias, asistiendo dos horas en el turno que tengan libre. Se deja así a los niños de cuarto a sexto grado las cuatro horas de clase que actualmente tienen, y se les facilita la manualidad en tiempo disponible.

Será esta escuela de ensayo y si los resultados responden a los deseos del Consejo, se establecerán dos por distrito, una para varones y otra para niñas, con dos turnos por sexo, pudiendo entonces asistir sin inconvenientes los alumnos que lo deseen. Estos establecimientos serán muy concurridos, pues existen en numerosos padres de familia deseos de que sus hijos adquieran nociones útiles, aplicables y de ventajoso resultado posterior.

Se inicia así, en la escuela primaria, una parte del proyecto presentado a la cámara por el diputado Cantilo, quien vió clara y acertadamente la necesidad de instituir la enseñanza profesional en algunos establecimientos de educación común.

La justicia en Misiones

Al margen de una investigación

No es nuestro propósito entrar a repetir cuál ha sido la actuación del juez letrado de Misiones doctor Domingo Sasso. En su oportunidad ya hemos evidenciado cuál era la situación creada a ese territorio por un juez apasionado, que atropelló las leyes del país y hasta la misma constitución, para satisfacer un temperamento o lo que se quiera llamar. La opinión pública de Misiones y toda la prensa nacional y extranjera emitió con sugestiva uniformidad su opinión condenatoria para los procedimientos usados por el juez letrado de Misiones.

Y bien: ¿qué se ha hecho para salvaguardar la tranquilidad pública y dar garantías a los habitantes de aquel rico territorio? Nada en concreto. La comisión de investigación parlamentaria nombrada especialmente por la cámara de diputados, a raíz de las graves denuncias presentadas en su seno por el diputado doctor Leopoldo Melo, fué a Misiones, y según informes que extraoficialmente poseemos, ha comprobado la mayor parte de los cargos que se le hacían al juez letrado; ha recogido del juzgado federal de Corrientes, de la excelentísima cámara de apelaciones de Paraná, así como de los ministerios del interior, de justicia y de la dirección de territorios nacionales antecedentes e informes oficiales precisos, no sólo de la actuación del doctor Sasso en Misiones, sino los de la Pampa y Río Negro que demuestran bien claramente que dicho funcionario ha sido un reincidente en el mal desempeño de su magistratura. Esos antecedentes poco favorables, y los cargos graves que la comisión parlamentaria compuesta por los diputados Contte, Usandivaras y Corvalán pudieron comprobar en Posadas, bastan y sobran para un juicio político.

Nosotros creemos que si la cámara por falta de tiempo, dado que el informe de la comisión fué presentado en las últimas sesiones ordinarias, no se ha podido ocupar de él, podría buscarse un modo de librar a aquel territorio de un juez que ya no puede serlo de la mayoría de los vecinos del mismo, que lo han acusado, o han firmado protestas dirigidas al ministerio, condenando sus procederes. Un traslado a otro territorio, si bien sería un paliativo, sería una medida que libraría Misiones de las venganzas del doctor Sasso, y podría servir como un compás de espera, hasta que la cámara de diputados en las próximas sesiones ordinarias del año venidero, abocándose el informe de la comisión de investigación judicial, resuelva si hay o no lugar al juicio político.

ACUMULACIÓN DE CÁTEDRAS

Entre las noticias más o menos supuestas, que dan algunos diarios, con motivo del acuerdo de gabinete efectuado ayer, figura la de suprimir la acumulación de cátedras. Podemos asegurar a nuestros lectores que tal versión carece en absoluto de fundamento.

El nuevo gobierno, que ha de ser ejemplar en cuanto a moralidad y reparación institucional, y que se ha de distinguir entre muchos conceptos, por su reconocimiento a la pesada y molesta tarea del profesorado, en sus distintas acepciones, no ha de tomar medidas que signifiquen sacrificios para tan importantes servidores de la cultura pública.

Cuatrerismo en Corrientes

INACCIÓN POLICIAL

En algunos puntos de Corrientes, durante los últimos tiempos, se ha desarrollado el cuatrerismo en forma realmente alarmante. Las carneadas se suceden con pasmosa frecuencia y los actos de vandalismo se multiplican como por encanto.

Sin embargo, la policía permanece inactiva frente a esta serie de hechos delictuosos. Diríase que le preocupa en absoluto el desenvolvimiento de estos atentados a la propiedad, que tienen a los vecindarios justamente indignados.

No es, realmente, explicable esta inacción policial, que tiene el prurito de repercutir de manera profundamente perniciosa en los intereses de quienes en esa provincia se esfuerzan por impulsar la evolución de la riqueza argentina. Las autoridades tienen la obligación de perseguir a los criminales y el deber de garantizar la tranquilidad de los habitantes de esa región que con energía y entusiasmo trabajan por el engrandecimiento armónico del país.

Convendría, pues, que el gobierno correntino se preocupara seriamente de este asunto, y ordenara a la policía dar una batida en forma a las bandas de cuatreros que merodean por esos lugares y que son una permanente amenaza para los pobladores de la provincia.

Jubilaciones y pensiones

ACTITUD DE LAS AUTORIDADES DE LA CAJA

Infórmasenos que las autoridades de la Caja de Jubilaciones y Pensiones, se dirigirán al poder ejecutivo pidiéndole la revisión de varias jubilaciones acordadas últimamente por el gobierno anterior y las cuales fueron rechazadas por éstas, pero no obstante decretadas por los ministros a quienes en vista de tal actitud se dirigieron los interesados.

Dichas jubilaciones, acordadas contra las prescripciones respectivas por carecer los beneficiados de los años de servicios y demás requisitos necesarios, vienen a resultar una enorme carga para el erario de esa institución, que fuera en la administración pasada objeto de una serie de irregularidades, en lo que se refiere al acuerdo de retiros, impuestas por el poder ejecutivo con flagrante perjuicio para su desenvolvimiento económico y financiero.

Las autoridades a que hacemos referencia, en vista de que sabían perfectamente que era inútil oponerse a las jubilaciones que motivaron la reclamación por elevarse, resolvieron acatar transitoriamente la voluntad de los ministros que usaban en sus funciones, para dirigirse, como lo van a hacer, al nuevo gobierno, a fin de que se reconsideren unas medidas que son, en realidad de verdad, profundamente atentatorias al equilibrio de la institución.

Centro de estancieros

Iniciativa que reportaría beneficio

Se anuncia haber surgido la idea entre un núcleo de estancieros de fundar un centro, cuyo principal objeto sería fijar un local de oferta y demanda legales en el propio riñón de la ciudad.

La iniciativa en sí, ofrécese, desde luego, apladible y encomiable, porque se revela una orientación definida en sentido de buscar la manera de impulsar los negocios ganaderos en forma útil y provechosa para los intereses públicos y privados que involucran éstas operaciones comerciales. Pero al mismo tiempo resulta digna de análisis, en cuanto importa subdividir fuerzas, cuya unidad resulta indispensable para la mayor evolución de la riqueza argentina. Queremos decir con esto, que la fundación de este centro, viene a ser, a pesar de la importancia que ha de tener, una iniciativa aislada restadora de energías a la solidaridad de los capitales que intervienen en esta clase de negocio.

En efecto, el ideal dentro de este ramo de las actividades argentinas sería que los estancieros aunaran sus esfuerzos, a fin de obtener la mayor evolución de la industria. La Sociedad Rural ha perseguido siempre este propósito. Y su existencia obedece a esa alta finalidad. De modo que la iniciativa en cuestión debería dirigirse a ampliar, si es posible decirlo, sus trabajos creando un mercado oficial permanente, donde se podrían reunir todos y hacer más prácticas y eficientes las transacciones ganaderas.

Los resultados de la última exposición, han demostrado elocuentemente las ventajas de la concurrencia a un solo punto de la hacienda. Compradores y vendedores acuden a estos sitios y las operaciones se realizan con señalado éxito que excusa todo comentario en el particular.

De suerte que la oficialización, por consignarlo así, de estos mercados, reuniendo en uno solo todas las ventas-ferias, reportaría efectivo provecho, cuya eficacia segura no es dado desconocer.

Dentro de tal orden de ideas, pues, la formación del centro de referencia, podría hacerse en condiciones inmensamente mejores para los propósitos que han sugerido su fundación.

Exportación de carnes

El frigorífico La Blanca ha cargado en el vapor "Vauban", con destino a Liverpool, 1.000 reses de carneros y 1.502 cuartos de vacunos congelados.

La película policial

Proyecto prohibiendo su exhibición

El miembro de la comisión municipal señor Guerrero, ha presentado al cuerpo de que forma parte, un proyecto de ordenanza por el cual se prohibe la exhibición de las películas policiales. Iniciativa plausible, por cierto, que bien merece ser analizada debidamente, ya que tiende a suprimir algo que, siendo íntimamente pernicioso, se ha extendido alarmantemente.

En ocasiones anteriores, nos hemos ocupado de señalar las inconveniencias que tiene la película policial. Y con hechos concretos, como el de la formación en Punta Arenas de dos bandas de niños criminales, por la influencia ejercida sobre sus imaginaciones por esta clase de obras cinematográficas, hemos demostrado la necesidad de reprimir la proyectación de estas cintas que resultan, a la postre, atentatorias a la moralidad pública.

Y bien: el proyecto de referencia viene a satisfacer esta necesidad. Porque quedaría prohibido por él, caso de ser convertido en ordenanza, toda vista "en que se enseñen los medios empleados por los criminales y delincuentes para cometer sus delitos, así como escenas de seducciones, raptos y otras indecorosas que por su lenguaje, acciones o argumentos, sean ofensivas a la moral o a las buenas costumbres, y que puedan impresionar la imaginación de los niños que asisten a ellas o producir en su ánimo el deseo de la imitación de actos o hechos ilícitos.

Es de esperarse, pues, que dadas las altas finalidades del proyecto, ésta sea tomado con la importancia que merece por la comisión de vecinos, a fin de prestarle la aprobación que le ha de convertir en ordenanza.

Pues obra buena es extirpar del ambiente todo cuanto resulta atentatorio a la moralidad pública y a las buenas costumbres.

Un episodio sangriento en Arrecifes

Cómo ocurrió el suceso

LOS AUTORES FUERON PROVOCADOS POR LA POLICIA

Cerca de 50 personas detenidas

INDIGNACION DEL VECINDARIO

Intervención del juez del crimen

Insertamos a continuación varios despachos telegráficos, en los que nuestro corresponsal en Bartolomé Mitre nos informa sobre un suceso sangriento ocurrido anteanoche en aquella localidad de la provincia de Buenos Aires.

BARTOLOME MITRE, octubre 13 (5.30 p. m.)—Anoche se produjo en esta localidad un suceso sangriento que ha impresionado dolorosamente al vecindario.

El episodio tuvo lugar a las 11.30 de la noche, aproximadamente, pocos minutos después de terminado el banquete con que los radicales de esta localidad festejaron la asunción del mando del doctor Hipólito Irigoyen.

A consecuencia del suceso resultaron heridos los señores Francisco H. Marino, Cupertino Curone y Ricardo Ramos.

BARTOLOME MITRE, octubre 13 (7.10 p. m.) — Diversos informes recogidos en fuente insospechable atribuyen el origen del suceso sangriento de anoche a una provocación de la policía de esta localidad.

Diversos testigos del hecho están contestes en afirmar que el señor Marino, miembro del comité radical de ésta, fué provocado y agredido por varios desconocidos en circunstancias en que se retiraba del banquete con un grupo de correligionarios.

El señor Marino presenta heridas de arma blanca y una de bala en el oído, todas de carácter leve; el diagnóstico médico de los otros dos heridos es reservado.

A raíz del suceso la policía local detuvo alrededor de 50 personas, que se encuentran rigurosamente incomunicadas en los calabozos.

BARTOLOME MITRE, octubre 14. —La intranquilidad producida en el vecindario por el suceso sangriento de anoche es grande. Ha contribuido a aumentar el pánico, el despliegue inusitado de fuerzas y severidad y exceso de medidas de precaución adoptadas por la policía local, que ha sido reforzada con agentes y empleados de Salto y otros pueblos limítrofes.

Con motivo de estos acontecimientos se evoca el recuerdo de diversos abusos y crímenes cometidos en Arrecifes, entre los cuales figura la muerte alevosa del malogrado periodista Santiago H. Pérez, cuyos presuntos autores acaban de ser absueltos por los tribunales de San Nicolás.

Se espera, no obstante, que la llegada del juez del crimen de San Nicolás doctor Riobóo, a quien se ha dado intervención en el suceso y que se halla en viaje para ésta hará renacer la tranquilidad en el vecindario.

BARTOLOME MITRE, octubre 14. —Ha llegado a ésta procedente de Chivilcoy el inspector Zamorano, quien obedeciendo a instrucciones de la jefatura de policía, se hará cargo del sumario relativo al suceso sangriento de anoche.

Las declaraciones tomadas a los numerosos detenidos, no han aportado mayores luces en lo que respecta al origen del suceso; no han podido ser individualizados los provocadores del señor Marino y esta circunstancia contribuye a afirmar la creencia generalizada ya de la culpabilidad de la policía local.

A la larga lista de sucesos sangrientos ocurridos en Arrecifes al amparo de la policía local, el comentario público agrega este nuevo.

INST. T. T. PUEYRREDÓN

En el instituto Juan Martín de Pueyrredón, creado por el anterior gobierno, no se han abonado aún los sueldos del personal docente desde la iniciación de sus funciones. Se les adeudan así todos los meses desde que el personal inició sus trabajos hasta la fecha.

Según se afirma, el gobierno anterior, a pesar de haber efectuado los nombramientos, no ha liquidado las planillas de sueldos, y a eso se debe el atraso perjudical para todos los funcionarios que desempeñan cargos.

Confraternidad estudiantil sudamericana

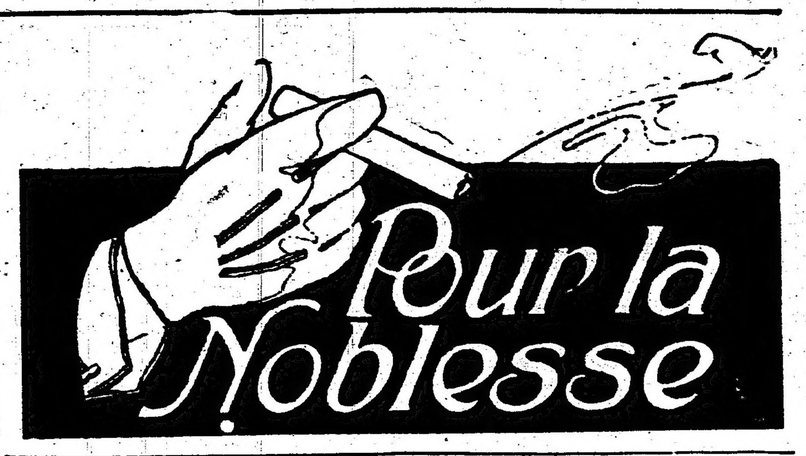
Las fiestas de primavera en Chile

De paso para Chile, ha llegado esta mañana a Buenos Aires la delegación de estudiantes uruguayos que asistirá a las fiestas con que la juventud estudiantil chilena celebrará el 21 del corriente la primavera.

Señala la asistencia de los estudiantes extranjeros a dichas fiestas, una nota de confraternidad hondamente simpática, por cuanto es rubricadora de los sentimientos que ebullen en la generación que mañana ha de tener en sus manos los destinos de nuestros pueblos. Además, este contacto entre la juventud estudiosa sirve para estrechar vínculos que han de conducir nuestras repúblicas solidariamente por la senda de su mayor engrandecimiento común.

No solo deben, en verdad, registrarse estas manifestaciones de cordialidad de las nacionalidades iberoamericanas, entre los hombres que culminan hoy en la vida política y diplomática. Muy necesario y muy conveniente es que los hombres del mañana se frecuenten y conozcan, desde ahora, para que ligados estrechamente por la relación personal puedan hacer después más eficaz y recíprocamente beneficiosa la relación internacional de estos países, que se abren a la vida de su máxima civilización y progreso, en instantes en que impera en el viejo mundo la destrucción, con todo su cortejo de horrores y de lágrimas. Por eso apuntamos complacidos este hecho que quizá baladí en sus apariencias exteriores, es sin embargo íntimamente transcendente en la superioridad de su esencia íntima.

La delegación de estudiantes uruguayos se embarcará mañana en la combinación transandina que debe conducirla a Santiago de Chile.



NOTAS POLICIALES

ROBO

Doña Manuela Alvarez domiciliada en la calle Cabildo 4097, denunció en la comisaría 39.a que autores desconocidos violentaron el candado de la puerta de la obra en construcción, Correa 2980, y luego haciendo uso de llave igual o ganzúa, abrieron un galpón y una pieza donde aguardaban materiales, sustrayendo herramientas por valor de 305 pesos. Tres obreros más resultaron damnificados, pero se ignora el valor de lo que se le han sustraído.

Se prosiguen averiguaciones a efectos de detener a los autores de la sustracción y se dió aviso al juez de turno.

ACCIDENTE

Al descender las gradas del colegio Defensa 1179, el menor Mariano Echenagucia, debido a que fuera víctima de un vahído cayó al pavimento sufriendo lesiones en el oído derecho, siendo enviado en observación al hospital Rawson. La comisaría 14.a comprobó el accidente.

HURTO

Se encuentra detenido en la comisaría 18.a un sujeto que es acusado por Eduardo Rosella, domiciliado en Bánfield, de haber hurtado una cartera conteniendo 25 pesos.

Se instruye sumario y practican averiguaciones.

POR FALTAR AL RESPETO

Por faltar al respeto a unas señoras, se encuentra detenido en la comisaría 26.a el sujeto José Reises.

ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL

En la calle Sárandi y Rivadavia por un automóvil particular, fué arrollada la señorita Catalina Figare, sufriendo a causa del golpe contusiones en la pierna derecha de cierta importancia.

El chauffeur se encuentra detenido en la sección 6.a.

DISPARO DE ARMA DE FUEGO

En el Paseo de Julio frente al 898, cuatro sujetos que iban en un carro y que desaparecieron, dieron un latigazo a José Parisi, el cual desnudó un revólver y le hizo un disparo.

El autor del hecho se encuentra detenido en la comisaría 1.a y se dió cuenta al juez de instrucción doctor Jaime Llavallol.

DAÑO INTENCIONAL

Se encuentra detenido en la comisaría 43.a el sujeto Alfonso Sanguinetti, el cual en compañía de otro que logró fugar y cuya detención se procura y en forma intencional y a puntapiés, rompieron el cristal de la puerta cancel de la casa Gorriti 4975, ocupada por María Alsina Dubini, la que no ha valuado el daño.

PRINCIPIO DE INCENDIO

En la casa Herrera 28, se produjo una alarma de incendio a causa de haberse quemado unas tablas de la cocina que quedó con fuego, concurriendo pocos minutos después una dotación del cuerpo de bomberos, quedando extinguido el fuego.

La comisaría 16.a intervino e instruye sumario.

HURTOS

Don Francisco Escary y Gerardo Duarte, domiciliados Progreso 1761, han denunciado el hurto en dinero y alhajas por valor de 245 pesos, de los cuales 175 comprenden al primero y 70 al segundo, hecho que se llevó a cabo entre 1 y 2 a. m., en su habitación por autores ignorados.

Se instruye sumario en la comisaría 26.a y se prosiguen averiguaciones a efectos de detener a él o los autores del hecho.

LESIONES

En la comisaría 9.a, se encuentran detenidos dos personas, las que son acusadas por Aida Kapp, de haberla golpeado con un palo produciéndole la luxación de la muñeca derecha. El hecho se produjo a raíz de un incidente, en el inquilinato Laprida 644.

ACCIDENTE

El obrero Aquiles Nicola, domiciliado Alvarez 966, en momentos que se ocupaba en cepillar una tabla en una máquina denominada garlopa, el listón se rompió y la cepilladora le tomó el dedo índice de la mano derecha. El lesionado fué atendido en la Asistencia Pública.

LESIONES

Se encuentra detenido en la comisaría 36.a el barrendero municipal Gustavo Meme, quien con una piedra que arrojó a varios menores que le fastidiaban en las calles de la Avenida Sáenz y Aguapey, pegó y lesionó en el labio inferior, volteándole también dos dientes al menor Alejandro Ponti, el que fué curado en la Asistencia Pública.

HURTO

Don Félix Ramón D. y Aguayo Salas, denunció a la comisaría 7.a que autores desconocidos de la habitación que ocupa en la casa de pensión Pueyrredón 585, le han sustraído un impermeable que avalúa en 115 pesos.

HURTO

La señorita Acacia Guerra, artista del teatro Comedia, denunció que autores desconocidos le hurtaron un mantón de Manila que lo avalúa en $ 500 m/n. La comisaría 3.a instruye el sumario de práctica y dió aviso al señor juez de instrucción doctor Beltrán.

El régimen bonaerense

La asamblea de los delegados radicales

Con el propósito de solicitar la intervención federal a la provincia de Buenos Aires, se reunieron esta mañana en el hotel España, por iniciativa de los señores doctor Valentín Vergara y doctor Arturo Isnardi, miembros de la delegación de Bahía Blanca, los delegados y convencionales de varias secciones electorales de dicha provincia.

En esta reunión se discutieron ampliamente las condiciones políticas en que se encontraba la provincia, su desesperante situación financiera, la falta de justicia y la agobiadora carga de los impuestos que pesan sobre el comercio, las industrias, la ganadería, etc., llegándose a la conclusión de que era necesario que se insistiera ante los poderes nacionales para que se intervenga ese estado.

Resolvieron los convencionales designar una comisión que haciendo un estudio detenido de la situación y puntualizando los hechos, presente oportunamente una memoria detallada al H. Congreso o al ministerio del interior.

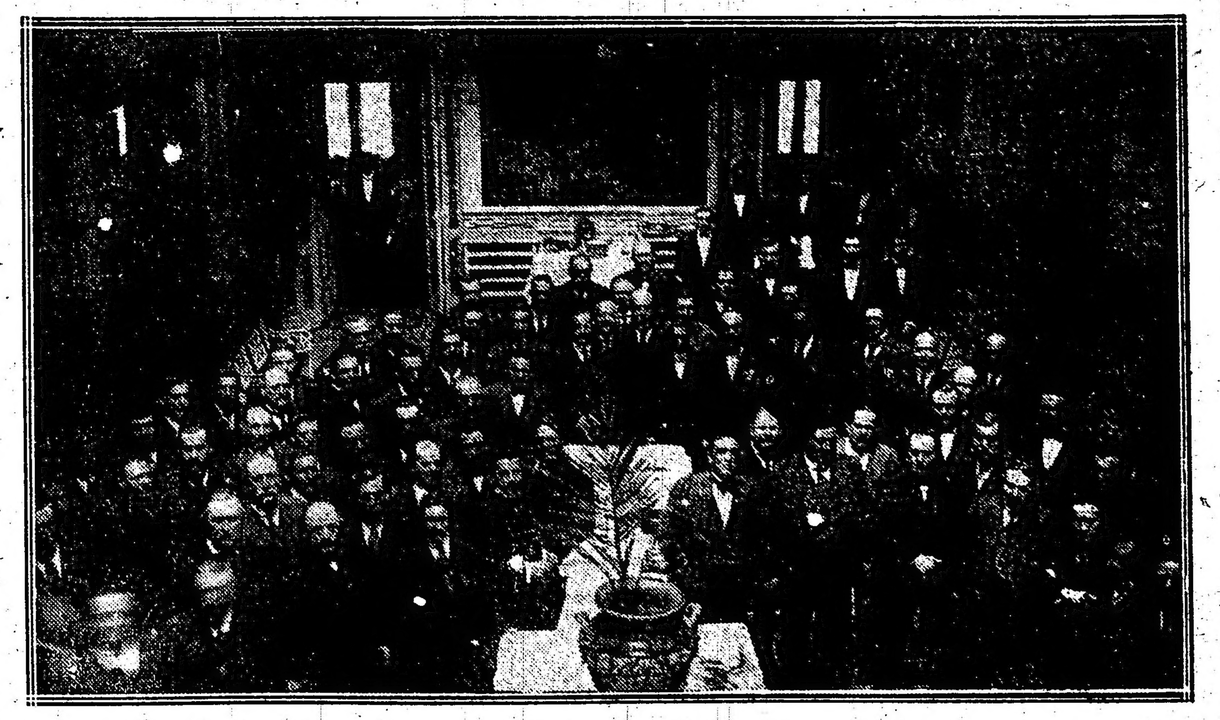
Esta solicitud estará bastante fundamentada, pues a estar a lo que nos informan algunos convencionales, los comités radicales de la provincia han trabajado activamente recogiendo concretos, los que se pondrán a disposición de las autoridades nacionales para su estudio.

Después de discutirse ampliamente lo que dejamos expuesto, los convencionales pasaron a uno de los grandes salones de la casa donde se sirvió una comida a la que asistieron entre otros los siguientes delegados y convencionales de las diversas secciones electorales de la provincia:

Doctores Arturo Isnardi, Valentín Vergara, Mario Guido, Rufino Rojas, Dr. V. Ortúzar, Manuel Villar, Hipólito Crego, Sebastián Lopetegui y Valerio Soto, Federico Spur, Arturo Santa María, Graciano Andogui, Enrique Salvarezza, S. Agustín Sosa, Blas Gofii, Dr. Arturo Marqués, Dr. Arturo Poblet Videla, Juan Enrich, Abelardo Parodi, Isidro Pérez, Antonino Perusconi, Carlos M. Casteló, Clemente Inchauspi, José M. Arruti Artemio P. Barreyro, Mauricio Oser, Ventura Picaso, Enrique Raycis, Ramón Arrendon, Francisco Barral, José Cándido Techera, Carlos F. Pérez, Pedro A. Sosela, Alberto B. Laborde, Andrés Sardi (hijo), Pedro Aguerre, Gregorio Aguerre, Pedro García, Manuel Olivero, Andrés Bonis, Ramón García, Emilio Solari, Carlos Rodríguez, Dr. Aristóbulo Barrionuevo, ingeniero Alberto Barrionuevo, Tomás Bello, Braulio Bilbao, Rafael Sinigaglia, Luis Marquez, Ramón Alfonso, Martínez, Sosa, José Fratini, Mariano Barbosa, Marcos Irmas, Pedro Laborde, Julio C. Bagur, Eduardo Martínez, José Manuel Rodríguez, Miguel Carigila, Cayetano Podestá, José Alvarez, Felipe Longo, Luis C. Landini, José Alfredo Busquet, Dr. Salvador Pataregui, Juan Resulta, Dionisio Bruzoné, Dr. Javier Erize, doctor Ramón Razquin, B. C. Maqueyra, José Cuelle, Florentino Mendiondo, Miguel P. Duffy, Pablo E. Mases, Juan Mendivil Pascual Echezar, Faustino J. Techera, Eduardo González, Pedro Jardón, coronel Pereyra Rozas, Dr. Pascual Sciammarella, Jacinto Fernández, Julio Isasi, Ovidio Godoy, Zacarías Menazi, Enrique Betalaza, José M. Grau, Emilio Grau, Wenceslao Franco, Dr. G. Laspiur Sarmiento, Erbaino y Laspiur Alexander y Fructuoso Cepeda.

La mayoría de estos delegados partirán entre hoy y mañana para sus localidades, donde se proponen continuar los trabajos de organización de comités.

Hoy posiblemente será recibida por el doctor Irigoyen la delegación de Bahía Blanca, según nos manifestaron algunos delegados. Encabezan esta representación, los doctores Isnardi, Vergara y Guido.



Los delegados y convencionales en el "hall" del hotel España

ECOS DE LA TRANSMISION DEL MANDO

CAPITAL

En la Escuela Argentina (granja) de niños pobres, sita Monte Egmond 292, se efectuó una distribución de víveres a los alumnos, en homenaje al descubrimiento de América y la toma del mando presidencial.

INTERIOR

PERGAMINO, octubre 14. — Con motivo de la transmisión del mando, se celebró en el club "2 de Abril" una magnífica fiesta entre sus asociados.

A las 12 m. se sirvió en el local del club un almuerzo criollo, al que concurrieron no menos de 300 personas.

A las 2 de la tarde se dispararon un sinnúmero de bombas, las que atrajeron una concurrencia de más de 300 personas, las que se propusieron salir en manifestación, dando vivas al doctor Irigoyen y al partido Radical. Pero la nota ingrata no faltó: la policía no permitió que ella se realizase.

Son merecedores de un aplauso los miembros que componen la comisión directiva del club "2 de Abril".

LUJAN, octubre 14. — Conmemorando el cambio de gobierno, en el local del comité radical de ésta se efectuó un reparto de víveres, del que participaron alrededor de 300 pobres de la localidad.

A las 4 de la tarde, una comisión de señoras hizo entrega a las autoridades del comité de una bandera costeada por subscripción entre las damas radicales. En este acto ofreció el presente la señorita Clemencia Cios y lo agradeció el señor Juan F. Silva, vicepresidente primero de la comisión directiva de este comité.

Por la noche se reunió a cenar en uno de los salones del hotel de la Paz un numeroso grupo de correligionarios, para festejar el solemne acontecimiento.

Durante el día se dispararon innumerables bombas y fué la población embanderada.

CARMEN DE ARECO, octubre 14. — Regresaron de esa capital los señores Tomás Bell, Eduardo H. Dowling, Horacio Lío, José Allen, Angel Scandio y Juan C. Fiol, que concurrieron en representación de los correligionarios locales a los actos de transmisión del mando presidencial.

Llegan gratamente impresionados.

SAN ANTONIO (Oeste), octubre 14. — Los radicales de este pueblo enviaron un telegrama de felicitación al doctor Hipólito Irigoyen, con motivo de su ascensión a la presidencia de la República.

MENDOZA, octubre 14. — En toda la provincia festejóse entusiastamente la ascensión al poder del partido Radical. En la ciudad, cerca de ocho mil personas desfilaron en manifestación por las principales calles, dando vivas a los nuevos mandatarios. Damas y vecinos, en el tránsito, asociáronse al júbilo popular, prorrumpiendo en vivas al nuevo presidente y vice y arrojando flores a la columna.

Al pasar por la casa de España, detúvose la manifestación, presentando el homenaje a la madre patria el doctor Carlos Puebla en nombre del partido Radical; contestóle el vicecónsul de España, señor Manuel Guerrero, agradeciendo el saludo y augurando mejores días para la república, marchando al amparo de las leyes que hacen efectiva la soberanía del pueblo. Los oradores fueron calurosamente ovacionados.

En el punto de arranque de la manifestación, hablaron los señores Estanislao Gaviola, doctor Puebla y Marcial Marín y al disolverse, los señores Carlos Zaa Sarandon, Manuel Molina y Jacinto Burgos.

En el departamento San Martín también hubo una importante manifestación cívica. Desfilaron por la calle principal, a la que ese mismo día el concejo municipal púsole por nombre "Alem", unos seiscientos ciudadanos a caballo y dos mil infantes. Hablaron en la plaza pública los delegados del comité central, doctor Aníbal Cabrera, Cicerón Aguirre y Alfredo Perrupato y señores Pastor Soto y otros.

Terminada la manifestación, se efectuó la elección de las autoridades del comité local, reeligiéndose presidente al señor Delfín Alvarez, viejo luchador apreciadísimo. A la noche hubo banquete y luego baile que duró hasta el día.

POSADAS, octubre 14. — Con delirante entusiasmo se conmemoró en esta capital el acto de la asunción del mando presidencial por el doctor Irigoyen. El diario y comité radical saludaron al nuevo gobierno con sendas salvas de bombas de estruendo. El pueblo aglomeróse durante varias horas frente a la redacción del diario "El Radical", agotando la edición extraordinaria, conteniendo noticias y boletines con la formación del ministerio.

El comité y pueblo resolvió enviar un telegrama de felicitación al presidente doctor Irigoyen, habiéndolo firmado cerca de mil vecinos. Del interior anuncian igual entusiasmo, habiendo enviado, de todos los departamentos felicitaciones telegráficas al primer presidente constitucionalmente electo por el pueblo argentino.

CORRIENTES, octubre 14. — Los correligionarios del banquete de antenoche, han dirigido un telegrama de salutación al coronel Blanco, encomendándole sea intérprete de los mismos, ante los eminentes ciudadanos que desde el 12 del corriente rigen los destinos del país. El entusiasmo radical en toda la provincia por la asunción radical al gobierno de la República, ha sido altamente manifiesto y uniforme.

El oficialismo se halla desconcertado por la constitución del gabinete. Con tal motivo presente, ingenuamente restarle méritos a algunos de los agraciados.

SALTA, octubre 14. — La constitución del primer gabinete radical ha sido recibida con general simpatía y aplauso por parte del elemento regenerador, pues ve en él un cuerpo robusto y de empuje que por sí solo construye una garantía de orden y progreso: una entidad capaz de llevar bien lejos y por seguro camino los destinos del país y en especial la designación del doctor José S. Salinas ha sido acogida con muestras inequívocas de complacencia esperándose que sabrá subsanar las muchas deficiencias existentes dentro de la rama administrativa que le corresponde, pues que su estadía de más de 20 años en las provincias del norte le permite conocer a fondo sus necesidades.

SAN FRANCISCO, octubre 14. — Imposible es detallar el júbilo que reinó durante los festejos con motivo del histórico acontecimiento argentino. El pueblo ha volcado sus sentimientos radicales en grandes explosiones de alegría.

Se realizaron un pic-nic y reuniones diversas en que se aclamaban a los doctores Irigoyen y Luna; la banda recorrió la ciudad, llegando al teatro Dolini, donde se dieron conferencias.

Las autoridades reuniéronse por la noche a beber una copa de champagne en homenaje a la fiesta. Ha causado óptima impresión el ministerio, destacándose en esta provincia la figura simpática del doctor Elpidio González, a quien se le han enviado muchas felicitaciones.

Ha sido muy elogiado el número extraordinario de LA EPOCA.

VILLA BALLESTER, octubre 14. — De ésta concurrieron el 11 del corriente, numerosas personas a San Martín al gran banquete que daba el comité Leandro N. Alem por el acto de la del mando.

Fueron [illegible] y la [illegible] Juventud con sus respectivos presidentes [illegible] y el joven [illegible] hijo, y acompañaron a éstos gran número de adherentes. En nombre de los radicales de esta localidad hablaron el doctor Enrique Marengo, el que fué muy aplaudido, como igualmente el doctor J. [illegible] de la Peña, quien mereció el aplauso del auditorio durante su peroración.

EST. EL PARAISO, octubre 14. — Con intenso júbilo se han celebrado fiestas en esta localidad festejando la recepción del mando de los doctores Irigoyen y Luna, demostrando la más firme convicción de que ambos mandatarios sabrán responder del modo más acabado a la confianza tan unánimemente depositada en ellos por todo el país.

Numerosos telegramas de felicitación les han sido remitidos por lo más caracterizado de este partido.

Ha causado muy buena impresión el ministerio y se espera, con razón, de que pronto se harán sentir en sus diversos ramos los nuevos rumbos del gobierno y la eficaz acción de colaboradores, especialmente en el orden político, que por lo que hace a esta provincia está tan desquiciado, que es un anhelo incontenible, de afiliados e independientes porque le intervenga cuanto antes y en este sentido se han dirigido también peticiones aisladas y colectivas a los nuevos mandatarios.

EXALTACION DE LA CRUZ, octubre 14. — La juventud radical festejó con disparos de bombas desde las 2 de la tarde hasta las 10 p. m. y un lunch, la toma de posesión del mando presidencial por los doctores Hipólito Irigoyen y Pelagio B. Luna. Hicieron uso de la palabra, historiando la vida del doctor Alem, Irigoyen y partido radical los ciudadanos Constantino Migliano, Vicente R. Tarantino, Martín Faure, Félix Carpirall y Juan Azeltos, los cuales fueron muy aplaudidos.

Al iniciarse el acto, la orquesta tocó el himno nacional que fué coreado por la numerosa concurrencia. Se pidió insistentemente la intervención a la provincia de Buenos Aires, aclamándose al doctor Marcelo T. de Alvear como futuro gobernador.

PILAR, octubre 14. — El 12 del corriente a las 2 p. m., como estaba anunciado, se reunió en asamblea el comité radical de este partido en honor a los primeros magistrados de la nación; con tal motivo se suscribió un telegrama de salutación para los mismos, y se resolvió elevar al primer magistrado un petitorio de intervención a la provincia.

A las 3 p. m. hora de la trasmisión se cantó el himno nacional y se hicieron salvas en honor de los mismos y del triunfo democrático alcanzado por el pueblo de la nación.

Concurrió a esa capital una delegación radical para asistir al acto de la trasmisión del mando, compuesta de los señores Pedro A. Patiño, Carlos Alfredo Domínguez, Ernesto Manfredi, Agustín Sanguinetti y Carlos Rusca (hijo).

RAMOS MEJIA, octubre 14. — En Villa Sarmiento tendrá lugar el reparto de víveres a los pobres de la localidad en la quinta "La Luisa" del señor Gregorio Salinas, festejando el acto de la ascención al poder de los doctores Irigoyen y Luna.

LA PLATA, octubre 14. — Con motivo de las expansiones producidas por la celebración del fausto acontecimiento de la transmisión del mando, la policía de esta ciudad ha producido hechos que hubiera convenido evitar en mérito de circunstancias por demás notorias. Y así se ha dado el caso de ciudadanos detenidos veinte horas por el grave delito, según el criterio policial, de pasear en automóvil dando vivas al radicalismo y a su presidente. Por su parte, algunos jefes de la administración ordenaron unos y aconsejaron otros a sus subalternos no concurrir a la transmisión; y no faltó tampoco para colmar las precauciones, la cuadrilla de pezquisas en la estación del F. C. S. que con ojo avisor investigase si se ausentaba algún empleado.

GALVEZ, octubre 14. — "El Popular", periódico independiente que simpatiza con la causa radical, saluda al doctor Hipólito Irigoyen con motivo de su ascensión a la primer magistratura de la nación, reconociendo ser el primero y el único elevado por el pueblo, como encarnación real de sus ideales democráticos.

—No se pudo llevar a cabo ayer la manifestación, en honor al doctor H. Irigoyen, motivada por la lluvia, que cayó todo el día.

MERLO, octubre 14. — Fué cumplido debidamente el programa de festejos organizado por el comité radical. Una numerosa manifestación de menos de 500 personas estando lo más caracterizado de esta localidad, llevando a la cabeza una banda de música, recorrió la calle Bonaiigó pronunciando discursos patrióticos ofreciendo un grandioso espectáculo.

Merlo ofrecía el aspecto de los grandes días de fiestas. En los balcones podíase la presencia de numerosas familias que lucían escarapelas con los colores patrios, las que arrojaban flores al paso de la manifestación.

El comité estaba adornado por guirnaldas de flores donadas por las principales familias de esta sociedad.

Efectuado el recorrido de marcha, abrió el acto el señor Reynaldo A. Gruppo, presidente del comité, que arrancó aplausos calurosos.

En representación del comité de Morón habló el señor Adolfo Farías Alem con elocuentes palabras, siendo largamente aplaudido. A continuación en representación del comité de Moreno, hizo uso de la palabra el señor Humberto Tenti siendo también largamente ovacionado.

Terminados los discursos se sirvió un lunch a toda la concurrencia.

COLON, octubre 14. — El partido radical de Colón, con los viejos luchadores del 91 a la cabeza, ha festejado dignamente la toma del mando del gobierno de la nación.

En la casa particular del correligionario José Bustos, hicieron entusiastas honores a un almuerzo a la criolla, en el que no faltó la nota cálida del discurso y la buena música, con el consiguiente disparo de bombas.

Esta fiesta alcanzó un brillo altamente simpático, que los concurrentes a ella recordarán comparándola pues la reunión por el amable cuadro [illegible] del acto significó una vez más las nobles [illegible] del partido Radical.

Asistieron a esta [illegible] los siguientes señores:

Luis y Juan Carrión, Adolfo S. Bustos, Miguel Isasma, [illegible], Profilio Bustos, Pedro Carrión, Pedro Molina, Emilio Castaldi, José Espinosa, Fernando Fernández, Alejo García, Marcial Leal Basso, Alfredo Leal, Pedro Silva, José M. Inú, Norberto Gómez, Juan Carmelo, Víctor Albarracín, Víctor Rogeri, René Bustos, Julián N. Sorsaburo, Antonio Tealdi, Juan Héctor Rosales, Mariano Camargo y Tomás Parodi Bañeth.

CORDOBA, octubre 14. — "La Voz del Interior" aplaude entusiastamente a los secretarios de estado del doctor Irigoyen: dedica una página hermosa a sus biografías y publica las fotografías de los doctores Irigoyen, González y Gómez. El doctor Duré es también objeto de comentarios muy favorables. Entre los radicales no podía causar mayor impresión.

JUJUY, octubre 14. — Fué un día de gran regocijo para el pueblo de Jujuy el día 12. La manifestación del 11, el almuerzo popular, el reparto de víveres hecho a domicilio por comisiones de señoritas, la conferencia en el teatro, el banquete del bar Victoria, tuvieron el éxito más completo, superando en mucho a las esperanzas de la comisión de festejos que presidía el profesor Inchausty.

La manifestación del 11, puede clasificarse como la más numerosa, la más entusiasta de las realizadas hasta hoy, sin excluir a las celebradas en los días patrios. Los manifestantes no dejaron un instante de vivar al partido radical, a Alem, al doctor Irigoyen, al doctor Luna y al doctor Salinas. Los oradores cumplieron su cometido brillantemente.

El 12 la ciudad amaneció embanderada; los disparos de bombas a la salida del sol fueron contestados por entusiastas vivas en los distintos barrios de la ciudad, en algunos de los cuales, el vecindario coreó el himno nacional y quemó cohetes. A las 9 se inició el reparto de víveres distribuyéndose mil paquetes conteniendo cada uno una ración de azúcar, otra de yerba, otra de fideos o arroz y otra de pan.

Debajo de los árboles de la quinta del señor Castañeda donde se realizó el almuerzo se organizaron ruedas de baile que dieron mayor animación y entusiasmo a la reunión.

La conferencia realizada a las 4.30 atrajo una enorme concurrencia de ambos sexos que aplaudió entusiastamente al profesor Inchausty, especialmente cuando habló de la obra del Dr. Irigoyen, de los propósitos del gobierno y del alto honor que el presidente de la república había discernido al radicalismo jujeño, llevando como secretario de estado en el ramo de instrucción pública a un compañero de lucha y sacrificios que por lo mismo que conocía íntimamente a Jujuy y sus necesidades, sabrían desde el ministerio impulsar su progreso, haciendo cesar los males que han estancado su vitalidad.

Del teatro la concurrencia pasó al parque San Martín; al pié de la estatua del libertador habló el joven Jorge Zalazar, hermano del diputado nacional del mismo apellido, en términos entusiastas y patrióticos; disuelta la reunión, numerosos correligionarios ocuparon carruajes y automóviles recorriendo la ciudad dando vivas al partido y sus hombres. Por la noche se realizó un gran banquete haciendo uso de la palabra los doctores Bustamante y Villafañe y otros oradores que fueron entusiastamente aplaudidos; después del discurso del señor Villafañe llegó el telegrama de la prensa anunciando la composición del gabinete.

Su lectura produjo delirante entusiasmo que se transformó en algo indescriptible cuando se leyó el nombre del doctor Salinas. A las 11.30 terminó el banquete.

DE LA PROVINCIA DE CORRIENTES

Nuestro prestigioso correligionario coronel Angel S. Blanco, actualmente en esta capital, ha recibido de la provincia de Corrientes los telegramas que transcribimos, relacionados todos con los festejos realizados con motivo de la transmisión del mando presidencial.

He aquí los despachos:

CORRIENTES, octubre 13. — Los radicales que subscriben, concurrentes al banquete realizado anoche festejando la toma de posesión del mando presidencial por los doctores Hipólito Irigoyen y Pelagio B. Luna, como un acontecimiento trascendental de civismo y democracia sin igual en los anales del primer siglo argentino, ruéganle se sirva usted ante aquellos magistrados ser el intérprete del y altivo de los sentimientos de acendrado patriotismo que animan a los radicales de Corrientes y al presentar a ambos el saludo de respeto y de solidaridad de sus correligionarios, se ha de servir usted reiterarles el voto solemne de la convención de la Unión Cívica Radical de esta provincia, que declara fuera de la Constitución al gobierno y en pleno desquicio a la administración pública. No ha de ser el pueblo de Corrientes el último de entre los de la República al abatir este baluarte de funesto viejo régimen, mantenido ayer por [illegible] Salúdanle afectuosamente. — Julio G. Guasurina, Federico L. Garrido, José Antonio Gomulien, Roberto Mural, Manuel A. Herrera, H. Araujo Vázquez, Andrés J. Aguilar, Augusto Abelenda, Domingo Manel, Mariano Arce, Carlos L. Pinedo, Benito Avalos, Billinghurst, Ricardo Andrea, G. Mazzaroa, Manuel L. Mesa, M. Andrea, Martín Delbon, Fernando Andrea, Hugo Garrido, Mario Avalos, J. Raffo, Federico E. Garrido, Nicolás Martínez Sibert, F. Sánchez Pedro, Mori, Araujo, Manuel E. Inpona, Nicolás R. Fagnani, Rafael Figueroa, Hipólito Acosta, Facundo Canevara, Camilo L. López, Miguel A. Amadey, Secundino Ponce de León, Edgardo Garrido.

BELLA VISTA (Corrientes), octubre 14. — Coronel Angel S. Blanco, Buenos Aires: Cumplo con el grato deber de comunicarle que el comité de la Unión Cívica Radical del departamento que tengo el honor de presidir, en su sesión de la fecha, se ha dignado designar a usted como el exponente más alto de virtud republicana y viejo luchador por los ideales del partido que siente y ama la verdad democrática, para que interpretando los sentimientos y anhelos de los correligionarios de este departamento se sirva expresar al eminente ciudadano doctor Hipólito Irigoyen su más efusiva felicitación en homenaje a la asunción del mando de la presidencia de la república. Salúdalo atentamente. — Eugenio G. Arteaga. — Onofre A. Mendoza, secretario. — J. De V. Insaurralde, secretario.

MERCEDES (Corrientes), octubre 12. — Sr. Coronel Angel S. Blanco. — Numerosa y vibrante asamblea radical rindió fervoroso homenaje triunfo pueblo argentino. [illegible] expresamente [illegible] en su nombre [illegible] compañía banda [illegible] del partido. Reciba mi más afectuoso abrazo. — Wenceslao Segovia.

BELLA VISTA (Corrientes), octubre 12. — Sr. Coronel Angel S. Blanco. — Representación Juventud Radical saludamos al [illegible] de la causa en el día de la apoteosis de la gran victoria democrática que honra al pueblo argentino. ¡Viva la patria! ¡Viva la Unión Cívica Radical! — J. Ferrán, Roberto A. Borges, José T. [illegible], Enrique Félix Romero, Tesorero Samuel Sarsal E. Borja. Vera.

LAVALLE (Corrientes), octubre 12. —Señor coronel S. Blanco, Hotel Apolo, Buenos Aires. — Llegue a viejo luchador de las libertades públicas de Corrientes mi primer voto de congratulación por el triunfo definitivo de la Unión Cívica Radical que comporta el afianzamiento de la democracia en la República. Lo abraza efusivamente su compatriota y amigo. — Antonio Mendez.

LA CRUZ (Corrientes), octubre 14. — Coronel Angel S. Blanco, Hotel Apolo, Buenos Aires: En día glorioso para América y democracia argentina abrazamos efusivamente en usted al leader radical correntino y gallardo luchador libertades públicas. — Guillermo Vallejos, Ceslionio Ojeda, V. G. Hayes, Julio C. Arriaga, Francisco M. Soto.

CORRIENTES, octubre 14. — Coronel Angel S. Blanco, San Martín 365, Buenos Aires: Al ver usted hoy realizados honrosamente sus anhelos de ciudadano virtuoso, cumple mi deber de cariño y respeto felicitarlo sinceramente. — Horacio Perfumo.

SALADAS, octubre 12. — Señor coronel Angel S. Blanco, Hotel Apolo. — Hoy 12 de octubre, día en que el doctor Hipólito Irigoyen ocupa el cargo de presidente de la nación por la soberana voluntad del pueblo y después de 26 años de batallar contra el vicio entronizado en el poder es obligación, es justo y es grato recordar y honrar a los que han encanecido sin dobleces ni vacilaciones en la larga jornada de horas amargas y a usted entre los primeros porque es apóstol y es historia del radicalismo argentino. Reciba un fuerte abrazo de su amigo que es admirador de sus virtudes, Samuel y Fernández.

RIO GALLEGOS, octubre 14.—Desde esta lejana región argentina envía su afectuoso saludo a su apreciado amigo el coronel Blanco en el día que se inicia la nueva presidencia de la república, que inaugura una era de libertades cívicas, desconocidas hasta ahora en el país, felicitándolo sincera y efusivamente por el éxito de tantos años de trabajo siempre constante para obtener dicho fin, su antiguo y consecuente amigo de siempre que lo aprecia.—José M. Borrome.

KALISAY: Aperitivo vino quinado. Pídase en todas partes - - -

POSADAS, octubre 14. — Coronel Angel S. Blanco, Hotel Apolo, San Martín 365, Buenos Aires: Comité radical reunido resolvió unánimemente felicitarlo por advenimiento partido cuyo verbo bajo sus patrióticos auspicios hoy vibran todo Misiones, todos los departamentos y comités saludaron jubilosos doctor Irigoyen, solicitando cada uno con cientos firmas designación en oportunidad doctor Héctor Barreyro para gobernador, nuestro inmaculado candidato ha demostrado sus condiciones de gobierno en dos períodos de intendente municipal su honestidad y cultura con el aplauso unánime del vecindario; su designación importaría un señalado bien para las aspiraciones de Misiones y por ello los correligionarios del territorio esperan usted los propicie eficazmente. Salúdanosle. — Diógenes Baeza. R. Mariano López, presidente interino.

Unión Cívica Radical

COMITE "2 DE ABRIL"

Circunscripción 15.a

En su local Anchorena 545, este comité ha organizado para mañana a las 9 p. m. una conferencia que estará a cargo del señor Laviani sobre el tema "Origen del hombre".

EN HONOR DE LAS DELEGACIONES DEL INTERIOR

El doctor Benjamín Bonifacio, en su carácter de presidente del comité de la Capital, ofrecerá un té hoy a las 5 p. m. en el Hotel París en honor de las delegaciones llegadas a esta capital.

En [illegible] del Hotel París se [illegible] que nos [illegible] a la que hacen acto de presencia las delegaciones del interior y numerosos y distinguidos correligionarios invitados.

SUBCOMITE FELIX MIELI

Circunscripción 14.a

Retribuyendo las demostraciones de aprecio de que fuera objeto por su activa y acertada presidencia de este subcomité y festejando la asunción al poder de los doctores Hipólito Irigoyen y Pelagio B. Luna, el señor Félix C. Foulier ofrecerá mañana un almuerzo a los miembros de la nueva comisión directiva, el que será servido en la casa-quinta de la calle Dorrego esquina Cullen.

Dado el carácter de esta fiesta y las unánimes simpatías que rodean al señor Foulier, desde ya se descuenta el éxito de la misma, lo que a no dudarlo se desarrollará en un ambiente de entusiasmo y camaradería.

PROVINCIAS

BUENOS AIRES

Fiesta en preparación

VILLA BALLESTER, octubre 14. — El día 11 de noviembre se celebrará en el salón teatro "Sarmiento", un festival organizado por las religiosas de Santa Ana, secundadas por una comisión auxiliadora de distinguidas señoritas de esta localidad, el que promete ser un verdadero acontecimiento social, dada la selección del programa, la actividad y buen gusto de las personas que cooperan a su realización y el ambiente favorable que reina para dicha fiesta.

Tentativa de robo en una iglesia

SAN MARTIN, octubre 14. — Ayer a las 11 a. m., se encontraron a los individuos de malos antecedentes Victorio Tomassini y Andrés Gómez forzando las alcancías de la iglesia parroquial; los sujetos fueron vistos por el sacristán, quien dió cuenta a la policía, que los detuvo.

Fiestas patronales

PILAR, octubre 14. — Se celebraron las fiestas religiosas de la titular patrona del Pilar, con una solemne ceremonia y alocución sagrada y patriótica. Hubo fiestas populares costeadas por el vecindario regocijado por tan trascendental acontecimiento.

En la noche cinematógrafo en la plaza pública, y función teatral representada por niñas de la localidad.

Condena por delitos electorales — Otra acusación — Lluvia.

EL PARAISO, octubre 14.—Ha sido recibida con general satisfacción la sentencia dictada por el juez federal de La Plata en la acusación por infracción a la ley electoral, entabló el doctor Ignacio V. Aguirre, contra el jefe del registro civil y pretario del juzgado de paz de partido, a quienes se les condena a 8 meses de arresto y en favor de los cuales el gobierno en el afán de librarlos de una condena inevitable, llegó hasta fraguar renuncias y nuevos nombramientos de dichos empleados, hecho que se ha probado debidamente en el juicio y que el juez ha hecho notar en su sentencia.

—Se ha deducido ante el mismo juzgado otra acusación también por violación de la ley electoral contra el señor Samuel Lavalle, contador de la armada nacional y empleado a la vez del ministerio de gobierno de la provincia y que con licencia concedida con goce de sueldo de ambos empleos, ha actuado en este partido durante las elecciones nacionales y por espacio de diez meses con el cargo de secretario del comisionado señor Salas, tomando una participación pública y ostensible en la política y que como recompensa y después de seis meses de licencia fué ascendido por el ex ministro Sáenz Valiente.

Dados los cargos que se invocan y las pruebas que se ofrecen se considera inevitable su condena.

—Por fin llovió después de cuatro meses de sequía para 11 milímetros. Aunque es muy escasa la lluvia, sin embargo por el momento viene a reportar inmensos beneficios para la agricultura y ganadería.

La fiesta de la raza

PERGAMINO, octubre 14. — Como no estaba anunciado se realizó todo éxito en el teatro Verdi la fiesta de la raza [illegible] un programa que [illegible] para [illegible] el aplauso para sus organizadores los señores miembros de la comisión del Club Español.

La fiesta de la raza — Plaza de ejercicios físicos

LUJAN, octubre 14. — Organizados por las sociedades españolas se celebraron varios festejos con motivo de la fiesta de la raza, entre ellos un banquete en el Hotel Español al que asistieron alrededor de doscientos comensales; y por la tarde bailes populares en la carpa oficial.

En el Centro Español hubo a la noche una animada reunión.

Las autoridades son las únicas que se han hecho notar por su indiferencia, no costando hallarse uno al comercio cerrado y la población de fiesta. La policía que en otras ocasiones sabía dar la nota cómica por sus actitudes desempeñadas permaneció correcta aun cuando numerosos grupos de jóvenes recorrieron las calles durante la noche vivando al radicalismo y al presidente actual doctor Irigoyen.

El oficialismo que en otras fechas sacaba a la calle sus elementos manifestantes no dió señales de vida.

—Días atrás se inauguró en medio de la indiferencia popular una plaza de ejercicios físicos hecha a orillas del río Luján en un sitio que devastará la primera inundación y construida con el exclusivo objeto de dar vida a un negocio que a base de cierta concesión hecha por la municipalidad de unos terrenos de la ribera, pretenden hacer elementos de la situación.

CORRIENTES

Sanciones legislativas

CORRIENTES, octubre 14. — La cámara de diputados ha sancionado hoy un proyecto del diputado radical Araujo Vázquez consistente en un subsidio de 6000 pesos destinado a la ampliación de pabellones del asilo Buen Pastor, que está prestando indiscutibles servicios a la provincia.

—Salió sorteado en la misma sesión para ocupar la vacante dejada por fallecimiento del diputado Galarza, el candidato gobernista Augusto Costaguta.

RIO NEGRO

Trabajos para la gobernación futura

SAN ANTONIO (Oeste), octubre 14. — Comunican de Viedma que los conservadores hacen trabajos para pedir la reelección del gobernador Serrano, pero seguramente fracasaría por falta de ambiente favorable. Los radicales de todo el territorio pedirán en el momento oportuno se nombre gobernador a algún hijo del territorio o persona vinculada a él.

EXAMÍNESE USTED Y HAGA EXAMINAR A LOS SUYOS...

La ceguera y demás defectos de la vista existe por un descuido imperdonable.

Mi examen es gratis, y si a pesar de mis precios reconocidamente módicos en lentes y anteojos no llegaran a convencerle, el hecho de que yo lo examine no implica que haga sus compras en otra casa.

Lentes y anteojos enchapados y adaptados a su vista desde

$ 8 m/n.

A. Gumbarino — Optico Técnico

Casa central: ESMERALDA 288
Sucursal: B. DE IRIGOYEN 126

TE BIELA

$ 1.30 la libra

Se remite a cualquier punto de la República

A. CLARK y Cía.

976 — Ada. PRESIDENTE ROCA
U. T. 2875 Ada.

NOTA GRÁFICA DE LA GUERRA

Cargando un cañón de 24

El Dr. [illegible] y los [illegible]

La opinión del Uruguay—

Algunos de los intelectuales y hombres dirigentes, más representativos de los partidos del Uruguay, en sus diversos matices, acogiendo con gentileza la invitación de la revista "Proteo", han enviado sus opiniones sobre el solemne acto republicano que festeja hoy la República con la ascensión al gobierno del mandatario elegido por la voluntad popular.

Todos ellos desde sus distintos puntos de vista, señalan la trascendencia del triunfo democrático, coincidiendo en sentir con las fundadas esperanzas de nuestra República, en la acción del nuevo gobierno esencialmente surgido del pueblo.

Es tanto más significativo el favorable concepto que merece el doctor Irigoyen y sus colaboradores a la opinión del país hermano, sintetizada en sus leaders de partido, desde que significa también una firme garantía de buen acuerdo y amistad entre los dos pueblos, amistad y acuerdo que son faustos augurios para la paz de América, solidarizada en sus comunes destinos de raza.

El triunfo del partido radical con la presidencia de su jefe, el doctor Hipólito Irigoyen, representa un alto exponente de la amplia libertad del sufragio y es una hermosa página escrita en los anales de la democracia de América.

Gabriel Terra.

Embajador y enviado extraordinario del Uruguay, para la toma de gobierno del doctor Irigoyen.

Diputado del partido colorado situacionista; personalidad que se perfila con relieves propios en el escenario político del Uruguay; financista de gran competencia; candidato el más probable a la presidencia de la Asamblea constituyente próxima a convocarse.

Alem-Irigoyen—

La figura de Alem y la de Hipólito Irigoyen resumen, al completarse recíprocamente, la última etapa de la evolución institucional del Gran Pueblo Argentino.

Alem, después de forjar, al calor de su fuego apostólico, el formidable ariete democrático del radicalismo, cae, agotadas sus fuerzas físicas, pobre y enfermo, decepcionado de todos y de todo exclamando en un momento de desesperación suprema: "se rompe pero no se dobla".

Hipólito Irigoyen recoge la bandera de las manos yertas del maestro, la agita a todos los vientos con su brazo vigoroso, y sustituye la frase final del luchador vencido, con ésta no pronunciada pero seguramente concebida, que resume su carácter y su obra: "ni se dobla ni se rompe".

En esa forma, sin doblarse ni romperse, marcha hacia adelante, sin una vacilación, sin un desmayo, impulsando un día por la razón y al día siguiente por la fuerza, según las exigencias de los acontecimientos, la evolución progresiva de la sociedad argentina.

Su triunfo es, pues, el triunfo de una ardiente fe política, intangible a la fatiga como al desaliento, que puede y debe servir de ejemplo a todos los que luchamos porque sean una verdad, en nuestra América, las instituciones republicanas.

Juan Andrés Ramírez.

Diputado por la coalición anti-colegialista del departamento de Rivera. Estadista de positivos méritos. Polemista cuya voz es oída y temida en todo el país; heredero del gran nombre de los Ramírez, de viejos prestigios intelectuales y políticos en ambas repúblicas del Plata. Catedrático de la Universidad de Montevideo; político de filiación constitucionalista, aliado al partido Blanco; director de los reputados colegas "Diario del Plata", y de "El Plata", de la tarde.

La última lucha presidencial argentina, tiene un significado más alto y trascendental que el simple desplazamiento de tendencias dominantes en el gobierno. Es toda una lección de democracia para el continente, y una consagración en los hechos de esa quimera de la libertad y sinceridad del sufragio, en vano perseguida por la generalidad de las repúblicas hispano-americanas durante un siglo de azares institucionales y convulsiones políticas.

Pedro Manini Ríos.

Senador y jefe del anticolegialismo colorado, organizado frente al batllismo, con el nombre de "Partido General Rivera"; periodista y tribuno de gran renombre, sindicado como uno de los más seguros candidatos a la futura presidencia de la república.

El sufragio libre ha sido una bella mentira en Sud América. Constantemente burlada en las urnas, la opinión debió refugiarse en la heroica apelación revolucionaria. ¡El único comicio!

Y bien, parece que vamos saliendo del codo. Aquí, allá, más lejos, la soberanía empieza a hacer oir su voz. El ascenso al poder del eminentísimo ciudadano doctor Hipólito Irigoyen, en hombros de un pueblo de una "mayoría positiva", acrece el aserto moral de un mundo.

Por eso, y como la justicia nunca puede ser ajena, hasta los extranjeros saludamos en este día memorable a la Argentina, asociándonos también al júbilo de ese valeroso partido radical que hizo posible el milagro: ¡convertir en luminosa verdad la gran mentira!

Luis Alberto de Herrera.

Diputado del Partido Blanco; leader parlamentario de su colectividad política, de reconocida influencia. Polemista enérgico y temible; escritor de indiscutible talento, autor de varias obras, generalmente conocidas en su país.

Con el interés que siempre nos inspiran los sucesos y los hombres argentinos, — avivado en este caso por la singularidad de las circunstancias, — esperamos el advenimiento al poder del doctor Hipólito Irigoyen.

Un gran partido popular, huraño y abstencionista, cuyas virtudes han sufrido la prueba del fuego y del ostracismo, en más de veinte años de oposición sin transacciones, llegará al gobierno por el voto irresistible de más de trescientos mil ciudadanos.

Y el hombre que ha personificado prestigiosamente a ese partido, que le ha dado el programa de su propia austeridad, ruda e inflexible, — a falta de un programa definido de ideas, — será ahora el presidente de la nación.

¿Qué hará? ¿Cuáles son sus propósitos y sus principios? ¿Cómo responderá a las expectativas optimistas de sus viejos admiradores y a las recelosas expectativas de sus viejos adversarios? ¿Será capaz de edificar con la misma entereza con que antes pretendiera destruir? ¿Podrá el estoico caudillo popular, cuyo prestigio era su carácter, cuya fuerza era su impolutez cívica y su superioridad moral, transformarse en estadista, en hombre de gobierno, capaz de dar unidad y nervio ideológico a su gestión de mandatario?

Los sucesos dirán lo que el presidente electo no ha querido decir. Frente a la incógnita hermética de su silencio, los orientales sólo podemos afirmar nuestra confianza en el hombre del pueblo, fuerte y desinteresado. Su austeridad es una garantía de justicia política. Su amor al pueblo, dentro del cual siempre ha vivido y al cual debe su investidura, es una garantía de libertad y de democracia.

Del punto de vista internacional también esas virtudes nos aseguran una política de lealtad, de justicia y de respeto al derecho.

Julio María Sosa.

Senador talentoso y habilísimo leader del batllismo en el Parlamento. Publicista de nota, actualmente co-director de "El Día", diario del señor Batlle y Ordóñez.

Legislador de alta influencia; autor de varios importantes proyectos convertidos en leyes; político orientado sinceramente hacia generosos ideales democráticos.

El triunfo del doctor Hipólito Irigoyen demuestra, en forma concluyente, hasta dónde es dado esperar del sufragio en las sagradas contiendas de la democracia americana, en marcha constante y ruidosa, hacia las cumbres donde brilla fulgurante el ideal de su destino fecundo y realizador.

Rodolfo Mezzera.

Diputado. Lleva en la Cámara joven la exacta expresión del pensamiento del Dr. Feliciano Viera, Presidente de la República. Escritor galano, autor de varios libros y director del difundido diario vespertino "La Razón".

La fundamental concordancia que define los rasgos de la democracia sudamericana, nos da derecho a juzgar desde afuera, con el natural interés que suscitan los movimientos de la política, al nuevo Presidente de la Nación Argentina, Dr. Hipólito Irigoyen. La ascensión al poder de este hombre representativo que va a iniciar en el gobierno una era de profundas repercusiones cívicas, coloca en los planos dominantes a una fuerte agrupación política que ha caracterizado su esfuerzo en la demanda constante de la verdad institucional.

El Dr. Irigoyen, que ha condensado los mayores prestigios, organizando la entidad radical que lo ungió victorioso, ha de dar forma práctica en la Presidencia a los postulados cívicos por los cuales se desvelara en la llanura.

Eugenio Martínez Thedy.

Diputado, del coloradismo situacionista, uno de los más prestigiosos de la Cámara. Tribuno de alto vuelo reputado como el orador genuino de la juventud del partido Colorado; periodista muy avezado y talentoso.

La ascensión a la presidencia de la República Argentina del doctor Hipólito Irigoyen es uno de los espectáculos más hermosos y educadores que se pueden ofrecer a la consideración de todos los pueblos. Contra las vetustas prácticas de escoger el mandatario de una nación, en nuestras incipientes democracias, entre los más nulos o serviles de la política, y contra el reprobable procedimiento de suplantar la voluntad popular por el fraude y el atentado en las urnas cívicas, se ha logrado ahora hacer primar la soberanía del verdadero pueblo y elegir un hombre que es un hombre, es decir, un ciudadano digno, ilustrado y consciente de sus derechos y de los ajenos.

El doctor Irigoyen sube al poder en brazos de su pueblo. La voz y el corazón de sus conciudadanos está con él. Si él quiere, puede hacer una grande y soberbia presidencia, que sea gloria de su patria y ejemplo para los demás países del continente. Y querrá, indiscutiblemente, porque es de aquellos que ante todo y por todo tienen el respeto y el orgullo de su nombre.

Víctor Pérez Petit.

Escritor conocidísimo en todo el Río de la Plata; dramaturgo y novelista de primera fila, cuya copiosa producción literaria, es extensamente apreciada en el mundo intelectual de América.

El éxito del partido Radical en la progresista y culta Argentina no ha de significar reacciones violentas en la marcha del país, sino la absoluta y tan general como posible, austeridad, corrección y honradez en los manejos de la cosa pública.

La política, como arte de gobernar, no puede ser sectaria, sino ecléctica, y el carácter del doctor Irigoyen, que ha sabido llevar a su partido a tan completo y elocuente triunfo en el comicio es gaje seguro de que tiene sobrada clarovidencia para comprender pronto en la práctica de su gobierno lo que el pueblo quiere y la nación necesita.

Alberto Nin.

Antiguo ministro, actualmente retirado. Político de brío y valimiento. Hacendado de gran prestigio entre los elementos rurales; publicista galano y perfecto gentleman.

El advenimiento del partido Radical, por el ejercicio libre de las funciones del sufragio, al mando supremo de la Confederación Argentina representa, en el orden de la política interna de ese país vecino y hermano, la erección del primer gobierno creado, sin conculcación, sobre la base de la honestidad y la sinceridad constitucionales. Pero esa significación sube de punto, en el orden internacional, porque ella, en medio a esta formidable y total hecatombe de principios y de pueblos en que se desgarra la Europa madre y secular, ratifica inesperadamente la fe en un régimen de igualdad, justicia y honor, desconocido tantas veces. Como en los tiempos de la emancipación correspondió a la América Española rehabilitar, por la adopción de la forma republicana de gobierno en toda la superficie de un mundo, este sistema político que había desprestigiado los excesos del jacobinismo francés, la América nueva consolida de esta suerte la estabilidad de sus instituciones libres; y añanzando el concepto de una "misión" esencial, aporta sin jactancia este ejemplo eminente, para la organización de la humanidad venidera.

José Pedro Segundo.

Catedrático de literatura en la Universidad de Montevideo. Escritor y poeta de mérito; autor de varios libros de arte y de historia; afiliado en política al partido Nacionalista.

De "Proteo".

"LA ÉPOCA" EN EL PERÚ

Lima, 18 de septiembre de 1916.

El tiro obligatorio en el Perú—

Merece hacerse notar el enorme entusiasmo que predomina en todo el país por la práctica eficaz de la disposición que hace obligatorio el ejercicio del tiro de guerra en el país, para los ciudadanos comprendidos entre los 21 y 23 años, que ha dado motivo para presenciar, en realidad, la movilización ordenada y sujeta a progresión creciente, de varios miles de hombres, que en el momento necesario podrán estar en condiciones de acudir en defensa de la patria, si las circunstancias lo exigen.

Esto no quiere decir que en el Perú predomine un espíritu belicoso y mucho menos imperialista, sino que el espectáculo de la enorme guerra europea y la situación delicada de esta nación, sin liquidar aun el importante asunto de fronteras con los países limítrofes, y aunque nada permite entrever un conflicto, ha puesto en evidencia que esta nación no puede asegurar una paz sólida sino fortaleciéndose y estando preparada para sostener sus derechos en todos los terrenos.

Así lo comprende el alma nacional y todas las clases oficiales, sin distinción de posición se han entregado entusiastamente a la tarea de militarizarse un poco, de ejercitarse en el manejo de las armas, indispensable para cumplir con éxito la misión de defensa que todos se proponen.

El ambiente general favorable al tiro ha contagiado a los exceptuados de ese ejercicio, como los estudiantes universitarios, quienes se dirigieron al director de tiro expresándole que "La juventud universitaria solicita del ministerio de Guerra la instrucción militar de tiro, que pueda prepararlos para ser soldados de la patria, ya que su condición de estudiantes los dispensa del servicio militar obligatorio".

Esta actitud de los universitarios ha dado motivo para que el centro Unión de Labor Nacionalista haya hecho público un manifiesto patriótico, escrito con altura, en que explica, cómo siendo completamente pacifista el Perú, necesita prepararse para cualquier evento y sobre todo, precisamente, para asegurar una paz duradera, documento en el que refiriéndose a los jóvenes que espontáneamente quieren ejercitarse en el tiro, dice:

"En medio de la vorágine en que, al influjo de menudos intereses personalistas, se agitan las agrupaciones políticas, cuando la solemnidad de la hora reclama desprendimiento y solidaridad patriótica para acometer problemas que interesan al porvenir de la nacionalidad, es profundamente halagador contemplar el gesto arrogante de la juventud universitaria, que se yergue en actitud de protesta contra ese renuncio de nuestros políticos, para pedir su militarización".

Si todos están de acuerdo en la militarización de la juventud y en que ella debe ejercitarse en el tiro de guerra, hay sin embargo, intelectuales que están en contra de que se militarice la Universidad, entre ellos el doctor C. E. Paz Soldán, distinguido profesor de ese centro de educación, que en un juicioso artículo publicado en "La Crónica" en que manifiesta sus ideas entre otras cosas, dice:

Pidan los universitarios ingresar al cuartel para poder ser actores en la vida militar. Ofrezcan el espectáculo patriótico de vestir la casaca del soldado; pero sean, en la Universidad, los espíritus atentos al estudio de las grandes cuestiones filosóficas y científicas, artísticas y sociales, que aguardan en el Perú el advenimiento de la generación que ha de resolverlas".

"Militaricense los jóvenes, pero dejen a la Universidad en su papel exclusivamente cultural y social. Universidad social y pensadora, tal nuestro programa. A las generaciones universitarias del Perú, toca discutirlo o aceptarlo. ¿Querrá hacerlo?

El representante del Perú en la Argentina—

En el vapor que lleva esta carta, parte a Buenos Aires el doctor Augusto Durand, que acaba de ser nombrado ministro plenipotenciario del Perú en la Argentina y el Uruguay, acompañado de su secretario, el doctor Alfredo González Prada.

El doctor Durand ya es conocido en Buenos Aires, por haber residido allí algunas veces, pero como ahora va a desempeñar una alta función diplomática, creo oportuno informar a LA EPOCA que es un caballero de gran prestigio y que desde muy joven casi un niño, ha actuado activamente en política, pues apenas tenía cumplida la edad legal cuando se incorporó al congreso, tocándole inmediatamente presidir la cámara de diputados.

Ha sido un eterno luchador contra los malos gobiernos, lo que le ha valido ser expatriado varias veces, obligándolo a hacer varios viajes por distintas naciones de América y Europa, que le han servido de estudio provechoso.

En este momento es diputado al congreso, fundador y jefe del poderoso partido Liberal, propietario y director del diario "La Prensa", uno de los órganos de publicidad de más prestigio en el país, lo que no le impide ser a la vez fuerte agricultor, poseyendo grandes propiedades cultivadas en los fértiles valles de Huanuco.

El doctor Durand es un hombre preparado y de extensas vinculaciones políticas, buen amigo de la Argentina, circunstancias todas que le han valido ser encargado de la misión de consolidar la buena amistad que ha ligado siempre al Perú con la República del Plata.

El secretario doctor González Prado figura en primera fila entre los intelectuales jóvenes de Lima, literato y periodista, tiene una reputación muy favorable y se espera mucho bueno de su labor diplomática.

Puede asegurarse, pues, que el Perú estará bien representado en la Argentina y cabe augurar que la presencia del nuevo diplomático peruano en Buenos Aires ha de influir en las más amistosas relaciones y en el desarrollo del intercambio comercial de los dos países.

La enseñanza antialcohólica en las escuelas—

La cámara de diputados sancionó en estos días un proyecto de ley, por el cual se establece la creación de un curso de enseñanza antialcohólica en los colegios de instrucción primaria que funcionan en la república, proyecto acerca del cual la cámara acordó que pasara al senado, sin esperar la aprobación del acta, interesada en que cuanto antes esa disposición sea ley, que satisfaga una necesidad vivamente sentida, llamada a detener el avance de una de las más terribles y peligrosas plagas sociales.

Es indudable que los sentimientos y los hábitos que se forman en la infancia tienen la virtud de modelar y orientar el alma humana en forma tal, que por lo general no bastan después a contrariar las nuevas ideas y las nuevas costumbres que el hombre adquiere en la vida, como también que en la lucha contra el alcoholismo, como en la lucha contra las enfermedades, prevenir es mucho más provechoso que curar, por lo cual resulta que la profilaxis que haría la educación antialcohólica para prevenir el mal es preferible a la terapéutica destinada a combatir males desarrollados.

Lo que se lee en Lima—

Según la estadística publicada por la gran Biblioteca Nacional, que es pública, durante el mes de agosto el movimiento ha sido, en los 25 días útiles, 1.595 lectores, que han consultado 1.659 obras de diversas clases.

Es del caso hacer constar que aquí hay gran afición a la lectura, hasta en las clases trabajadoras, y como los diarios son muy baratos, pues no valen más de cuatro centavos los más prestigiosos, están al alcance de la gente modesta, y es raro encontrar en la calle un obrero que no lleve un diario en la mano; como es lógico, la gente acomodada y las clases superiores son afectas a los libros, es decir, a estudios más serios que los que puedan ofrecer las hojas diarias; de ahí que las múltiples librerías que hay en la ciudad tengan vida próspera, tanto más cuanto que no se han generalizado bastante las bibliotecas públicas, a pesar del amor general a la lectura.

Las huelgas — La ley de residencia—

La cuestión social se viene desarrollando violenta y uniformemente en diversas circunscripciones de la república, manifestándose por medio de huelgas de más o menos importancia, que han dado lugar a veces a hechos de sangre, probando que hay necesidad de estudiar el problema y tratar de resolverlo, atendiendo y armonizando las necesidades del proletariado y los intereses de los capitales que alientan las industrias nacionales.

La prensa toda clama por medidas tendientes a evitar este malestar general, que se va agravando sucesivamente y cuya causa se encuentra so-

NOTA GRÁFICA DE LA GUERRA

Batalla del Somme. — Prisioneros alemanes dirigidos hacia la retaguardia

ANTIBACTER
(HIPOCLORITO DE SODIO Y MAGNESIO)
El más poderoso de los DESINFECTANTES empleado en la guerra. Desprovisto absolutamente de TOXICIDAD
ANALISIS Y CONSULTAS
técnicas para la fabricación de productos industriales y la explotación industrial de tierras, metales, maderas, etc., etc.
INSTITUTO BIOLOGICO ARGENTINO
AVENIDA DE MAYO 1288 BUENOS AIRES

bre todo en la acción dañosa que ejercen ciertos elementos extranjeros, que no pudiendo vivir en otros pueblos se acogen a las franquicias que se ofrecen a la inmigración y que siembran aquí la mala semilla de sus perniciosas tendencias.

El ministro de relaciones exteriores se ocupa con preferencia de esta generalización de las huelgas, en la memoria que acaba de elevar al congreso, en la que aboga por la acción inmediata de una "Ley de extranjería", como la llama, destinada a sanear el personal extranjero que ingrese a territorio peruano, algo como la ley de residencia, que rige en la Argentina, con los antecedentes y finalidades que explica en el siguiente párrafo de la referida memoria:

"Esa ley simple, de profilaxis social, existe en la mayor parte de las naciones civilizadas. Las facultades que ella confiere al ejecutivo son medio indispensable para que éste pueda cumplir su deber constitucional de conservar el orden público y evitar que se siembre en el alma sencilla del pueblo el virus envenenado de doctrinas disolventes. Es, además, un recurso eficaz de prevención para muchos delitos que con frecuencia se genera en los cerebros perturbados de aquellos individuos errantes, que hacen del crimen un oficio; y es también complemento saludable de penalidad social para obligar a que observen buena conducta los que, no pudiendo continuar en el país de su residencia por haber recibido una condena o estar bajo la amenaza de ella, no sienten estímulo para su corrección desde que al llegar aquí encuentran una hospitalidad incondicional".

"El proyecto que hace siete años fué sometido a vuestro conocimiento por el ministro de gobierno y que entiendo tiene ya la aprobación del Senado, podía servir de base a la sanción de una ley que impida el ingreso y facilite la expulsión de extranjeros perniciosos, antes de que arraiguen éstos y sus doctrinas, produciendo males que más tarde serían tal vez irreparables, desde que la falta de la ley a que me he referido, convertiría al Perú en refugio y centro obligado de gentes perniciosas de otros países".

El violinista argentino Dalmau

Por indicación del presidente de la república, que quería oirlo, el violinista argentino Dalmau, dió el viernes una nueva audición, que fué un éxito colosal, por lo enorme de la concurrencia y las ovaciones delirantes de que ha sido objeto, no siendo de los menos entusiastas en los aplausos el presidente doctor Pardo, que asistió al festival y mandó felicitar al artista con uno de sus edecanes.

No se puede decir más en pocas palabras que lo que dice "El Tiempo" al hacer crónica de la audición:

"Hoy, más que nunca repetimos, nadie ha sido tan combatido como Dalmau, a su llegada aquí, y nadie se ha impuesto con más justicia, con más valor, con más verdad, de manera tan asombrosa, hasta llegar a alcanzar lo que ningún concertista ha alcanzado en Lima. Ovaciones delirantes, aclamaciones estupendas, y hacer agotarse los billetes, por completo, en taquilla, en el cuarto y quinto conciertos".

Todos los diarios locales hacen crónicas igualmente favorables para el estimable artista argentino.

Progresos del periodismo limeño

Se anuncia para octubre la realización de hechos que han de influir ravorablemente en el progreso del periodismo limeño, es decir del peruano, desde que la capital es el cerebro de la nación, de donde parten todas las iniciativas que significan progreso moral y material para el país.

Vamos a tener un notable mejoramiento en algunos de los más grandes diarios, que lógicamente ha de significar un esfuerzo de todas las publicaciones para ponerse a la altura de los buenos modelos que van a tener aquí, en casa, y que pondrán en práctica todos los adelantos del periodismo moderno, tanto en la redacción e informaciones, como en la parte gráfica.

Con motivo de que parte a Buenos Aires, para desempeñar el puesto de ministro plenipotenciario del Perú en la Argentina el doctor Augusto Durand, propietario del diario local "La Prensa", que es una de las más antiguas y acreditadas publicaciones del país, se propone que su hoja se coloque en primera fila en el periodismo del Norte del continente y a ese objeto dejará de director al notable escritor y literato peruano, señor Carlos Rey de Castro, que desde hace años reside en Francia, quien tendrá además, plenos poderes para introducir las reformas de toda clase, necesarias para hacer un gran diario de estilo modernísimo.

Aquí sabemos bien lo que vale este intelectual, porque aunque hace largo tiempo ha vivido fuera del país, estamos leyendo frecuentemente sus valiosas obras y sus interesantísimas y frecuentes correspondencias a los diarios peruanos, como es también conocido en Buenos Aires y Brasil, donde ha residido un tiempo y donde ha dado pruebas de su ilustración.

"La Prensa" da hoy los siguientes antecedentes sobre su nuevo director, anunciando que viene de Francia, por la vía Buenos Aires, datos que permiten apreciar lo que llegará a ser el diario en tan buenas manos:

"El señor Rey de Castro ha publicado interesantes obras y folletos sobre finanzas y asuntos económicos; tiene una vasta cultura; y en el orden internacional sudamericano ha sido el más esforzado propagandista para que estos países de América latina sienten en la unión y en su reciprocidad comercial las bases de su engrandecimiento.

"Como el señor Rey de Castro ha permanecido durante largos años en Europa, no en residencia de placer, sino de observación, de estudio y labor, especialmente en el campo del periodismo moderno, regresa al Perú trayendo bagaje tal de ideas nuevas, iniciativas, golpes de vista, que aplicadas al Perú con el talento de ese fecundo escritor, tienen que producir muy buenos frutos en un terreno preparado ya como el nuestro para que arraiguen en él las manifestaciones más avanzadas de cultura".

—Para octubre se anuncia también la aparición del nuevo diario que dirigirá el señor Luis Fernán Cisneros, caballero de vasta ilustración, y a quien los hombres más preparados de Lima consagran como uno de los primeros periodistas del país, pues tiene dadas pruebas de ser fecundo y ameno escritor.

Se está montando ya la imprenta propia por donde aparecerá la nueva publicación, que contará con todos los progresos modernos de las artes gráficas, debiendo tener de director artístico al estimable caricaturista Málaga Grenet, que ustedes conocen, por haber trabajado en el periodismo bonaerense.

El nuevo director de "La Prensa" y las reformas que se proyectan en esa hoja, como el nuevo diario bajo la hábil dirección del señor Cisneros, son augurios halagüeños de progresos y mejoras en el periodismo peruano, que han de provocar, lógicamente, un esfuerzo general de adelanto en todos los órganos de publicidad del país, con beneficio para la cultura general.

Corresponsal.

ARTE Y TEATRO

ODEON

"Manifestación de beneficencia"

Terminó definitivamente, ayer tarde, la temporada de la compañía Guitry, en el Odeón, con una "manifestación de beneficencia" en favor de algunas asociaciones francesas. El acto, muy ameno, estuvo colocado bajo el patrocinio del señor ministro de Francia.

En una "causerie" llena de fina y penetrante ironía; hablada con encantadora naturalidad y visiblemente sin previa preparación, M. Guitry hizo el acertado proceso de las asociaciones filantrópicas cuyos festivales absorben, por lo general, la mayor parte del dinero recolectado, en el renglón de los gastos generales, dejando tan sólo un exiguo remanente para los menesterosos, pretexto de la fiesta... Aunque el orador haya hecho la salvedad de que "se refería exclusivamente a lo que ocurre en su país", no era difícil advertir que sus reproches eran extensivos a lo nuestro, pues no es un misterio para nadie el que aquí acontecen cosas parecidas... M. Guitry explicó entonces que, solicitado para organizar ese acto filantrópico, habíase puesto de acuerdo con don Faustino da Rosa y con el señor Ader, propietario del Odeón, para que no hubiera gasto alguno que se imputara a las entradas, debiendo el producto de éstas ser íntegramente repartido entre las asociaciones mencionadas en el cartel.

Luego pasó el conferencista a narrar sus impresiones personales al presenciar la llegada de los primeros heridos franceses en los comienzos de la guerra; dijo que no repetiría ninguna de las frases sublimes que oyó pronunciar por esos modestos héroes; son cosas que se murmura al oído con el recogimiento de la más devota admiración, pero que, como carecen de teatrillidad, no son para evocarlas en el tablado de un teatro. Habló, no obstante, de la conmoción que provocara en él el desembarco de un herido gra-

Mme. Delys, de la compañía Guitry

ve, llevado moribundo en una camilla de ambulancia, que tuvo fuerza suficiente para levantar un brazo muerto y ostentar un casco alemán, como un trofeo, cuando ya estaba a punto de expirar. — "Lo colocaron en un automóvil — dijo Guitry; un automóvil, del suelo al asiento, no mide más de un metro y medio de altura;... sin embargo, ese glorioso mutilado parecía rodar sobre el Arco de Triunfo"!...

Habló, después, de una obra admirable, instituída por el antes fogoso agitador antimilitarista Hervé, quien en vísperas de la declaración de guerra escribía en un diario "La Guerre Sociale", que "la bandera había que clavarla en un montón de estiércol"... Muchos soldados de la defensa de Verdún y de las trincheras, a quienes se les concede de vez en cuando permiso para ir a París, — la "perme", como da llaman con abreviatura de colegial — viajan en cualquier tren, tanto en uno de carga que lleva ganado como en un lujoso convoy de "sleeping", al azar del paso por la primera estación a que llegan. Su anhelo es "ver la capital", al menos una vez en su vida; y van a ella, sin un céntimo en el bolsillo, con el uniforme cubierto de lodo, "el más hermoso al par que lamentable uniforme"... Vagan por las calles de la enorme urbe, admirados, sin acordarse de que tienen hambre y de que no tendrán donde dormir... Pero tienen seis días de "perme", y están en París: es para ellos lo principal. A esos ingénuos artesanos de la gloria francesa, Hervé los ha llamado cariñosamente: "Los perros errantes", y ha escrito en su diario un artículo anunciando que "todo soldado que se presentase en las oficinas con su boleta de "perme" recibirá una moneda de cinco francos. La caja de Hervé no tardó en quedar exhausta. Entonces, el convertido hizo un llamado a los franceses de buen corazón, pidiéndoles "cinco francos" a cada uno para alimentar el fondo de los "chiens errants"... y recibió dinero a montones, de todos los rincones de la república, del extranjero; de republicanos, de devotas damas que olvidaron voluntariamente que Hervé había escrito contra la Religión, cosas... estupendas. La "unión sagrada" continuaba surtiendo sus magníficos efectos, y los pobres "poilus" con permiso podrían, durante "seis días" consecutivos, gozar de los sibaríticos encantos de la capital del mundo civilizado...

"Cuando tengáis — dijo Guitry a su auditorio — cinco francos, o sea 2 pesos argentinos de sobra, acordaos entonces de los "perros errantes"; entregad esa cantidad a la legación de Francia para que la haga llegar a su destino; o si no, mejor todavía, mandádla directamente por correo, con la estampilla argentina para que conste así su procedencia, al iniciador de esa bella obra; a Gustavo Hervé, cuyo nombre tan sencillo de recordar podría escribirse con dos letras... También el nombre que actualmente lleva su diario, tiene su simbólico significado y es difícil olvidarlo: llámase "La Victoire"!

Con estas palabras terminó la "causerie", en medio de prolongados aplausos. Acto contínuo, el galán joven de la compañía, M. Escoffier, recitó una delicada poesía: "La négrillone"; su esposa, Mme. Starck dijo con voz conmovida un poema de Paul Déroulède, dedicado "a Bélgica"; M. Ondart, con bien timbrada voz, cantó "bonjour, Suzón" y otra "chansonnette" humorística. M. Numés, dijo un regocijante monólogo: "Samuel y Josué", cuyos interlocutores son dos judíos cuyo acento peculiar imitó el artista con desopilante acierto. Mme. Jane Descos cantó unas canciones ingénuas del siglo XVIII, repitiendo el final de una de ellas en correcto español, lo que le valió una salva de aplausos; y para clausurar el "intermedio", el excelente artista M. Joffre, recitó un monólogo en... "marsellés", siendo muy justicieramente festejado.

Siguieron vistas cinematográficas de la guerra, impresas con la autorización del gran estado mayor, demostrando la formidable preparación alcanzada por el ejército francés en plena lucha, mientras el enemigo tuvo por delante 44 años para organizar los elementos de su agresión. Fueron ruidosamente aplaudidas algunas escenas conmovedoras, como "la condecoración de las gloriosas banderas" y sobre todo ,el desfile del "mur d'acier", que opuso tan tenaz cuanto denonada resistencia al empuje alemán ante Verdun.

Mañana hemos de resumir nuestra opinión acerca de la compañía Guitry y de su brillante actuación entre nosotros.

R. M.

CONCIERTOS

Sociedad Nacional de Música—

En la sala de conferencias del Museo Nacional de Bellas Artes, tuvo lugar ayer la cuarta audición de música, de autores argentinos, en un todo digna de las anteriores, y que evidenció claramente el positivo mérito de las obras que en ella se ejecutaron.

No pueden realmente calificarse ellas de argentinas, por cuanto nada involucran en sí de nuestro folklore, y bien al contrario patentizan un origen netamente europeo, inspiradas como lo están en la escuela clásica alemana y la moderna francesa.

Ejecutó el señor Calusio con perfecto ajuste la sonata en dó sostenido menor, de Celestino Piaggio, obra que demuestra en su autor una muy apreciable ciencia constructiva, que contribuyen a hacer más digna de aprecio, aún lo interesante de la armonización y lo acertado de las combinaciones de ritmos.

A continuación la señorita Enriqueta Saloy interpretó dos baladas de Floro Ugarte, con letra de Paul Fort; en ellas adviértese un íntimo y estrecho consorcio de la expresión musical con la verbal, lo que hace de estas baladas dos piezas de mérito indiscutible.

Don Ernesto Drangosch, ejecutó luego una sonata en mi bemol, de que es autor, y que lleva el número 2 en el catálogo de su producción: la obra, robusta y lógicamente concebida, lleva el sello de la escuela alemana en la que está visiblemente inspirada.

Clausuraron el programa, cuatro "lieds", de Felipe Boero, llenas de mérito y de delicadeza, inspiradas y ricas de sentimiento y que demuestran en su autor un muy inteligente y vigoroso poder de expresión.

El público bastante numeroso, aplaudió sin reservas en mérito de los autores y la excelente labor de los ejecutantes.

Colón. — Conciertos sinfónicos—

Recordamos a nuestros lectores que en la primera quincena del corriente mes de octubre, se iniciarán la serie de conciertos sinfónicos, bajo la alta y prestigiosa dirección del maestro André Messager.

Dicho primer concierto corresponderá al turno par, y en él se desarrollará el siguiente programa:

"La sinfonía heroica" número 3, de Beethoven: el poema sinfónico "La jeunesse d'Hercule", de Saint Saens: concierto de piano por el joven pianista Maurice Dumesnil, que ha sido contratado por la empresa: una composición de M. Messager: el nocturno "Griega", de Martucci, etc.

Marcelle Ullmann—

En la sala de audiciones del Conservatorio Thibaud Ciazzini, tendrá lugar el lunes próximo 16, una audición de piano por la pianista Marcelle Ullmann, y que estará dedicada exclusivamente a la escuela rusa moderna.

Intertamos a continuación el programa:

Fantaisie, Kryjanowsky; a) Berceuse, b) Reproche, Karganoff; Pastorale, Tabatiére a musique, Liadow; Mazurka, Pachulsky; Prélude, Rachmaninoff, Le Coucou, Arensky; Nocturne, César Cui; La Fileuse, Youferoff; Scherzo de Concert, Zelensky.

Música rusa—

Con el propósito de popularizar entre nosotros la música rusa, y como un medio de propender a un mayor estrechamiento de relaciones entre nuestra cultura y la del imperio moscovita, el ministro de Rusia, señor Eugenio Stein, ha organizado para el sábado 21 del corriente, un concierto vocal e instrumental en el Plaza Hotel. Tendrá efecto la audición, a las 6.30 de la tarde; se compondrá exclusivamente de obras de autores moscovitas, y en él cantarán por primera vez en público los cantores que forman la capilla de la iglesia ortodoxa de la calle Brasil.

La entrada será libre, pero para conseguir localidades será preciso retirar con anticipación los billetes de entrada gratuitos que entrega desde hoy la gerencia del local, porque sólo se dispone de un número limitado de asientos.

El programa de la audición se publicará oportunamente.

INFORMACIONES

Opera—

Para hoy se anuncian dos grandes funciones, de tarde y noche. En la primera y a pedido general, se pondrá en escena la aplaudida y graciosa comedia "El infierno", que ha constituido el más grande éxito de la temporada. A continuación, canciones por Inés Berutti; nuevas tonadillas por Lola Membrives y bailes por La Malagueñita. En la función de noche se pondrá en escena "Mi tía Ramona"; canciones por Inés Berutti y Lola Membrives y presentación de la notable bailarina belga Felyne Verbits.

Mañana domingo tomará parte en las funciones de tarde y noche Felyne Verbits, despidiéndose del público de Buenos Aires.

El lunes se estrenará la comedia en un acto, original del doctor Belisario Roldán titulada "La jugadora" y el mismo día, en función vermouth debutará la cantante francesa Marthe Delcey.

San Martin—

Muy buen éxito continúan obteniendo los números que ejecuta la "troupe" ecuestre del American Circus, cuya variedad es del agrado del público que asiste a las funciones.

Esta noche anuncia esta compañía un nutrido programa, así como sus últimas funciones en esta sala.

Argentino—

Subirá nuevamente hoy a escena "La marea" y "El tango en París", de García Velloso.

Próximamente se llevará a cabo una función en honor del director artístico de la compañía, don Julio Sánchez Gardel, con la comedia en tres actos titulada "Sol de invierno", lo que constituye un estreno, estrenándose asimismo un monólogo cómico que interpretará Florencio Parravicini.

Nacional—

Esta tarde, en matinée, a las 2.30, tendrá lugar el gran festival artístico patrocinado por la Sociedad Argentina de Autores Dramáticos y Líricos en homenaje al aplaudido autor nacional don Nemesio Trejo. Para esta función prestan su valioso y desinteresado concurso los celebrados artistas Mlle. Felyne Verbist (de la Opera Real de Bruselas), Sra. Lola Membrives, Sta. Inés Berutti, Sr. Rogelio Juárez, Sr. F. Parravicini y las compañías nacionales Pagano-Ducasse, Casaux-Rosich, Vittone Pomar.

Se desarrollará el siguiente programa:

Primera parte. — La zarzuela en un acto y tres cuadros original de Nemesio Trejo, música del maestro E. García, "La trilla", por la compañía Vittone-Pomar. Pericón nacional bailado por toda la compañía; canciones por la señorita Inés Berutti (del teatro Opera).

Segunda parte. — Primer acto de la comedia original del doctor César Iglesias Paz, "El vuelo nupcial", por la compañía Angelina Pagano (del teatro Buenos Aires); tonadillas y couplets por la señorita Lola Membrives (del teatro Opera.)

Tercera parte. — 2.o acto de la comedia original de los señores Discépolo y De Rosa, "El movimiento continuo", por la compañía Casaux-Rosich (del teatro Apolo), "Rogelio Juárez", "Los políticos" (monólogo), de la obra de N. Trejo; Mlle. Felyne Berbist (del teatro Opera), en sus danzas clásicas.

El programa de la función nocturna por la compañía Vittone-Pomar lo constituyen: "Cambio de frente", "La fonda del pacarito", "El hijo del coronel" y "Buenos Aires en cine".

Próximamente se estrenarán: "A la vejez viruelas", sainete de Novión, música de de Bassi, y "La última máscara", sainete de Berón, música del maestro Camaro.

Apolo—

Esta noche sube a escena por centésima primera vez "El movimiento continuo" que por lo visto constituye el éxito teatral del año.

Se iniciará el espectáculo con "La hora nona" en un acto, de de Rosa: durante el acto 3.o de "El movimiento continuo" se exhibirá la película titulada "lo que no se ha visto en el movimiento continuo".

Se encuentra en ensayo la comedia titulada "Carrasco versus Pereyra".

Próximamente tendrá lugar una función extraordinaria en honor y beneficio del primer actor de la compañía, Salvador Rosich.

Avenida—

Debuta hoy en ésta sala la compañía cómico-lírica nacional de operetas y revistas que dirige don Luis Bazán Herrera. Se estrenarán: "Brochazos y pinceladas", "El sueño de Viruta y Chicharrón" y "Mundo Argentino", de las que es autor el director artístico de la compañía.

CINEMATOGRAFIA

Corazón—

En el Smart Palace, Corrientes número 1279, se exhibirá privadamente el film cinematográfico cuyo título encabeza estas líneas y que es una versión de la obra homónima de Edmundo de Amicis.

Esto solo demuestra el interés que comporta la nueva producción de la casa "Gloria", de Turín, la que, no lo dudamos, será bien recibida por el público.

TERMAS DEL ROSARIO DE LA FRONTERA

AGUA MINERAL DE MESA PALAU

DE PUREZA INSUPERABLE

ADMINISTRACIÓN Sarmiento 487

U. T. 4487 (Avenida)

Instrucción Pública

COLEGIO NACIONAL BERNARDINO RIVADAVIA

La expedición de permisos de exámenes para alumnos (libres, regulares e incorporados), comenzará el lunes próximo de acuerdo con el siguiente horario: primer año, los días 16 y 17; segundo año, los días 18 y 19; tercer año, los días 20 y 21; cuarto año, días 23 y 24; quinto año, días 25 y 26.

En condición de previos rindan los alumnos regulares que adeudan asignaturas y los libres que deseen rendir materias de más de un curso.

La secretaría atiende al público de 8.30 a 11.30 de la mañana.

CIRCULO DE PROFESORES

Como anunciamos anteriormente esta noche, a las 8.30, en los salones del Círculo de Profesores del colegio nacional Mariano Moreno, calle Rivadavia 3577, se realizará una recepción familiar.

ASOCIACION YUNQUE CIVILIZADOR

La comisión directiva de la biblioteca Yunque Civilizador solicita el concurso de las personas que estén en condiciones de poder dictar cursos gratuítos de instrucción general, en su local de la calle Vélez Sársfield 91.

EXTENSION UNIVERSITARIA

Los alumnos del curso de química industrial de extensión universitaria, visitarán acompañados del inspector general de escuelas, intermedias, doctor Manuel Derqui, del jefe de los cursos de extensión universitaria y de su profesor doctor Virgilio de Angelis, las fábricas de productos químicos que tiene instaladas en la calle Labardén y Caseros, la Compañía Primitiva de Gas. Varias otras establecimientos industriales figuran en el programa de este curso.

HOMENAJE A LEOPOLDO HERRERA

El martes próximo, a las 8.30 p. m., en el local de la calle Sarmiento 1374, se realizará una asamblea en honor y desagravio del profesor Leopoldo Herrera.

COLEGIO DEL SALVADOR

El R. P. José M. Blanco, catedrático de la universidad pontificia del seminario, dará en el local de este colegio, los días 17, 20, 24 y 27 del corriente mes, una serie de conferencias sobre las "Teorías de Florencio Ameghino".

UNIVERSITARIAS

CURSO DE HISTORIA ROMANA

El doctor Juan Carlos Garay iniciará esta tarde, a las 6 y 30, en la Facultad de Filosofía y Letras un curso sobre: "Historia romana".

Continuará sus conferencias los miércoles y sábado, a la misma hora. Las conferencias versarán sobre: "Roma al emprender la conquista de Cartago".

NUEVA COMISION DIRECTIVA

En la asamblea general realizada anoche en la Sociedad Odontológica Argentina, ha quedado constituída la comisión directiva de la siguiente forma:

Presidente, Baltasar C. Branca; vicepresidente, G. Brufau; secretario, M. Banchiero; secretario de actas, O. Siutti; tesorero, Martín Vicariemi; protesorero, G. Zawels; vocales: M. Elkin, J. H. Pané, J. Pereira y M. Castegliani.

CURSO DE PRIMEROS AUXILIOS Y CIRUGIA MENOR

Hoy, a las seis p. m., en el local de la Asistencia Pública, el doctor Leopoldo Bard, continuará dictando su curso de primeros auxilios y cirugía menor, disertando sobre el tema: "Heridas".

SOCIEDAD ODONTOLOGICA ARGENTINA

Anoche celebró asamblea general para renovación de sus autoridades. La nueva comisión directiva quedó constituída así:

Presidente, Baltasar C. Branca; vice, Gerardo Brufau; secretario general, M. Bauchiero; secretario de actas, O. Siutti; tesorero, M. Nicodemi; protesorero, E. Zawels; vocales: J. H. Pané, E. Castiglioni, J. Pereyra, M. Elkin.

CÍRCULOS DE OBREROS

CONFERENCIAS POPULARES

Ayer se efectuó, como estaba anunciado en la plaza Monserrat, a las 8.30 p. m., la demostración popular organizada por el centro de acción social Castro Barros. Los señores Santiago J. Scandroglio, Rodolfo Montero Goyena, José M. Saperio, Juan B. Podestá y D. E. Nagle pronunciaron conferencias sociales sobre la legislación obrera y la acción negativa del socialismo en el país: la ley de jubilación de los ferroviarios y los centros católicos: la libertad de enseñanza, la beneficencia católica y la acción social.

—Hoy, a las 8.30 p. m., gran función en el círculo central, Junín 1063, entrada libre para hombres exclusivamente. Se inaugurará la nueva máquina cinematográfica y el señor Tomás Torramorell con el cuadro que dirige interpretará una comedia en un acto y en verso, "El padre de todos". El presbítero doctor Dionisio Napal pronunciará una conferencia social.

—En la sesión celebrada ayer tarde por la junta central de gobierno, se resolvió que el director, monseñor de Andrea, y el presidente de la junta, doctor Luis G. García, visiten al presidente de la Nación, llevándole el saludo de los círculos de obreros de la República.

INFORMACIÓN GENERAL

PARTIDO UNITARIO

El domingo 15, a las 5.30 p. m., tendrá lugar en la esquina Bernardo de Irigoyen y Garay una conferencia de propaganda a cargo de los ciudadanos Julián Bolino Jonco, Aníbal Zoccola y Juan Angel Mendoza Zelis.

CENTRO DE ESTUDIOS SOCIALES DELFIN GALLO. — LA FIESTA DEL LUNES.

Hasta esta tarde a las 6, continuáse atendiendo el pedido de localidades para la función que realizará este centro en el teatro Nacional Corrientes, en honor de los excelentísimos señores presidente y vice de la nación, doctores Hipólito Irigoyen y Pelagio B. Luna y a beneficio de la biblioteca. Mañana y pasado la solicitud de localidades se atenderá en la boletería del teatro; hoy en Avenida de Mayo 769, primer piso.

Mañana se reunirá la junta de delegados en el salón de actos de este centro, a las 9 a. m. Se previene que el libro de firmas se cerrará a la hora indicada en punto.

DE LA PLATA

EL NUEVO HORARIO

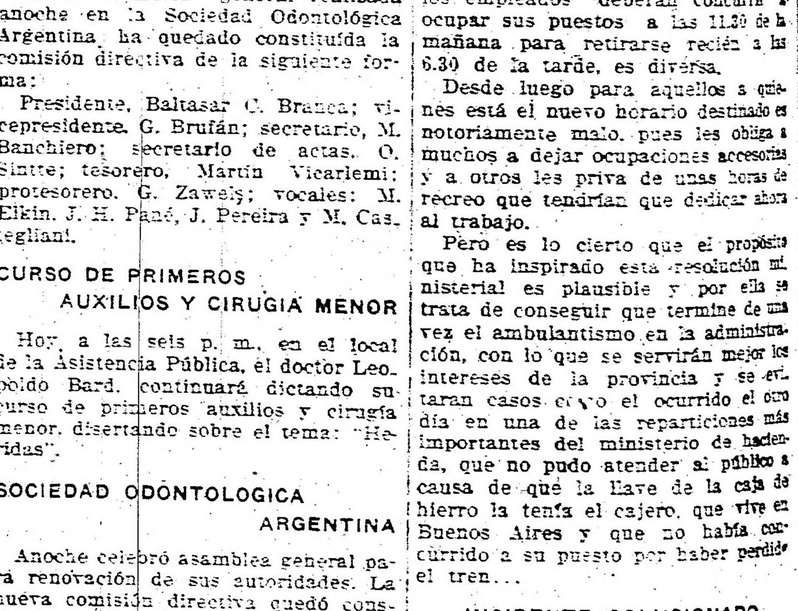
La impresión causada por el nuevo horario que empezará a regir el 1.o de noviembre y de acuerdo con el cual los empleados deberán concurrir a ocupar sus puestos a las 11.30 de la mañana para retirarse recién a las 6.30 de la tarde, es diversa.

Desde luego para aquellos a quienes está el nuevo horario destinado es notoriamente malo, pues les obliga a muchos a dejar ocupaciones accesorias y a otros les priva de unas horas de recreo que tendrían que dedicar ahora al trabajo.

Pero es lo cierto que el propósito que ha inspirado esta resolución ministerial es plausible y por ella se trata de conseguir que termine de una vez el ambulantismo en la administración, con lo que se servirán mejor los intereses de la provincia y se evitaran casos como el ocurrido el otro día en una de las reparticiones más importantes del ministerio de hacienda, que no pudo atender al público a causa de que la llave de la caja de hierro la tenía el cajero, que vive en Buenos Aires y que no había concurrido a su puesto por haber perdido el tren...

INCIDENTE SOLUCIONADO

Ha tenido una solución satisfactoria el incidente personal producido entre los señores Héctor C. Bandón, director de nuestro colega "El Tribuno" y Enrique Guido, motivado por una publicación de la hoja que el primero de estos caballeros dirige.



CRONICA SOCIAL

...e irreparable pérdida para la socie-...dad significa la muerte de la se-...ñora Teresa Pinto de Uriburu, ...la noche después de una larga en-...fermedad.

...La del ex presidente de la na-...doctor Evaristo Uriburu, la extinta ...nacido en el Perú, de un hogar ar-...mo, siendo en Buenos Aires donde ac-...más largo tiempo, compenetrándose ...su ambiente en forma tal, que llegó ...ser una gran dama de las nuestras, ...una querida, familiar y prestigiosa. ...también definió en toda su amplitud ...simpáticos rasgos de su personalidad ...mujer superior, inteligente, culta y ...artista.

...En la vida social tales condiciones la ...marcaron con rasgos muy personales, ...dándole merecido ascendiente; pero fué ...sobre todo en el campo de la beneficen-...cia donde la señora de Uriburu eviden-...ció las características inconfundibles de ...su espíritu y de su temperamento.

...Tenía un concepto noble y elevado, me-...jor dijéramos trascendental, de la cari-

...dad, puesto de manifiesto en iniciativas ...cuyas proyecciones de eficacia salvaban ...los términos del socorro inmediato para ...tender al mejoramiento gradual y segu-...ro de las clases necesitadas.

...Sus obras, en este sentido, son de una ...excelencia superior a todo elogio: la co-...muna obrera de Santa Felicitas, el hogar ...para obreras de Barracas, el "home" pa-...ra jóvenes empleadas y profesoras de la ...calle Carlos Calvo, el instituto superior ...de economía doméstica y los cursos ele-...mentales de instrucción femenina popu-...lar en Villa Devoto, como en la Boca, ...en la calle Tacuarí y en la avenida Mon-...tes de Oca.

...Su larga permanencia en el puesto vi-...talicio de presidenta del consejo nacional ...de señoras de San Vicente de Paul, le ...permitió desarrollar el vasto plan cuyos ...beneficos resultados están a la vista pa-...ra quienes siguen de cerca y con algún ...interés las manifestaciones de la benefi-...cencia argentina.

...La Iglesia hizo también a la señora de ...Uriburu objeto de bien ganadas distin-...ciones en más de una ocasión.

...Intimamente deplorada en todos los ...círculos, en los altos como en los humil-...des, ha de ser, pues, esta muerte, que ...afecta a muchas de nuestras principales ...familias y a otras no menos caracteri-...zadas de Chile y el Perú.

...Las exequias de la señora de Uriburu ...se celebrarán mañana en la Recoleta, con ...los contornos de una verdadera demostra-...ción de duelo social.

...La casa mortuoria se ha visto anoche ...y hoy concurridísima de caballeros espec-tables, prelados, damas distinguidas, pobres favorecidos, etc.

En la basílica del Socorro se dirá una misa de cuerpo presente a las 10.30 a. m.

El consejo nacional de las vicentinas ha resuelto asistir en corporación e invitar por su parte al entierro de su digna presidenta.

⊙⊙⊙

No pueden ser más halagüeñas las perspectivas de la reunión de mañana en el hipódromo Argentino, donde se correrá el Gran Premio Nacional, una de las cuatro pruebas clásicas del año.

La primavera se ha definido con el encanto apacible de su grato auspicio para las expansiones de la sociabilidad y la alegría al aire libre. Si alguna inesperada sorpresa atmosférica no se presenta a última hora, la fiesta revestirá contornos grandiosos.

Además de la presencia de todo nuestro mundo social más conocido, le dará mayor lucimiento la asistencia de las autoridades nacionales y del cuerpo diplomático.

⊙⊙⊙

Por coincidir con la gran reunión sportiva del hipódromo, se ha postergado para más adelante el garden-party que debía efectuarse mañana en la residencia del coronel Alfredo de Urquiza y señora Lucila Anchorena de Urquiza, en Olivos.

Oportunamente se señalará la nueva fecha de esta fiesta, a la que asistirán las numerosas amistades de los dueños de casa y de su hija Mercedes.

La pintoresca situación en que está ubicada la suntuosa villa de los esposos Urquiza-Anchorena, a orillas del río, y sus hermosos jardines y parques, darán seguramente un atractivo encantador a esta reunión, que está llamada a un éxito extraordinario.

⊙⊙⊙

Han sido inhumados hoy, antes de mediodía, los restos del señor Julián Lynch, en el cementerio de la Recoleta, con asistencia de un numeroso y distinguido concurso.

En la basílica del Socorro se dijo una misa de cuerpo presente.

Entre otras estaban las señoras y señoritas:

Angélica Alzaga de Domínguez, Mercedes Gómez Aguirre de Lastra, Emilia M. de Solá, Sara Saavedra de Pradére, Elena Napp de Green, Carolina Tomkinson de Ugarte, Carola Ugarte, Adela de Elía de Ugarte, María Unzué de Alvear, Angela U. de Alzaga, Emma Napp de López, Ernestina Mosquera de Lanús, Lubina García de Merlo, Luisa Domínguez de Salas Oroño, Paulina Frers de Pellegrini, María Carmen Sala de Demaría, Fidela M de Bary, Angela Lastra de Bidau, Ercilia L. de Casares, María Pereyra de Le Bretón, Angela Bidau Lastra, Elisa Agote, Lola Acosta de Acevedo, María Josefina y Mercedes Guiraldes, Luisa Lagos de Lagos, Josefa Anchorena de Madariaga, Florencia Madero de Guiraldes, M. Angélica F. G. de Madero, Edelmira Ramos Mejía de Lanusse, Sofía y Lucía Nazar Anchorena, Cora Zemborain del Carril, Adela Susana Zemborain, Matilde Luro de Mezquita, Elvira S. de Lezica Alvear, Magdalena Bosch de Harilaos, María Isabel Drago de Arana, María Carmen Madariaga Anchorena, Carmen Sánchez Elía de Quintana, Magdalena B. de Sánchez Elía, Adela S. de Favier, María Adela Atucha de Gramajo, Ema Frers de Zemborain, Irene Jorge de Socas, Emma del Carril de Viale, María Teresa Santillán de Williams, Marta Casares de Bioy, Lola Marcó del Pont, Isabel Madero, Mercedes Zapiola de Ortiz Basualdo, Magdalena Ortiz Basualdo, María Luisa Gorostiaga de Lynch, Mercedes Demaría de Uriburu, Mercedes Ortiz Basualdo, María Robertson de Agote, Marta Sanze, María Carlota Peralta Alvear de Gowland, Susana Peralta Alvear, María Teresa Pearson y Quintana, Clotilde Holmberg de Cullen, Amalia Arrotea de Muñoz, Rosa S. P. de Saavedra Lamas, Sara Pereyra Iraola, María Eugenia Videla Toledo, Sara A. Videla Toledo, Zulema Zuberbuhler, Mercedes Elizalde de Blaquier, Carmen Molina de Bustamante, Clara M. de Sáenz Peña, Angélica y Hortensia Amadeo Casares, Elena S. de Elizalde, Celina P. de Zuberbuhler, Petrona de Alzaga de Pi-Rovano, Enriqueta Blaquier de Rocha, Marta Unzué de Blaquier, María Matilde Madero de Seeber, Sara Becú de Zorraquín, Justa Ester D. de Zemborain, Juana María Solé de Alzaga, María Ester de Alzaga, Carmen Estrada Borbón, Susana Cano de Hunter, etc.

Señores: Miguel Alfredo Martínez de Hoz, Carlos de Alzaga, Adolfo G. Luro, Horacio Madero, Arturo Seeber, Honorio Pueyrredón, Adolfo Blaquier, Horacio D. Harilaos, Luis de Elizalde, Federico L. Green, Carlos Saguier, José Luis Bustamante, Carlos A. Tornquist, Alejandro Gowland, Carlos A. Diehl, Julio A. Robirosa, Adolfo Olivera, Carlos Hoevel, Jorge H. Frías, Juan Agustín García hijo, Manuel Quintana, Octavio Piñeiro Sorondo, Luis M. Blaquier, Eduardo L. Bidau, Federico M. Terrero, Juan Carballido, Hernán Cullen, Juan Ocampo, Ernesto Marcó del Pont, Francisco A. Pradére, Eduardo G. Moreno, Manuel A. de Uribelarrea, Eduardo Arana, Nicasio Salas Oroño, Alejandro Moreno, Samuel Hale Pearson, Carlos Saavedra Lamas, Carlos Quintana, Antonio Guerrero, Ricardo C. Quesada, Alberto Domínguez Arteaga, Enrique L. Green, Federico Ramos Mejía, Diego Lezica Alvear, Germán Frers, Daniel Ortiz Basualdo, Bernardo Meyer Pellegrini, Federico G. Leloir, Matías Errázuris, Marcelino Ugarte, José Manuel Llobet, Ernesto Vergara Biedma, Tomás A. Le Bretón, Publio C. Massini, etc.

⊙⊙⊙

Esta noche será consagrado en la iglesia de las Victorias el enlace de la señorita María Luisa Gorostiaga con el señor José Manuel León. Serán padrinos la señora Dolores R. de León y el doctor José A. Gorostiaga.

La novia hará su entrada al templo con el padrino y el novio acompañará a la madrina. Luego vendrá el siguiente cortejo:

Mercedes León con Salvador León, Adela Gorostiaga con Víctor Lascano, María Isabel León con Norberto Gorostiaga, Pastora Gorostiaga con Manuel Gorostiaga (hijo) y Adela Gorostiaga Riestra con Salvador León.

En el acto civil, que se realizó esta mañana, actuaron como testigos, por parte de la novia, los señores Jorge B. Gorostiaga y Manuel Gorostiaga, y por parte del novio los señores Salvador León y Francisco Orcoyen.

⊙⊙⊙

En su residencia de Belgrano la señora Mariana Cambaceres de Alvear dió ayer un "five o'clock tea" que motivó una lucida fiesta social.

Con la dueña de casa hicieron los correspondientes honores sus hijas las señoras Elisa Blanco Cambaceres de Resta y Susana Blanco Cambaceres de Ocampo.

Estuvieron entre otras las señoras:

María Elina Peralta Alvear de Láinez, Fany Gowland de López, Cora Livingston de Muñiz, Celia Laborde de García, Alejandrina Vayo de Urdapilleta, Máxima Lastra de Thwaites, María Ester Jiménez de Solanas, María Carlota Peralta Alvear de Gowland, Elvira Santamarina de Lezica Alvear, Julia Blanca Roca de López, Felisa Ortiz Basualdo de Alvear, Santos Sucre de Pérez, María Elena Alvear de Santamarina, Eugenia Demaría de Gonet, Mercedes Elortondo de Alvear, Sara Gayán de Hueyo, Mercedes Barra de Maschwitz, Julia del Carril de Carabassa, Carmen Taylor de Cambaceres, Irene Jorge de Socas, María Pereyra de Le Bretón, Cora Jorge de Huergo, Delfina Leanes de Resta, Silvia Moutiño de Jorge, Josefa Anchorena de Madariaga, Celia Martínez de Varela, Sofía Gómez de Leanes, Mercedes Lezica de Christophersen, Cornelia Paats de Williams, Ernestina Urioste de Bullrich, Micaela Costa Paz de Sánchez Sorondo, Isabel Conde Cazón de Collet.

Señoritas: Elisa, Teodelina y María Teresa Bosch Alvear, Sara Thwaites Lastra, Carmen Christophersen, Mercedes de Alvear, Antonia Quiñones de León, Elisa y Teodelina Bosch Alvear, María Luisa Rodríguez Quintana, Carmen Cambaceres, Eloísa y Mercedes Juárez, Dora Blanco Cambaceres, Marcela Mezquita, Felisa y Rosa Carabassa, Cora Muñiz, Mercedes Christophersen Lezica, Mercedes Espeche Jiménez, Elena Pellet Lastra.

⊙⊙⊙

Por el doctor Antonio Arraga, y con motivo del tercer aniversario de su muerte, se celebró esta mañana un funeral en el templo de la Merced.

También se dijeron misas en la capilla del hospital de Niños, establecimiento cuya dirección desempeñaba el doctor Arraga, cuando ocurrió su fallecimiento.

Ambas ceremonias se vieron muy concurridas, asistiendo numerosos camaradas y amigos del extinto.

⊙⊙⊙

Mañana se realizará la colecta pública que las damas de la asociación del Divino Rostro han acordado llevar a cabo, a beneficio de la escuela-taller para niñas obreras que tienen a su cargo.

La meritoria institución hace una vez más un llamado a la caridad porteña, que sabrá responder sin duda con la benevolencia y la generosidad que le han merecido siempre las nobles iniciativas del Divino Rostro.

La contribución solicitada es de un peso, que recogerán las damas personalmente en la puerta de cada casa Aquellas personas que deseen enviar directamente su contribución, pueden hacerlo a la avenida Alvear 1980.

La comisión hace saber a las familias que resuelvan oblar el peso indicado, lo dejen en manos de sus sirvientes, a fin de que las damas puedan, sin mayor demora, recogerlo al pasar.

La pesada y humanitaria tarea de la colecta estará a cargo de las señoras:

Angiolina Astengo de Mitre, Inés Victorica de Morra, Adela Sáenz Valiente de Grondona, María Rosa Murature de Murature, Dalmira Cantilo de Gallardo, Lola Victorica de Vela, Stella Morra de Cárcano, Sara Escalante de Newbery, Ernestina Urioste de Bullrich, Sara Villegas de Gilardi, María Méndez de Saavedra, Julia del Carril de Carabassa, Celia Etcheverry de Ibarra, Sara Lacroze de Martínez de Hoz, Matilde Frías de de Kenny, Gilda Vieyra de Díaz Valdés y varias más.

Señoritas: Ester y Susana Labougle, Carmen Sauze, María Delfina Astengo, Elvira González Castaño, Isabel Frías, María Jovita y María Elena Gómez Pombo, María Guerrico, Felisa y Julia Carabassa, etc.

⊙⊙⊙

Mañana, a las 2 de la tarde, se celebrará en el teatro del círculo central de obreros, Junín 1063, una interesante fiesta a beneficio de la congregación mariana de Regina Martyrum, para el que se ha preparado un variado programa de concierto y declamación.

Se representará el drama en verso "Eustaquio, o la familia de los mártires", etc.

Patrocinan esta fiesta las señoras:

Mercedes Castellanos de Anchorena, Teodelina Alvear de Lezica, María Luisa Saavedra Zelaya de Carreras, María Villalba de Bravo, Francisca Ruiz de Paz, Honorata Alurralde de Matienzo, Mercedes C. de Lezama, Juana R. de Devot, Carmen Coradi de Saubidet, María Brígida Matienzo de Kraus, Lina B. de Spinedi, Pastora V. de Ponce y Silve, Nieves Berrotarán de Cuevas, Mercedes Heredia de Lacroze, Sara Villegas de Gilardi, Catalina M. de González Cané, Matilde Idiarte Borda, Sara Jolly, María Carmen y María Eneas Heredia, Mercedes Jacobé, Ernestina Jolly, Alcira Gianello Lértora, Lola y María Lezama, Joaquina Lértora, María Marzzano.

⊙⊙⊙

Mucho interés ha despertado el anuncio de la fiesta que a beneficio de la colonia para niños débiles de Bella Vista se realizará en la Opera el viernes 20 del corriente.

"American music hall" ha sido titulado el espectáculo por la índole de sus números, en que predominará la nota cómica y alegre.

Se pondrá en escena la ópera "Don Quijote de la Mancha", por estudiantes de agronomía y veterinaria, entre otras variedades muy divertidas.

La comisión organizadora atiende los pedidos de localidades en Paraná 1055 o por teléfono 3464 Juncal.

Las invitaciones están firmadas por la comisión que preside la señora Segunda Roca de De Marchi della Costa, y de la que forman parte las señoras:

Inés Victorica de Morra, María Julia Martínez de Hoz de Salamanca, Ester Martínez de Hoz de Lamarca, Marta R. M. de Viale, Laura G. A. de Quirno, Delía C. de Rosa, Elvira S. de Castro, Sara S. de Frederking, Fernanda L. de Terrero, María Josefa M. de Villegas, Carmen V. D. de Carril, Rosa V. de Landívar, Carolina B. de Anchorena, Susana G. A. de Elía, Estela B. de Posse, Adela A. de Agote, Mercedes M. de Bosch, Victoria L. L. de Lanusse, Celia E. de Estrada, Elena G. G. de Quirno, Victoria O. de Estrada, Ester M. de Beazley, Matilde A. de Frías, Elena du S. de Velarde, Mercedes G. A. de Lastra, Eloísa E. de de la Sierra, María R. L. de Agote, Emma P. de Achával, Amelia E. de Casabal, Elena R. de Victorica, Ester R. de Calderón, Fernanda L. de la Torre, Lorenza S. de Ramos Mejía, Juliana U. de Sommer, Mercedes G. P. de Lacroze, Angela L. de Bidau, Adela S. V. de Grondona, Desideria R. de Villatte, Enriqueta L. del Carril, Julia S. de Hunter, Celina M. de Aráoz Alfaro, Minnie W. de Bibiloni, Fanny G. de López, Mercedes A. de Dellepiane, Sara M. de Gowland, Adela L. de Lavalle Cobo, Juana R. V. de Oromí, Sara L. de Martínez de Hoz, Estela B. de Bustamante, Elena V. de Díez Ocampo.

⊙⊙⊙

El doctor Guillermo Britos y señora Urbana Arigós de Britos ofrecerán mañana un te en obsequio de las amigas de sus hijas Mariana y Guillermina, con motivo del cumpleaños de esta última.

⊙⊙⊙

El martes próximo a las 9.15 de la noche se efectuará en el templo de la Merced la boda de la señorita Silvia Goñi Casado con el señor Jorge Lanusse.

Bendecirá la unión monseñor de Andrea, siendo padrinos la señora Virginia Justo de Lanusse, madre del novio, y el señor Manuel B. Goñi, padre de la novia.

El cortejo nupcial ha quedado formado así:

Silvia Goñi Casado con Manuel B. Goñi, Virginia Justo de Lanusse con Jorge Lanusse, Casilda Casado de Goñi con Antonio Lanusse, Virginia Lanusse de Beláustegui con Eduardo Beláustegui, Ramona Sastre de Casado con Juan Rómulo Lanusse, Edelmira Ramos Mejía de Lanusse con Antonio León Lanusse, Ester Sundblad de Lanusse con Roberto Lanusse, Celina Lanusse con Luis Gustavo Lanusse, María Casilda Goñi con Rafael Lanusse, Ernestina Lanusse con Manuel A. Goñi, Elena Goñi con Manuel G. Guiraldez y Sara Lanusse con Oscar B. Sassot.

En el matrimonio civil actuarán como testigos, por parte de la novia, los señores Manuel J. Guiraldez, Manuel A. Goñi y Carlos Casado, y por la del novio los señores Antonio León Lanusse, Juan José Lanusse y Eduardo M. Beláustegui.

⊙⊙⊙

Es curioso lo que se conoce sobre la prometida ideal del indú.

En un antiguo libro de ritos del Indostán se lee el siguiente pasaje de Baradvaja, el gran legislador hindú:

"Al contraer matrimonio deben exigirse de la novia los cuatro factores siguientes: riqueza, hermosura, inteligencia y un parentesco influyente y acaudalado.

En caso de no poderse encontrar todo reunido, es de aconsejar que se renuncie a la riqueza, y en segundo lugar a la hermosura". En cuanto a los dos puntos restantes, el legislador opina que es preferible renunciar al parentesco que pasarse la vida al lado de un ser estúpido.

Otro versículo dice: "Procura encontrar una novia que reuna las condiciones necesarias para que sean tus hijos buenos y sanos. Aléjate de las familias sometidas a dolencias hereditarias y asimismo de las que no tienen hijos varones.

Cuando visites por primera vez a tu prometida, sométela a la siguiente prueba: lleva cuatro terrones, uno de la tierra del altar, otro mezclado con estiércol de vaca; el tercero que sea tierra de tu campo y el cuarto tierra del cementerio.

Y hablando con ella, la invitarás a que escoja una de estas globas. Si señana la primera, te dará un hijo que leerá la "weda"; si escoge la segunda o la tercera, tu hijo tendrá mucho ganado o ricas tierras, pero si señala el cuarto terrón, apártate de ella porque los hijos que te dará no vivirán".

Pero al final completa Baradvaja sus consejos con este último: "La mujer que a tu corazón se inclina y a la que tus ojos contemplan con amor, ésta es la que te dará la dicha".

⊙⊙⊙

Se encuentra ya mejorada la señora Josefina Achával de Cantilo.

—Enferma la señora Elvira de la Riestra de Láinez.

—Sigue bien la señora Josefa Santamarina de Pacheco.

—A consecuencia de un accidente, se halla enfermo el señor Jorge Warburg.

—Restablecida la señora Ercilia K. de Zabala Atucha.

—Se encuentra grave la nenita Emma Rosa Capello.

—Mejorada la señora Matilde Casares de Amadeo.

—Dentro de la gravedad de su estado ha experimentado una leve mejoría el señor Alfredo Jiménez Zapiola.

⊙⊙⊙

Han llegado:

De Córdoba, el señor Carlos S. Bollini, su señora Adelaida Shaw y su hija.

—De Médanos el doctor Adolfo Cisterna.

—De Montevideo, el doctor Federico Escalada.

—De estación Portela el señor Carlos Acevedo.

—De San Vicente el señor Gustavo Campos.

⊙⊙⊙

Ha partido:

Para Alta Gracia el señor Ricardo Podestá.

—Para Tres Sargentos el doctor Marcos Sastre y su esposa Ana María Dawling.

—Para estación Lincoln el señor Juan Angel López y su señora Rosa Basavilbaso.

—Para el Paraguay la señora Rosa Martínez Chas de Cantilo.

—Para Olivos el señor Jorge Drago Mitre, su señora Sara Cané y sus hijos.

—Para San Fernando el señor Julián Cáceres, su señora María Celia Freyre, su hijo y la señora Rosa M. de Freire.

—Para Entre Ríos el señor Rafael Ezcurra.

⊙⊙⊙

De La Plata:

Hoy se llevará a cabo en el teatro del Lago, a las 8 y 30 p. m., un festival organizado por la colectividad británica, con motivo de allegar fondos para socorrer a las familias de los ingleses caídos en la actual contienda europea.

Numerosas localidades han sido colocadas entre familias de nuestra sociedad, lo que asegura un brillante éxito social.

Damos a continuación el desarrollo del programa, confeccionado con ese objeto.

1.o Vistas cinematográficas; 2.o Bailes por la señorita Gladys Andreus; 3.o Canto, "The admiralls Broom", de Bevan por el señor G. A. Williams; 4.o recitación "M. Jefferson en el manicomio", por el señor M. Elverdin; 5.o Trandusut Vivarés; 6.o Tratado de moral y urbanidad, por el señor Enrique Bourdet.

—Hoy tendrá lugar en los altos del teatro Argentino un gran concierto vocal e instrumental organizado por la señora de Guerrecci del instituto musical Verdi.

Dado el prestigio de que goza dicho conservatorio en nuestra ciudad y el interés que ha despertado la realización de dicha fiesta, no dudamos que ésta constituirá una brillante nota artístico-social.

Muebles finos y sólidos

HERMOSO DORMITORIO "MARQUETERIE" DE CAOBA, ARTISTICOS ADORNOS DE BRONCE Y LUNAS DE PRIMERA CALIDAD!

$ 480 m/n

A. TORRE y Cía. ▣ Cangallo 760

Es peligroso descuidar

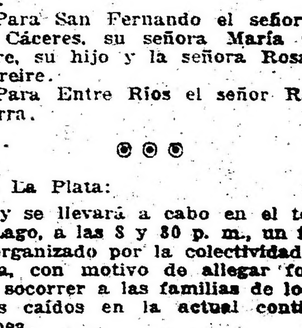
TOSES BRONQUITIS

y demás afecciones del pecho ó pulmones por leves que parezcan. Muchos casos de tisis empezaron así. Es economía cuidarse pronto con la *mejor medicina* para esos males, la

Emulsión de Scott

(*de rico Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos*).

ese



Ultimo procedimiento para teñir las canas. Podrá obtenerse en la casa de peinados y postizos de *MITIDIERO Hnos.*

CARLOS PELLEGRINI 823

U. T. 3113 Juncal

Dres. Biocca y Palau

Aplicaciones eléctricas y electro coloides para las enfermedades del estómago e intestinos.

Consultas { Dr. BIOCCA 9 a 11 a. m. / Dr. PALAU 3 a 5 p. m.

CALLAO 357, 2o piso

U. T. 3224 Libertad.

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

EL GRAN PREMIO NACIONAL

Vadarkblar-Tabolango-Gran Señor y el Don Gonzalo

LA GRAN CARRERA DE MAÑANA

Estamos en vísperas de un gran premio y creemos que lo más importante en lo que respecta al encuentro de sus concurrentes.

Tenemos la seguridad de que en la mayoría de los aficionados este encuentro habrá despertado los mismos entusiasmos y la misma expectativa que en nosotros, pues nos ponemos también en el caso de los viejos aficionados que a cada acontecimiento del turf lo aguardan y lo comentan como algo importante de su vida íntima.

Las corridas preparatorias que el sábado noticiamos, dan la idea exacta del estado actual de los principales competidores; vemos como Vadarkblar conserva sus energías, como Saint Emilion con el cambio de monta correrá mejor, pues sus altas calidades y sus grandes medios no son para dudarse, como Gran Señor reanudará su campaña en condiciones de vengar su reciente derrota, como Tabolango se incorpora a los grandes candidatos, como Rosedal se destaca como el posible lance, como Entretenido en cada nuevo ejercicio nos sorprende con mejores tiempos, y como Colenso de improviso se nos ha revelado un temible antagonista.

Esperamos la hora no lejana, seguros de que el final de la gran carrera será inolvidable, tanto como el del reciente Derby o más tal vez, puesto que quién sabe si se definirá con la consagración de uno o la sorpresa de otro, que a todos por sus bondades y preparación, en diversas escalas, hay que concederles chance...

Competidores y montas

Vadarkblar 57 kilos, J. Fernández
Tabolango 57, G. Ardouin
Gran Señor 57, M. Acosta
Beware 57, Manuel Lema.
Maciste 57, Francisco Arcuri.
Saint Emilion 57, D. Englander.
Sangre Azul II 57, D. Cardoso.
Entretenido 57, T. N. Fernández.
Changüi 57, Enrique Saavedra.
Rosedal 57, A. Navarro.
Satélite 57, A. Quinteros.

—

Vadarkblar será nuestro favorito — Corrida en 2.500 metros — En su último ensayo produjo un buen ejercicio el hijo de Druid, pues su piloto no le hizo desplegar todos sus medios.

Vadarkblar en 2.500 metros, como buen hijo de Druid, muy parejos todos, se conducirá mucho mejor, y si en las carreras que hasta ahora ha disputado se impuso tras reñidas luchas, ahora tiene una espléndida oportunidad para dejar consagrada la superioridad que en él se presume, pues no está del todo determinado que sea mucho mejor que Gran Señor.

Tiene tres floreos en la distancia y su aspecto no puede ser mejor.

El sábado recorrió los 2.500 metros en 2'41", siendo los tiempos parciales los siguientes: últimos 1.700 metros en 1'50" 2|5, últimos 1.600 metros en 1'43".

En la ecurie Provincial han quedado muy satisfechos del ejercicio y su entraineur González opina que ha de ser muy difícil arrebatarle el triunfo

Nuestra impresión es la misma, y por esa razón será el favorito de LA EPOCA en la importante carrera a realizarse.

—

Gran Señor-Beware — La pareja del stud Montiel, ha sido preparada especialmente para esta carrera, y puede decirse que su entraineur Pinezzi ha conseguido colocarlo en el máximum de estado.

El jueves de la semana anterior, día de carreras, a la mañana, se les sometió aparcados a un ejercicio de 2.500 metros y a propósito repetimos el ejercicio que noticiamos en oportunidad.

Acosta en Gran Señor y Lema en Beware recorrieron los 2.500 metros en 2'40" 3|5, pasando toda la distancia Beware adelante.

Los primeros 500 metros los hicieron en 34" 3|5 y los últimos 1.000 en 1'1" 3|5. Los dos caballos iban con montura.

El resultado del apronte ha sido de primer orden.

El stud Montiel está en su perfecto derecho al opinar que tiene grandes probabilidades de batir a Vadarkblar, desde que en el Jockey Club, terminó a una cabeza del hijo de Druid y corrido con cierta precipitación.

En cuanto a Beware creemos que su chance es problemática.

—

Tabolango — Su ejercicio en 1.000 metros — El hijo de Orinoco ha progresado en tal forma que ya no cabe duda alguna sobre sus bondades, y las excelencias que con un peligroso optimismo le atribuyeron en su stud no bien disputó las primeras carreras.

Llega ahora al Nacional como un gran candidato, el más indicado a sorprender a la cátedra, si es que el triunfo se define por una sorpresa y como tal lo indicamos.

En su último ejercicio Tabolango piloteado por Ardouin a la par de Chapaco con T. N. Fernández, pasó los 1.000 metros en 59" 3|5.

Fué un buen apronte por el tiempo marcado y por las energías con que llegó a los tramos finales.

En la distancia el pupilo de República Pérez tiene un cotejo bastante aceptable. Tenemos casi la seguridad de verlo en uno de los puestos del marcador, y más tememos que sea capaz de poner en serios apuros a nuestro favorito.

—

Saint Emilion-Sangre Azul II — El hijo de Cyllene, que esta vez mejorará de performance, se halla en pleno estado y en condiciones de revelar las grandes bondades que en él hay escondidas...

Montado por Englander y a la par de Prólogo con Cardoso, recorrió los 2.500 metros en 2'44" 4|5, completamente a voluntad, sin que se le exigiera en ningún momento.

Recorrió los primeros 500 metros en 34" 1|5; los primeros 1.500 metros en 1'41" y los últimos 1.000 metros en 1'3" 4|5.

Del resultado de este floreo no puede deducirse sino lo que su aspecto exterior presenta: que está hermosísimo y que corre más que nunca.

Saint Emilion correrá en pareja con Sangre Azul II, producto que se destaca como muy regular.

El hijo de Your Majesty en sus dos únicas presentaciones en público ha obtenido otras dos y fáciles victorias. En su stud es considerado de las mismas fuerzas que el hijo de Cyllene o mejor.

Nada nos extrañaría que la pareja del Don Gonzalo fuera cotizada muy cerca de los dos presuntos favoritos de la carrera.

Su actuación será de cualquier forma distinguida.

—

Entretenido — Corrida en 2.500 metros — Si el hijo de El Chacho repite en la gran carrera sus últimos ejercicios, volviendo por lo tanto a ser lo que parecía en su primer tiempo, seguramente tendrá una brillante figuración.

Pero mucho nos tememos que cuando se encuentre con esos serios rivales, los tiempos de sus ejercicios no se repitan, y la pasada campaña quede como cosa que se fué.

No obstante, justo es declarar que la corrida de Entretenido es la mejor de cuantas hoy se realizaron, aunque su piloto, que fué T. N. Fernández lo exigió severamente desde el comienzo al fin del ejercicio.

Cubrió los 2.500 metros en 2'38" 2|5.

El entraineur Carabajal después de este ensayo ha quedado convencido de que su potrillo es candidato a una sorpresa y que hoy corre más que nunca.

—

Rosedal — Corrida en 2.500 metros — El pupilo de Bernabé Islas dirigido con más acierto que en sus últimos compromisos disputados, tendrá, no hay duda, una figuración mucho más honrosa, si bien el cuarto puesto del Jockey Club es ya una hazaña que le coloca en la lista de los grandes productos del año, pero hasta ahora no tiene monta designada.

Piloteado por Ardouin el hijo de Greenan recorrió en 2'43" 4|5 los 2.500 metros, pasando los últimos 1.000 metros en 1'4".

Se encuentra también Rosedal en inmejorable estado de preparación, como para responder a las grandes esperanzas y a la confianza suma que en él tuvo depositada su entraineur.

Debemos agregar a más que está hermosísimo y que ha de ser muy difícil que no se entrevere en los primeros puestos y aún más, su entraineur quiere dar con uno de los buenos jockeys y cree que Rosedal es el ganador de la carrera.

—

Changüi — Corrida en 2.500 metros — El hijo de Fulmen es según juicio del entraineur Elmen, un valioso elemento, que recién ahora empezará a revelarse.

Nosotros después de los esfuerzos que se le han exigido en su última carrera, le hemos perdido la fe.

Changüi montado por Enrique Saavedra, y a la par de Retrechero, piloteado por Arcuri, pasó los 2.500 metros en 2'42" 1|2, marcando en 2.000 metros 2'11" 1|2, y en los últimos 1.000 1'7".

Aunque en el ejercicio ganó Retrechero el tiempo que tomamos fué el marcado por Changüi.

—

Satélite — A los ejercicios que damos, debemos agregar el de Satélite que fué ejercitado sobre 2.500 metros con Domingo Torterolo.

El hermano de Amsterdam, apareado a Efímera que conducía Angel Amoroso, y que lo acompañó los primeros 1.600 metros, cubrió la distancia total en 2'44".

Los primeros 500 metros se cubrieron en 34"; los 1.000 en 1'5" 3|5; los primeros 1.500 en 1'36"; los primeros 1.500 en 1'55" 2|5.

Nos parece difícil su figuración en la carrera.

—

Nos falta citar Maciste que también disputará la carrera, pero desde ya descartamos de que esta vez pueda ser considerado.

Su única misión es representar los colores del stud Alvear en la gran carrera que por cierto es bastante.

—

En definitiva, nuestra impresión, es que Vadarkblar será el ganador y que sus dos más serios rivales serán Tabolango y Gran Señor.

Los competidores de mañana

SUS PERFORMANCES

Aprontes e informaciones generales

Como hemos hecho costumbre en esta sección, nuestros lectores encontrarán una guía interesante además de los últimos informes, los que facilitarán en mucho las tareas para hacer cálculos aproximados sobre cada uno de los concurrentes del programa que pasamos a detallar:

PRIMERA CARRERA

Distancia 1.600 metros

My Dream — La hija de Pearl River en sus dos últimas presentaciones ha tenido la siguiente figuración: Fué tercera en la carrera ganada por Frípona, segunda Brecha en 1'40" 2|5 y luego segunda de Hondonada en 1'28" 1|5 los 1.400 metros.

No corre.

Miss Tonta — Fué segunda de Bellegarde para a su siguiente y última presentación ser cuarta de Bayal, segunda La Pingüina, tercera Chatelaine en 1'34" 2|5 los 1.500 metros.

Con T. N. Fernández hizo un apronte de 1.000 metros en 1'1" 3|5.

Given Fire — Corrió una vez siendo no placé de La Pingüina en 1'13" 1|2 los 1.200 metros.

Será corrida por Torterolo y puede ganar.

Su Merced — Fué no placé de Salvia en 1'38" 4|5 los 1.600 metros y luego no placé de Hondonada en 1'28" 1|5 los 1.400 metros.

Piloteada por E. Rodríguez hizo en Belgrano un apronte de 800 metros marcando 47".

Ronguisa — Es debutante.

Debe ser la ganadora. Hace su debut con muy buenos ejercicios.

Crítica — No placé de Pacalea en 1'34" 3|5 y luego tercera en la carrera ganada por Realeza, segunda La Victoria II en 1'43" 1|5 los 1.600 metros.

J. Bastías la pasó en 700 metros. Ha de estar muy cerca.

Llovizna — Corrió una vez siendo no placé de La Pingüina en 1'13" 1,2 los 1.200 metros.

Hizo 700 metros conduciéndose regular.

Manón II — Corrió una sola vez y esta fué en la carrera ganada por Hearty en 48" 3|5 los 800 metros.

Anda regular.

Nube — Fué no placé de La Maravilla en 1'7" 3|5 los 1.100 metros y luego fué cuarta en la carrera ganada por Frípona segunda Brecha, tercera My Dream en 1'40" 2|5.

Hizo 700 metros demostrando que anda regular.

SEGUNDA CARRERA

Distancia 1.700 metros

Milciades — Tiene como últimas performances: Un no placé de Chapaco II en 1'34" los 1.500 metros, luego fué no placé de Sangre Azul II en 1'46" 2|5 y finalmente no placé de Parigot en 1'53" 2|5.

Anda regular.

Serpol — No placé de Dareful en 1'38" 1|5 los 1.600 metros y luego no placé de Factótum en 1'3" 2|5.

Con P. Palacios hizo 700 metros conduciéndose regular.

Harier — Fué no placé de Satélite en 1'27" 2|5 y luego no placé de Escévola en 2'7" 3|5.

Fué trabajado por el aprendiz Luca conduciéndose regular.

Art Nouveau — Fué cuarto en la carrera ganada por El Niño, segundo Dublin, tercero Jurado en 1'6" 3|5 los 1.100 metros, luego de Beware en 1'13" los 1.200 metros y finalmente segundo de Sangre Azul II en 1'46" 2|5.

Hizo un buen apronte de 1.000 metros marcando 1'1".

Adelante III — No placé de Chapaco II en 1'34" los 1.500 metros y luego cuarto de Escévola, segundo Rey Moro, tercero Visionario los 2.000 metros.

Fué ensayado por R. Rodríguez en 800 metros marcando 48".

Stayer — Corrió una sola vez siendo segundo de Parigot en 1'53" 2|5 los 1.500 metros.

Hizo 700 metros en 47". El hijo de Polar Star está muy lindo y les gusta mucho.

Visionario — Fué no placé de Saica Chispas en 1'6" 1|5 los 1.100 metros y luego tercero de Escévola, segundo Rey Moro en 2'7" 3|5 los 2.000 metros.

Aprontó condpciéndose bastante regular.

Fratello — Fué cuarto en la carrera ganada por Marco Polo, segundo Cara Dura, tercero Art Nouveau en 1'12" 2|5 los 1.200 metros y luego no placé de Nougat en 1'14" 3|5.

Con Englander marcó 42" en 700 metros.

Menos Uno — Corrió una vez siendo no placé de Changüi en 1'27" 1|5 los 1.400 metros.

Anda bastante bien. Hizo 700 metros con bastante buen éxito.

Amigazo — Es debutante.

El hijo de Américo hizo una partida de 700 metros marcando 42".

Leader — Fué tercero de Rosedal segundo Dareful en 1'23" 1|5 los 1.400 metros, luego fué no placé de Chapaco en 1'27" 2|5 y en su última presentación fué no placé de Nougat en 1'14" 3|5 los 1.200 metros.

Ensayó en la partida sin novedad.

Sin Juicio — No placé de Sangre Azul II en 1'46" 2|5 y luego no placé de Parigot en 1'53" 2|5.

Torterolo lo trabajó marcando 43" en 700 metros.

Iole — Fué no placé de Bajel en 1'5" 1|5 y luego no placé de Escévola en 2'7" 3|5.

Trabaja a la tarde. Anda regular.

TERCERA CARRERA

Distancia 1.400 metros

Chaica — Con 41 kilos fué no placé de Fachinero 52 en 1'5" 2|5 y luego ganó con 52 kilos, siendo segunda Herodias 46, tercera La Delfina II 52 en 1'32" 2|5 los 1.500 metros.

Anda mucho.

La Delfina II — Ganó con 55 kilos, siendo segunda Liucha 53, tercera Ronde du Soir 55 en 1'40" los 1.600 metros y luego con 52 kilos fué tercera de Chaica 52, segunda Herodias 46 en 1'32" 2|5 los 1.500 metros.

Con M. Acosta hizo 700 metros con buen éxito.

Pirotécnica — Fué no placé con 56 kilos de Liucha 48 en 1'39" y luego con 52 kilos fué no placé de La Delfina II 55 en 1'40".

Se dice que no cumplirá su compromiso.

Malilla — Con 49 kilos fué segunda de Ronde du Soir 49 en 1'44" 3|5; luego con 45 kilos fué tercera de Perfidia 53, segunda Arene 42 en 1'53" y finalmente con 49 kilos fué no placé de Chilca 52 en 1'32" 2|5.

Con la monta de M. Acosta cubrió 700 metros en 42" 1|5.

Huarmi — Ganó con 54 kilos, siendo segunda Aclamación 54, tercera Carona 57 en 1'13" 2|5 los 1.200 metros y luego con 43 kilos no placé de Deseada 42 en 57" 3|5 los 1.000 metros.

Termina de ser muy mal corrida.

Madcline — Con 53 kilos fué no placé de Liucha 48 en 1'39" y luego no placé con 45 de Perfidia 53 en 1'53".

Fué trabajada en 700 metros conduciéndose regular. Es muy ligera.

Ficaria — Con 45 kilos fué cuarta de Petite Chatte 46, segunda Malilla 47, tercera La Delfina II en 1'26" los 1.400 metros y luego fué no placé de Zanguango en 1'32" los 1.500 metros.

Trabajó regular.

Fisgona — No placé con 48 kilos de Solicitud 56 en 1'46" 4,5 y luego no placé con 50 de Liucha 48 en 1'39" los 1.600 metros.

Con C. Fernández hizo un apronte de 700 metros.

Gay Tina — Con 44 kilos fué no placé en la carrera que hicieron puesta Riparia 53 con Malilla 44 en 1'47" y luego con 51 fué no placé de Deseada 52 en 1'27" 1|2 los 1.400 metros.

Cubrió 700 metros con P. Alvarez.

Yerba Mota — Fué segunda con 47 kilos de Deseada 52 en 1'27" 1|2 los 1.400 metros y luego no placé con 46 de Chaica 52 en 1'32" 2|5 los 1.500 metros.

Fué ejercitada por D'Onofrio. Anda regular.

Diane Royale — No placé con 43 kilos de Perjura 48 en 1'30" 3|5 los 1.500 metros y luego no placé con 57 de Huarmi 54 en 1'13" 2|5 los 1.200 metros.

Hizo 800 metros en 48" 2|5.

Herodias — Con 50 kilos fué cuarta de La Delfina II 55, segunda Liucha 53, tercera Ronde du Soir 55 en 1'40" los 1.600 metros y luego con 46 kilos fué segunda de Chaica 52 en 1'32" 2|5.

Anda como para ganar. Hace tiempo que no corre.

Malvasia — Con 49 kilos fué no placé de La Delfina II 55 en 1'40" los 1.600 metros.

Hizo un apronte de 700 metros con muy buen éxito.

Anda bastante regular.

CUARTA CARRERA

Distancia 2.000 metros

Estribor — Con 52 kilos fué segundo de Nitrato 46 en 1'45" 1,5 y luego ganó con 54 kilos, siendo segundo Polavieja 52, tercero Valentón 52 en 2'18" los 2.200 metros.

Está muy lindo y a pesar del peso que lleva puede ganar.

Floripar — Fué no placé con 48 kilos de Grey Eyes 54 en 1'51" 3|5 y luego no placé con 46 de Vicente López 42 en 1'38" 2|5 los 1.600 metros.

Tiene una corrida de 2'7". Se dice que no corre.

Duc de Rórigo — No placé con 43 kilos de Salvadora 42 en 2'17" 4,5 los 2.200 metros y luego cuarto o sea último con 47 kilos de Nitrato 55, segundo Vicente López 52, tercero Chucker Out 52 en 1'45" los 1.700 metros.

Dirigido por Medina cubrió 800 metros en 47" 3|5.

Matatías — Con 43 kilos fué tercero de Farol 45, segundo Nitrato 47 en 1'46" y luego con 53 kilos fué cuarto de Per Ridere 53, segundo Given Or 56 tercero Vicente López 53 en 1'51" 1,2 los 1.800 metros.

Fué aprontado por Quinteros marcando 1'1" 3|5.

Espartillar — Fué tercero con 52 kilos de Given Or 51, segundo Farruco 46 en 1'51" 3|5 y luego ganó con 46 kilos, siendo segundo Desastre 47, tercero Matchbox 49 en 1'52".

Anda corriendo una enormidad. El hijo de Américo es serio enemigo de Estribor.

Matchbox — Con 49 kilos fué tercero de Espartillar 46, segundo Desastre 57 en 1'52" los 1.800 metros y luego tercero con 42 kilos de Nitrato 50, segundo Full Hand 51 en 1'39" 1|5 los 1.600 metros.

Fué ensayado por P. Cichetti a la par de Alunión marcando 47" 4|5.

GRAN PREMIO NACIONAL

Distancia 2.500 metros

Maciste — Ganó con 56 kilos, siendo segundo Mirabeau II, tercero Colenso en 1'46" 1|5 los 1.700 metros y luego fué segundo de Sangre Azul II en 2'25" 4,5 los 2.200 metros.

Tabolango — Ganó con 55 kilos, siendo segundo Preámbulo, tercero Castelnau en 1'37" 1|5 los 1.600 metros y luego ganó el clásico C. M. F. Martínez siendo segundo Rosedal tercero Changüi en 2'5" 1|5 los 2.000 metros.

Changüi — Ganó con 52 kilos, siendo segundo Satélite 53, tercero Dareful 54 en 2'6" 2|5 los 2.000 metros y luego fué tercero en el clásico Martínez ganado por Tabolango, segundo Rosedal en 2'5" 1|5 los 2.000 metros.

Saint Emilion — Salió de perdedor ganándole a Rey Moro en 1'39" la milla y luego fué cuarto de Tabolango, segundo Rosedal, tercero Changüi en 2'5" 1|5 los 2.000 metros.

Sangre Azul II — Corrió dos veces. Debutó ganando, siendo segundo Art Nouveau, tercero Etrusco en 1'46" 2|5 y luego con 54 kilos volvió a ganar, siendo segundo Maciste 57 en 2'25" 4|5 los 2.200 metros.

Entretenido — Fué no placé de Vadarkblar en el Jockey Club en 2'5" 3|5 y luego no placé de Tabolango en el Martínez en 2'5" 1|5 los 2.000 metros.

Colenso — Con 54 kilos fué tercero de Castelnau 54, segundo Preámbulo 55 en 1'46" 2.5 y luego ganó con 52 kilos siendo segundo Preámbulo 53, tercero Cabaret 52 en 2'5" 3.5 los 2.000 metros.

Gran Señor — Ganó el clásico Rivadavia, siendo segundo Saint Emilion en 2'6" 1,2 los 2.000 metros y luego fué segundo en el Jockey Club de Vadarkblar en 2'5" 3|5.

Beware — Debutó ganando, siendo segundo Art Nouveau en 1'13" los 1.200 metros; luego con 56 kilos volvió a ganar, siendo segundo The Lad 56, tercero Castelnau 54 en 1'41" los 1.600 metros y a su tercera y última presentación fué no placé de Vadarkblar en el Jockey Club en 2'5" 3,5 los 2.00 metros.

Bajel — Salió de perdedor ganándole a Pancho Villa, tercero Rey Moro en 1'55" 1|5 y luego con 54 kilos fué cuarto de Sangre Azul II 54 en 2'25" 4|5 los 2.200 metros.

Satélite — Con 53 kilos fué segundo de Changüi 52 en 2'6" 2|5 y luego no placé de Tabolango en 2'5" 1|5 los 2.000 metros.

Vadarkblar — Ganó la Gran Polla de Potrillos, siendo segundo Dándalo, tercero Gran Señor en 1'37" 3.5 los 1.600 metros y luego ganó el premio Jockey Club, sindo segundo Gran Señor, tercero Saint Emilion en 2'5" 3|5 los 2.000 metros.

Rosedal — Fué cuarto en el premio Jockey Club ganado por Vadarkblar segundo Gran Señor, tercero Saint Emilion en 2'5" 3|5 y luego fué segundo de Tabolango en el clásico Miguel F. Martínez en 2'5" 1.5 los 2.000 metros.

SEXTA CARRERA

Distancia 3.000 metros

Pegaso — Después de ser no placé con 55 kilos de Moderato 47 en 2'59" 2|5 los 2.800 metros fué primero con 51 kilos ganándole a San Luis 42, tercero Pas-si-Mal 52 en 2'37" los 2.500 metros.

Piloteado por el aprendiz Berazategui marcó 1'2" 4,5 en 1.000 metros. Está muy lindo y corre mucho.

Valentón — Ganó con 48 kilos siendo segundo Majestad 46, tercero Prólogo 54 en 2'59" 1.5 los 2.800 metros y luego con 52 kilos fué tercero de Estribor 54, segundo Polavieja 52 en 2'18" los 2.200 metros.

Su presencia es dudosa.

Retrechero — Con 47 kilos fué no placé de Grey Eyes 54 en 1'51" 3,5 y luego con 58 fué tercero de Repique 53, segundo Gallipavo 44 en 2'40" los 2.500 metros.

Trabajó ayer a la par de Changüi marcando 1' 1|5.

Majestad — Con 46 kilos fué segundo de Valentón 48 en 2'59" 2|5 y luego con 52 kilos fué segundo de Piélago 47 en 2'58" 2|5.

Fué trabajado en 1.000 metros marcando un minuto.

Piélago — Con 50 kilos fué tercero de Buril 53, segundo Gramillón 50 los, siendo segundo Majestad 52, tercero San Luis 48 en 2'58" 2|5.

Anda muy bien. Fué ensayado por R. Carabajal en Belgrano.

San Luis — Fué segundo con 42 kilos de Pegaso 51 en 2'37" los 2.500 metros y luego con 48 fué tercero de Piélago 47, segundo Majestad 52 en 2'58" 2|5.

SEPTIMA CARRERA

Distancia 1.800 metros

Preámbulo — Fué segundo con 54 kilos de Tabolango 55 en 1'37" 1.5. Después con 55 segundo de Castelnau 54 en 1'46" 2.5 y últimamente con 53 segundo de Colenso 52 en 2'5" 3.5.

Está muy lindo y es gran candidato.

Ligaroti — No placé con 54 de Dándalo 57 en el clásico Necochea en 1'40" y después no placé con 50 de Gringuilla 53 en 1'39" 2.5.

R. Carabajal lo trabajó en la partida.

Castelnau — Con 52 kilos fué tercero de Tabolango 55 y Preámbulo 54 en 1'37" 1.5. Luego no placé de Maciste en 1'46" 1.5 y después con 54 ganó en 1'46" 2.5, siendo segundo Preámbulo 55 y tercero Colenso con 54 kilos.

Anda muy bien. R. Romanelli lo ensayó a la par de Submarino marcando 42" 4.5 en 700 metros. Anda mucho.

Curiosity — Con 50 kilos fué no placé de Changüi 52 en 2'6" 2.5 y posteriormente con 49 no placé de Cantaridina 49 en 2'20" 4.5.

R. Rodríguez la trabajó en 800 metros marcando 47".

Marie Antoinette II — Con 51 kilos fué segunda de Gringuilla 56 en 1'39" 1.5 y después con 55 volvió a ser segunda de Preámbulo 51 en 1'53" 4.5 los 1.800 metros.

R. Rodríguez la trabajó en 800 metros marcando 47" en Belgrano.

Pacalea — Fué segunda de Falerna en el clásico Río Paraná en 2'7" 3.5 y después ganó en 1'42", pista pesada, siendo segunda Altera Real y tercera Nuty.

Su presencia es dudosa.

Muñeira — Fué con 56 kilos no placé de Pacalea 56 en 1'42", pista pesada, y después ganó con 56 en 2'9" siendo segunda Noche Buena 53 y tercera Mandarine 56.

Fué ensayada ayer por C. Fernández. Corre bastante.

Escévola — Fué cuarto de Bajel, Pancho Villa y Rey Moro en 1'55" 1|5 y después obtuvo su primer triunfo en 2'7" 3|5, siendo segundo Rey Moro, tercero Visionario.

Mirabeau II — Fué segundo de Maciste en 1'46" 1|5 y después con 53 cuarto de Colenso 52, Preámbulo 54, Cabaret 52 en 2'5" 3|5.

Dirigido por T. N. Fernández hizo 700 metros en 41".

Zapirón — Con 50 kilos fué cuarto de Rosedal 51, Tabolango 47 y The Lad 48 en 1'39". Después con 54, tercero de Sangre Azul II 54 y Maciste 57 en 2'25" 4|5.

No creemos en él.

Espartal — Con 50 kilos no placé de Gringuilla 53 en 1'39" 2|5 y finalmente segundo de Tabolango en 1'39" los 1.600 metros.

Con la monta de M. Lema y apareado a Cuatrero II hizo 800 metros en 48" 2|5.

Letrado — Fué cuarto y último de Ligaroti, segundo Vox Dei, tercero Unionero en 1'1" 4|5, pista pesada.

Aprontó 700 metros en 42".

Diaspa — No placé con 54 kilos de Pacalea 56 en 1'42", pista pesada, después con 56 cuarta de Muñeira 54, Noche Buena 53 y Mandarine 56 en 2'9" los 2.000 metros.

Sin novedad hizo su apronte.

Frípona — Ganó con 56 kilos, siendo segunda Brecha en 1'40" 2|5 y después fué no placé de Muñeira en 2'9" los 2.000 metros.

Trabajó regular.

OCTAVA CARRERA

Distancia 1.600 metros

Siete y Medio — Con 55 kilos fué no placé de Floripar 44 en 1'38" 1|5 y con 56 fué igualmente no placé de Grey Eyes 54 en 1'51" 3|5 los 1.600 metros.

Hizo un apronte de 1.000 metros en un minuto. Está muy lindo.

Bombazo — Fué tercero con 50 de Chucker Out 53 y Tata Dios 51 en 1'37" 4.5 y con 60 fué cuarto de La Katita 60, Wotan 62 y Melik 60 en 1'38" 4|5 los 1.600 metros.

Cubrió 800 metros con tren de carrera marcando 47" 4|5.

Chucker Out — Ganó con 53 kilos, siendo segundo Tata Dios 51 y tercero Bombazo 59 en 1'37" 4|5 y luego con 62 fué tercero de Nitrato 55 y Vicente López 52 en 1'45" los 1.700 metros.

El hijo de Diamond Jubilee acompañó en el apronte a Gran Señor. Anda muy bien.

Insula — Con 43 kilos fué segunda de Vicente López 42 en 1'38" 2|5 los 1.600 metros y luego fué primera con 52 kilos, siendo segunda Riparia 51 en 1'25" 4,5 los 1.400 metros.

Radiant — Con 51 kilos fué primero ganándolel a Lusitano 52, tercero Retrechero 45 en 2'17" 2,5 los 2.000 metros y luego con 54 fué no placé de Diamant 46 en 1'51" 4.5 los 1.600 metros.

Trabaja a la tarde. Puede ganar.

Tata Dios — Fué segundo con 51 kilos de Chucker Out 53 en 1'37" 4,5 los 1.600 metros y luego con 49 fué no placé de Fripón 55 en 1'38" los 1.600 metros.

Anda regular.

Aguerrido — Con 57 kilos fué no placé de Last Reason 62 en 1'51" los 1.800 metros y luego con 62 fué no placé de Melik 59 en el clásico Lavrie en 1'37" 1,5 la milla.

Reaparece muy bien preparado.

A la par de Valentón marcó 47" en 800 metros imponiéndose fácil.

Full Hand — No placé con 54 kilos de Farol 45 en 1'46" y luego con 51 segundo de Nitrato 50 en 1'39" los 1.600 metros.

Batió por un cuerpo a Falerna marcando buen tiempo.

Fachinero — Con 51 kilos fué segundo de Full Hand 48 en 1'37" 4|5; luego con 53 segundo de Grey Eyes 54 en 1' los 1.000 metros y finalmente con 59 fué tercero de Fripón 55, segundo Farol 44 en 1'38" los 1.600 metros.

Desastre — No placé con 50 kilos de Given Or 51 en 1'51" 3|5 y luego con 47 kilos fué segundo de Espartillar 46 en 1'52" los 1.800 metros.

Farol — Ganó con 45 kilos, siendo segundo Nitrato 47, tercero Matías 43 en 1'46" y luego con 44 fué segundo de Frípón 55 en 1'38" los 1.600 metros.

Fué ensayado por P. Cichetti marcando 1'2" 2|5 los 1.000 metros. Si corre es gran candidato.

GRAN PREMIO NACIONAL

ULTIMOS EJERCICIOS DE SUS COMPETIDORES

Hoy de mañana la mayoría de los competidores del Gran Premio Nacional cumplieron sus ejercicios, último toque a fin de dejarlos listos en la plenitud del estado y en las condiciones mejores posibles para la gran carrera de mañana.

El tema del día en la cancha era el clásico y salvo los ejercicios de los animales que tomarán parte en él, los restantes pasaron poco menos que desapercibidos.

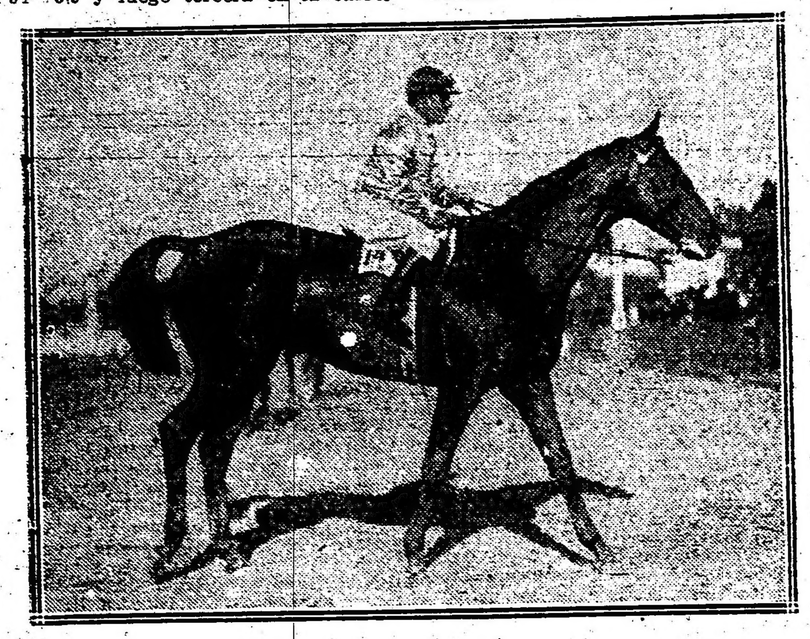
Los profesionales, reloj en mano, atestaban minuciosamente y cada entraineur trataba de que no le pasaran desapercibidos los trabajos de los campeones adversarios.

Damos a continuación los ejercicios que tuvimos oportunidad de precisar:

El presunto favorito de la gran carrera de mañana continúa dentro del gran estado que se le conoce. No ha realizado mayores adelantos o algunos no ha dejado traslucirlos, pero en probabilidades de éxito y sus condiciones puestas ya en evidencia en sus compromisos anteriores, lo sindican como un enemigo que costará mucho vencer, si es que alguien cumple esa hazaña.

A él daremos nuestras preferencias en la seguridad que nuestro pronóstico estará bien defendido.

El hijo de Druid está mañana, piloteado por su jockey habitual, para 1.000 metros con tren no muy ser-



Vadarkblar nuestro favorito en el Gran Premio Nacional

Adolfo Bullrich y Cía.

Haras Ojo de Agua

DE LA SUCESION DE DON RAUL CHEVALIER — La producción del año 1914, que comprende 6 potrillos y 6 potrancas por Cyllene, 4 potrillos y 6 potrancas por Polar Star, 8 potrillos y 5 potrancas hijos de Pearl River, 1 potrillo por Your Majestic y otro id. por Jardy, es rematarán

El lunes 16 de octubre, a las 2 p. m., en el tattersall del Haras Ojo de Agua, Av. Vértiz núm. 826, donde se hallan ya en exhibición.

Catálogos en nuestra casa.

Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.

1930 v oct. 13

LA PRODUCCION DE EL CARMEN, Propiedad del Sr. Jorge R. Blaus y suc. Augusto Tiscornia.

12 potrillos y 10 potrancas puros de carrera, nacidos en 1914, hijos de los padrillos Druid y El Diamante.

Figuran en el lote, hermanos y medios hermanos de numerosos caballos famosos en las pistas: Vadarkblar, ganador de la Polla y el Jockey Club; de Avicenta, ganadora de la Polla, el Jockey Club, Olavarría, Selección y Etoile; de Aventurero, ganador de clásicos; de Ateo, de Apt, de Flirteuse, de Bromo, vencedor de Mouchette; de Arrow y otros.

El martes 17 de octubre, a las 2 de la tarde, en el local de ventas del hipódromo Argentino. Catálogos en nuestra casa. Comisión a cargo del comprador. — Adolfo Bullrich y Cía.

1959 v 16 oct.

Del Haras "Once de Abril"

PROPIEDAD DEL GENERAL Antonio Giménez. — Potrillos y 8 potrancas sangre de carrera, nacidos en 1914, hijos de los padrillos Buckminster, Baraticre, Back Prince y First Water. Se rematarán

El viernes 20 de octubre, a las 2 de la tarde, en el local de ventas del hipódromo Argentino.

Catálogos en nuestra casa.

Comisión, 6 o|o a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA PARA LA REUNION DE MAÑANA EN PALERMO

DIARIOS	1.a carrera	2.a carrera	3.a carrera	4.a carrera	5.a carrera	6.a carrera	7.a carrera	8.a carrera	Gan.	Placé	Nic.	OCTUBRE Gan.	OCTUBRE Placé	OCTUBRE Nic.
LA EPOCA.....	Ronguisa	Art Nouveau	Herodias	Estribor	Vadarkblar	Piélago	Preámbulo	Farol	223	145	30	8	6	—
The Standard.....	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Espartillar	Vadarkblar	Retrechero	Preámbulo	Farol	210	155	31	9	4	1
Ultima Hora.....	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Estribor	St. D. Gonza	Retrechero	Preámbulo	Farol	205	144	31	8	6	—
Rev. Americana..	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Estribor	Vadarkblar	Piélago	Preámbulo	Farol	204	136	29	9	5	—
El Diario.....	Ronguisa	Stayer	Madeline	Estribor	Vadarkblar	Majestad	Escévola	Stud Montiel	200	108	30	8	4	—
Gaceta de B. A....	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Estribor	Vadarkblar	Piélago	Preámbulo	Chucker Out	194	106	42	9	6	—
Los Sucesos.....	Ronguisa	Art Nouveau	Herodias	Estribor	Vadarkblar	iélago	Pacalea	Farol	191	114	38	11	7	—
La Tribuna.....	Ronguisa	Stayer	La Delfina I	Espartillar	Vadarkblar	Majestad	Castelnau	Stud Montiel	191	111	43	7	8	1
La Voz del Norte.	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Estribor	St. D. Gonza	Piélago	Preámbulo	Farol	186	138	39	12	4	1
Gray Mocho.....	Ronguisa	Art Nouveau	Huarmi	Estribor	Stud Montiel	Piélago	Preámbulo	Farol	180	116	28	9	6	—
El Oeste.....	Ronguisa	Art Nouveau	Huarmi	Estribor	Stud Montiel	Piélago	Preámbulo	Farol	180	116	28	9	6	—
Revista Sportiva..	Ronguisa	Art Nouveau	Madeline	Estribor	Vadarkblar	Majestad	Preámbulo	Stud Montiel	178	142	62	11	3	1
El Diario Español	Ronguisa	Art Nouveau	Huarmi	Espartillar	Vadarkblar	Retrechero	Pacalea	Farol	176	142	54	8	8	—
El Ganador.....	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Estribor	St. D. Gonza	Majestad	Preámbulo	Farol	175	137	36	11	7	—
Il P. degli Italian	Ronguisa	Art Nouveau	Diane Royal	Estribor	Vadarkblar	Piélago	Pacalea	Siete y Medi	174	124	42	11	6	—
El Nacional.....	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Espartillar	Vadarkblar	Piélago	Pacalea	Stud Montiel	167	132	32	7	7	—
Giornale d'Italia..	Ronguisa	Art Nouveau	Diane Royal	Estribor	Tabolango	Retrechero	Pacalea	Tata Dios	165	142	45	5	7	—
La Mañana.....	Ronguisa	Art Nouveau	Madeline	Espartillar	Tabolango	Majestad	Pacalea	Desastre	165	115	28	7	6	—
La Roma.....	Ronguisa	Art Nouveau	Herodias	Matchbox	Stud Montiel	Majestad	Pacalea	Desastre	162	110	28	11	2	—
La Balilla.....	Ronguisa	Art Nouveau	Chaica	Espartillar	Stud Montiel	Piélago	Preámbulo	Farol	160	112	58	5	3	—
Aida Porteña.....	Crítica	Visionario	Huarmi	Matatías	Colenso	Majestad	Curiosity	Tata Dios	126	112	20	8	6	—
La P. de Belgrano	Ronguisa	Art Nouveau	Malilla	Estribor	Stud Montiel	Majestad	Escévola	Farol	102	67	25	8	2	3
Marino.....	Crítica	Stayer	Gay Tina	Espartillar	Entretenido	Majestad	Preámbulo	Stud Montiel	81	87	28	7	4	2
Los Aliados.....	Crítica	Art Nouveau	La Delfina I	Estribor	Vadarkblar	Piélago	Preámbulo	Farol	51	25	10	9	5	—
Gaceta de España	Ronguisa	Art Nouveau	Diane Royal	Espartillar	iste	trechero	acalea	Tata Dios	45	41	44	5	4	—
Hits-Bits.....	Ronguisa	Stayer	Madeline	atatías	Vadarkblar	Pegaso	Espartal	arol	35	33	34	6	3	—
La Palabra (S. Mar	Ronguisa	Art Nouveau	Herodias	Estribor	St. D. Gonza	Majestad	Espartal	arol	8	4	7	8	4	7

ANTIQUARY WHISKY ESPECIAL EL GRAN FAVORITO

E. M. DE SANTA COLOMA, CHACABUCO 319

Cognac Bisquit Dubouche

..., empleando 1' 3|5 en salvar la distancia; últimos 200 en 11".

Tabolango—

El buen hijo de Orinoco que en tan breve lapso de tiempo realizó adelantos que lo incorporaron de lleno al pequeño núcleo de la mejor potrillada en training, ha seguido progresando aún más, si cabe, en su estado, y sus ejercicios posteriores indican que todos pueden valerle sin disputa una figuración honrosa en el gran premio.

Al defensor del stud Borbón C. de, vimos oportunidad de verlo esta mañana mientras el jockey Gabriel Ardouin lo sometía a una partida de 1000 metros que cubrió en 47".

Tabolango cubrió su trabajo en 47" finalizando bien. Nuestra opinión es que escoltará al hijo de Druid muy cerca.

Gran Señor—

El tordillo del stud Montiel, el tesonero, galopador y guapo hijo de Le Samaritain, no sólo se apresta a revestir sus honrosas performances del clásico Rivadavia Polla de Potrillos y Jockey Club, sino que todo hace creer que las superará.

En su ecurie reina gran optimismo respecto al resultado de la carrera.

A raíz de su última derrota en que fuera con todos los honores, Gran Señor ha seguido cumpliendo sus ejercicios con toda regularidad.

Esta mañana piloteado por el joc. Acosta se ejercitó sobre 800 metros apareado a Chucker Out que dirigía Manuel Lema, empleando 47" 2.

Beware—

El compañero de Gran Señor, que luego de su poco honorable última performance, se ha venido desempeñando bien en los ejercicios a que viene siendo sometido.

Beware, hoy piloteado por el jockey que lo dirigirá mañana o sea Manuel Lema, se ejercitó sobre 800 metros apareado a Don Ramiro que con...cía M. Acosta, empleando 46" 3|5 ...a la partida.

Entretenido—

El hijo de El Chacho que se desempeñó tan bien en el clásico Rivadavia ...seguido perfectamente a raíz de ...derrota en el premio Jockey Club, ...que sufriera durante su transcurso varios contratiempos serios.

Respecto a los ejercicios con que viene a la carrera de mañana, el defensor del stud El Talar son excelentes y si a ellos solos debiéramos referirnos, desde ya le asignaríamos uno de los puestos preferentes del marcador.

La mayor clase de los enemigos del modesto hijo de Hatasoo es la que nos hace tener por él y verlo precedido por la mayoría de los adversarios.

Con Tomás N. Fernández, el pupilo del entraineur Carabajal cumplió esta mañana un ejercicio sobre 800 metros, distancia que se salvó en 47" dos quintos.

Saint Emilion—

Este presunto "crack" del stud Don Gonzalo que continúa en presunción y continuará hasta que se revele, por cuanto hasta ahora no ha hecho, ni cosa que se le parezca, continúa dentro del estado que se le conoce y sin que al parecer haya ganado mayormente con el descanso que tuvo.

El medio hermano de Barsac, piloteado esta mañana por David Englander y apareado a Chiribiribí que conducía Cardoso pasó mil metros en 59" 3|5.

Sangre Azul II—

El compañero de Saint Emilion en su compromiso de mañana o sea el invicto hijo de Your Majesty no es por el momento más que una promesa.

Acaba de ganar con entero desahogo dos pruebas ordinarias y en el primer compromiso severo que disputará recién, podremos darnos cabal cuenta si Sangre Azul II vale o lo han hecho valer anticipadamente.

Esta mañana este defensor del stud Don Gonzalo, apareado a Prólogo en que iba Triani, piloteado por Daniel Cardoso pasó mil metros en 1'1".

Sangre Azul II, pero a lo aristocrático del nombre, no pudo convencerlo a Prólogo que debía entrar detrás de él.

Rosedal—

El hijo de Greenan es una muy comentada sorpresa en el Gran Premio; el entraineur Islas cree que se desempeñará bien y nuestra opinión coincide con ella.

Sus ejercicios son buenos y sus performances discretas siempre.

Alfredo Navarro que lo dirigirá mañana, lo ejercitó hoy a la par de Batacián que dirigía Segundo Blanco sobre 800 metros.

La partida fué buena, empleándose 47" 2|5 en salvarla.

Colenso—

El hijo de Orinoco que tan hermosa victoria acaba de obtener, en tiempo bueno y en forma aplastante, será como se sabe de la partida mañana en el Premio Nacional.

La corrida con que viene a esta importante prueba, el defensor del stud Lagrange es excelente y su ejercicio de esta mañana bueno.

Piloteado por Domingo Torterolo se ejercitó del lado opuesto a las tribunas, sobre 800 metros, distancia que cubrió en 47".

Changüi—

El Fulmen del stud Buchardo se ha largado a correr de un tiempo a esta parte y de ahí su presentación en la carrera de mañana.

Changüi que venciera a Satélite en una prueba ordinaria y finalizara buen tercero de Tabolango en el clásico Coronel Miguel F. Martínez, ha sido convenientemente preparado para esta carrera, a la que viene con excelentes trabajos.

Ayer fué ejercitado a la par de Retrechero sobre 1.000 metros, distancia que cubrió en 1' 2|5.

En el Fulmen iba Enrique Saavedra y Arcuri en el Cyllene.

Maciste—

Será el encargado de defender los clásicos colores del stud Alvear D.

La chance del hijo de Old Man es reducida y él y Satélite serán los extremos outsiders.

Maciste acaba de caer vencido por Sangre Azul II; su aspecto es lindísimo y su estado bueno.

Esta mañana piloteado por el jockey Arcuri pasó 1.000 metros suave en 1'1".

Satélite—

El defensor de la chaquetilla blanca y oro, será también de la partida en el premio de mañana.

Las probabilidades del triunfo del hermano de Asturiano son bien escasas.

Esta mañana conducido por el diminuto profesional Adolfo Quinteros, quien será el encargado de conducirlo mañana, fué ejercitado sobre mil metros empleando 1'1" 3|5.

SIETE Y MEDIO

1.000 en un minuto

Reaparece después de un breve reposo en excelentes condiciones, y aunque lleva serios enemigos en la carrera que disputará, es seguro que su desempeño será honorable.

Hoy ha producido un buen ejercicio en 1.000 metros, distancia que recorrió en un minuto exacto.

Dispensa muchos kilos... Es lo único que puede decirse en su contra, y es lo único que le hará peligrar su victoria.

ESTRIBOR

Después de su reciente victoria reapareciendo espléndidamente preparado, el hijo de Enfantine es el candidato obligado en la carrera que disputa mañana.

...o será su jockey Torterolo, pues este profesional no quiere correr antes del clásico; así pues se ha comprometido la monta de Englander, el que con más pesimismo ve en Espartillar un serio enemigo... Lo mismo que nosotros.

Así, pues, no sin temor otorgamos nuestra preferencia al pupilo de la Petite Ecurie.

HERODIAS

Después de su buena reciente performance, nos vemos en la obligación de hacerla nuestra candidata.

No es que la hija de Millenium merezca tal honor, porque para un animal de sus méritos el que nosotros lo consagremos, es todo un título, pero hemos resuelto protegerla en vista de los buenos deseos manifestados en su reciente compromiso.

Y si mañana se conduce lo mismo, debe dar fácil cuenta del mediocre lote que le ha salido al encuentro.

¿PREAMBULO O CASTELNAU?

En la séptima carrera son estos dos los candidatos más indicados, y la elección no es fácil, pues uno y otro cuentan con grandes probabilidades, chance adquirida por el pupilo del stud Asteroide en virtud de sus muchas buenas performances, y chance que igualmente adquirió el hijo de Pearl River con su reciente revelación.

¿Preámbulo o Castelnau?

En sus respectivas ecuries creen que las derrotas no son para ellos... Nosotros en la duda nos quedamos el hijo de Dusty Miller por más consagrado.

H. P.

Sus ejercicios en 1000 metros

El hijo de Master Willie que a Honorato Lacuesta ha sacado de su ostracismo, tiene para el jueves un compromiso bastante favorable, y para el mejor éxito en esa prueba se le ejercita con toda regularidad conduciéndose satisfactoriamente en todos sus aprontes, lo cual aumenta más las esperanzas...

Hoy lo vimos mientras el jockey Ardouin lo tendía en 1000 metros.

Fué un buen ejercicio.

LESCAUT

Floreo en 2000 metros

Con el cambio de aire el hijo de Pearl River ha salido ganando, aunque la suerte no le ha sido todo lo favorable que merecía su entraineur, después de realizar el milagro de resucitar un muerto...

Ardouin ha floreado a Lescaut en 2000 metros con buen resultado.

Está hermosísimo, y si no se cruza en su camino un Zanguango o un Piélago, Lescaut obtendrá pronto una nueva victoria.

LA DELFINA II

De acuerdo con su última carrera volvemos a ver a La Delfina como una excelente candidata en su respectivo compromiso de mañana.

Con la monta de Máximo Acosta, hizo hoy su ensayo en la partida con brillante éxito.

La pupila del stud La Posta al disputar la carrera ganada por Chaica largó completamente retrasada.

DUC DE ROVIGO

47" 3|5 en 800 metros

A pesar de la pésima rentrée de este hijo de El Amigo, le ha correspondido en el handicap de mañana un peso que le permite tener bastantes probabilidades.

Con el aprendiz Medina hizo hoy un apronte de 800 metros marcando 47" 3|5.

AGUERRIDO—VALENTON

47" en 800 metros

A esta pareja del stud Ayuí se le presentan mañana dos compromisos sumamente favorables.

De Valentón no vamos a ocuparnos mayormente por cuanto nuestros lectores ya están al corriente de los puntos que calza; en cambio vamos a informar que su propio hermano Aguerrido anda corriendo mucho y que hará su rentrée en condiciones realmente excepcionales.

En su apronte de hoy sobre 800 metros, batió por tres cuerpos a Valentón recorriendo la distancia en 47".

Aguerrido tiene como contrarios mañana, a Farol, Siete y Medio, Bombazo, Radiant, etc., etc.

RONGUISA

1'27" los 1.400 metros

En la primer carrera de mañana hará su debut esta hija de Diamond Jubilee, propia hermana de Rodil.

Viene a esta prueba con una corrida de 1'27" y como sus contrarias no valen gran cosa, tenemos el convencimiento que Ronguisa se iniciará obteniendo su primer triunfo.

El Manantial... y el nuevo crack

En el stud Los Manantiales hay gran confianza en la suerte; fué siempre una decidida protectora de ellos y ahora que Picacero ha caído bajo el peso de sus glorias es preciso encontrar un reemplazante digno de sus glorias, es preciso encontrar un reemplazante digno de sus prestigios y su fama.

¿Será El Manantial? No, es necesario creer que no, aleccionados con el chasco de su primer triunfo y sus sucesivos fracasos...

¿Será Encomio? En éste puede tenerse alguna esperanza depositada; es un hermoso hijo de Bridge of Canny adquirido en las recientes ventas del haras Bridge of Canny, siendo con Picarote los dos mayores precios del lote.

Se nos informa que está casi domado y como no hay que esperar su completo desarrollo, pues es un producto hermosísimo se le empezará a ejercitar con el fin de tenerlo listo para las primeras carreras, queriendo someterlo en la entrante temporada a una larga y fructífera campaña en la cual se le cree capaz.

El Manantial recorrió 1.000 metros en 1' 1|5.

Encomio por Bridge of Canny y Envidia se sigue domando con toda fortuna.

HIPODROMO ARGENTINO

COMPETIDORES Y MONTAS

Primera carrera—1.600 metros

A la 1.30 p. m.

1 My Dream	3|56	No corre
2 Miss Tonta	3|56	No corre
3 Given Fire	3|56	D. Torterolo
4 Su Merced	3|56	R. Rodríguez
5 Ronguisa	3|56	D. Englander
6 Crítica	3|56	J. Bastías
7 Llovizna	3|56	M. Lema
8 Manón II	3|56	X. X.
9 Nube	3|56	J. Fernández

Segunda carrera—1.700 metros

A las 2 p. m.

1 Milcíades	3|56	C. L. Fernández
2 Serpol	3|56	P. Palacio
3 Harler	3|56	S. Blanco
4 Art Nouveau	3|56	F. Arcuri
5 Adelante III	3|56	R. Rodríguez
6 Stayer	3|56	C. Fenucci
7 Visionario	3|56	M. Lema
8 Fratello	3|56	D. Englander
9 Menos Uno	3|56	J. Bastías
10 Amigazo	3|56	E. Saavedra
11 Leader	3|56	J. Etchechurry
12 Sin Juicio	3|56	D. Torterolo
13 Iole	3|56	G. Ardouin

Tercera carrera—1.400 metros

A las 2 y 30 p. m.

1 Chaica	4|55	E. Muraña
2 La Delfina II	5|52	R. Rodríguez
3 Pirotécnica	4|50	No corre
4 Malilla	4|49	G. Benvenutti
5 Huarmi	4|49	J. Bastías
6 Madeline	4|48	M. Acosta
7 Ficaria	4|48	C. Fernández
8 Fisgona	5|47	X. X.
9 Gay Tina	4|47	D'Onofrio
10 Yerba Mota	4|46	A. Quinteros
11 Diane Royale	4|45	P. Cichetti
12 Herodias	4|45	A. Denna
13 Malvasía	4|43	X. X.

Cuarta carrera—2.000 metros

A las 3 y 5 p. m.

1 Estribor	4|57	D. Englander
2 Floripar	4|51	No corre
3 Duc de Rovigo	4|45	L. Medina
4 Matatías	4|43	A. Denna
5 Espartillar	4|42	R. Romanelli
6 Matchbox	4|42	P. Cichetti

Quinta carrera—2.500 metros

A las 3 y 45 p. m.

1 Maciste	3|57	F. Arcuri
2 Tabolango	3|57	G. Ardouin
3 Changüi	3|57	E. Saavedra
4 S. Emilion	3|57	D. Englander
5 Sangre Azul	3|57	D. Cardoso
6 Entretenido	3|57	T. N. Fernánde
7 Colenso	3|57	D. Torterolo
8 Gran Señor	3|57	M. Acosta
9 Beware	3|57	M. Lema
10 Bajel	3|57	No corre
11 Satélite	3|57	A. Quinteros
12 Vadarkblar	3|57	J. Fernández
13 Rosedal	3|57	A. Navarro

Sexta carrera—3.000 metros

A las 4 y 20 p. m.

1 Pegaso	5|62	E. Berazategui
2 Valentón	4|59	No corre
3 Retrechero	4|55	F. Arcuri
4 Majestad	4|53	D. Englander
5 Piélago	4|51	A. Quinteros
6 San Luis	4|49	No corre

Séptima carrera—1.800 metros

A las 4 y 55 p. m.

1 Preámbulo	3|55	P. Cichetti
2 Ligaroti	3|55	J. Bastías
3 Castelnau	3|55	R. Romanelli
4 Curiosity	3|53	R. Rodríguez
5 M. Antoinette	3|53	E. Muraña
6 Pacalea	3|53	F. Arcuri
7 Muñeira	3|53	C. Fernández
8 Escévola	3|52	D. Torterolo
9 Mirabeau II	3|52	P. Costa
10 Zapirón	3|52	A. Quinteros
11 Espartal	3|52	M. Lema
12 Letrado	3|52	X. X.
13 Diaspa	3|50	P. Palacio
14 Fripona	3|50	D. Englander

Octava carrera—1.600 metros

A las 5 y 30 p. m.

1 Siete y Medio	4|58	F. Arcuri
2 Bombazo	4|56	E. Saavedra
3 Chucker Out	5|57	M. Acosta
4 Insula	4|45	No corre
5 Radiant	5|53	T. N. Fernánde
6 Tata Dios	5|51	P. Cichetti
7 Aguerrido	5|51	X. X.
8 Full Hand	4|51	X. X.
9 Fachinero	4|50	No corre
10 Desastre	5|50	A. Denna
11 Farol	4|47	X. X.

ETIQUETA—DESEADA

Corrida en 2200 metros

Tal vez haya sido exigirles demasiado pero su entraineur ha creído conveniente someterlas a tal ejercicio, con la esperanza de conseguir con ellas una nueva victoria.

Pues aunque en el primer momento extrañe y no se crea de buen grado, Etiqueta y Deseada recorrieron 2200 metros, y no en medio día, como podrán suponer algunos sino en 2'23", tiempo que acusa más que una corrida formal un floreo en broma...

MY DREAM

Corrida en 1400 metros

Es ligera y... nada más. Pero con esa condición basta para aspirar a un primer triunfo y hasta — si las pretensiones son muchas — igualar las hazañas de Petite Chose que al fin la pupila del stud Tucho no posee otra cosa que sus grandes ligerezas...

My Dream ha recorrido con Englander 1400 metros en 1'27" 2|5... Verdad es que por este ejercicio tampoco se le notan las ligerezas, pero digamos en justicia, que fué sin que se le exigiera el menor esfuerzo... Que siné!...

PRETERITA

Corrida en 1700 metros

Así, aunque no lo crean, aunque haya quien sostenga que la hija de Perrier no — capaz de correr en un solo viaje más de 1000 metros, aunque no espere nadie su segunda victoria, nos vemos en la imprescindible necesidad, dada nuestra habitual sinceridad, de noticiar una corrida en 1700 metros bastante regular, que le permitirá en breve realizar su segunda hazaña.

Pretérita montada por Etchechurry pasó los 1700 metros en 1'48" 3|5.

Quedaron confirmes en la casa...

ART NOUVEAU

1'1" en 1000 metros

El estado de este hijo de Saint Wolf no puede ser más favorable y decididamente creemos que lo corresponde obtener su primer triunfo.

Art Nouveau hizo un apronte de 1000 metros cubriendo la distancia en 1'1".

DIJITAL - EVOE

Sus ejercicios

La pareja que defenderá los simpáticos colores del stud Alvear en el premio Carlos Pellegrini han realizado hoy dos buenos ejercicios que ponen de relieve el alto grado de preparación a que ha sabido llevarlos su entraineur.

Dijital piloteado por Arcuri cubrió mil metros en 1' 1|5, presentando su aspecto cada vez más seductor.

Evoé más exigido que la hija de Calepino recorrió la misma distancia en 58" 4|5 dirigido por el jockey Bastías.

Con estos ejercicios, y con los que vendrán, la pareja Dijital-Evoé sigue siendo nuestra preferida en el premio Internacional.

LA NATITA - LA NATA

Sus ejercicios

Las dos pupilas del stud Los Rosales han realizado hoy dos buenos ejercicios, raro, si cabe, en la hija de Cyllene que se hallaba bastante atrasada y no en la Old Man que cada vez corre más...

La Nata fué floreada en 2.000 metros por el jockey Ardouin conduciéndose muy satisfactoriamente.

La Natita con la misma monta cubrió 1.000 metros en 1'1" 3|5, suave.

Se nos informa que para el Gran Premio Carlos Pellegrini se ha comprometido al jockey Ardouin para dirigir a la hija de Old Man y Pomona. Nos parece una acertada designación.

PICACERO

¿Disputará el Pellegrini?

Su entraineur no opina absolutamente nada; es Polla uno de los profesionales que menos ilusiones se ha hecho con sus productos, por eso cuando le ha gustado una carrera ha cobrado en fija...

Y Polla, que con nosotros es sincero, no nos aseguró nada, pues solamente conserva la esperanza de poderlo presentar en la gran carrera lo cual dista mucho de ser una afirmación.

Nosotros, por nuestra parte, tampoco tenemos opinión formada; ignoramos si será posible tenerlo listo para esa fecha después del gran atraso sufrido en su preparación por causas que son del dominio de nuestros lectores.

Picacero parece en posesión de todos sus medios; se le ejercita de galope y sus miembros se mantienen firmes como animando a Polla a que lo someta a más severos trabajos.

¿Disputará el Pellegrini?...

Polla no opina ni nosotros tampoco... pero habló el sabio y dijo: No!... Vamos a creer entonces todo lo contrario...

CANORA

Su ejercicio en 800 metros

La hija de Campanilla mantiene su buen estado y es indudable que en su nuevo compromiso hará mejor papel tratando de vengar su última derrota.

Canora montada por su actual jockey oficial David Englander, cubrió 800 metros de una simple partida en 50", tiempo que indica no haberse empleado en ningún momento.

Fué un ejercicio suave que contribuirá para mejorar el buen aspecto de la hermosa hija de Old Man y Campanilla.

OCURRENCIA

Floreo en 3.000 metros

Siempre está igual: en vano son los esfuerzos y desvelos de su entraineur, en vano son los consejos del jockey, en vano es todo... No obstante, creen como nosotros que bien vale su primer campaña todos estos sacrificios, siquiera porque la suerte que nunca los ha abandonado pueda operar el resurgimiento.

Torterolo montó a la hija de Val d'Or floreándola en 3000 metros, de cuyo ejercicio sacamos los siguientes tiempos parciales:

Primeros 1000 metros, 1'8"; los segundos 1000 metros 1'6"; los primeros 1500 metros, 1'41"; últimos 1000 metros 1'3" 2|5; últimos 700 metros, 44". Tiempo total: 3'17" 2|5.

POSADAS

Corrida en la milla

El hijo de Jardy y Magna sigue su training en buenas condiciones, sin que su reciente defección haya significado nada pues debe atribuirse a la hemorragia del día anterior.

Posadas dirigido por Etchechurry recorrió la milla con buen resultado.

Reaparecerá en breve, seguramente para obtener mejor figuración.

PALANTA

Corrida en 2000 metros

Tampoco esta pupila del stud Indécis repitió en esta temporada la campaña bastante regular del año pasado. Es que como a Ocurrencia le sentaron pésimamente los baños de mar...

Benvenutti es ahora quien la ejercita, seguramente cansado Torterolo de tanto inútil sacrificio.

El aprendiz citado la tendió en 2000 metros distancia que recorrió en 2'5" y 1|2.

Pero esta corrida nos pareció en cambio bastante buena, y quien sabe si Torterolo viendo la fija próxima se arrepiente y vuelve a ser el jockey de la infortunada tordilla...

DOÑA ALDA - EL PRINCIPE

Floreo en 2.000 metros

Con este ejercicio no sabemos que habrán salido ganando los dos pupilos del stud Zubiaurre, pero debía hacerles falta cuando su competente entraineur así lo dispuso.

Doña Alda y El Príncipe fueron floreados en 2.000 metros por Enrique Saavedra y Canesa, respectivamente.

Sin novedad.

GALLARDA

Corrida en 1.700 metros

Nos quedamos boquiabiertos cuando la vimos cruzar la meta... No porque corriera tanto como Dijital ni mucho menos, sino porque llegó sin que Fenucci tuviera que descender para llevarla de als bridas...

Los 1.400 metros los pasó en 1'48"... y no hacemos más que comentarios porque aún no hemos salido de nuestra sorpresa.

PACALEA

La presencia de esta hija de Buchardo no está aún resuelta debido a un contratiempo en su training.

STAYER

41" en 700 metros

Ha disputado una sola carrera y lo ha hecho con el mejor de los éxitos. El hijo de Polar Star y Julep recorrió hoy 700 metros en 41" dirigido por su jockey Fenucci.

El enemigo más serio de Stayer, es indiscutiblemente Art Nouveau que debe vencerlo.

PIELAGO

Este hijo de Delarey, desde que ha cambiado de colores ha mejorado notablemente....

El pupilo de Otero, termina de ganar y ganará todavía más de una carrera.

Hoy ha sido aprontado en la pista de Belgrano dirigido por R. Carabajal, produciendo un apronte de 800 metros con muy buen éxito.

Piélago está en excelentes condiciones de batir a Majestad y Retrechero sus más serios enemigos.

CONCURSO HIPICO

Todo lector de LA EPOCA puede tomar parte en este concurso con sólo llenar el correspondiente cupón adjuntando un cheque de los cigarrillos Intransigentes que contiene cada atado, el que debe ser remitido antes de las 12 de la mañana del domingo, indicando en el sobre "Concurso hípico".

Los premios son los siguientes:

1.o Dos caja de cigarrillos "Intransigentes" al que indique 5 ganadores.

2.o Cuatro cajas de cigarrillos "Intransigentes" y una docena de fotografías del interesado o de la persona que él indique, al que acierte 6 ganadores.

3.o Varios objetos valiosos, que elegirá el favorecido al que indique 7 ganadores.

4.o Un cronómetro de oro 18 quilates al que indique 8 ganadores, premio que como los anteriores, otorgarán los cigarrillos "Intransigentes".

En todos los casos debe indicarse el nombre del caballo y no el del stud.

El envío de las cartas es sin límite; el catedrático puede hacer todas las combinaciones que quiera, siempre que se ajuste a las reglas establecidas por este concurso.

Una misma persona no podrá optar a dos premios en una misma reunión, tomándosele en cuenta a los efectos de este concurso sólo a la carta que marque mejor punto.

CUPON DE LA EPOCA

Reunión del 15 de octubre de 1916

1.a carrera .....

2.a carrera .....

3.a carrera .....

4.a carrera .....

5.a carrera .....

6.a carrera .....

7.a carrera .....

8.a carrera .....

Nombre .....

Domicilio .....

Todo cupón debe venir acompañado de un cheque de los cigarrillos Intransigentes que contiene cada atado.

DEPORTES

Football - Motociclismo - Automovilismo - Ciclismo
Pelota - Lawn Tennis - Colombófila - Lucha romana

FOOTBALL

ASOCIACIÓN ARGENTINA DE FOOTBALL

PARTIDOS PARA MAÑANA

TEAMS Y HORAS

Primera división—

Semifinal argentina de la copa de honor:

Independiente v. Central Córdoba (Rosario), se jugará en Avellaneda, field del club Racing, a las 2.

Independiente: S. Mígues; A. Braneri y R. O. Sande; J. Cánepa, E. A. Sande (capitán) y J. Ventureira; E. Strittmatter, A. Cherro, P. Garré, A. Arroyuelo y A. Galeano.

—Argentino de Quilmes v. Rosario Central, en Rosario, field del Club Gimnasia y Esgrima, a las 2.30.

Argentino de Quilmes; A. Barcos; R. Martínez y J. Ortega; S. Fiorentino, A. Palazzo y L. Chevalier; J. Barreiro, J. Cabano, R. Leonardi, J. Escobar y R. Pagano.

Campeonato:

Boca Juniors v. Estudiantil Porteño, en Gaona y Campichuelos, a las 2.45.

Boca Juniors: L. Solans; J. Benincasa y B. Cappelletti; C. Cappellini, M. Pieralini y A. Eli; P. Calomino, E. Colla, A. Artigas, E. Bertolini y A. Repetto.

—Racing v. Estudiantes, en el field de Independiente a las 3. Los socios del club Racing tendrán acceso al field presentando el carnet.

Racing: S. Arduino; A. Reyes y O. Etchaleco; N. N., F. Olazar y N. Vivaldi; Z. Canaveri, A. Ohaco, A. Marcovecchio, J. Hopital y . N. Perinetti.

Estudiantes: M. Croce; T. Pawlosky y A. Spinelli; M. Madero, J. M. de la Barrera y A. Sáenz; R. Lahitte, M. Susán, J. Madero, A. Maiztegui y A. B. Ochandio.

—Columbian v. Platense, en Avenida Vélez Sársfield e Iriarte a las 2.45, tranvías 29, 69 y 24.

Columbian: A. Rotondo; H. Viviani y A. Lanata; A. Bruno, S. Pardo y A. López; M Ginebra, P. Alessi, G. Dannaher, J. Gelmi y E. Sacchi

Platense: N. Other; A. Ansaldo y D. Santángelo; M. Balmaceda, J. Zacheo y A. Felisari; A. García, M. Fraga, L. Felisari, T. Sinigalia y L. Amores

—River Plate v. Huracán, en la dársena sur, a las 2.45.

River Plate C. Isola; A Chiappe y E. Calneggia; A. Peruzzi, C. García y A. Simmons; R. Fraga Patrao, A. Ameal, A. Riso, N Rofrano y F. Taggino.

Huracán: F. Pazos; J. Idiarte y A. Alberti; N. Carabelli, M. Bassadone y P. Martínez; E. Acevedo, R. Aragón, J. Laguna, M. Salvarredi y J. Chauvin.

—Atlanta v. F. C. Oeste, en Núñez, field del club Platense, a las 2.45.

Atlanta E. Bolinches; R. Valentini y M. Lessa; L. Busso, F. Denecim y A. Freder; A. Chapuis, A. Urso, P. Gallardo, A. Seoane y J. Orradre.

—Porteño v. Gimnasia y Esgrima, en Golf, a las 3.

Porteño: O. Vannini; F. Schweizer y O. Beltrame; J. Ayala, E. Uslenghi y V. Abadía; C. Izaguirre, A. Prieto, N. N., L. Harrington y P. Polimeni.

—Estudiantes de La Plata v. Quilmes, en La Plata, a las 2.45. Tren de Constitución a las 12.15 y de Quilmes a las 12.35 p. m.

Quilmes: C. Pearson; N. N. y J. D. Brown; H. Reid, J. C. Pollini y E. Vivaldi; C. Cuaderni, E. Sinclair, D. Brisotti, C. Giussani y G. Rowstron.

División intermedia—

Sportivo Barracas v. Liberal Argentino (semifinal de la copa Competencia), en el field del club San Lorenzo de Almagro, Avenida La Plata 1768, a la 1.45.

Sportivo Barracas C. Muttoni; O. Bergalli y E. Phillippe; A. Birba, G. Cumo y F. Jordán; J. Sevessi, P. Fiorito, P. Aller, A. Sisto y T. Inchausti.

Liberal Argentino: J. Rossi; A. Antonioti y J. Vieyro; V. Bianchi, V. Cappelletti y L. Capelletti; S. Rubbo, N. N., J. del Giudice, A. Videt y N. Adet.

—Estudiantil Porteño v. Boca Juniors, en Gaona y Campichuelo, a las 12.30.

Estudiantil Porteño: J. Rodríguez; A. Chiappe y M. Rolón; A. Muica, M. Bernea y L. Casarino; N. Muica, J. Ciancia, R. Beltrán, N. Lizero y L. Gricco.

—Columbian v. Platense, en la cancha del primero, a las 12.45.

Columbian M. Campos; J. Viviani y S. Vedoya; M. Rodríguez, J. J. Amoroso y V. Taffuro; J. Gil, N. Triba, J. J. Tedesco, V. Faisqueti y A. Cacace.

Platense: F. Celli; H. Magliano y J. Mazzini; S. Dupont, G. Guassoni y J. Vergoncelli; S. Dimari, J. Jiménez, J. García, A. Costas y M. Piaggio.

River Plate v. Huracán, en la dársena sur a la 1.

River Plate: J. Alessi; C. Leiva y y Al Elli; A. Airoldi, A. Sparnochia y M. Ortelli; P. Cipressini, M. Rolandi, E. Ganizaran, A. Martinez y H. Rivas.

Huracán: J. Blanco; I. Vasquez y M. Djer; N. Chiaranti, A. Salerna y N. N.,; J. Bruso, H. Bassadone, A. Nigo, J. Santos y N. Santos.

—Gimnasia y Esgrima v. Porteño, en Golf a la 1

Gimnasia y Esgrima: G. Palacios; S. P. Rivero y N. Cozzan; L. M. Custo, T. Cozzan, y E. Pareja; J. Luprone, F. Rothschild, E. Rothschilr, L. Danitchon y J. R. Paso.

—Racing: J. Guffantti; I. Torre y A. Allen; J. Ausaense, N. Perinetti y A. Machiavello; J. Bogni, L. Caraballi, N. Pezzutti, J. Vivaldo y A. Bustince.

Estudiantes: S. Moreira; E. C. Marinis y J. C. Roffo; V. Salvagno, M. Mejo y J. Vacari; A. Scone, J. Mc. Clin, E. Incasati, J. Moffatt y R. Carballeira.

Cuarta división—

Racing A. v. River Plate (final de la zona sur), en Quilmes, a las 10 de la mañana:

Racing: R. Agras; J. Goyechea y C. Castagnola; J. Barreto, J. Frestes y J. Soro; N. Perinetti, P. Ochoa, A. Basso, H. Martín Barceló y J. Guastavino.

FEDERACION COMERCIAL DE FOOTBALL

PARTIDOS PARA MANANA

Tercera división—

Buenos Aires v. Columbia Record (amistoso) en las calles Garay y Azopardo, a las 8.45 de la mañana.

Buenos Aires: J. Mochette; J. Gil y J. Minvielle; A. Garguglio, A. Fontichelli y J. Guastavino; C. Fraguei ro, C. del Roscio, O. Portell, A. Espoyle y J. de Marino.

Columbia Record: J. Fraga; S. López y M. Díaz; M. Collada, J. Blanco (cap.) y V. Filipponi; J. Silva, P. Bouverch, C. Bravo, M. Fraga y M. Recalt.

—Truyol Heidler v. Medina y Cía., en el parque Chacabuco (amistoso), a las 2.45 de la tarde.

Truyol Heilder y Cía: L. Corrales; G. Rossi y E. Citrato; J. Doldán, S. Rebassa, y G. Vidal; J. L. Perelli, L. Rossi, V. Rossi, J. Truyol y L. Pozzi. Suplentes, S. Bacigalupi y S. Sena.

Medina y Cía.: A. Pérez; A. Arduino y C. Pedotti; J. Montero, E. Millán y J. Pérez; G. Castellano, J. Reggi. A. Rolla, E. Hernández (cap) y J. Bianchi, Suplentes, A. Barreiro J. Sáinz y J. Constantino.

—Heinlein y Cía. v. Núñez Tejera Hermanos, en Núñez (amistoso), a las 8.45 a. m.

Heinlein y Cía.: L. M. Pardo; A. Hold y E. Germino; D. Farina, J. Ruiz y D. Riguet; J. Vega, E. Murias, T. D. Alvarez, E. Couget y V. Cardoso. Suplente, E. Shnorr.

Núñez Tejera Hnos.: J. F. Brid; S. Maza y S. Plástina; J. Carrasco, A. Malerba, D. A. Justo, A. Tealdi y D. Coral y A. Policella; R. R. Justo, C. di Tomaso.

—Kidd's F. C.: P. Guaraglia; A. Ansaldo y E. Sanguinetti (cap.); A. Mazzuchini, M. Sanguineti y P. Sanguineti; C. Mazzuchini, E. Andrani, I. Riú, P. Vidal y M. Basile. Suplentes, R. Ribero y L. Laghi.

Amateurs A. C.: C. H. Scarela; C. Zerega y J. Belausteguigoitia; J. P. Manrique, F. Rotschild y S. Mendolia; J. Dante, A. Paiva, A. Mondello (capitán), B. Penelli y F. Alvarez. Suplente, A. Bucicardi.

Referees para mañana—

Primera división. — Argentino de Quilmes y. Rosario Central: N. Oury o E. C. Rolón; Independiente v. Central Córdoba: L. Gil; Columbian v. Platense: N. Oury o E. C. Rolón; Est. Porteño v. Boca Juniors: E. Colombi;; Racing v. Estudiantes: M. Cooke; Est. La Plata v. Quilmes: A. Spinola; Porteño v. G. y Esgrima: E. T. Langenheim; River Plate v. Huracán: J. A. Pordelanne.

División intermedia — Sp. Barracas v. Liberal Argentino: Abaca Gómez; Buenos Aires v. Germinal: P. Mac Carthy; Est. Porteño v. Boca Juniors; Marini; Porteño v. G. y Esgrima: Zanolo; River Plate v. Huracán: Cuomo; suplentes: Cúnco, Murell y Paternostro.

Segunda división — Sp. Palermo v. U. Excursionista: Almeyra; Ensenada v. Juventud Libre: Lambrecht; suplentes: Candelieri, Cuseli, Ansaldo y De León.

Tercera división — Platense v. Sp. Barracas: Sapio; San Telmo v. Talleres: Migliano; Boca Alumni v. Barracas Juniors: A. García; suplentes: B. García, M. García, Arata y López.

Cuarta división — G. y Esgrima v. Comercio: Gaitti; Racing v. Sp. Suizo: Lombardi; Tigre v. Sp. Palermo: Carbajal; Sp. Barracas v. All. Boys. Gardi; Racing v. River Plate: Roselló.

Quinta división —Huracán v. Bánfield: Barbera; suplentes de cuarta y quinta división: Perona, Marín R. y Muzzio.

MOTOCICLISMO

CLUB MOTOCICLISTA NACIONAL

Como parte del variado programa de la fiesta de mañana en el hipódromo de San Martín, ha de disputarse una gran carrera de motocicletas sobre 43 kilómetros de trayecto, en la que intervendrán los más avezados competidores con que cuentan las instituciones de la capital, La Plata y Mercedes.

La prueba ha sido celosamente organizada y dará comienzo a las 2 de la tarde, por lo que los corredores inscriptos deberán hallarse con cierta anticipación a fin de darles el número de orden correspondiente y permitir el cumplimoento exacto del extenso programa.

Los corredores seniors de la categoría de fuerza libre partirán de frente al palco del jurado; los juniors de la misma categoría deberán salir del mismo sitio, pero gozarán de 2.200 metros de ventaja, por lo que sólo les corresponderán 19 vueltas de pista para clasificarse, y los competidores con máquinas de 3 1|2 HP., partirán del mismo lugar y beneficiados en 4.400 metros o scan 2 vueltas menos de pista que los seniors de la serie libre.

Los inscriptos para esta carrera son los siguientes: 1 Manuel Iglesias, juniors con motocicleta Flying Merkel de 7 HP.; 2 Raúl Riganti, senior con id Harley Davidson de 7 id; 3 Ventura Avado, con id Peugeot de 7 id; 4 Boby Backer, junior con id Harley Davidson de 7 id; 5 Juan Heurdebaigt, con id Indian de 7 id; 6 José A. Irazú, junior con Triumph de 3 1|2 id; 7 Billy Perry, junior con id Excelsior de 7 id; 8 Antonio Selmo, senior con id Harley Davidson de 7 id; 9 José Rasilla, junior con id Indian de 7 id; 10 Angel Traverso, junior con id Harley Davidson de 7 id; 11 Patricio Sabbatini, junior con id Troumph de 3 y 1|2 id; 12 Carlos Santiago, senior con id Indian de 7 id, y 13 Angel Branchetti, junior con id Triumph de 3 1|2 id.

El Club Motociclista ha designado la siguiente comisión de carreras para actuar en la prueba de mañana:

Jueces de salida y llegada, señor Manuel Ramos Vivot, ingeniero Pablo Longoni y D. Pedro Durquet; cronometristas, señores Mariano de la Fuente y Amadeo H. Canale; comisarios de pista, señores Alberto Traverso, José A. Canale, Huberto Plese, Enrique Villa, José Marichalar y Juan Darré.

Se ha resuelto premiar con una medalla al corredor junior que se clasifique mejor en la prueba y distribuir los premios generales, consistentes en 50, 25, 15 y 10 pesos el próximo martes en la secretaría social, donde también se entregarán hasta esta tarde a las 6 las entradas, que corresponden a los socios y competidores para entrar al local de la fiesta.

—La comisión directiva de esta institución invita a sus asociados a la 4.a asamblea general extraordinaria que tendrá lugar en el local social el martes 24 del corriente a las 8.30 p. m., habiéndose formulado la siguiente orden del día:

1.o Lectura y consideración de la memoria correspondiente al ejercicio 1915-1916.

2.o Balance general del período.

3.o Elección del presidente, doce miembros de la comisión directiva, cuatro suplentes y comisión revisora de cuentas.

4.o Nombramiento de dos socios para firmar el acta en representación de la aasmblea.

AUTOMOVILISMO

COPA RICHARDSON

Este concurso se llevará a cabo el domingo próximo 15 del corriente, a las 2.30 p. m. en el hipódromo de San Martín, incluída en el programa del festival de caridad que la sociedad Unión y Caridad de San Martín ha organizado.

La carrera, como se sabe, es para coches con motores de más de 4 litros de cilindrada, lo que asegura competidores de valía. La lista total de las inscripciones es la que sigue:

1 Coche Aries, inscripto por Pablo Rocca y conducido por Héctor Raresio.

2 Coche Thomas, inscripto por P. A. Hardcastle y conducido por F. P. Fletcher.

3 Coche Studebaker, inscripto y conducido por Gumersindo Ortiz.

4 Coche Studebaker, inscripto y conducido por Arturo L. Gibbs.

5 Coche Studebaker, inscripto y conducido por Williams P. Rhoads.

6 Coche Lach Bolles, inscripto por Luis Castelli y conducido por R. Mígues.

7 Coche Buick, inscripto por C. Hill y conducido por G. Fraser.

8 Coche Lancia, inscripto por R. Berlingieri y conducido por Blanchiardi.

9 Coche Gobron-Brille, inscripto por Jacinto Caminos y conducido por Jorge Perrin.

Para atender el desarrollo de la prueba, que se disputa sobre un recorrido de 100 kilómetros, o sean 45 vueltas a la pista y fracción, han sido designadas las siguientes personas.

Jueces de llegada: doctor Alberto F. Roth, Tulio Fevre (h.) y Roberto Dupuy de Lome y Moreno; jueces de salida: señores José A. Castaño, Diego Basset y Gilberto A. Aguirre; comisarios señores Santiago Vicini, Julio Ramón Poblet, Guillermo Gazola y René Baleopouey. Cronometrista, ingeniero Héctor Rabezzana.

La forma de largada será resuelta por los jueces en el momento de largar. Los lugares serán designados por sorteo, debiendo, a causa del número de coches inscriptos, largar en dos filas, con intervalo de 30 segundos. Las dos filas se formarán de acuerdo con los números del sorteo.

Los premios son: la copa Richardson, donada por el señor D. B. Richardson, al que cubra los 100 kilómetros en menor tiempo; una medalla de oro, donada por los señores W. P. Rhoads y A. M. Gibbs a todos aquellos que durante la hora superen el record de 89.100 metros establecido por el extinto Mario Filippini el 16 de mayo de 1915.

CICLISMO

FEDERACION CICLISTA ARGENTINA

Con motivo del primer aniversario del fallecimiento del malogrado sportsman Augusto Dasso, el consejo directivo de esta institución concurrirá mañana en corporación a la necrópolis del oeste a rendir el homenaje de su afecto para el que fué un entusiasta cooperador y cultivador de los deportes del pedal y motociclista.

Al efecto se han invitado a las instituciones afiliadas a participar en esta ceremonia, señalándose el punto de reunión, en el peristilo del cementerio del Oeste, a las 9 de la mañana.

CLUB CICLISTAS UNIDOS

El próximo domingo 22 del corriente realizará este club la denominada carrera "Circuito Buenos Aires" que comprende el recorrido plaza del Congreso-Morón - Hurlingham - Campo de Mayo-San Miguel-Pacheco - San Fernando - Núñez, dividida en categorías para independientes, amateurs de primera y de segunda.

Los premios consistirán en medalla de oro, copas artísticas y objetos de arte.

Las inscripciones se clausurarán el próximo miércoles 18 a las 9 p. m. en el local de la secretaría social, Corrientes 965 y las cuotas se han fijado como sigue: independientes, $ 3; amateurs de toda categoría, $ 2; socios, $ 1.

Para la controlación de la prueba ha sido solicitada la cooperación del Moto Club Argentino y Audax Velez Sport Club.

SPORT CLUB JORGE NEWBERY

Por resolución de la comisión directiva queda resuelta la suspensión de la carrera ciclista que tenía que realizarse mañana por esta institución hasta nueva orden.

PELOTA

CAMPEONATO MUNICIPAL DE PELOTA AL CESTO

En el Parque Chacabuco a las 2 y 30, se jugarán mañana dos partidos de pelota al cesto por este campeonato entre los equipos de Chacabuco y Patricios.

Componen los cuadros:

Chacabuco A: César Cardoso, Alberto Goenaga, Alberto Fromenti, José Travigante; Roberto Junquet, Felipe L. Gallegos César Moro, Ricardo Dapra; César Isola, Alfredo B. Gatti (capitán), Paúl Ichuste; Dante Garbagnatti.

Patricios A: Oscar Pessano, Carmelo Schiavo, Santiago Besada, Jacinto López; José Garrido, Luis di Paula, Aristóbulo Sosa, Pedro Moirano Ricardo Evans, Aarón Schein, Dionisio Rodríguez (cap.), Nicolás Facelli.

Chacabuco B: Emilio A. Condi, Angel Agnese, Raúl Alcántara, Nicolás Besio; José Chavin, Manuel Jané, Ricardo Martino, Jesús Porretti; Horacio Serrano (cap.), José Siri, Manuel Mauso, Emilio Seresina.

Patricios B: Juan Mayolas, Joaquín Moreno, Roberto Pessano, Juan Moirano; Julio Moirano, Manuel Fraquelli, Antonio Marelli, Juan B. Carreras; Juan Lambri, Carlos di Paula, Víctor Rojas, Héctor Pirotta.

Suplentes, de Chacabuco: Ugarte, Grisetti, Blasi, Millán y Hansen.

De Patricios: Moirano, Baseada.

Antes de los partidos y como de costumbre, se correrán las carreras de banderitas.

CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

Por el campeonato internacional de pelota a sare copa Piccardo se jugaron anoche los siguientes partidos:

A las 9.15 jugaron los clubs Floresta y Sportivo Barracas, venciendo la pareja del primero, por dos tantos a cincuenta.

A continuación jugaron las parejas de la Sociedad Laurak Bat y Centro Basco Francés, venciendo la primera.

CLUB SPORTIVO BARRACAS

Esta noche por el campeonato interno de pelota en la cancha de este club se jugarán los siguientes partidos:

A las 8.30 de la noche, segunda categoría, a paleta, Freire y Moriones v. Pardo y Gutiérrez; a las 9.30 p. m., segunda categoría, a paleta, Márquez y López v Aiello y Podestá; a las 10.30 de la noche, primera categoría a paleta; Barabino y Onagoity v Fuschini y Olazar; a las 11.30 p. m., segunda categoría, a sare; Ibáñez y Cuesta v Abalos y Giogelli.

LAWN-TENNIS

CLUB DE REGATAS DE AVELLANEDA

En el campeonato de singles de este club, la posición de los jugadores es la siguiente:

1 P. M. Iturburu, 19 partidos jugados, 131 sets; 2 P. L. Fiorito, 20, 127; 3 B. Debenedetti, 17, 112; 4 J. D. Aphalo, 18, 104; 5 F. B. Serra, 19, 102; 6 F. R. B. Anderson, 18, 100; 7 N. Salas Chaves, 19, 85; 8 A. Ossoinak, 17, 83; B. Benedit, 20, 82; 10 A. Capurro, 20, 77; 11 N. Fernández, 20, 69; 12 A. Unsain, 18, 63; 13 B. de la Mata, 18, 661; 14 J. R. del Río, 18, 59; 14 M. Urrea, 20, 59; 15 J. F. Alvarado, 16, 52; 16 A. F. de Vicenzi, 17, 40; 17 R. Bianchi, 20, 31; 18 S. Garrido, 17, 27; 19 O. O. Lasker, 16, 26; 20 A. Herasa, 16, 25.

Mañana se jugarán los partidos siguientes:

Final de singles. — Cancha núm. 1. 8 a. m.: Apholo v. Ossoinak; 8.20, Lasker v. Ossoinak; 8.40, Unsain v. Garrido; 9, Lasker v. Aphalo; 9.20, Ossoinak v. del Río; 9.40, Serra v. Garrido; 10, Lasker v. de Vincenzi; 10.20, del Río v. Iturburu; 10.40, Garrido v. de Vincenzi.

Cancha núm. 2, 8 a. m.: Anderson v. Herosa; 8.20, Alvarado v. Anderson; 8.40, Herosa v. Salas Chaves; 9, Herosa v. Unsain; 9.20, Alvarado v. Mata; 9.40, Herosa v. Mata; 10.20, Alvarado v. de Vincenzi.

Mixed doubles. — Cancha núm. 1. 3 p. m.: Lasker y señora Salas v. señorita Chaves y del Río; 3.30, señorita Arola y de Vincenzi v. señorita Salas Chaves y del Río; 4 Lasker v. señorita Caballer y Aphalo; 4.30, Lasker y señora v. señorita Arrola y de Vincenzi.

Cancha núm. 2, 3 p. m.: señorita Benedit y Debenedetti v. señorita Fiorito y Dans; 3.30, señorita Dans y Fiorito v. señorita Caballer y Aphalo; 4, señorita Benedit y Debenedetti v. Salas Chaves y señora; 4.30, Salas Chaves y señora v. señorita Caballer y Aphalo.

COLOMBOFILA

SOCIEDAD LA PALOMA MENSAJERA

Mañana se efectuará en el trayecto Rodríguez a esta capital el vareo para palomas adultas, quedando así imaginada la sexta serie del año.

Para su encanastamiento deberán ser presentadas hoy en el local Sarmiento 3889, de 7 a 8 p. m.

SOCIEDAD LA ARGENTINA

En el trayecto entre Mercedes y esta capital distante 111 kilómetros, se efectuará mañana una carrera reservada para palomas perdedoras.

Las palomas deberán ser presentadas hoy de 6 a 7 p. m. en la secretaría Pasaje Coronel Cabrera 4984.

SOCIEDAD NICOLAS AVELLANEDA

Mañana se efectuará la carrera por el premio Racing F. C. desde la estación Aguirre a Avellaneda distante 291 kilómetros.

Las palomas serán encanastadas hoy de 6 a 7 en el local social.

LUCHA ROMANA

Con el asalto pendiente entre Le Boucher y Labmayer continuó anoche en el teatro Casino el campeonato de lucha romana y en toda la hora y media que lucharon ninguno logro vencerse, por lo que proseguirá esta noche a las diez y a continuación lucharán Barsanti V. Goldbach, Barrenechea V. Massetti.

CRÓNICA RELIGIOSA

LA FIESTA DE SANTA TERESA

Mañana 15 de octubre celebra la iglesia la fiesta de la mística doctora Santa Teresa de Jesús, reformadora de la orden carmelitana.

Con tal motivo, se anuncian cultos especiales en diferentes templos. Citaremos algunos.

Santa Teresa (Potosí y Almagro)—

A las 6 a. m. el Excmo. y Rvdmo. señor arzobispo celebrará misa de comunión general, siguiendo otras a las 7, 7.30, 9.

A las 9.30 la solemne función con exposición de S. D. M., que oficiarán los RR. PP. del Santísimo Sacramento, y predicará el Pbro. doctor Juan Valverde. Por la tarde a las 4.30 terminará la novena con rosario, gozos, etc., y predicará el Pbro Antonio Roselli, capellán del monasterio, terminando con la bendición solemne y veneración de la reliquia de la seráfica doctora.

Los cultos seguirán el 16 y el 17, siendo todos a intención de la señora Mercedes Castellanos de Anchorena, fundadora del monasterio y hermana de la primera orden del Carmen.

La orquesta está a cargo del señor Jaime Xarau.

San José (Humberto I y S. del Estero)—

A las 9 a. m., misa solemne. Oficiará el Ilmo. señor vicario general monseñor Luis Duprat y predicará el presbítero Manuel González Díaz. Por la tarde a las 4.30, se rezará el último día de la novena, se cantarán las letanías y prédicará el presbítero Antonio L. Iribarne.

Los cultos seguirán el 15 y 16.

Santa Teresa (Santa Fe 3047)—

Por la mañana a las 6.30, misa de comunidad que celebrará el R. P. Juan Viacaba. A las 8, misa de comunión general que celebrará el Excmo. señor nuncio apostólico, monseñor Vasallo de Torregrosa. A las 10, misa solemne que celebrará el R. P. Manuel Mahave, capellán del colegio. Por la tarde a las 3.30, santo rosario, novena y panegírico de la santa por el R. P. Pedro Colom, S. J., terminando con la bendición solemne del Santísimo Sacramento.

En Muñiz—

En el asilo San José, de Muñiz, habrá los iguientes cultos en honor de Santa Teresa:

A las 6 a. m, misa y a las 7.30 misa de comunión por el capellán del asilo, presbítero Pujol y doctor Macnab, respectivamente.

A las 9.30 misa cantada a cargo de monseñor Florencio Villanova Sanz; predicará el doctor Rafael Cabo Montilla en reemplazo del Ilmo. obispo de La Plata, monseñor Terrero. A las 4.30 p. m., bendición solemne con el Santísimo Sacramento.

En el salón del establecimiento se efectuará por la tarde una velada literaria a cargo de los niños del asilo, en obsequio al onomástico de las hermanas.

PEREGRINACIONES A LUJAN

Se anuncian para mañana domingo varias peregrinaciones al santuario de Luján, entre otras las siguientes:

—De los ex alumnos de Don Bosco, presidida por el inspector salesiano R. P. José Vespignani.

Salón del Once a las 7 a. m. y regresará a las 4.35 p. m.

Concurrirán ex alumnos de los diversos centros de esta capital, como asimismo de los de Bernal, La Plata y San Isidro, en cuyas secretarías están en venta los pasajes de ferrocarril.

A la llegada al santuario se celebrará la misa de comunión y por la tarde predicará el reverendo Padre Carlos Santana, cura y vicario de San Pedro, impartiéndose acto continuo la bendición con S. D. M.

—De la parroquia de San Juan Evangelista, Saldrán del Once a las 6.30 a. m. En el despacho parroquial pueden obtenerse boletos.

—De los ex alumnos y alumnos de los Hermanos Maristas.

A las 6 a. m. saldrá el tren expreso de la estación del Once.

—Los alumnos deberán encontrarse en el colegio de la calle Caseros, el día de la peregrinación, a las 5 a. m.

En la calle Caseros 2776 y en la imprenta de Demarco, San José 1243 al 45, pueden solicitarse las boletas.

PEREGRINACION A NUEVA POMPEYA

El Apostolado de hombres de la parroquia del Guadalupe (Las Heras) realizará mañana su segunda peregrinación al santuario de Nueva Pompeya, la que será dedicada a conmemorar la declaración del histórico congreso de Tucumán, cuna de nuestra emancipación política y timbre de honor y gloria para la Nación Argentina.

El itinerario es éste:

Iglesia del Espíritu Santo, punto de reunión a las 5.30 a. m., salida a las 6; parque Patricios, salida a las 7.10; santuario de Nueva Pompeya, llegada a las 7.45; a las 8, misa y comunión general con pláticas, sermón y oración de gracias y bendición con el Santísimo Sacramento y adiós a la Virgen; a las 9, desayuno en los salones de los RR. PP. capuchinos, por el íntimo precio de 20 centavos.

IGLESIA DE LAS VICTORIAS

Mañana a las 8 a. m. se llevará a cabo con toda solemnidad la primera comunión de los niños y niñas que durante el año han asistido a la doctrina cristiana. La plática estará a cargo del R. P. Emilio Viscontini, director de la doctrina, y por la tarde las 2 se hará la renovación de los votos del bautismo, plática y bendición con el Santísimo Sacramento.

El lunes se celebrará la fiesta de San Gerardo María Majella, hermano lego de la comunidad del S. Redentor; a las 9 a. m. se cantará una misa solemne con sermón.

SAN FRANCISCO

Mañana a las 8.30 a. m. será la comunión de regla con absolución general e indulgencia plenaria, para los hermanos de la Tercera Orden de San Francisco. Después de la misa serán admitidas a la profesión las personas que hayan cumplido el año y recibido la invitación de la secretaría.

La procesión del Corpus se hará por la tarde, a las 5.15, con rezo de corona franciscana, letanías, sermón, por el presbítero Jaime Sastre y bendición con el Santísimo.

FLORES

En la basílica de San José de Flores habrá mañana los siguientes cultos, en honor de Santa Columba.

A las 7 a. m. misa de comunión general para todas las personas devotas de la santa.

A las 10 se oficiará una misa solemne con sermón de Santa Columba, por el presbítero doctor Nicolás Fasolino.

Por la tarde a las 4.30 se realizará la tradicional procesión con la imagen y reliquias de la Santa Columba, cuyas andas serán llevadas por niñitas vestidas de blanco con palmitas en la mano, pertenecientes a la congregación del Niño Dios en el Templo. Durante todo el día estará expuesto en el altar mayor la imagen de la santita, a la que harán guardia de honor las niñas de la citada congregación.

SAN MIGUEL

Mañana, misas a cada hora desde las 6 a. m. a la una.

A las 8 harán su primera comunión los niños y niñas que han venido preparándose para este acto solemne parroquial.

Celebrará la misa monseñor Miguel de Andrea, que pronunciará la plática de circunstancia. El coro dirigido por el maestro Xaráu desempeñará la parte musical.

Por la tarde tendrá lugar la ceremonia tradicional de la renovación de las promesas del bautismo, y se impartirá a su terminación la bendición solemne con el Santísimo Sacramento.

PEREGRINACION EN COCHE

Por su índole, merece referencia a parte la peregrinación a Luján que mañana harán los fieles del pueblo de Capilla del Señor.

El transporte de los peregrinos se hará en carruaje y se puede usar además cualquier clase de vehículos. En Luján se les proporcionará un amplio local para depositar los carruajes y caballos.

Los caballeros pueden hacer el viaje a caballo.

Los coches irán en columna y observando el mayor orden.

La peregrinación saldrá de la plaza de Capilla precedida de la banda de música a las 3 a. m. y de Luján a las 4 p. m.

En Luján se rezará la misa de los peregrinos a las 8 1|2 a. m.

A las 10 a. m. tendrá lugar una misa solemne.

A la 1 p. m., rosario, sermón y bendición con el Santísimo Sacramento.

CENTROS RECREATIVOS

DIVERSAS INFORMACIONES

Asociación de Chantada y Su Partido. — Esta noche, a las 8.30, en los salones de la calle Cangallo 1362, se realizará una función artística y un baile familiar, en honor de los organizadores de esta asociación.

Unión y Lealtad. — En el salón Fratellanza Militare, calle Independencia 3054, se efectuará esta noche a las 9 p. m., una función y un gran baile familiar a toda orquesta.

Glorias a León Pardano. — La comisión de fiesta ha preparado con gran éxito la fiesta que realizará esta noche a las 8.30 este centro recreativo en el salón de la calle Paraná 555.

Juventud del Día. — En los salones de la calle Sarmiento 1374, se realizará mañana, a las 3.30 de la tarde, una gran matinée danzante.

VENTAS DEL "43"

en el mes de Septiembre de los últimos cinco años

Septiembre de 1912 9.891.380 paquetes
" " 1913 11.422.860 "
" " 1914 10.269.480 "
" " 1915 10.717.091 "
" " 1916 12.383.020 "

PICCARDO & Cía. Ltda.

Fábrica genuinamente argentina

Libre de todos los trusts.

SAGARDUA

SIDRA CHAMPAGNISÉ

Tómese helada - Es deliciosa

CASA IRIBARNE

COCHERÍA

CALLAO 416

Carruajes — Automóviles — Servicio fúnebre

TELÉFONOS Unión Telefónica 620 Libertad.
" " 994 "
Cooperativa Telefónica 51 Central.

La casa no tiene sucursal

MUNDO COMERCIAL

a comercial de LA EPOCA

HOTELES

N HOTEL ESPAÑA, Av. de Mayo 902|56

RID HOTEL, Av. de Mayo 1137

RITZ HOTEL, Rivadavia y Callao

ROTISERIAS

T SAVOY, Callao 147

SASTRERIAS

BIEL BONOMI, Rivadavia 1727

DENTISTAS

JULIO TELLO, Av. de Mayo 1346

GARAGES

MOLINO", Rivadavia 1760, U. T. 4050 L.

BOLSA DE COMERCIO

Unica rueda

dula Hipotecaria Argentina de 6 o|o, gua emisión, para fin de mes: 10.000 .70.

para noviembre 30: 20.000 a 96.40.

dula Hipotecaria Argentina de 6 o|o, serie, al contado: 30.000 a 96.10.

mpos y Quebrachales Peurto Sastre). al contado: 200 a 2.95; 200 a 2.90 : 400 $.

ANDA Y OFERTA DE TITULOS

la Bolsa de Comercio so anotaron solicitados en compra los títulos y nes siguientes:

Mundial (seguros), La Argentina rica de papel), Mercado Central de os, La Franco Argentina (seguros), o Banco Italiano, Mercado de Abasroveedor, Club Mar del Plata, Gath haves, La Propiedad, Marina Mer- Argentina, La Clara (molinos), El ercio (seguros), Puerto San Nico- Banco República (Asunción), Banel Comercio, Banco Comercial Ita- Banco Industrial Argentino, Cería Buenos Aires, Compañía General ólvora, Deuda Interna de Mendoza de o, The Smithfield, Vitivinícola Fran- Uriburu, La Vascongada, Quebras Fusionados, Compañía de Petróleo Golfo San Jorge, Nafta de Comodoivadavia, Petrolífera Argentina, Periones Baky, Bilz, Fomento Urbano ural.

anotaron ofrecidos en venta los sites títulos:

pósitos del Banco Francés, Compañía American de Biletes de Banco Club del Plata, The Catlinas, Talleres lúrgicos, Bodegas Giol, La Cromo Hoería Argentina, Province of Buenos 3 1|2 o|o, Compañía de Electricide Córdoba, Compañía Anglo Argende Electricidad, Tranvías Eléctricos Sud, Compañía Sud Americana de es de Banco, El Fénix (fábrica de), La Nación (seguros), Club Mar Plata, Caminos y afirmados de la pro- de Buenos Aires, American Queo, La Previsora, Quebrachales Payos, Deudo Interna de Santiago del o de 8 o|o.

RCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Unica rueda

íz: para enero, 400 toneladas a pe- 3.42.

no: para enero, 100 toneladas a pe- 8.25; 200 id. a 18.23; para febrero, id. a 18.15.

Precios de ajuste

continuación de esta rueda se regisn hoy, para las entregas a término, siguientes precios promedios:

igo: entrega en octubre, a pesos ; en oviembre, a 11.75; en diciema 12.15; en enero, a 12.65; íd. disble, a 11.50.

aíz: entrega en octubre, a 5.90; en embre, a 5.95; en diciembre, a 6.15; nero, 6.40; íd. disponible, a 5.90.

no: entrega en octubre, a 17.50; en embre, a 17.75; en diciembre, a 18; nero, a 18.25; en febrero, a 18.15; disponible, a 17.50.

SA DE CEREALES DE ROSARIO

(Precios oficiales)

rigo: base 80 kgs.	$	11.90
go id. 77 id.	„	11.30
no id. 4 o|o,	„	17.45
aíz	„	5.85

MERCADO DE VACUNOS

(Liniers)

enece la semana de operaciones en mercao, con precios flojos para todas categorías de tropas.

s entradas han sido muy numerosas pasando las neecsidades del mercado, que ha permitido a los compradores tuar sus compras sin apresuramien y dentro de un márgen de precios ba-

entro de la flojedad reinante en plaza obtenido mejor colocación, los lotes puestos por novillitos, vaquillonas y eros mamones, livianos, de buena gory clase.

a entrada de hoy en este mercado fué 8376 cabezas, clasificadas en la sinte forma: novillos, 2226, vacas 841, eros 265 y 46 bueyes. Porcinos enon 279.

os precios corrientes de la mañana on los siguientes:

ueyes para consumo, de 110 a 198; llos excepcionales para frigorífico, a ; íd. m. especiales para frigorífico, de a 238; íd. especiales para frigorífie 180 a 200; íd. m. gordos para frifico, de 155 a 177; novillos para con-, de 65 a 150; novillitos para con-, de 50 a 130; vacas para consumo, 5 a 166.50; vaquillonas para consu- de 38 a 125; terneros para consumo, 8.50 a 76.

ara porcinos los precios variaron en- pesos 0.25 a 0.36 1|2 el kilo.

VENTAS DE HOY

go Lasourain y Etchegaray—

novillos carne gorda R. Pérez, pe-118; 15 vacas c. gorda id. 106; 1 vam. gorda B. Mitre, 135; 2 novillos c. a id. 150; 3 terneros buenos id 60; ovillo c. gorda id. 120; 4 novillitos m gorda id. 100; 10 vaquillonas b. ne id. 77; 9 novillos c. gorda Cór-, 135; 1 id. c. gorda id. 140.

retti Cayetano—

novillos especiales G. Roca, pesos ; 8 novillos id. id. 177; 2 id. m. os id. 166.

sagasti Juan—

novillitos carne gorda Córdoba, pe-120.

ame Bellini y Cía.—

bueyes m. gordos C. Tejedor, pesos 10 id. c. gorda Salto. 155; 6 novillos gordos Pergamino, 160; 15 novillos m. gordos id. 175; 2 id. gordos id. 155 9 bueyes crane gorda id. 155; 9 novillitos c. gorda id. 90; 13 vacas m. gordas id. 130; 5 trneros m. gordos id 76, 1 vaca carne gorda id. 115; 12 bueyes id. La Pampa, 160; 6 novillos id. id. 155.

Aniscough y Cía. Tomás R.—

1 toruno carne gorda Las Varillas, pesos 157; 1 novillito c. gorda id. 90; 4 ternerso regulares id. 48; 11 vacas b. carne id. 73; 3 bueyes c. gorda id. 150; 4 vacas id. id. 108; 1 buey id. id. 160; 10 vacas carne gorda id. 96.50; 1 novillo id. id. 120; 6 vaquillonas b. carne id. 76.50; 6 novillitos id. id. 75; 5 id. gordos id. 106.50; 2 terneros regulares id. 37; 3 vaquillonas b. carne id. 65; 5 vaquillonas id. id. 73.50; 6 bueyes id. id. 102.50.

Bracht y Cía.—

11 novillos carne gorda S. A. de Areco, pesos 124; 36 novillos id. id. 130.

Bunge y Born—

31 terneros regulares Entre Ríos, pesos 35.

Cucullu Felipe L.—

6 bueyes gordos Giles, pesos 165.

Crespo Hnos. y Ezcurra—

1 novillo excepcional Córdoba, pesos 235; 1 id. m. especial id. 205; 26 id. m. gordos id. 170.

Crespo y Rodríguez—

2 toros carne gorda S. Francisco, pesos 157; 2 vacas gordas id. 125; 2 id. c. gorda id. 100; 2 id. c. gorda id. 95; 2 terneros gordos id. 70; 18 id. id. 70; 2 id. buenos id. 55; 9 novillitos buena carne Santa Fe, 75; 26 terneros buenos Las Colonias, 51.

Curutchet Juan—

25 vaquillonas m. especiales V. Tuerto, pesos 140; 10 id. especiales id. 125; 6 id. id. 120; 5 id. gordas id. 110.

Cooperativa de Hacendados—

2 novillos m. especiales Necochea, pesos 220; 8 id. c. gorda id. 140.

Carriquiry Casaux y Cía.—

20 novillos carne gorda Etre Ríos, pesos 120; 18 novillos b. carne id. 105.

Delfino Hermanos—

40 novillos especiales Balcarce, pesos 180; 20 vacas id. id. 140; 6 vaquillonas c. gorda id. 102; 20 novillitos m. especiales id. 130.

D'Hers y Cía. Francisco—

3 bueyes especiales 3 Arroyos, pesos 190; 2 vaquillonas b. carne id. 70.

Devoto y Cía. Tomás—

14 novillos m. especiales Suipacha, pesos 238; 2 id. especiales id. 180; 2 id. c. gorda id. 128; 32 novillitos flacos Entre Ríos, 60.

Elordy y Cía. Juan—

13 vacas flacas Villars, pesos 55.

Freyre Benito—

2 vacas m. especiales Santa Fe, pesos 162; 4 vacas especiales id. 145; 5 id. m. gordas id. 130; 26 terneros buenos id. 65 17 terneros regulares id. 45; 1 ternero id. id. 45.

Gibson Hermanos—

18 novillos excepcionales V. Valeria, pesos 256.

Guillón y Cía. Rodolfo—

4 novillos buena carne Larroque, pesos 105.

Gioja y Etchart—

15 vaquillonas carne gorda Santa Fe pesos 80; 2 novillitos id. id. 92; 10 novillitos id. C. de Areco, 135; 20 vacas m. gordas id. 135; 15 novilos especiales id. 180; 15 id. gordos id. 160; 3 bueyes carne gorda B. Mitre, 140; 17 vacas c. gorda id. 88; 5 id. m. gordas 9 de julio, 130; 3 novillos c. gorda id. 135; 1 toro id. id. 130; 1 vaca id. id. 80; 5 novillos id. Rojas, 130; 4 bueyes id. id. 130.

Garat Bernardo—

88 novillos especiales Santa Fe, pesos 195.

Luro Hermanos—

9 vaquillonas flacas Pergamino, pesos 51; 13 vaquillonas id. id. 60; 8 vacas buena carne id. 78.

Lalor Juan—

2 novillos carne gorda Entre Ríos, pesos 123; 3 vaquillonas flacas id. 45; 8 vaquillonas id. id. 39; 5 id. c. gorda id. 86; 4 vacas id. id. 97; 6 terneros buenos id. 63; 20 novillitos b. carne id. 70; 18 novillitos id. id. 69.50; 19 novillitos id. id. 76; 3 id. c. gorda id. 80; 14 terneros gordos id. 79; 2 novillitos c. gorda Santa Fe, 93; 5 novillos id. id. 119; 9 d. c. gorda id. 142; 4 vacas m. especiales id. 155; 2 vacas especiales id. 145; 4 id. c. gorda id. 88; 11 id. id. 100; 10 vaquillonas m. gordas id. 117; 12 novillos carne gorda id. 124; 4 id. b. carne id. 10.50; 2 id. c. gorda Sulpacha, 138; 10 id. id. 143; 10 id. flacos Santa Fe, 83.50; 13 id. b. carne id. 108; 9 terneros buenos Lobos, 57; 9 terneros id. id. 56; 15 terneros mamones Lobos, 25; 4 id. gordos id. 66; 4 id. regulares il. 31; 3 id. id. 42.50; 5 id. id. 39.50; 7 id. id. 38.50.

Lanusse Pedro y Antonio—

4 vaquillonas buena carne Santa Fe, pesos 66; 2 novillitos flacos id. 50; 9 novillos id. id. 75.50; 4 vacas gordas id. 122.50; 2 id. c. gorda id. 107.50; 9 vacas c. gorda id. 88.50; 3 id. c. gorda id 94; 2 id. m. gordas id. 138; 2 bueyes especiales id. 198; 16 vacas m. gordas id. 135; 18 vacas c. gorda id. 114.50; 17 vacas c. gorda id. 102.50; 15 novillos c. gorda id. 135; 8 id. gordos id. 156; 1 vaca m. especial id. 150; 15 id. id. 166.50; 8 vaquillonas c. gorda id. 96; 24 novilos id. id. 150; 32 id. gordos id. 164 11 vacas flacas Córdoba, 55; 10 id. carne gorda id. 97.50; 5 novillos id. San Nicolás, 143; 6 vacas id. id. 114; 3 vacas carne gorda Entre Ríos, 95; 16 id. carne gorda id. 115; 18 id. b. carne id. 77; 12 id. id. 75; 4 bueyes id. id. 110; 4 id. gordos id. 173; 2 torunos carne g. id. 120; 15 novillos flacos id. 75; 15 novillos id. id. 65; 17 id. id. 72; 17 id. gordos G. Belgrano, 160; 27 id. c. gorda id. 144; 12 vaquillonas buena carne Mitre, 65.50; 15 vaquillonas flacas id 58.

Lizarralde Hermanos—

20 novillos especiales Santa Fe, pesos 198; 40 id. m. especiales id. 208; 41 id. especiales id. 203.

Méndez y Cía. J. M.—

80 novillos carne gorda Lobería, pesos 150.

Mihura Hermanos—

52 novillos carne gorda Victoria, pesos 132; 10 id. gordos id. 155; 23 id. carne gorda id. 138; 2 vacas m. gordas id 135.

Nale Repetto y Cía.—

2 vacas buena carne Santa Fe, pesos 70; 2 terneros buenos id. 57; 4 terneros id. id. 55; 5 vacas c. gorda id. 103; 3 vaquillonas c. gorda id. 94; 2 vacas c. gorda id. 90; 1 vaquillona gorda id. 110.

Ocampo y Cía.—

3 terneros mamones Pergamino a pesos 18.50; 4 vaquillonas c. gorda id a 86; 14 vacas b. carne id a 77.50; 11 terneros buenos id a 60.50; una vaca g. y c. gorda id a 112.50; 7 id b. carne id a 69.50; 22 novillos c. gorda id a 126; 6 terneros regulares id a 43.

Palos y Cía. Jaime A.—

1 9novillos c. gorda Victoria a pesos 130.

Patrón Costas y Peró—

100 novillos gordos Lincoln a [illegible] 160; 100 id g. y c. gorda id a 150; 7 id id Santa Fe a 150; 47 id c. gorda id a 125; 14 id gordas Entre Ríos a 163; 27 vacas m. gordas id a 130; 27 vaquillonas id Entre Ríos a 165; 22 id c. gorda id a 92; 31 terneros especiales id a 80.

Podestá y Cía.—

32 novilos g. y c. gorda 9 de Julio a pesos 142; 7 id c. gorda id a 127.

Puiggrós y Cía.—

8 vacas c. gorda Gruty a pesos 82; 8 novillitos id id a 80; 2 id id id a 90; 13 vacas id id id a 100; 7id flacas Palacios a 55.

Ruiz Baldassarre y Cía.—

40 novillitos c. gorda Suipacha a pesos 90; 6 id b. carne id a 65; 19 vacas g. y c. gorda id a 108.

Salaberry y Bercetche—

4 terneros buenos Suipacha a pesos 51.50; 4 id id id a 51; 5 id id id a 50; 2 id gordos id a 70.50; 6 id id id a 65; 2 vaquillonas c. gorda id a 92; 3 terneros buenos id a 62; una vaca b. carne id a 67; 3 id gordas id a 124.50; 2 terneros regulares S. Andrés de Giles a 46; 10 novillitos b. carne id a 77.50; 6 novillos id id a 97.50; 2 terneros regulares Echeverría a 34; 4 id id id a 44; 7 id id id a 47; 4 novillitos b. carne id a 61; un toro flaco id a 80; 40 novillos especiales Brandzen a 184; una vaca m. gorda id a 134; 6 id m. especiales id a 164; 8 id m. gordas id a 139.50; 9 id especiales id a 140.50; 90 novillos gordos id a 160; 10 id c. gorda id a 138; 10 id id id a 137.50; 30 id m. gordos Monte a 176; 12 c. gorda Santa Fe a 128; 9 id id id a 121; 4 vaquillonas flacas id a 53.50; 6 id b. carne id a 70.50; 2 novilos c. gorda id a 137.50; 3 id especiales id a 190.50; u nternero gordo S. de Giles a 68.50; uno id bueno id a pesos 63.

Schóo y Cía. Alejandro—

60 novillos g. y c. gorda Pergamino a pesos 152.

Sansot Beltrán—

33 novillos gordos Tres Arroyos a pesos 165; 50 id especiales id a 190; 5 id g. y c. gorda id a 145; 22 id especiales Laprida a 185; 6 id gordos id a 165.

Thompson y Cía. Enrique A.—

16 novilos gordos Córdoba a peso 165; 17 id c. gorda id a 135; 5 id id id a 120; 2 toros id id a 130.

Unzué Alzaga y Cía.—

13 novilos c. gorda Bolívar a pesos 138; 2 vacas m. especiales id a 155; 3 i dgordas id a 120; 53 id Rojas a 128; 60 novillos m. especiales id a 207; 80 id c. gorda Entre Ríos a 120.

Urtazun Cirilo—

4 novillos gordos Tres Arroyos a pesos 165; 6 vaquillonas c. gorda id a 93.

Velaz y Cía. Angel—

20 novillitos m. gordos Santa Fe a pesos 175; 40 id g. y c. gorda id a 143; 25 id id id a 143; 36 novillitos m. gordos id a 115; 21 vaquillonas c. gorda id a 90.

VENTA DE CERDOS

Bargo Lascurain y Etchegaray—

18 cerdos especiales Las Flores a pesos 0.33 kilo.

De Lellis y Fagés Hnos.—

77 cerdos especiales Saladillo a $ 0.34. 30 id id id a 0.35; 64 id id id a 0.35; 42 id id id a 0.33 1|2.

Alonso y Blaquier—

15 cerdos especiales Saladillo a pesos 0.33 kilo.

Salaberry y Bercetche—

3 lechones especiales Belgrano a pesos 6 c| u.; 47 cerdos flacos id a 0.25 kilo; 34 id buenos Córuoba a 0.32.

Devoto y Cía. Tomás—

48 cerdos especiales Pergamino a pesos 0.35 kilo.

Gioja y Etchart—

40 cerdos especiales Viamonte a pesos 0.36 1|2 kilo; 20 id id 25 de Mayo a 0.36.

Cucullu Felipe L.—

19 cerdos especiales Córdoba a pesos 0.33 kilo.

Velaz y Cía. Angel—

39 cerdos especiales Córdoba a pesos 0.35 kilo.

Lalor Juan—

20 cerdos especiales Lobos a pesos 0.35 kilo.

MERCADO DE LANARES

(Tablada)

Con las ventas efectuadas hoy, terminan las operaciones semanales, en este mercado.

Para todas las categorías de hacienda los precios habidos en la presente semana, fueron mucho más moderados que los que existieron la anterior, pero manteniéndose todavía dentro de un márgen regulár; notándose siempre interés por los lotes especiales, tanto de frigorífico como de consumo y poca animación por los corderos en general.

La entrada del día fué de 5285 animales, habiéndose vendido durante la mañana 5405 cabezas, repartidas en esta forma: Compañía Smift de la Plata 669; Las Palmas 819; Compañía Sansinena 1120; La Blanca 107; Argentino Central 459; Armour 987; Zárate 242 y 1302 para los matarifes locales.

Los precios corrientes fueron hoy los siguientes:

Capones para frigorífico, de pesos 15 a 23; íd. para matadero, de 25 a 28; ovejas para matadero, de 11.5 a 20; borregos para matadero, de 9.50 a 11.50; íd. para frigorífico, de 15 a 16.80; corderos para frigorífico, de 8.70 a 12; íd. para matadero, de 4.30 a 8.30.

VENTAS DE HOY

Bargo L. y Etchegaray—

20 corderos Frigorífico San Antonio, pesos 10; 20 id. matadero id. 7.20; 15 capones pelados id. 10; 33 capones Frigorífico Chivilcoy Sud, 23.

Patrón Fernando L.—

12 capones Frigorífico Pehuajó, pesos jas matadero id. 15.50.

Luro Hermanos—

10 ovejas matadero V. Tuerto, pesos 19.50; 30 ovejas id. id. 14; 10 ovejas id. id. 11.

Marenco y Tuvo—

242 capones Frigorífico Pasman, pesos 25; 76 id. matadero id. 27.20.

Rubén Cesorio, Zubiaurre—

64 ovejas matadero Rojas, pesos 11.50 32 borregos id. id. 11.50; 25 ovejas id. id. 14; 43 corderos id. id. 6.80.

Salaberry y Bercetche—

40 ovejas peladas matadero Lobería, pesos 13.50; 20 corderos id. id. 10; 49 corderos id. id. 8.20.

Urtasun hijo Martín—

64 corderos matadero Oriente, pesos 8; 39 ovejas id. id. 13.80.

Thompson y Cía. Enrique—

90 capones Frigorífico Espartillar, pesos 16.50.

Lalor Juan—

15 corderos Frigorífico Monte, pesos 9.60; 66 id. matadero id. 7.20; 34 borregos id. Urquiza, 16.30; 28 corderos id. id. 8.

Oján y Cía. Francisco—

100 capones Frigorífico S. Cayetano, pesos 20.80; 30 borregos id. id. 16.80; 46 corderos id. id. 10.80; 39 id. matadero id. 8.

Casás y Cía. José B.—

161 capones Frigorífico S. Román, pesos 21.50; 152 ovejas matadero id. 20.

Santamarina hijo—

54 corderos Frigorífico Aparicio, pesos 12; 135 capones id. id. Oriente, 19.90.

La Cooperativa de Hacendados—

135 capones pelados Frigorífico Ochandio, pesos 21.30; 30 corderos Frigorífico id. 10.20; 61 corderos matadero id. 7.80.

Mihura Hnos. y Cía.—

50 corderos matadero Saavedra, pesos 8.70; 199 corderos id. id. 7.10.

Bellocq e Hita—

135 capones Frigorífico Udaquiola, pesos 22; 54 ovejas matadero id. 18.60.

Devoto y Cía. Tomás—

37 corderos matadero Suipacha, pesos 7.60; 62 corderos Frigorífico Entre Ríos, 11.50; 17 id. matadero id. 8.30; 22 ovejas id. id. 22; 14 id. pelados id. 11.50; 46 capones Frigorífico Rufino, 21.20; 10 ovejas matadero id. 26; 33 id. matadero id. 20.50; 75 ovejas id. Entre Ríos, 10.80; 38 ovejas id. id. 13; 89 capones pelados Frigorífico id. 15.30; 20 borregos id. id. 9.50; 212 capones matadero Ochandio, 21.50.

Goñi hijo Ignacio—

21 capones Matadero Otoño, pesos 27.50; 30 capones id. id. 22.50; 46 capones id. id. 20.50; 20 capones id. id. 15.

Mathieu y Cía.—

45 capones matadero Alberdi, pesos 18.

Méndez Hnos. y Cía.—

27 capones Frigorífico B. Hondo, pesos 17.50; 108 borregos id. id. 15; 137 borregos matadero id. 12.70; 101 corderos Frigorífico id. 11; 97 corderos matadero id. 8.

Urtazun Cirilo—

52 ovejas peladas matadero C. Molina, pesos 17; 17 ovejas id. id. 15; 22 capones Frigorífico id. 15.20; 41 capones matadero id. 17.90.

Bunge y Born—

34 ovejas peladas matadero B. Hondo, pesos 19; 30 ovejas id. id. 15.50; 14 corderos Frigorífico id. 10.

Delfino Hermanos—

182 corderos matadero Cañuelas, pesos 6.70; 60 corderos id. id. 4.30.

Kenny y Cía. Eugenio—

35 ovejas matadero Villanueva, pesos 20.50; 29 corderos Frigorífico id. 10.20.

Cucullu Felipe L.—

112 corderos matadero Arrecifes, pesos 7.00.

Lanusse Pedro y Antonio—

260 capones Frigorífico Ochandio, pesos 21.50; 35 ovejas matadero Chascomús, 20.50; 29 corderos Frigorífico id. 10.20; 11 capones matadero Irene, 28; 38 id. pelados Frigorífico id. 18.50; 22 capones id. id. 16.80; 12 ovejas peladas matadero id. 18; 26 corderos id. id. 10.50; 30 id. matadero id. 8.30; 52 capones Frigorífico G. Belgrano, 22.40; 81 capones id. id. B. Blanca, 18.50; 100 id. matadero id. 14.50; 100 ovejas peladas C. Dorrego, 16; 99 capones id. id. 11; 120 corderos matadero id. 8; 40 id. Frigorífico id. 10; 18 capones id. S. Román, 20.50; 23 orregos pelados Frigorífico id. 15.50; 35 oregos id. id. 13.50; 22 ovejas id. matadero id. 13.50; 25 capones Frigorífico Alzaga, 16.60; 35 ovejas id. id. 14.50.

ADUANA

RECAUDACION

La aduana de la capital recaudó desde el 1.o de enero hasta la fecha, por derechos de importación, almacenaje, eslingaje, sellos y adicionales, $ 81.492.029.29 curso legal.

Diferencia a favor del corriente año, $ 10.376.791.99 curso legal.

MARITIMAS

MAREA Y VIENTO

Desde las 6 hasta las 9 a. m. de hoy según el semáforo del Riachuelo:

6 a. m., 20 pies; viento N. O.

7 a. m., 20 pies, 4 pulgadas; viento N. O.

8 a. m., 20 pies, 8 pulgadas; viento N.O.

9 a. m., 20 pies, 4 pulgadas; viento N. O.

VAPORES ESPERADOS

Argentino Moinho Fluminense, de Cardiff, con carcón.

Británico Neilrose de Cardiff, con carbón.

Holandés Amstelland, de Amsterdam, con carga.

Español León XIII, de Bilbao con pasajeros y carga.

Británico Desna, de Liverpool con pasajeros y carga.

Holandés Exel, de Roterdam con carga.

Británico Manchester City, de Liverpool con carga.

Español Balmes, de Barcelona con carga.

VAPORES A SALIR

Británico Fhedor Williams, para Rotterdam con carga.

Británico Alice, para Nueva York con carga.

Noruego Dow, para Rotterdam con carga.

Argentino Vaca, para Río de Janeiro con carga.

Italiano Alberto Treves, para Gibraltar con carga.

Id. Salvatore, para Génova con carga.

Francés Mont Cenis, para Marsella con carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegaron: Ciudad de Buenos Aires, de Montevideo.

Helios, do Salto y escalas.

Golondrina, de Gualeguaychú.

Salen: Edimburgo, para Asunción y escalas, salió a las 11 a. m.

Golondrina, para Gualeguaychú, salió a las 5 p. m.

Ciudad de Buenos Aires para Montevideo, sale a las 10 p. m.

LINEA DE LA COSTA SUD

Presidente Mitre, de Río Gallegos para ésta, llegó a San Julián.

Presidente Quintana, en ésta.

Camarones, saldrá hoy para Río Gallegos y escalas.

Unión, en Bahía Blanca.

Libertad, en Paranaguá, saldrá hoy para ésta.

Atlántico, en Punta Arenas.

Bolivia, salió ayer de San Antonio para ésta.

Argentino en ésta, saldrá el 21 para Punta Arenas y escalas.

Asturiano, salió el 6 para Punta Arenas y escalas, llegó a Deseado.

LINEA DEL BRASIL

Roma, en Paranaguá.

Porvenir, de Rosario para Santos, salió el 12.

Toro, en ésta.

Independencia, en ésta, saldrá hoy para Patagones.

Benjamín, en Santos.

Juanita, de Porto Alegre para ésta, salió el 12.

Pomona, salió el 11 de Paranaguá para ésta.

Perú, en ésta, saldrá hoy para Porto Alegre.

Vaquillona, en Rosario.

POSICION DE LOS VAPORES DE PASAJEROS DE LA MALA REAL INGLESA

Araguaya, salió el 22 de Liverpool para ésta, llegó el 6 a Pernambuco, esperado el 15.

Amazón, en Liverpool.

Demerara, en Liverpool.

Desna, salió el 15 de Liverpool para ésta, pasó por Río de Janeiro el 9, esperado hoy.

Darro, salió el 2 de La Plata.

Deseado, salió el 26 de La Plata.

Drina, en Liverpool.

DE LA LINEA PINILLOS

Catalina, salió el 3 de Cádiz para ésta.

Balmes, de Barcelona para ésta, esperado hoy.

Valbanera, salió el 20 para Barcelona.

Cádiz, en Barcelona.

DE LOS TANSPORTES MARITIMOS

Pampa, de Marsella para ésta, salió el 6.

SUD ATLANTICA

Moinho Fluminense, de Cardiff para ésta, salió el 13, pasó por Fernando Noronha el 29, esperado hoy.

DE LA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

León XIII, salió el 23 de Vigo, para ésta, esperado hoy.

P. de Satrústegui, salió el 24 de ésta.

Reina Victoria Eugenia, salió el 2 de ésta para Barcelona.

Infanta Isabel de Borbón, salió el 4 de Barcelona para ésta.

DE LA SUD ATLANTIQUE

Sequana, en Burdeos.

Garonna, de Burdeos para ésta, salió el 30 de Septiembre.

Samara, de ésta para Burdeos, salió el 9.

Liger, salió el 13 de ésta, el 22 de Río de Janeiro.

Amiral Latouche Treville, salió el 28 para Burdeos.

Amiral Nielly, en Burdeos.

Italie, en La Plata.

DEL LLOYD SABAUDO

Tomaso di Savoia, de Génova para ésta, salió el 21 de Septiembre, esperado mañana.

P. di Udine, en Génova.

DE LA LIGURE BRASILIANA

Garibaldi, saldrá el 12 de octubre de Génova para ésta.

Cavour, en ésta, saldrá el 18 para Génova.

DEL LLOYD ITALIANO

Indiana, en ésta, saldrá el 17 para Génova.

Cordova, en Génova.

Luisiana, en Génova.

Ravenna, salió el 16 de ésta.

DE LA VELOCE

Savoia, en Génova.

Toscana, salió el 7 para Génova.

DEL LLOYD REAL HOLANDES

Frisia, en Amsterdam, saldrá el 11 para ésta.

Hollandia, salió el 13 de Amsterdam, el 8 de Bahía, llegará el 16.

Zeelandia, salió el 22 para Amsterdam, el 2 de Pernambuco, llegará mañana.

Gelria, en Amsterdam.

DE LAMPORT Y HOLT

Byron, salió el 21 de septiembre de La Plata.

Vasari, de Nueva York para ésta, salió el 7.

Vauban, en ésta, saldrá el 19 de La Plata.

Vestris, en Nueva York.

Verdi, en Nueva York.

Voltaire, salió el 5 para Nueva York.

DE LA NELSON LINE

Highland Piper, salió el 5 de Londres para ésta.

Highland Rover, salió el 22 de La Plata.

Highland Pride, salió el 27 de La Plata

Highland Loch, salió el 3 de La Plata.

Highland Laddie, de La Plata para Londres, salió el 10.

Highland Corrie, de Londres para ésta, salió el 21.

Highland Scot, en Londres.

Highland Gleen, en ésta, saldrá el 17 de La Plata.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL DESDE LAS 8 A. M. DE AYER HASTA LAS 8 A. M. DE HOY:

Brasileño Planeta, de Río de Janeiro en el dique 1 con carga.

Argentino Reformer, de Campana, en el dock sur con carnes.

Griego Giorgios de la rada, en el dique 2 con carga.

Español Jaca Mendi, de la rada, en el dique 2 con carga.

Fragata noruega Storskog, de la rada en el dock sur con carga.

Id. británica Isle of Arran, de la rada, en el dock sur con carga.

Británico Clan Maatyre, para Liverpool con carga.

Id. Vauban, para La Plata a cargar.

Argentino Vaquillona, para Rosario a cargr.

Id. Maneta, para C. Rivadavia a cargar.

Fragata noruega Lotas, para la rada con carga.

Vapor noruego K. Gustav Adolf, para Nueva York con carga.

Brasileño Cubatao, para Río de Janeiro con carga.

MOVIMIENTO HABIDO EN EL PUERTO DE LA CAPITAL EN EL DIA DE AYER:

Descargaron en dársenas y diques, 15 vapores: en Riachuelo, 12.

Cargaron en dársenas y diques, 26 vapores: en Riachuelo, 13.

GIROS OTORGADOS HOY

Balmes, dque 3 secón 5a, a descargar, por 10 días.

Desna, dársena norte secones 1.a y 2.a, a descargar, por 8 días.

Majanka, dock sur, a embarcar, por 15 días.

Maorilands, Baracas frente a Gagliolo, a descargar, por 20 días.

Iniciativa, Boca sección removido, a cargar, por 8 días.

Kongsli, dársena norte sección 3.a, a embarcar, por 3 días.

Inglaterra, Boca sección removido, a cargar, por 4 días.

Sorita R., Boca sección removido, a cargar, por 4 días.

Libia, Boca sección removido, a cargar y descargar, por 5 días.

Quo Vadis?, Boca sección removido, a cargar, por 4 días.

uanita, dique 3 parte este, a cargar, por 4 días.

Indiana, dique 4 sección 1.a, a embarcar, por 4 días.

Manchester City, dock sur, a embarcar, por 7 días.

Cervino, dique 1 parte este embarcadero, a embarcar, por 8 días.

Tartary, dársena norte, fondeado a embarcar, por 7 días.

CASA VACCARO

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1883

Para el cambio general de moneda y la compra y venta de acciones y títulos de renta nacionales, provinciales y extranjeros. Es la casa más recomendada de la República.

SEVERO VACCARO

Av. de Mayo 346 — Buenos Aires

Amstelland, dique 3 parte este a cargar, por 18 días.

Storskog, dock sur, a descargar, por 6 días.

Isle of Arhan, dock sur, a descargar, por 6 días.

VAPORES CON CORRESPONDENCIA A SALIR

Día 15: Orissa, llevará correspondencia para Brasil, Países Escandinavos, Rusia, Holanda, Francia, Gran Bretaña, Bélgica, Suiza, Grecia, Egipto, Italia, España y Portugal, a las 7 p. m. sin alcance.

Día 17: Kentuckian, llevará correspondencia para Estados Unidos de Norte América, a la 1 p. m. sin alcance.

Día 17: Highland Glen, llevará correspondencia para Rusia, Holanda, Países escandinavos, y Gran Bretaña, a las 8 a. m. con alcance hasta las 7 p. m.

Día 17: Indiana, llevará correspondencia para Brasil, Dakar, Gran Bretaña, Francia, España, Portugal, Suiza, Grecia, Egipto, e Italia, a las 8 a. m. con alcance en el puerto.

cance.

Automóviles y carruajes para paseo

SERVICIOS FUNEBRES

IRIBARNE y Cía.

Casa central: TACUARI 344

TELEFONOS: U. Telef. 446 y 1518

Libertad—Coop. 653 Central

NO CONFUNDIR

AVISOS FUNEBRES

✝ LEONOR TEZANOS PINTO DE Uriburu (Q. E. P. D.) — Falleció 13 de octubre de 1916, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Sus hijos José Evaristo Uriburu, Leonor Uriburu de Anchorena, Agustina Roca de Uriburu y Emilio de Anchorena, sus hermanos, hermanos políticos, nietos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, mañana domingo 15 a la 10.15 de la mañana. En la basílica del Socorro se dirá una misa de cuerpo presente a las 10.30 a. m. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Arenales 970. — Nota: Compañía Nacional.

✝ LEONOR TEZANOS PINTO DE URIBURU. — (q. e. p. d.) — Falleció el 13 de octubre de 1916. — La Comisión Directiva del Consejo General de las Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl, invita a todas sus consocias a asistir a la misa de cuerpo presente, que en sufragio del alma de su ex presidenta se celebrará el domingo 15 del corriente a las 10 y 15 a. m., en la Basílica del Socorro.

✝ MARIA LUISA CELESIA (Q. E. P. D.) Falleció el 16 de octubre de 1915, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Magdalena B. de Celesia, madre; sus hermanos Lorenzo, Nicolás A., Alberto, Fortunata C. de Idiart, Enrique Ernesto H., Antonio Félix y Manuel, Magdalena Urta de Barrile, abuela, su hermano y hermanas políticas, tías, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a asistir al funeral que se celebrará en la iglesia de Nuestra Señora de la Piedad el lunes 16 del corriente a las 10 a. m. en sufragio de su alma. El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ RAMON VIDELA DORNA (Q. E. P. D.) Falleció el 9 de octubre de 1916, confortado con los auxilios de la santa religión. — Su familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la basílica de N. S. del Socorro el lunes 16 del corriente a las 10.30 de la mañana. Favor que agradecerán.

✝ JUAN SANCHEZ RIOS (Q. E. P. D., Falleció el 16 de octubre de 1915. — Su familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia parroquial de Villa Urquiza, el lunes 16 del corriente, a las 9 de la mañana.

✝ PEDRO C. AUBAIN (Q. E. P. D.) Falleció el 14 de octubre de 1915. — Su esposa, Damiana B. de Aubain; sus hios Teodoro, Laureano, Petrona y demás deudos, invitan a sus relaciones a las misas que de 6 a 10.30 y funeral a las 11 a. m. se celebrarán por el eterno descanso de su alma en la iglesia parroquial de San Antonio de Areco, el sábado 14 del corriente. Favor que se agradecerá. El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ TEOFILO C. AQUINO (Q. E. P. D.) — Falleció el 17 de octubre de 1915. — Su esposa Julia B. de Aquino, sus hios Amira S. Aquino de Repetto, Pedro Benjamín Aquino, Julieta Aquino de Britos y Luis I. Aquino, sus hijos políticos Raúl Repetto, María Regina Vadillo de Aquino y Manuel W. Britos; sus nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a asistir a las misas que en sufragio de su alma se celebrarán en la iglesia de Monserrat el lunes 16 del corriente de 7 a 10. La familia asistirá a la última misa.

✝ DOCTOR AMADOR L. LUCERO (Q. E. P. D.) Falleció el 16 de octubre de 1914. — Su esposa Clotilde Cruz de L. Lucero, su señora madre política Paula Saavedra de Cruz, sus hermanas Enriqueta L. Lucero y Teresa L. de Peter, sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones a rogar a Dios por el eterno descanso de su alma, en las misas de cabo de año que se celebrarán en la iglesia de San Miguel el lunes 16 del corriente a las 11 a. m. Sarandí 140.

✝ JUAN BAUTISTA CANEPA. — (q. e. p. d.) — Falleció en Merlo el 16 de octubre de 1916. — La familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia de Merlo el día 16 del actual a las 9 a. m. Favor que agradecerán.

✝ AMBROSIO SOLARI. — (q. e. p. d.) — Falleció el 15 de octubre de 1914. — Su familia invita a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de su alma se rezarán en la iglesia de San Carlos, mañana domingo, de 5 a 11 a. m.

REMATES

Casares Hnos. y Diehl

SUCURSALES Y REMATES ESPECIALES PERIODICOS DE HACIENDAS EN CHARLONE, F. C. P., BAHIA BLANCA, F. C. SUR, AZUL, F. C. SUR. LOS TOLDOS, F. C. OESTE.

EN LUIS MARIA SAAVEDRA, 150 toros Durham. — Puros por cruza de 2 1|2 años, a campo, incluso 24 de galpón, de 2 dientes, procedentes del establecimiento San Juan, en Trenque-Lauquen, de los Sres. Pedro S. Etcheberry y Cía.

El **miércoles 18 de octubre,** a las **2.30 p. m.,** en nuestras instalaciones, sobre la estación **Luis María Saavedra,** capital federal.

Llamamos la atención de los señores interesados sobre este buen conjunto de toros puros por cruza, los que nos permitimos recomendar, por tratarse de reproductores de muy buen tipo, estado y origen, pues son hijos de buenos toros de pedigree, criados en las más reputadas cabañas del país, como son "Chapadmalal", del señor Miguel A. Martínez de Hoz; "El Retiro", de la sucesión de N. Vivot; "San Juan", del señor Leonardo Pereyra, y "Santa Clara" de la sucesión de don Tomás E. de Anchorena.

Comisión, 6 o|o a cargo de los compradores.

Otros informes en nuestra casa, Sarmiento 357 — Casares Hnos y Diehl. 1|847 v o 17

5000 VACUNOS DURHAM, EN CHARLONE F. C. P.—Haciendas de muy buena clase y estado, incluso novillos, vacas y vaquillonas, en nuestro remate especial de haciendas generales, con el concurso de los más acreditados establecimientos de la zona.

La venta se realizará

El jueves 19 de octubre, a las 12 m., en nuestras instalaciones, con las haciendas a la vista y debidamente clasificada en lotes.

Comisión 2 o|o al vendedor y 2 o|o al comprador en haciendas generales, y 3 o|o a cada parte en yeguarizos y reproductores.

Pedidos de local y otros informes, en nuestra casa, Sarmiento 357, Buenos Aires, o a nuestro representante en Charlone, señor José M. Blanco.

Próximamente detalles completos.—Casares hermanos y Diehl.

1|900 v oct. 18

Ayarragaray Schindler Gowland

En Villa Sauze F. C. O. (Partido de General Villegas)

El martes 17 de octubre, a la 1 p. m.

7250 VACUNOS 7250

DETALLE:

300 novillos de 3 años, mochos, 1 marca, gordos.
300 novillos de 3 años, mochos, 1 marca, buen estado.
300 novillos de 3 años, Durham, gran clase, muy buen estado.
500 novillos de 3 años, mochos, 1 marca, buen estado invernada.
400 novillos 2 1|2 años, mochos, 1 marca, gran estado.
300 novillos 2 1|2 años, muy buen estado, 1 marca, mochos.
500 novillos de 2 1|2 años, Durham, buen estado.
800 novillos de 2 años, Polled Angus, puros, 1 marca, gran estado, hijos de toros de pedigree y vacas puras por cruza.
200 novillos de 2 años, mestizos Polled Angus, 1 marca, buen estado.
500 novillos de 2 años, mochos, buen estado, 2 marcas.
400 novillos de 2 años, 1 marca, mochos, buen estado.
400 novillos de 2 años, mochos, 1 marca.
350 novillos de 1 año, colorados, 1 marca, gran clase y estado.
250 novillos de 1 año, gran clase, 1 marca.
650 novillos de 1 año, gran clase, 1 marca, gran estado, mochos.
1.300 novillos de 1 año, gran clase, 1 marca, mochos.
300 vacas Durham, con
300 terneros al pie.

Recomendamos muy especialmente este remate por la clase y estado de las haciendas a venderse, y ser de procedencia de establecimientos muy conocidos, entre los que mencionaremos: señora viuda de Sansinena, Muñiz Barreto, Sauze, Rosa, Ezcurra, etc. Las haciendas se presentarán en lotes debidamente clasificados.

Horario de trenes: Salida del Once el lunes 16, a las 7.05 p. m., pudiendo regresar el mismo día del remate. En la estación Villa Sauze quedarán un vagón restaurant y los coches dormitorios.

Informes, a nuestro escritorio, Lavalle 757, Buenos Aires.

1|858-v-oct. 16

FERNANDO VASQUEZ

Sarmiento 412

U. T. 1845 Avenida

JUDICIAL. — CUATRO CASAS, calle Sáenz Peña entre las hoy Victoria y Sarmiento, partido de Matanzas a ocho cuadras de los nuevos mataderos, edificadas sobre lotes de ocho metros 66 centímetros de frente por 29 metros 31 centímetros de fondo. 2 de las casas tienen dos habitaciones de material, un galponcito, galería con techo de cinc, cocina, w. c., y agua de bomba; las otras dos casas, tienen tres habitaciones de material, un galponcito, galería con techo de cinc, cocina, w. c. y agua de bomba; todas ellas con un portón de entrada para carros. Vereda de ladrillos, tranvía 48.

Cuatro lotes de terreno, anexos a los edificados, de 8m66cts. de frente, por 31ms60cets. cada uno, de fondo. En conjunto los lotes edificados y baldíos, suman 2109 metros 92 centímetros cuadrados.

Base por todo, 8000 $ m|n

Edicto judicial

Por disposición del señor juez en lo civil de la capital federal, Dr. Juan Carlos Lagos se hace saber por el término de quince días, que el martillero público señor Fernando Vázquez, ha sido autorizado para vender en pública subasta en el juicio Boggiano Pedro contra Arabio José y Antonio, cobro ejecutivo, que tramita por la secretaría del doctor Argentino Germán Barraquero, 8 lotes de terreno núms. 2 al 9 de la manzana M con los edificios construídos en los cuatro primeros lotes, con una extensión cada uno de 8ms.66 centímetros por 29 ms. 31 centímetros y los otros cuatro lotes con la extensión cada uno de 31 ms. 60 centímetros, sitos en el partido de Matanzas, calle Sáenz Peña entre las hoy Victoria y Sarmiento, provincia de Buenos Aires; con la base por todo, del crédito hipotecario; 8000 pesos moneda nacional; debiendo exigir del que resulte comprador, el 8 por ciento como seña y a cuenta de precio y el 2 de comisión a cargo del mismo.

Por más datos, ocurrir a la secretaría indicada, Palacio de Justicia, 6.o piso, Capital Federal o al escritorio del martillero.

Buenos Aires, septiembre 15 de 1916. —**Argentino Germán Barraquero,** secretario.

Con arreglo al edicto que antecede, el domingo 22 de octubre a las 4 de la tarde en las mismas propiedades, procederé a su venta. — Fernando Vázquez.

1|874-v. oct. 22

JOSE CONTI y Cía.

JUDICIAL. — CASA SAN SALVADOR 4100 (antes 300), esquina Almagro. — Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil doctor Juan Carlos Lagos, secretaría del autorizante doctor Manuel Beretervide en el juicio Leone Luis contra Cimano de Martano Antonia y otros, han sido designados los martilleros señores José Conti y Cía., para que previa publicación de edictos por 15 días en el Boletín Judicial y La Epoca procedan a vender la propiedad hipotecada con base de 10.000 $, debiendo exigirse el 8 por ciento a cuenta del precio y el 2 por ciento de comisión.

Dr. Manuel Beretervide, secretario.

Nota.—El remate se efectuará el domingo 22 de octubre a las 4. La propiedad mide 4m74 a San Salvador, 10m90 a Almagro, 6m en la ochava, 16m35 al E. y 10m. al S. Por títulos mide 8m67 al N., 17m09 al O., 10m11 al S. y 17m67 al E. Edificio: 2 piezas grandes, 2 chicas, 1 alta, cocina, w. c., mosaicos. Puede visitarse de 2 a 4. Datos Bolívar, 189. — José Conti y Cía. 1|895 v. Oct. 22

S. Domingo Barrau

MAIPU 17

JUDICIAL EN ESTA CAPITAL — Propiedad calle Santander número 1896 al 1900 esquina a la de Thorne, edificada en lote 19 de la manzana 1. Mide 8.76 mts. de frente al N. O. por 25.98 mts. de fondo. Linda por el frente N. O. calle Santander, por su otro frente S. O. calle Thorne, por el S. E. con resto del lote 19, y por el N. E. con Andrés Spotonio.

BASE $ 4.240 m|n

El día **17 de octubre de 1916,** a las 3 p. m., sobre la misma, orden del señor juez de primera instancia doctor Lagos en juicio Santos Sebreido con José Benito Tousedo, autos por 1. secretaría del doctor Pallejá. Títulos perfectos. 8 o|o a cuenta de precio, 2 o|o de comisión al comprador. Informes en mi escritorio. — A. Palleja. 1|831 v o 17

MAX. c. PAZ

JUDICIAL CON RETASA. — 531 hectáreas, 20 áreas y 86 centiáreas de campo especial, apto para agricultura y ganadería. A 1 legua de estación Duggan (ferrocarril Central Argentino), a dos de C. Sarmiento, a 3 de San Antonio de Areco y Villa Lía (ferrocarril Central Córdoba). Tierra, pastos y agua reputados excepcionales entre las mejores de esa zona privilegiada. A 135 kilómetros de la capital (3 horas).

Base retasada, $ 74.369.20 c|l. (o sean a razón de $ 140 la hectárea).

El **jueves 26 de octubre de 1916,** a las 3 p. m., en el salón de ventas de mis colegas señores Iriondo y Cía., B. Mitre 1146, capital federal, venderé de acuerdo al siguiente:

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo comercial de la capital, doctor Félix Martín y Herrera, se hace saber por quince días, que en los autos "Tomás Devoto y Compañía contra Rafael C. Maldonado" ha sido nombrado martillero don Máximo C. Paz, para vender en pública subasta el día, hora y lugar que designe, una fracción de campo, situada en el partido de Baradero, provincia de Buenos Aires, compuesta de 531 hectáreas, 20 áreas, 86 centiáreas; lindando al N. E. con A. Maldonado el lote 2 de este mismo campo adjudicado a Rosa Asteria Puch y Maldonado y con el lote 1, adjudicado a Miguel Zacarías Maldonado; al N. O. con lote 4, adjudicado a A. C. Haley Colombo; al S. E. con Ramallo D'Alessandria y en parte con J. Tellería; al S. O. con Juan Duggan (sucesión).

Base retasada, $ 74.369.20 c|l. Autorízase al martillero a exigir del comprador el 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión.

Datos: Arenales 1132, capital, o secretaría actuaria, Palacio de Justicia, sexto piso.

Buenos Aires, septiembre de 1916.— Firmado: **Agustín N. Matienzo,** secretario. — **Máximo C. Paz.**

1|924-v. oct. 25

CARLOS ESPEJO

JUDICIAL — EL DOMINGO 22 DE octubre, a las 2 p. m., remataré en el hotel "La Loma" en G. Madariaga 5 propiedades por orden del Sr. juez Dr. Naón, secretaría Villafañe juicio Joaquín J. Cueto con Pedro Etchebety y Martín Fagoaga. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Por detalles Boletín Judicial y en mi escritorio 1086 Avenida de Mayo. 1|881 v. oct. 21

M. Villar Sáenz Peña y Vidal

Judicial HOY

A LAS 8.30 CONTINUA

EL REGIO MOBLAJE

Cuadros de museo y obras de arte de gran mérito, en bronces y mármoles que adornan la casa calle Sarmiento 865. Orden del señor juez de primera instancia doctor Seeber, secretaría doctor Cabrera.

Juicio curatela de D. Roberto Cano

En exposición desde el viernes 6 del corriente, de 9 a 12 de la noche. Comisión 10 o|o. Seña a satisfacción. Informes y catálogos a nuestra casa VICTORIA 599 esquina a Perú, U. T. 762 (Av.)

ENRIQUE F. PIZARRO

JUDICIAL. — BOLIVIA N.o 1678, entre San Julián y Deseado. 2 dormitorios, comedor, demás dependencias. El domingo 15 de octubre, a las 2 de la tarde, sobre la misma. Base pesos 5.300 m|n. Retasada de acuerdo al siguiente

EDITO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de 1.a de instacia en lo civil de la capital de la república, doctor don Jerónimo Balarino, se hace saber por el término de quince días a contar desde la primera publicación del presente, que en los autos "Rotondaro don Antonio contra Barreiro de Barbieri doña Máxima (su test.) cobro ejecutivo de pesos. ha sido nombrado el martillero don Enrique F. Pizarro para vender en público remate el día y hora que al efecto designa, la finca calle Bolivia 1678 con la base de $ 5300 m|n, cuya propiedad se encuentra edificada en terreno de 8.50 metros de frente al noreste sobre la calle Bolivia por 35 ms. 04 centímetros de fondo. Queda facultado el martillero para exigir el 8 o|o como seña a cuenta del precio, más el 2 o|o de comisión de venta. — Buenos Aires, septiembre veinte y siete de 1916. — M. C. Pizarro, secretario.

Más datos al martillero. Lavalle número 1485. — Enrique F. Pizarro.

1|811-v-oct. 14

Rodolfo E Louit y Cía.

Cangallo 341.— U. T. 5613 Avda.

JUDICIAL. — EN EL CABALLITO, a una cuadra del parque Chacabuco y con tranvías en la esquina. Tres lotes de terreno, con todo lo existente en ellos, ubicados en la calle Emilio Mitre entre las de Santander y Avelino Díaz. Superficie total 25.93 metros de frente al Este por 60.48 al Norte y 54.82 al sur, lindando al Este con la calle Emilio Mitre; al Oeste con el Sr. Antonio Solari; al Norte con el lote 12 y fondos del 20 y al Sud con el lote 13.

Base retasada en un 25 o|o, o sean 5340 $ m|legal.

El domingo 22 de octubre, a las 3 de la tarde, remataremos sobre los mismos, por orden del Sr. Juez en lo civil, doctor Jerónimo Balarino, secretaría del doctor Basualdo, en el expediente núm. 311. Exigiremos en efectivo del comprador el 8 por ciento a cuenta de precio y el 2 por ciento de nuestra comisión. Más detalles en la secretaría del autorizante o a nuestras oficinas Cangallo 541, U. T. 5613, Avenida.

1|852 v. octub. 21

BRAVO Y GALLO

CASA EN BANFIELD — JUDICIAL — General Rodríguez 1884. A cinco cuadras de la estación. Juez doctor Jerónimo Balarino. Secretaría del doctor Olmos. Juicio Pablo Carro en el expediente foliado bajo el número 59. Base $ 9.000.

El **miércoles 18 de octubre,** a las 3 p. m., en nuestro hall, Corrientes 562.

Mide 17 m. 56 por 56 metros de fondo. Superficie 983 m. c. 36. Hall, 3 piezas, cuarto de baño, cocina, una pieza de servicio y dependencias. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Informes, en nuestro escritorio. — Bravo y Gallo. 1|849 v o 18

Guillermo Gowland y Cía

JUDICIAL — EN SAAVEDRA, calle Miller y Núñez. Sin base. Dos lotes de terreno, uno frente a la calle Miller, entre Republiquetas y Núñez, y el otro calle Núñez entre Miller y Lugones, de 8.66 metros por 43,30 metros cada uno o sean 374.9780 metros cuadrados, lotes 18-29 de la manzana número 218.

El miércoles 18 de octubre, a las 3 p. m., en nuestra casa 351 Bolívar 361, se rematarán a la más alta postura, por orden del señor juez doctor Roberto Bunge, secretaría del doctor M. A. Marini y perteneciente al juicio seguido por doña Rosa Repetto de Bono y otros contra don Carlos Rampini, por cobro de alquileres. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. — Guillermo Gowland y Cía. 1|830 v o 17

FRANCISCO BANFI

JUDICIAL. — CASA. — CALLE Tronador número 1104 esquina Charlone números 1701 al 1719 con un terreno de 12 metros 99 centímetros de frente al Este por 13 metros 85 centímetros de fondo, edificada en cal, con salón para negocio con puerta metálica haciendo esquina, una habitación sobre la calle Charlone, una piecita en los altos, cocina, w.c., pozo con bomba, patios de mosaicos, revoques de cal, etc. Puede visitarse todos los días. — Remataré de acuerdo con el siguiente edicto Judicial. — Por disposición del señor juez de 1.a instancia en lo Civil de la Capital Federal doctor Julián V. Pera, procederé a vender en pública subasta el día 18 de Octubre, a las 5 p. m., en mi escritorio Tucumán 900, tercer piso, el inmueble citado con la base de las dos terceras partes de su tasación, o sean pesos 5.399.40 m|n. El comprador depositará en el acto del remate el 8 por ciento a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión a cargo del comprador. Por más datos en la secretaría del doctor Alfredo Pessiani, expediente número 866, o en mi escritorio. — Buenos Aires, septiembre 28 de 1916. — Alfredo Pessiani, secretario. 1|834 v o 17

CASAL Hnos.

JUDICIAL. — TRES PROPIEDADES EN esta capital, dos de ellas sobre el mismo puerto, es decir en el barrio de los grandes depósitos del alto comercio; barrio de gran porvenir especial para casas introductoras por la proximidad al puerto, ferrocarriles, etc.

1.a Cochabamba 101 al 117, esquina Azopardo Nros. 1261 al 1297. Terreno de 35 metros 57 centímetros de frente al S. por 26 metros 18 ctms. de fondo hacia el N. se mide 26 mts. 68 ctms.; desde este punto cuadrando al N. se miden 8 mts. 66 ctms. y desde ese punto cuadrando al O. se miden otros 8 mts. 66 ctms. hasta dar con la línea O. de la propiedad cuya longitud es de 34 mts. 84 ctms. Amplio edificio de dos pisos sólidamente construídos. Frente con grandes puertas con celosías metálicas y ventanas en el piso alto. El entrepiso es de madera sobre tirantería de hierro, techos también de hierro, etc., etc.

Tasación $ 200.590.73 m|n. Base para la venta 2|3 partes, $ 133.727.16 moneda nacional.

El día **miércoles 25 de octubre,** a las 3 p. m., en nuestro hall de ventas Avenida de Mayo N.o 634.

2.a Cochabamba N.o 1 al 15 esquina a la calle Espora N.o 1289. Terreno de 20 metros 10 ctms. de frente al Sud, por 26 metros 17 ctms. de fondo o sea de frente al Este. En la esquina se halla edificada una casa de negocio que comprende una gran sala, dos piezas, cocina, w. c. y altillo con dos piezas pequeñas. Hay una entrada y vestíbulo sobre la calle Espora, mientras que la parte del negocio es por la esquina. Dos vidrieras dan a ambas calles. El resto del terreno comprendido en las dimensiones señaladas, está ocupado por una construcción para depósito o taller con entrada por la calle Espora donde lleva el N.o 1283. Forma este edificio un martillo dando frente también sobre la calle Cochabamba donde no hay entrada sino solo grandes ventanas. La construcción es de piso bajo con excepción de la parte que da sobre Cochabamba, donde se ha levantado un piso alto, de madera sostenido por columnas de hierro y con una escalera de ascenso también de madera. Sobre el frente de Espora hay también ventanas y la puerta de entrada lleva cortina metálica.

Tasación, $ 74.081.36 m|n. Base para la venta 2|3 partes $ 49.387.56 m|n.

El día **miércoles 25 de octubre,** a las 3 p. m., en nuestro hall de ventas Avenida de Mayo N.o 634.

3.a Propiedad calle Loria N.o 847. Edificada en 8 metros 66 ctms. de frente al E. por 30 mts. de fondo en el costado S., 31 metros 50 ctms. en el costado N. y 8 mts. 80 ctms. en el contrafrente al O. Buena casa-habitación compuesta de vestíbulo, hall, sala, comedor, tres piezas, baño, cocina, w. c., patio, etc. Pisos de madera, cielorrasos de yeso, sólida carpintería, mosaicos extranjeros en el hall, revoques interiores y exteriores en buen estado, etc.

Tasación, $ 28.651.80 m|n. Base para la venta 2|3 partes $ 19.101.20 moneda nacional.

El día **miércoles 25 de octubre,** a las 3 p. m., en nuestro hall de ventas Avenida de Mayo N.o 634. Orden del señor juez doctor J. C. Lagos, secretaría Barraquero en el juicio seguido por la sociedad "Crédito Territorial Argentino" contra don Antonio Chiogna, por cobro de un crédito hipotecario. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o o de nuestra comisión. Informes, Bmé. Mitre 754. — Casal Hnos.

1|918-v-oct. 24

ARTURO BARROS

JUDICIAL. — CASA CALLE ROSETI N.o 56 al lado de Dorrego. Consta de 3 habitaciones, cocina, w. c. y galería con piso de mosaicos, etc. Su terreno mide metros 7.50 de frente por 47.09 de fondo, igual a 8.66 varas por 54.37. Tasación $ 7.238.04. **Base, las 2|3 partes o sea $ 4.825.36.**

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital, doctor Alberto Estrada, a cargo del juzgado del doctor Eduardo M. Naón, en el juicio seguido por don Simón Lambruschini contra don LUIS RESIO, su concurso, por cobro de crédito hipotecario, se hace saber por el término de 10 días que ha sido nombrado el martillero Arturo Barros, para que venda la propiedad calle Roseti N.o 40, con la base de las 2|3 de su tasación.

Buenos Aires, septiembre de 1916. — J. Arturo Aguilar, secretario.

El domingo 15 de Octubre a las 3 p. m. en la misma propiedad. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Arturo Barros, Reconquista 331. — J. Arturo Aguilar, secretario.

1|864 v. Oct. 15

Banco Hipotecario Nacional

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — CHALET Avenida Constituyentes s|n. entre las de Pirán y Núñez. N.o H.o 12650, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **LUNES 16 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 2 P. M.,** un chalet ubicado en la Avenida Constituyentes s|n entre las de Pirán y Núñez, conocida por el nombre de "Chalet Mazziotti". Edificio consta de vestíbulo, antesala, comedor, sala, dos dormitorios, baño, dos piezas en altos, w. c. y una cocina en el entresuelo, etc. En cuerpo aparte a un costado tiene una habitación, cocina y w. c. y en los altos una pieza de servicio, en los fondos una cochera, baño, un pequeño cuarto y en altos dos habitaciones, etc. Terreno compuesto de 6 lotes a saber: lote N.o 30, con frente a la calle Pirán mide: 8.66 metros de frente al S. E. y 9.64 metros en el contrafrente al N. O. 48.20 metros en el costado N. E. y 43.97 metros en el del S. E. Los lotes números 34 a 38 con frente a la Avenida Constituyentes. Lote 34: 8.66 metros de frente al S.; 9.74 metros en el contrafrente al N. E., 34.46 metros en el costado E.; 38.69 metros en el costado O. Los lotes 35 y 36 miden 17.32 metros de frente al S., por 19.28 metros en el contrafrente al N. E.; 48.38 metros en el costado E., y 56.79 metros en el costado O. Lote N.o 37 mide: 8.66 metros de frente al S.; 9.64 metros en el contrafrente al N. E., 47.15 metros en el costado E. y 51.38 metros en el costado O. Lote 38 mide: 8.66 metros de frente al S., 9.64 metros en el contrafrente al N. E., 31.10 metros de fondo en el costado E. y 26.36 metros en el costado I.

BASE DE VENTA $ 29.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 28.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 26.395 con 057 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 2 de octubre de 1916.

1|815 v. Oct. 16.

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL. — FINCA en el pueblo Almirante Brown. Préstamo N.o H.o 41|193, serie C. H. A. 6 o|o, de $ 12.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 N.o 529 el día **MARTES DIEZ Y SIETE DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS TRES DE LA TARDE,** una finca ubicada en el pueblo Almirante Brown, partido del mismo nombre, a inmediaciones de la estación Adrogué (F. C. S.) calle Almirante Brown con frente a la calle principal, compuesto su terreno de 27 metros 712 milímetros de frente, al sur por 46.76 metros de fondo; lindando; por el sur, con la calle Almirante Brown; por el este, calle en medio, con don Gregorio San Miguel y la plaza Almirante Brown; por el oeste, con don Antonio Trabuco y por el norte, con don Esteban Adrogué.

BASE DE VENTA $ 13 000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 12.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 10.974 con 821 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 817. y 9155. Por informes ocurrir Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 3 de octubre de 1916. 1|836 v. Oct. 17.

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL.—CASA-QUINTA en el partido de Lomas de Zamora. Préstamo N o H.o 1007|5153, serie C. H. A. 6 o|o, de $ 28.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 N.o 529, el día **MARTES DIEZ Y SIETE DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS DE LA TARDE,** una casa-quinta ubicada en el partido de Lomas de Zamora, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, próxima a la estación Temperley, designada en el plano a que se refiere su título como parte de la manzana letra g, en la calle Cuyo antes Avellaneda, entre las de Garay y otra sin nombre, con su terreno que es parte de mayor superficie y que por esta operación solo afecta 19.70 metros en su línea del frente rumbo N. E., lindando con la calle Cuyo; 47.25 metros en su línea rumbo S. E. lindando con más terreno del Sr. José Monconill; 19,70 metros en su línea del contrafrente, rumbo S. O., lindando con propiedad del doctor González y 47.25 metros en su línea del costado rumbo N. O., lindando con otro chalet en construcción del mismo señor José Monconill; todo lo cual encierra una superficie total de 930 metros 3250 milímetros cuadrados, datos tods éstos que se toman del plano especialmente levantado para la constitución de este derecho real y corre agregado al expediente respectivo.

BASE DE VENTA $ 29 500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 28.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 26.013 con 116 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 3 de octubre de 1916. 1|837 v. Oct. 17.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — FINCA calle Santa Fe número 3352, esquina a la de Vidt números 2083|89, N.o H.o 31697, Serie L. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **VIERNES 20 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 2.45 P. M.,** una finca ubicada en la calle Santa Fe número 3352, esquina a la de Vidt números 2083|89 con edificio compuesto de subsuelo, planta baja, alta y boardilla. Subsuelo, tiene tres piezas grandes, dos chicas, cocina, montaplatos, baño, carbonera y pasaje. Planta baja se compone de sala, antesala, vestíbulo, escritorio, comedor, otro comedor, despensa, y terraza. Planta alta, consta de cinco habitaciones, vestíbulo y escalera que conduce a la boardilla, donde tiene cuatro habitaciones, un cuarto chico, cuarto caja de la escalera y terraza. Terreno mide: 11 metros de frente al N. E. por 41 metros de fondo al N. O.

BASE DE VENTA $ 58.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 50.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 44.960 con 780 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 4 de octubre de 1916.

1|845 v. Oct. 20.

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL. — CAMPO ubicado en el cuartel 2.o del partido General Belgrano, con superficie de 766 hectáreas, 15 áreas, 04 centiáreas. Préstamo N.o H.o 2294|15318, serie C. H. A. 6 o|o de $ 69.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 N.o 529, el día **JUEVES DIEZ Y NUEVE DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS DE LA TARDE,** un campo ubicado en el cuartel 2.o del partido General Belgrano, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, compuesto de 766 hectáreas, 15 áreas y 04 centiáreas de superficie y linda; al N. O. con la sucesión de doña Carmen Quiroga de Amarillo; al S. O. con don Emeterio Amarillo; al S. E. con don Marcelino Amarillo y al Este, siguiendo una línea irregular del Río Salado, este en medio, con la Estancia El Retiro de la sucesión N. Vivot.

BASE DE VENTA $ 70.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca orginaria de $ 69.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 65.495 con 108 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA el 5 de octubre de 1916. 1|859 v. Oct. 19.

SUCURSAL SAN JUAN

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA EN la ciudad de San Juan. Préstamo N.o H.o 8|261, serie Préstamos Convertidos Ley N.o 8842, de $ 5.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de San Juan, establecida en la calle Bartolomé Mitre N.o 856, el día **VIERNES VEINTE DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS A LAS ... DE LA MAÑANA,** un sitio con casa habitación de nueve piezas, ubicado en la ... de la ciudad de San Juan, distante como ... metros al N. O. de la plaza 25 de Mayo de esa ciudad y tiene por límites: al norte, la calle Laprida; al sur, con herederos de don Bonifacio Martínez; al este, con pertenencia de don Rosauro Bustos y al oeste, sitio y casa de la sucesión de doña Mercedes Pedrozo de Videla, encerrando una superficie de 984 metros cuadrados o ... mejor lindare.

BASE DE VENTA $ 6.300

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ ... que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 1.183 con 323 milésimos, y abonará en dinero efectivo el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los servicios deberán hacerse a razón del 10 o|o anual, pagaderos en moneda nacional de curso legal del 1.o al 15 de abril y octubre. En caso de cancelación o anticipo, solo podrá efectuarse de acuerdo con lo dispuesto en las leyes números 2842 y 8172. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números ... y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en San Juan. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 6 de octubre de 1916. 1|871 v. Oct. ...

SUCURSAL SAN LUIS

CAMPO EN EL PARTIDO DEL TALA, departamento La Capital, con superficie de 7.255 hectáreas, 82 áreas. Préstamo N.o H.o 143|15.011, serie C. H. A. de 6 o|o, de pesos 20.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de San Luis, establecida en la calle San Martín N.o 494, el día **SABADO VEINTE Y UNO DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS CUATRO DE LA TARDE,** un campo ubicado en el partido del Tala, departamento La Capital, lugar denominado Varela, compuesto de una superficie de 7.255 hectáreas, 82 áreas, bajo los siguientes límites; al norte, con don Vicente F. Gatica y sucesores de don ... Tula; al sur, con don Eusebio Garro; al este, con don Carlos Dale y doña Isabel Alrastain de Pastor y al Oeste, con los señores Quiroga y herederos de don Francisco ...

BASE DE VENTA $ 80.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ ... que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 75.936 con 358 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Ls títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números ... y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en San Luis. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 7 de octubre de 1916. 1|879 v. Oct. 21.

SUCURSAL LA PLATA

CINCO CHACRAS EN LA COLONIA AGRICOLA denominada "Martín Fierro", partido de Trenque Lauquen. Préstamo N.o H.o 1795|11082, serie C. H. A. 6 o|o, de $ 15.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en la sucursal establecida en la ciudad de La Plata en la calle 51 núm. 529, el día **LUNES VEINTE Y TRES DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS A LAS DOS P. M.,** cinco chacras con lo en ellas existente ubicadas en la Colonia Agrícola denominada "Martín Fierro" partido de Trenque Lauquen, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, señaladas en el plano de la expresada Colonia, con los números 55, 65, 66 y 77 con las extensiones y linderos siguientes a saber; PRIMERO. La chacra 55 se compone de 39 hectáreas, 25 áreas, 34 centiáreas y 67 decímetros cuadrados; tiene la forma de un triángulo y linda: al N. E., vía del Ferrocarril en medio con la chacra 56; al N. O., calle en medio con la chacra 45 de Genoveva L. de Gómez y al S. O. con la 54. SEGUNDA: La chacra 56 es también de forma irregular: se compone de ... hectáreas, 88 áreas, 34 centiáreas y 17 decímetros cuadrados y linda; al N. E. calle en medio con el señor Orgales: al S. E. la chacra 66; al S. O. en una pequeña parte de la chacra 65 y al Oeste vía del Ferrocarril en medio con la chacra 55. TERCERO: La chacra 65 también irregular se compone de 58 hectáreas, 92 áreas, 40 centiáreas y linda: al N. E. la chacra 66 y parte de la 56, al S. O. con parte de la 75, calle en medio; al S. E. calle en medio con la chacra 76 y al Oeste, vía del Ferrocarril en medio con la chacra 64. CUARTO: La chacra 66 se compone de 109 hectáreas, 37 áreas y ... centiáreas y linda al N. E., calle en medio con el señor Orgales; al S. O. con la chacra 65; al S. E. calle en medio con la chacra 77 y por el N. O., la 56. QUINTO: La chacra 77, compuesta de 109 hectáreas, 22 áreas y 30 centiáreas, lindando: al N. E., calle en medio con don Juan Tomaselli: al S. O. la chacra 76 de Carlos Valle: al S. E. la 88 del señor C. Bustamante y al N. O. calle en medio con la 66.

BASE DE VENTA $ 35.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 25.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a la suma de pesos 23.567 con ... milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la Oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en dinero efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o sucursal La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 9 de octubre de 1916.

1|885 v. Oct. 23.

CAPITAL

FINCA CALLE YERBAL Nos. 5505|09|19|... 5533|39 y Víctor Hugo N.o 134. N.o H.o 1666, serie C. H. A., 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **LUNES 23 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 12.30 P. M.,** una finca ubicada en la calle Yerbal números 5505|39 y Víctor Hugo número 134. Edificios: Casa Yerbal número 5505, se compone de tres habitaciones, cocina y w. c.; Casa Yerbal N.o 5509, dos habitaciones, cocina, y w. c.; Casa Yerbal número 5519, dos habitaciones, cocina y w. c. y un departamento al fondo con dos piezas, cocina y w. c. Yerbal N.o 5523, dos habitaciones, dos cocinas, y w. c. Yerbal número 5533, tres habitaciones, cocina y w. c. Yerbal N.o 5539, igual distribución que la anterior; y Víctor Hugo N.o 134, entrada para carros, dos habitaciones, cocina, etc. Terreno se compone de dos fracciones que por estar unidas miden: 46.75 metros de frente al S., por 25 metros de frente al E. 25.50 metros en el O. y 47.70 metros en el N.o o lo más o menos que resulte dentro de sus linderos.

BASE DE VENTA $ 14 000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 12.000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a la suma de pesos 10.974 con 821 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la Oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en dinero efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el ... de octubre de 1916. 1|884 v. Oct. 23.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL.—PETIT HOTEL, calle Echeverría N.o 3343, entre las de ...

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL

CAMPO UBICADO EN EL PARTIDO DE Pehuajó, con superficie de 1750 hectáreas. Préstamo N.o H.o 1857|11832, serie C. H. A., 6 o|o de pesos 140.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en la sucursal establecida en la ciudad de La Plata en la calle 51 núm. 529 el día LUNES VEINTE Y TRES DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SIES, A LAS DOS Y MEDIA P. M., las siguientes fracciones de campo, a saber:

N.o H.o	LOTE	SUPERFICIE		PRESTAMO	DEUDA ACTUAL	BASE DE VENTA
1857|11.832	I	247 h	9.000 mc.	23.900	22.530.066	35.000
	II	248 „	8.600 „	22.500	21.210.314	32.000
	III	246 „	7.000 „	22.300	21.021.777	32.000
	IV	250 „		21.100	19.890.561	29.000
	A	243 „		16.100	15.177.158	22.000
	B	248 „	7.400 „	16.500	15.554.230	23.000
	C	250 „		16.500	15.554.230	23.000

El campo de que se trata en esta división está ubicado en el partido de Pehuajó, formado por dos fracciones a saber:

1.o Por el lote señalado en el plano que cita su título con el núm. 4 de la reserva segunda de dicho partido, compuesto de una superficie total de 1000 hectáreas.

2.o 3 fracciones de terreno de campo señalados en el plano referido con las letras A. B. y C., los que son parte del lote 9 de la reserva segunda del mismo partido, compuesta c|u. de 1250 metros de frente al S. E. por 2000 metros de fondo o sean 250 hectáreas, cada fracción.

La numeración de los lotes y superficie es tomada del plano que firmado por el ingeniero civil señor Pedro Elgorreaga y el agrimensor señor Luis Monteverde, corre agregado a los títulos.

El o los compradores continuarán haciendo el servicio de la hipoteca orginaria que reconoce cada lote y abonarán en dinero el exceso sobre la deuda actual, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco, antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 9 de octubre de 1916. 1|883 v. Oct. 23.

Linde y Superf. N.o H.o 3130, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MARTES 24 DE OC- hotel ubicado en la calle Echeverría núme- TUBRE DE 1916, A LAS 12.30 P. M., petit ro 3342, con edificio compuesto de subsuelo, planta baja y alta, con la siguiente distribución: SUBSUELO consta de dos piezas para servicio, depósito, cocina, w. c., lavadero. PLANTA BAJA, hall, sala, comedor, antecomedor, terraza, antecocina y una pieza en entrepiso y PLANTA ALTA, se compone de galería del hall, 4 habitaciones y cuarto de baño. Terreno mide: 8.66 metros de frente al N. O., por 38 metros 952 milímetros de fondo.

BASE DE VENTA $ 23.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 17.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 16.133 con 434 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exgidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 10 de Octubre de 1916. 1|923 v. Oct. 24.

CAPITAL

FINCA CALLE BOYACA Nros. 829|33 ENtre las de Páez y Neuquen. N.o H.o 19801, 1.a serie, 2.a ley 9155. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el VIERNES 27 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 2.45 P. M., una finca ubicada en la calle Boyacá números 829|31|33, con edificio compuesto de planta baja y alta con las siguientes distribuciones: PLANTA BAJA, consta de dos departamentos, uno al frente con entrada por el N.o 829 y otro al fondo con entrada por el N.o 833, constando el primero de salón de negocio y despensa, una habitación, una piecita, cocina y en altos una pieza de servicio etc.; y el del fondo, tres habitaciones, comedor, baño, cocina, en altos una pieza de servicio, etc. PLANTA ALTA, con entrada por el N.o 831, se compone de vestíbulo, piecita, escritorio, sala, 3 habitaciones, comedor, baño, despensa, cocina y en altos una pieza de servicio, terraza, etc. Terreno mide: 8.80 metros de frente al O. por 41.50 metros de fondo en el costado S., 43.08 metros en el del N., teniendo en el contrafrente al E. 8.90 metros.

BASE DE VENTA $ 35.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 29.500, que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 28.545 con 909 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujecion a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPCCA, el 13 de octubre de 1916. 1|958 v. Oct. 27.

CAPITAL

CASA CALLE SAN JUAN Nos. 2619|29, ENtre las de Saavedra y Jujuy. N.o H.o 879, serie P. C. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el VIERNES 27 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 2 P. M., una casa ubicada en la calle San Juan número 2619|29, con edificio compuesto de planta baja y alta con la siguiente distribución: PLANTA BAJA, con entrada por el N.o 2629, consta de salón de negocio, comedor, dos habitaciones, una pieza cocina, w. c. etc., y PLANTA ALTA, con entrada por el N.o 2619, se compone de sala, escritorio, antesala, dos habitaciones, comedor, una pieza, cocina, baño y w. c.; y terreno que mide: 8.66 metros de frente al S. por 29.36 metros de fondo en el costado E. y 28.36 metros en el O., teniendo en el contrafrente al N. 8.66 metros.

BASE DE VENTA $ 2.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 2.370 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 866 con 584 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. El servicio de esta hipoteca se hará a razón del 10 o|o anual, pagaderos en curso legal por semestres adelantados. En caso de cancelación o anticipo de capital, solo podrá efectuarse de acuerdo con las leyes Nros. 2842 y 8172. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 13 de octubre de 1916. 1|957 v. Oct. 27.

EDICTOS JUDICIALES

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Jeronimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña ANA SCALLY DE Mc. LAUGHLIN o MAC LAUGHLIN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan à deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, septiembre 13 de 1916.— Horacio H. Dobranich, secretario. 1|716 v. Octubre 14.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Julián V. Pera, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don GUILLERMO DIRAC, doña ANA HISPA de DIRAC y doña JUANA DIRAC o doña JUANA AMELIA DIRAC, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, septiembre 12 de 1916. — Luis García Fernández, secretario. 1|732 v. Oct. 16.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don BERNARDO ANZOATEGUI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 21 de septiembre de 1916. — José E. Sirio, secretario. 1|771-v-oct. 23

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don CONSTANTE OLIVIERI o OLIVERO, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 22 de septiembre de 1916.— Jorge Figueroa Alcorta, secretario. 1|778 v. Oct. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo Civil de la Capital Federal, doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MARIA TERESA MARINI DE GIORGI y don CARLOS PEDRO o CARLOS GIORGI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, septiembre 4 de 1916. — Gabriel Fernández, secretar o. 1|790 v. Oct. 28.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil, doctor Arturo Seeber, se hace saber, por el término de 30 días, contados desde la primera publicación del presente, a los acreedores de don ANTONIO GALLIANO, que éste ha sido concursado, nombrándose síndico al doctor Héctor González Iramain, a quien deben presentarse los títulos justificativos de sus créditos, en su estudio, calle Lavalle número 1378, segundo piso, dentro del término de treinta días. Se les hace saber igualmente, que se ha señalado la audiencia del día 31 de Octubre del año en curso, a las 3 p. m., a efecto de que tenga lugar la junta de verificación de créditos, previniéndose a los que dejaren de concurrir, que esa ausencia se tendrá como adhesión a las resoluciones que adopte la mayoría de los comparecientes.

Buenos Aires, septiembre de 1916. —Francisco Castellanos, secretario. 1|783 v. Oct. 26

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña EUGENIA ROSSI DE GRUPALLI o de GRUPALI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 30 de septiembre de 1916. — José M.a Gutiérrez, secretario. 1|828 v. Nov. 2.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Fernando M. Colombres, se hace saber por el término de quince días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los acreedores conocidos o desconocidos, privilegiados o personales del concurso formado a don JOSE BONINI, que se ha señalado la audiencia del día veintidós de Octubre del corriente año, a las 3 p. m. para que tenga lugar la junta de verificación de créditos, bajo apercibimiento de que los acreedores que no asistieren a la junta, se entenderá que se adhieren a la resolución que se tome por la mayoría de acreedores comparecientes.

Buenos Aires, octubre 3 de 1916. — Horacio H. Dobranich, secretario. 1|864 v. Oct. 20.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ANDREA CAMAÑO de PULLEIRO, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 6 de Octubre de 1916. — Carlos Sonatz, secretario. 1|876 v. Nov. 6

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por DOMINGO ANTONIO SOFIA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 7 de 1916. — José F. Oderigo, secretario. 1|916 v. Nov. 9.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don HERMAN ROSEN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 3 de 1916. — Juan M. Cabrera, secretario. 1 |932 v. Nov. 10.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite. llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don SALVADOR FONTANA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 4 de 1916. — Horacio Marcó, secretario. 1|941 v. Nov. 10.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MERCEDES DIAZ DE PAEZ y BENEDICTA PAEZ DE CARABELLI, ya sean como herederos o acreedores para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — F. Guillermo Espeche, secretario. 1|955 v. Nov. 12.

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital Federal, doctor Alberto Estrada, se hace saber por el término de tres días, a los acreedores del concurso formado a don JUAN L. DASSO, que se ha designado la audiencia del día 21 del corriente mes de octubre a las 3 p. m., a efectos de regular los honorarios del síndico liquidador. — Secretario Dr. Rdo. S. Curutchet.

Buenos Aires, octubre 11 de 1916. — Ricardo S. Curutchet, secretario. 1|953 v. Oct. 15.

Por disposición del señor juez de comercio doctor Tristán M. Avellaneda, se hace saber que ha sido disuelta la sociedad que giraba en ésta ciudad, bajo la razón social CABARROU y Cía., haciéndose cargo del activo y pasivo los socios don Félix G. Cabarrou y don Emilio Jonquieres.

Buenos Aires, octubre 11 de 1916. — Arturo Navarro, secretario. 1|953 v. Oct. 16.

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO
TALCAHUANO 287 U. T. 976 Libertad

Estudio de los doctores
José María Sáenz Valiente y Andrés Ferreyra (hijo)
Abogados
Lavalle 1378 U. T. 4240, Libertad

Dr. VICENTE C. GALLO
Estudio: Avenida de Mayo 1411
U. T. 665 (Libertad)

Dr. FERNANDO SAGUIER
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. HIPOLITO LEYS
Estudio: Lavalle 930. U. T. 3608 (L.)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY
Defensa 188

Dr. JOSE M. GIUFFRA
Estudio: Talcahuano 446

Dr. PEDRO A. FOX
Estudio: B. Mitre 454

Dr. LEONARDO PEREYRA IRAOLA
Estudio Florida 880, U. T. (Av.)
Esmeralda 1212, U. T. 1521 (Juncal)

Dr. RAUL MANRIQUE
Estudio: Av. de Mayo 822
U. T. 193 (Libertad)

Dr. JULIO A. ROJAS
Estudio Uruguay 546. Dpto. 3. — U. T. 1955, (Libertad).

L. BOUSQUET y Cía.
Asuntos judiciales. Cobranzas a comisión. Cangallo 521, Esc. 19.

LUIS F. MAGALDI
Agrimensor nacional
Estudio: San Martín 142. Esc. 37 de 10 a 11 y de 4 a 5

DENTISTAS

Dr. MIGUEL ELKIN
Cirujano dentista. — Consultas de 9 a 11 y de 2 a 6. Chacabuco 409.

Clínica dental nocturna y diurna
Dr. NATHAN BLITZ
Cirujano dentista
De 8 a 12 a. m. y de 1 a 6 p. m. Nocturna de 7 p. m. a 2 a. m. — Av. de Mayo 975, primer piso. — U. T. 1672, Lib. — Buenos Aires.

MEDICOS

ANALISIS LABORATORIO y FARMACIA Abierto Día y Noche
SUIPACHA 477 U. T. 318 Libertad DOCTORES **NELSON**

Doctor PICCININI
Especialista en enfermedades secretas: gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 2 a 3 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211. 196|v|Jul. 16

Dr. A. C. REBUFFO
Enfermos de los ojos
Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.
Bmé. MITRE 1038

Dr. A. NOCETI
Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.
MAIPU 535

Dr. MARTIN M. TORINO
Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su escritorio a ARENALES 1640. Consultas de 1 a 3. 219|v|Jl. 24

Dr. E. G. FIGUEROA
Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

Dr. ENRIQUE E. MANSON
Médico del Hospital Rivadavia. Señoras, Partos y Cirujía abdominal. — Consulta de 2 a 4. Montevideo 927. — Director del Sanatório Althabe, Crispo y Mánson de la calle Estados Unidos 1038.

BANDA RADICAL

La única banda de música radical es la de la Sociedad "Los Cívicos Unidos" dirigida por el correligionario Serafín Caputti. Solicitaria Cochabamba 1717.

LICITACIONES

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS

Llámase a licitación pública por el término de treinta días para la provisión de libros de fábrica destinados al servicio de las oficinas de correos y telégrafos durante el ejercicio de 1917. Por el pliego de condiciones y detalles, ocurrir a la dirección administrativa de correos y telégrafos, de 11 a. m. a 7 p. m., calle Corrientes número 416 (segundo piso) en cuyo local se recibirán y abrirán públicamente las propuestas el 16 de ostubre próximo venidero, a las 9 a. m.

Buenos Aires, 16 de septiembre de 1916. — M. Carlés, jefe de la dirección administrativa. — Es copia: Alfredo Espeche, oficial mayor. 1|737-v. oct. 16

Obras Sanitarias de la Nación

Se llama a licitación para la provisión de (3) TRES grupos de motores "DIESEL" a petróleo crudo y dinamos, a instalarse, con tableros y accesorios, en los distritos bajos del lado sud de la ciudad, todo de acuerdo con el pliego de condiciones que los interesados pueden consultar en la Dirección Técnica, calle Charcas 1840, todos los días hábiles de 1 a 5 p. m.

Las propuestas deberán presentarse en la secretaría del Directorio de las Obras Sanitarias de la Nación y serán abiertas el 11 de diciembre próximo, a las 3 p. m., en presencia de los interesados que concurran al acto.

Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — José I. Goñi, secretario. 1|919-v. oct. 19.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de 30 días para realizar las obras de ampliación del edificio fiscal calle Lambaré 967, ocupado por la escuela N.o 3 del Consejo Escolar 11.o, de acuerdo con las bases, pliego de condiciones, presupuesto y planos aprobados al efecto, que tendrán los interesados a su disposición en la Oficina de la Dirección General de Arquitectura de esta repartición.

La apertura de las propuestas que deberán presentarse escritas a máquina, por duplicado y de acuerdo con lo establecido por las leyes de sellos, contabilidad y obras públicas tendrá lugar el día 14 de noviembre próximo, a las 2 p. m.— El secretario general. 1|961 v13 nov.

CONVOCATORIAS

CAJA INTERNACIONAL MUTUA DE PENsiones. Fundada en 1901. — Convocatoria.— Se convoca a los señores representantes a la asamblea extraordinaria que se verificará el 16 de octubre de 1916, a las 4 p. m., en el local de la institución, calle Pueyrredón 534, con el objeto de considerar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1.o—Reforma de los artículos 30, 39, 44 y 57 del estatuto y creación de los artículos 88 y 89.

2.o—Autorización al presidente para efectuar las tramitaciones que deban hacerse para la aprobación del Superior Gobierno, de las reformas proyectadas, pudiendo aceptar o no las modificaciones que imponga el Poder Ejecutivo y facultarlo para reducir los nuevos estatutos a escritura pública ante el Tribunal de Comercio.

3.o—Designación de tres representantes para refrendar el acta de esta asamblea.

Buenos Aires, septiembre 30 de 1916. — Juan B. Giudice, presidente; Alfredo Borlasca, secretario. 1|757 v. Oct. 16.

BANCO PROVEEDOR DEL RIO DE LA Plata. — Por resolución del directorio se convoca a los señores accionistas, a la asamblea extraordinaria que tendrá lugar en las oficinas del Banco, calle Sarmiento 757, el sábado 21 de octubre próximo, a las 6 p. m., con objeto de tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1.o Disolución anticipada de la Sociedad y nombramiento de liquidador.

2.o Nombramiento de dos accionistas para que en representación de la asamblea firmen el acta de la misma.

De acuerdo con el art. 25 de los estatutos los señores accionistas deberán depositar sus acciones en las oficinas del Banco, hasta el día 19 de octubre próxmo antes de las 4 p. m.

Buenos Aires, octubre 4 de 1916. —El secretario. 1|852 v. Oct. 21.

SOCIEDAD ANONIMA DE GANADERIA Y Agricultura "Los Palmares". — De acuerdo con lo que prescribe el artículo 10 de los Estatutos, se convoca a los señores accionistas a la Sexta Asamblea General Ordinaria que se celebrará el día 31 de Octubre de 1916, a las 11.30 a. m., en el local número 376 de la calle Bartolomé Mitre.

ORDEN DEL DIA

1.o Aprobación de la Memoria, Balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas por el ejercicio fenecido el 30 de Junio de 1916.

2.o Nombramiento de tres Directores Titulares.

3.o Nombramiento de dos Directores Suplentes.

4.o Nombramiento de un Síndico y un Síndico Suplente, y fijación de la remuneración del Síndico para el año en curso.

5.o Nombramiento de dos accionistas para que firmen el Acta de la Asamblea.

Nota: Se previene a los señores accionistas que de acuerdo con lo dispuesto por los Estatutos de la Sociedad, deberán depositar sus acciones con tres días de anticipación; como también se hace presente que tal depósito deberá hacerse en la Caja Social o en su defecto se presentará un certificado de tenerlas depositadas en un establecimiento bancario de la Capital Federal. — El secretario. 1|934 v. Oct. 27.

COMPAÑIA INCINERADORA LIMITADA. — (Sociedad Anónima). — Convocatoria. — Por resolución del Directorio y de acuerdo con las disposiciones contenidas en los Estatutos Sociales, se convoca a los señores accionistas a la quinta Asamblea General Ordinaria, que tendrá lugar el día 6 de noviembre de 1916 a las 4 p. m., en las oficinas de la Compañía, Avenida de Mayo número 665, primer piso, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Aproación de la Memoria, Balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas correspondientes al quinto ejercicio terminado el 30 de junio de 1916.

2.o Elección de un Director Titular y un Director Suplente.

3.o Elección del Síndico y Síndico Suplente.

4.o Designación de dos accionistas para aprobar y firmar el acta de la asamblea.

Para poder concurrir a la asamblea, deberán depositarse las acciones en las oficinas de la Compañía, con tres días de anticipación al designado para la asamblea. — El Directorio. 1|966 v. Oct. 21.

WHISKY BUCHANAN

AVISOS VARIOS

"LA MERCANTIL"
Es la que adelanta más dinero sobre pólizas de empeño.
886 - LAVALLE - 886

Banco El Hogar Argentino
Avenida de Mayo 886
Tiene casas y departamentos en alquiler, en esta capital y pueblos suburbanos.

BANCOS

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA. — Reconquista 157. Buenos Aires. — Sucursales: Rosario de Santa Fe y Bahía Blanca. Corresponsal en París, Banque Argentine et Française, 85, Boulevard Haussman 85.

Abona por año, oro sellado y curso legal

Por depósitos en cuenta corriente	1 o|o	1 o|o
Id. id. a plazo fijo de 30 días	1 1|2 „	1 1|2 „
Id. id. a plazo fijo de 60 días	2 1|2 „	2 1|2 „
Id. id. a plazo fijo de 90 días	3 1|2 „	3 1|2 „
Id. id. a mayor plazo	convencional	
Id. id. en la Caja de Ahorro, después de 60 días	4 o|o	4 o|o

Cobra:

Por adelantos en cuenta corriente	9 o|o	9 o|o
Descuentos de pagarés y letras	convencional.	

Todas las operaciones bancarias, Emisión de giros y cartas de crédito. Transferencias telegráficas.

Títulos, Cobranzas de cupones y valores. Administración de propiedades. Colocaciones hipotecarias por cuenta de tercero.

Servicio especial de giros postales franceses y remesas de fondos a los movilizados. — La Dirección.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA. — Casa matriz en Buenos Aires, Reconquista número 200.

Capital subscripto	$	100.000.000.—m|n
Capital realizado	„	98.025.880.— „
Fondo de reserva	„	47.924.176.12 „
Prima a cobrar	„	1.181.472.— „

Sucursales:

En el exterior: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, con una agencia, París, Río de Janeiro, San Pablo, Santos, San Sebastián, Valencia y Vigo.

En el interior Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Concordia, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, (Buenos Aires), Mercedes, (San Luis), 9 de Julio, Pehuajó, Pergamino, Posadas, Rafaela, Rivadavia, Rosario con una agencia, Salta, Salliqueló, San Juan, San Nicolás, San Pedro, Santa Fe, Santiago del Estero, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

Agencias en la capital:

Número 1, Pueyrredón 185; núm. 2, Almirante Brown 1422; núm. 3, Vieytes 2000; número 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes 3200; núm. 7, Entre Ríos 1145; núm. 8, Rivadavia 6902; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1600; núm. 11; Caseros 2965; núm. 12, Charcas 1357; núm. 15, Bernardo de Irigoyen 864; núm. 16, Reconquista y Paseo de Julio.

Corresponsales directos en todos los países.

Abona por depósitos en moneda legal:

En cuenta corriente	Sin interés
A 30 días	1 1|2 o|o
A 60 días	2 „
A 90 días	3 „
A mayor plazo	convenc.
Depósitos a premio con libreta desde 10 $ moneda nacional hasta 10.000 $ después de 60 días	4 o|o

Cobra:

En cuenta corriente	8 o|o
Descuentos generales	convenc.

El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias en general. — Buenos Aires, octubre 1.o de 1916.—Elías D. Arambarri, gerente general.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA. — Buenos Aires, Bartolomé Mitre 39. — Barracas al Norte, Montes de Oca 701. — Once. Pueyrredón 201. — Santa Fe 2122. — Bernardo de Irigoyen 1138. — Boca, Almirante Brown 1159.

Abona por año	Papel	Oro
Por depósitos en cuenta c.	sin int.	sin int.
Id. a la vista, con libreta.	sin int.	sin int.
Id. id. a plazo fijo de 3 meses	2 o|o	1 o|o
Id. id. a plazo de 6 meses.	2 1|2 o|o	1 o|o
Por depósitos en Caja de Ahorros hasta 10.000 $ papel, después de 60 días.	3 „	sin int.

Cobra por año

Por adelantos en c. cte.	8 o|o	8 o|o

Depósitos en Caja de Ahorros se reciben en las siguientes sucursales: Once de Septiembre, calle Santa Fe, calle Bernardo de Irigoyen, Boca y Barracas.

Buenos Aires, abril 1.o de 1916. — James Dey, Barry Scott gerentes.

OBLIGADO & Cía., agentes de patentes de invención y marcas, Bartolomé Mitre 343, Buenos Aires, hacen saber al público que tienen en venta el invento patentado en este país bajo el N.o 11. 656 por 10 años, a favor de la FEARLESS BRUSSH Co. Ltd y titulado: — "Mejoras en y relacionadas con cepillas o escobillas". 1|965 v oct. 14

ESPECTACULOS

TEATROS

COLON. — El domingo 15 de octubre, a las 9 p. m., primer concierto de abono, correspondiente al turno impar.

COLISEO. — Lunes 16 y martes 17: La duquesa del bal tabarín.

OPERA. — Mi tía Ramona.

COMEDIA. — La raza latina — Pa vestir santos — La romántica — Los matarifes.

OPOLO. — La hora nona — El movimiento continuo.

ARGENTINO. — La marea — El tango en París.

NACIONAL. — Cambio de frente — La fonda del pacarito — El hijo del coronel— Buenos Aires en cine.

SAN MARTIN. — Variado programa.

BUENOS AIRES. — La copa de cristal— Divorciopolis.

NUEVO. — El pavo del Intendente—Concurso de belleza — La milonga (Pobre mi madre querida) Quesería política (Liquidación forzosa).

MAYO. — De España al cielo — La gente seria — ¡Vaya calor!

MARCONI. — La señorita Tralalá.

MODERNO. — El trebol — La marcha de Cádiz — El conde de Luxemburgo.

BATTAGLIA.—La Trianita, Los Fresquet: duetistas y reyes del tango, La Macarenita, Linda Thelma, La Cuyanito, Marino monologuista cómico de salón.

AVENIDA. — Hoy debut, con tres estrenos: Brochazos y pinceladas — El sueño de Viruta y Chicharrón — Mundo Argentino.

OLIMPO. — Primer amor.

VARIEDADES. — San Juan de Luz — El terrible Pérez — La revoltosa.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO (Maipú 336). — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy: Variado programa. Exitos: Blanchette Duval, ballarina a transformación; Rivas et Ruiz, bailarines acrobáticos; Gerard et miss Hut Ell, gimnastas de fuerza dental; Pura Jenelty, tonadillera y bailarina española.— De 11 a 12 p. m.: Gran campeonato de lucha romana.—Entrada general, 1.50 $.

PABELLON DE NOVEDADES. — Hoy: Exito del gran circo ecuestre y colección zoológica, 40 artistas de ambos sexos, 60 animales amaestrados.

ROYAL THEATRE (Corrientes 835). — Compañía de variedades anglo-chino-norteamericana, representada por tres hombres misteriosos: La Follete, en sus trabajos de manipulación y prestidigitación; Dr. Hermann, el rey de la electricidad: Rush Ling Hoy, el ilusionista chino real. Hoy, debuto.

FRONTON BUENOS AIRES (Córdoba 1130) Hoy a las 8.45 p. m., dos partidos de pelota a cesta. El primero a 30 tantos entre Lucio y Eguiluz (mayor) contra Latatu y Navas. El segundo a 40 tantos, entre Ortiz y Modesto contra Sánchez y Egoscue.

ESMERALDA (Esmeralda 453). — Función todos los días, tarde y noche; Variado programa. Orquesta dirigida por el maestro E. Manfredi.

PARQUE JAPONES (Callao y Paseo de Julio). — Temporada de invierno — Abierto todos los domingos y feriados, de 3 de la tarde a 12 de la noche. Números de atracciones en el Teatro Romano.

PALAIS DE GLACE — (Patinaje sobre hielo. — Paseo de la Recoleta. — Todos los días.

SKATING RINK L'AIGLON (Florida 143) — Patinaje sobre ruedas. — Tres secciones diarias: mañana, tarde y noche.

EXCURSIONES. — Viajes de recreo a las islas del Delta, con el vapor Rivadavia, exclusivamente para excursiones.

SKATING RINK LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Patinaje sobre ruedas. Tres secciones diarias: Mañana, de 9 a 12, tarde de 3 a 6.30 y noche de 9 a 12. Días de moda: domingos y feriados de tarde, y martes y viernes de noche. Lecciones gratis. Grandes concursos. — Entrada 0.50 $.

PANORAMA DE LA BATALLA DE SALTA (Carlos Pellegrini y Corrientes). — Interesante vista panorámica que reproduce el histórico episodio de la Batalla de Salta, ejecutándose durante la exhibición el grandioso poema, sinfónico original del maestro Pavanelli. — Espectáculos por secciones desde las 10 a 12 m., de 2 a 6 y de 8 a 11 p. m., Entrada general $ 0.50. Niños y militares, $ 0.25.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE (Corrientes 757). — Belleza fatal — Max Linder la víspera de la conflagración — La garra de hierro, segundo episodio, titulado La casa de las desdichas.

CASINO (Maipú 336). — Todas las tardes de 3 a 6: Cinematógrafo por secciones, para familias, actuando en cada sección un número de atracción.—Platea con entrada, 0.20 $; entrada general, 0.10 por sección.

SELECT (Suipacha 432). — Hoy función tarde y noche: Herida de amor — A la capital — La transmisión del mando presidencial.

SPLENDID THEATRE (Santa Fe 1848).— Los cuentos del tío — El premio al sacrificio — Genio trágico — La vida del campamento.

EMPIRE THEATRE (Corrientes y Maipú) — Tentación de una mujer — Las armas de las mujeres — Carne de presidio — La transmisión del mando presidencial.

LAVALLE (Lavalle 921). — Hoy función tarde y noche: El fuego de Vesta — A merced de las olas.

ELECTRIC PALACE (Lavalle 836). — Culpa ó misterio — Estafadores de iglesias.

PETIT PALACE (Libertad 973). — Hoy: Belleza fatal — Max Linder la víspera de la conflagración — La garra de hierro, segundo episodio.

SMART PALACE (Corrientes 1279|1283).— Las apariencias engañan — Italia se despierta — Cámara circular.

TEATRO CINE BOLIVAR (Bolívar 1032) — Variado programa con estrenos.

MIGNON PALACE (Juramento 2443). — Variado programa con estrenos.

CINEMATOGRAFO CALLAO.—(Callao 27) — Hasta después de muerta.

REAL CINE (Esmeralda 429). — Hoy: Tarde y noche: (Estreno) Zazá.

TEATRO CINE LIDIA (Chacabuco 968) — Grandes estrenos y atracciones de varietes. Mari, Braco, Los Roskolins.

GENERAL BELGRANO (Cabildo 2166).— Variado programa con estrenos.

CINE COVEN GARDEN Santa Fé 2541)— Variado programa con estrenos.

TEATRO "9 DE JULIO" (Baunes 2523) (Villa Urquiza). — Biógrafo y atracciones.

IMPERIAL (Cangallo 1171) — Hoy, función tarde y noche: Variado programa.

CINE NUEVO (Cangallo y C. Pellegrini)— Variado programa con estrenos.

TEATRO CINE PARIS. — Hoy: Variado programa con estrenos.

ETOILE PALACE (Corrientes 2859). — Variado programa con estrenos.

BIOGRAFO CENTRO SUD (Belgrano 1816) Variado programa con estrenos.

MAJESTIC THEATRE (Lavalle 889). — Variado programa con estrenos.

GRAN CINE RADIUM N.o 3 (Rivadavia 2970).—Variado programa.

BIJOU SALON (Pueyrredón 905). — Hoy: Variado programa con estrenos.

THE AMERICAN PALACE (Córdoba y Callao). — Variado programa.

DON JUAN DE GARAY (Garay 2467)— Variado programa con estrenos.

CRYSTAL PALACE (Corrientes 1550). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 846). — Hoy Variado programa con estrenos.

DE LAS FAMILIAS (Cabildo y F. Lacroze) Variado programa con estrenos.

MUNDIAL PALACE (Belgrano 1200). — Variado programa con estrenos.

VELEZ SARSFIELD (Rivadavia 5342).— Variado programa con estrenos.

GRAN SALON ALMAGRO Rivadavia 1380) Variado programa con estrenos.

CINE MODERNO (Corrientes 960). — Variado programa con estrenos.

CINE GENERAL URQUIZA (Guanacache 5354).—Variado programa con estrenos.

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES E HIPOTECAS DEL BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA

RECONQUISTA 200

SE ALQUILAN CASAS EN:

BARTOLOME MITRE 955. — Altos y bajos, 12 habitaciones principales y 3 para el servicio, tres cuartos de baño, cocina, patios, etc. Abierta de 9 a 11 a. m. . . . . $ 380

POTOSI 3735. — Alta, con 6 piezas, dos de servicio, y demás comodidades. Abierta de 9 a 11 a. m. . . . . . . $ 100

CRAMER 2310. — Alta y baja, con 8 habitaciones, 2 de servicio, baños, cocina, jardín y dependencias. Veria todo el día. Precio . . . . . . $ 300

RODRIGUEZ PEÑA 371. — Casa alta, con 10 habitaciones principales, hall, con espejos, baños con artefactos, 4 servicios, cocina, terraza, instalación eléctrica y grandes comodidades. Veria de 11 a 3 p. m. Precio . . . . . $ 400

RIVADAVIA 1316|20. — Casa alta de 1.o y 2.o pisos, con 20 habitaciones, baño, servicio, cocina, terraza, patio y gran local con dependencias. Veria todo el día. Precio por todo . . . . . . $ 850

PEÑA 2015. — Casa baja, moderna y buen confort, con 5 habitaciones, 2 de servicio, baño, patio, cocina y dependencias. Precio . . . . . . $ 180

24 DE NOVIEMBRE 387. —Casa alta, con 3 habitaciones con balcones a la calle, baño, servicio, cocina y terraza. Veria de 12 a 2 p. m. Precio . . . . . $ 80

BARTOLOME MITRE 782. — Casa alta, 2 amplias salas con balcones a la calle y una sala a la calle y dos piezas corridas. Verlas todo el día. Precio convencional.

DULCE 745-47-41-43-51. — Casas altas y bajas, con 3 habitaciones, servicios, cocina, corredor, patio, etc. Verlas de 12 a 3 de la tarde. Precio, mensuales 60 y . . . $ 70

ECUADOR 1421. — Casa baja, con 5 habitaciones, servicio, baño, cocina, etc. Veria de 10.30 a 12.30 p. m. Precio . . . $ 115

1|964 v. Oct. 14.

INFORMACIONES DE ÚLTIMA HORA

Servicio telegráfico del Exterior

(De la Agencia Havas y de nuestros corresponsales)

EN EL SOMME

Cartas sorprendidas

LONDRES, octubre 14. — El corresponsal del "Times" en el frente británico escribe:

Se recuerdan ciertas ocasiones en que la guardia prusiana no combatió muy bien en el Soma, y, seguramente, no se coloca entre los más duros combatientes de las diversas unidades que encontramos y derrotamos ahí.

De esta manera, una orden del día del comandante de artillería de una división de reserva de la guardia prusiana dice: "Todos los oficiales y sargentos deben saber las graves consecuencias del abandono de su puesto: corren el riesgo de pasar por un consejo de guerra".

Los oficiales del estado mayor deben hacer jiras para verificar si se encuentran en su puesto.

Han sido encontradas numerosas cartas en las que el pueblo alemán revela las duras condiciones de la existencia en Alemania. Otras cartas fueron encontradas en poder de los soldados que las habían escrito poco antes de que fueran hechos prisioneros. En ellas lo que más se lee es esto: "No podéis formaros una idea de nuestra situación desde que empezó la batalla del Soma. No es más guerra, es una matanza. Esta semana más de la mitad del regimiento ha sido muerta o herida".

Otra carta dice: "Avanzamos nuevamente en la Galicia. Lo que los austriacos pierden los pobres alemanes tienen que reconquistarlo vertiendo su sangre por esos asquerosos perros".

EN EL FRENTE ITALIANO

Diversas informaciones

ROMA, octubre 14. — La Agencia Stefani publica la nota siguiente:

En la tercera jornada de la batalla del Carso la línea italiana fué victoriosamente avanzada sobre todo el frente de ataque en una extensión de once kilómetros hasta llegar muy cerca de la segunda línea de defensa enemiga. Después que en la ofensiva de agosto último nuestras tropas hubieron tomado por asalto el gigantesco campo atrincherado por la sección del Carso, situada al oeste del valle el enemigo había sido rechazado hacia las sucesivas líneas de defensa preparadas con anticipación al este de ese valle. Entre esas líneas, como se sabe, la primera línea saliendo de Vippacco, donde se ligaba a la defensa austriaca al este de Gorizia, se desarrollaba con una fuerza general media pasando a un kilómetro más o menos al oeste de Loquizza, después al este de Oppacchiasella, después bordeaba las casas de Novavilla, para volver a subir sobre las pendientes al oeste de las alturas de las colinas 208 norte y sur y de la colina 144 hasta la laguna del Lioért.

Como los austriacos lo afirmaron en sus diarios militares, se trataba de un sistema de defensa ideal de mucho superior al sistema a lo largo de la orilla al oeste del Carso, a causa de sus más pequeña extensión (12 kilómetros en vez de 17) y su extensión generalmente rectilínea, imponiendo al adversario un ataque de frente sobre toda la línea. La brevedad del trazado era considerada como una gran ventaja para los austriacos que afirmaron que "allí donde los medios de defensa son insuficientes por el número el acontecimiento es semejante a efectos importantes e impide a los italianos explotar su superioridad en número". (Streisusleur Stud Militar Vochenblatt 30 9).

Durante nuestra ofensiva del mes de septiembre fueron tomados por asalto los pivotes de esa primera línea, el enemigo se mantuvo tenazmente en los puntos restantes mientras que ponía febrilmente en estado de eficacia a la segunda línea que hasta ahora existía solamente en estado de preparación. Esa línea, desde la colina 123 sobre la orilla izquierda de Vippacco sube las pendientes boscosas de Veliki Hribach y Pecinka, pasa por Loquizza, después corre en dirección sur por Hudilog y Lubatic, hasta alcanzar las pendientes orientales hasta la altura de la colina 144.

Es contra esa mencionada 2.a línea que por un vigoroso asalto hacia adelante, nuestras tropas avanzaron durante el día 12 y conquistaron ya en algunos puntos sus elementos avanzados.

La situación financiera

Encuesta de un diario

LONDRES, octubre 14. — Un redactor del Times efectuó ayer una encuesta en los círculos financieros de esta ciudad la que reveló el creciente deseo de ver desaparecer rápida y completamente los últimos vestigios de los intereses enemigos.

La opinión de varios banqueros es que la primera medida que debería tomarse sería eliminar completamente a los alemanes de los bancos semi-alemanes y firmas de ese género establecidos en el país.

Un banquero importante de Londres hizo resaltar que los bancos, como el Deutsche Dresdenec, por ejemplo, no solamente fueron autorizados para establecerse aquí, sino que pudieron hacer negocios antes de la guerra, sin tener que hacer ningún depósito de fondos, mientras que si un banco inglés hubiera deseado abrir una sucursal en Berlín, no habría sido autorizado para ello.

Las instituciones enemigas establecidas en Londres no publicaban su balance mostrando que su activo en Inglaterra les permitía hacer frente a su pasivo.

Desgraciadamente, es posible que las relaciones comerciales con Alemania se reanuden de una manera u otra después de la guerra, y, si el gobierno no interviniese en esos bancos alemanes, volverían a recuperar su antiguo y peligroso poder.

Otro director de banco se declaró partidario de impedir definitivamente, y completamente a los bancos enemigos que trabajen aquí.

El consejo de la Cámara de Comercio de Londres ha recibido invitaciones para que haga nuevas gestiones concernientes a la liquidación de los bancos enemigos.

Los bancos enemigos no deben tener más oportunidad de continuar sus negocios actuales.

Antes de la guerra, algunos mercados de productos en Londres estaban casi completamente en manos de los alemanes, y ahora los miembros de la Cámara de Comercio estudian cuál será la situación después de la guerra.

¿Y qué se hará con los numerosos financistas alemanes actualmente internados, cuando termine la guerra?, preguntó el representante del Times.

Los miembros ingleses, contestó el director de banco, no quieren verlos más en la Bolsa, y piden la creación de un nuevo banco británico para el comercio exterior que les ayude a reconquistar los negocios continentales que los alemanes habían obtenido en Londres.

El más vivo deseo es que la influencia alemana sea barrida una vez por todas.

EN LAS LINEAS DE FRANCIA

La batalla del Somme

Nuevos triunfos de los aliados

PARIS, octubre 14. — Al norte del Somme los ingleses prosiguieron su conquista en las alturas entre su frente y el camino de Peronne a Bakaume.

Los franceses apoyaron el movimiento en el ala derecha, progresando en el mamelón de Sarlly-Saillikel.

Es esta una operación de detalle que completa las ganancias de una ofensiva y prepara la siguiente ofensiva.

Conociendo el enemigo el significado de esta clase dió pruebas de su nerviosidad en ambas orillas del Somme y bombardeó violentamente numerosos sectores.

Los alemanes destacaron patrullas que libraron escaramuzas de vanguardias. Pero las posiciones francesas quedaban sólidamente conservadas y la ofensiva se realizará según el método riguroso adoptado de que no será emprendido ningún ataque sin hacer antes una suficiente preparación de artillería, como condición indispensable para tener pérdidas extremadamente leves.

LOS REFUERZOS ALEMANES EN EL SOMME

PARIS, octubre 14. — "L'Echo de París", al insistir sobre el hecho de que los alemanes hacen refuerzos de regimientos frescos de artillería de todo calibres, dice:

La batalla del Somme proseguirá a pesar de todos los esfuerzos del enemigo para detener el avance de los aliados, los que en un momento dado emprenderán el esfuerzo con el cual sacarán a los alemanes las ilusiones sobre la inexpugnabilidad de sus posiciones.

La Doctrina de Monroe y la guerra

PARIS, octubre 14. — Bajo el título de "Torpedeamiento" y "doctrina Monroe", M. Terbette muestra en el "Echo de París", por medio de un análisis documentado de precedentes ejemplos que la doctrina Monroe prohibe a las potencias europeas el estrechar de cerca en el mar a los Estados Unidos, así como el vigilar los puertos y rutas marítimas que allí conducen.

Concluye diciendo que los submarinos alemanes al torpedear buques frente a Nueva York abrieron una brecha en la célebre tradición americana.

Dice: Resulta un gran cambio en el equilibrio político del mundo por el hecho de que una doctrina proclamada bajo la presidencia de Monroe resulte derrogada bajo la presidencia de M. Wilson.

LOS SUBMARINOS

NUEVA YORK, octubre 14. — Hoy llegó a este puerto el vapor "Bovic", confirmando el radiotelegrama que lanzó ayer, en el cual anunciaba que había visto un submarino de nacionalidad desconocida.

El comandante del "Bovic" agregó que al parecer el submarino que vió perseguía al vapor "Helligoland".

El vapor "Helligoland" se dirige a Copenhague y conduce a su bordo pasajeros norteamericanos.

Campaña en favor de los aliados

PARIS, octubre 14.—Melquiadez Alvarez jefe de los republicanos reformistas españoles, anunció al presidente del Consejo de Ministros, conde de Romanones, que va a emprender en toda España una campaña en favor de los aliados.

Probable renuncia de un ministro

NUEVA YORK, octubre 14 — Informan de Berlín que en la última sesión del Reichstag el presidente de la reglamentación de los víveres von Batocki anunció que tiene la intención de presentar su renuncia.

Llegada del director de una agencia comercial

PARIS, octubre 14. — El señor Jorge Worms, director de la agencia comercial nacional de Sao Paulo, llegó aquí para incorporarse al servicio de Francia.

INGLATERRA

La conscripción

LONDRES, octubre 14. — Telegrafían de Hobart (Tasmania) que ayer el primer ministro de Australia Mr. Hughes en un discurso que pronunció allí dió lectura a una carta del S. Will Crooks, diputado laborista al parlamento británico.

El señor Crooks dice en su carta que hizo un viaje de 60.000 millas, hablando acerca de un millón de hombres y mujeres. En esos mitines ninguna palabra descordante fué oída.

La pequeña sección de los adversarios parlamentarios de la conscripción expusieron sus puntos de vista en los diarios sin tener jamás el valor de hablar de ellos ante sus electores.

Profundamente arraigada en el corazón de los trabajadores, los más pobres, dijo al terminar el señor Crooks en su carta, está la determinación de sufrirlo todo más bien que ver al militarismo prusiano dominarlos.

RUMANIA

La campaña de Transilvania

LONDRES, octubre 14. — "The Times" ocupándose de las operaciones en el frente rumano dice:

La situación en las fronteras de la Transilvania parece más estable por el momento, pues las últimas noticias prueban que el segundo ejército rumano resiste con éxito las tentativas de los austroalemanes de penetrar en territorio rumano.

El enemigo no anuncia ningún éxito salvo en el curso superior del río Maros, y allí los rumanos anuncian explícitamente que han rechazado todos los ataques enemigos contra los pasos especialmente contra el paso de Predeal.

Hasta ahora parece que von Falkenhayn no ha conseguido concentrar fuerzas muy importantes, y cada día que pasa disminuyen los riesgos para Rumania.

No sería nada raro que el enemigo se preocupe más de la Macedonia que de Rumania.

Mientras que los austroalemanes son violentamente atacados en todos los frentes, es dudoso que puedan ejecutar con toda amplitud sus proyectos contra Rumania y no hay duda de que si persisten en ejecutarlos recibirán una acogida con la cual ellos no habían contado.

BRASIL

El ministro argentino. — Aniversario del Aero Club. — Venta de un diario. — Nueva academia. — Lluvia copiosa. — Almuerzo.

RIO DE JANEIRO, octubre 14. — El ministro argentino doctor Mario Ruiz de los Llanos, visitó ayer la cámara de diputados y a los ministros de obras públicas e interior, respectivamente doctor Tavares Lyra y Carlos Maximiliano.

El diplomático argentino conversó en la cámara con algunos diputados, quienes le atendieron deferentemente, aconteciendo igual con los aludidos ministros.

—El Aero Club Brasileño celebra el aniversario de su fundación.

Con tal motivo sus miembros se reunirán en un banquete de camaradería.

En el campo dos Affonsos, habrá una serie de vuelos a cargo de afiliados de la institución.

—Comunican de San Pablo que en el día de ayer fué firmada en la misma ciudad, la escritura de venta del diario local "Commercio de San Pablo", que es adquirido por la empresa del "Jornal do Commercio", de Río de Janeiro.

Esta es la segunda venta del diario citado, que anteriormente fuera adquirido por el doctor Eloy Chaves, uno de los secretarios del estado paulista.

"El "Commercio de San Pablo", tiene 24 años de existencia.

—En el día de mañana la Universidad de San Pablo, inaugurará un nuevo anexo a sus actuales secciones: el de ciencias naturales.

Con tal motivo realizará un acto sencillo, que presidirá el decano y el presidente estadoal doctor Altino Arantes.

—El tiempo se mantiene lluvioso y amenazante.

Durante la noche ha llovido torrencialmente, provocando inundaciones en los barrios bajos de la ciudad.

No hay mayores perjuicios que lamentar, a pesar de la violencia de la tormenta.

—El príncipe Belfort, ofrece hoy al ministro interino de relaciones doctor Souza Dantas, un almuerzo, al cual han sido invitados varios diplomáticos y personas representativas.

CHILE

SANTIAGO, octubre 14. — Con motivo del día de la raza, las cancillerías de Chile y España se cambiaron efusivos telegramas.

—En el consejo de gabinete se acordó que el gabinete trabajaría para que el congreso despache las leyes de los presupuestos, la creación de los recursos del estado y la creación de una marina mercante.

—El ministro de marina autorizó al piloto señor Pardo, para que regrese a Santiago el 5 de noviembre con objeto de recibir una medalla de oro que ha sido donada por la Sociedad Histórica Geográfica.

—El ex ministro de Lima, señor Echenique conferenció con el presidente de la república acerca de las relaciones entre Chile y el Perú.

—El cónsul de Chile en el Perú comunica a los diarios peruanos comentando favorablemente la gentileza del gobierno chileno de ordenar que fuerzas de mar y tierra de Iquique rindan los honores en la traslación de los restos al Perú del ex presidente peruano señor Billinghurst.

—Los ministros de Inglaterra y Brasil obsequiaron con una banquete de despedida a su colega el ministro cubano señor Pérez Cisneros.

—En una carta del diputado señor Malaquias Concha, dirigida al canciller tratando sobre la presencia de los submarinos de guerra en las costas americanas insinúa la conveniencia de provocar un acuerdo del A. B. C. y de los Estados Unidos a fin de preservar el comercio y la soberanía de las naciones americanas en los mares que la rodean. Agrega que cambiados los métodos de la guerra, nace lógicamente el derecho internacional nuevo, que garantice la neutralidad de los pueblos americanos para la recalada de los submarinos en los puertos neutrales tienen que regirse leyes muy diversas al régimen establecido.

PROVINCIAS

SANTA FE

Fallecimiento. — Enferma. — Lluvia benéfica. — La langosta

GALVEZ, octubre 14. — A una edad joven, dejó de existir la señora Urbana Rodríguez de Fernández.

La extinta estaba emparentada a conocidas familias de ésta y de la sociedad de Cepeda, y era muy considerada por las bondades de su carácter.

El sepelio de sus restos dió motivo a una elocuente manifestación de pesar.

—Sigue algo mejorada la distinguida dama señora Catalina Arias.

—La última lluvia ha beneficiado enormemente los campos de pastoreo, y las sementeras; se considera que con el agua caída aún se puede salvar un 40 por ciento de la cosecha.

—Ha sido muy comentado el artículo de LA EPOCA referente a la "Defensa Agrícola"; esta provincia está invadida de langosta, que supera en un 50 por ciento a la de los años anteriores.

CORDOBA

Fallecimiento — Funcionario que renuncia — Enlace — Candidato a diputado.

CORDOBA, octubre 14. — El doctor Carlos J. Tagle ha perdido su hijita María Letizia que constituía el encanto de la casa.

—Por asuntos particulares retiróse de la secretaría de policía de esta ciudad el ingeniero Justiniano Torres, habiéndose conquistado hondos afectos durante el tiempo que ha pertenecido a la repartición policial.

—Hoy será bendecido el enlace matrimonial de la atrayente señorita María Elisa Firpo, con el apreciable caballero José A. Viganó.

—Suena como posible candidato a diputado nacional en reemplazo del doctor Elpidio González el distinguido médico e intelectual doctor Gregorio Martínez, director de la asistencia pública.

MUNICIPALES

ARREGLO DE CALLES

Las cuadrillas del departamento de obras publicas, están verificando trabajos de desmonte, terraplenes y abovedamiento en las siguientes calles: Muñecas, de Arévalo a Humboldt; Martínez, de Olazábal a Blanco Encalada; Bebedero, de Superí a R. Pérez; 3 de febrero, de Leones a Estados; Crámer, de Pampa a Sucre; Pérez, de Congreso a Guayra; Guanacache, de R. Pérez a Freyre; Acha, de Thomas a Triunvirato; interior del cuartel primero de infantera; Congreso, de Burela a Constituyentes; y Roldan de Campo a Arevalo.

SUB INTENDENCIA DE FLORES

Con el objeto de facilitar el tránsito por las calles Trelles y San Martín, cuyo estado actual es muy deficiente, la subintendencia de Flores se ha dirigido al departamento de Obras Públicas solicitando la construcción de paralelas en el citado paraje.

CONCIERTOS

La banda municipal dará un concierto esta tarde, hasta las seis, en los jardines de Palermo.

—La del 1.o de infantería dará mañana otro concierto, de cuarto a seis de la tarde, en el jardín zoológico.

SUB INTENDENCIA DE VELEZ SARSFIELD

En el radio de esta subintendencia se está procediendo al arreglo de las calles siguientes: Donizetti de Rivadvia a Casaraville, White de Rafaela a Medina, Leopardi de Rivadavia a Tequeira, Concordia de Avenida América a Pareja, Cervantes de Murature a San Juliáu, Mercedes y Griveo de norte a sur y Arrecifes y Lacarra por el lado oeste.

GUERRA Y MARINA

REGIMIENTO 10 DE INFANTERIA

Su traslado a Gualeguaychú

Se entrevistaron esta mañana con el ministro de guerra, doctor Elpidio González, el senador Goiri y señor Villagra, representantes de la comisión de festejos constituida en Gualeguaychú con motivo de la inauguración de la próxima exposición-feria a celebrarse en aquella ciudad.

Los representantes aludidos renovaron ante el doctor González la solicitud que formularon al general Allaria, a fin de que el regimiento 10 de infantería, actualmente acantonado en Tostado (Chaco santafesino), traslade su guarnición a Gualeguaychú.

El doctor González prometió a dichos señores atender su solicitud en vista de que en Tostado tiene el regimiento una ubicación muy deficiente, mientras que en Gualeguaychú se ha puesto a disposición de la referida unidad un amplio edificio, que reune buenas condiciones de comodidad e higiene.

CONSCRIPCION DEL 96

Resolvióse adelantar el sorteo de la clase del 96, por cuyo motivo se iniciará esa tarea el lunes próximo en la primera región militar.

A las 8 a. m. de ese día dará comienzo el sorteo en el local del comando.

VISITAS DE DIPLOMATICOS

Hoy visitaron el acantonamiento de Campo de Mayo y la escuela de aviación militar los miembros de la delegación peruana y paraguaya.

El coronel Chirife, de la embajada del Paraguay, visitó la escuela de guerra.

CRUCERO ACORAZADO SAN MARTIN

Hoy se hizo cargo del comando del crucero acorazado San Martín el capitán de fragata Felipe Fliess.

PENSIONISTAS MILITARES

La intendencia de guerra comenzó a pagar esta mañana los haberes de las pensionistas militares por el mes de septiembre último.

PALACIO DE JUSTICIA

TURNOS

En la próxima quincena estará de turno en el fuero civil el juez doctor Juan Carlos Lagos (6.o piso). Fiscal, doctor J. M. Padilla.

En el fuero comercial: el juez doctor Alberto Estrada (5.o piso). Fiscal, doctor Isaac Arriola.

REGISTRO PUBLICO DE COMERCIO

Se han inscripto los siguientes contratos de sociedades comerciales:

"Blanco y Rodríguez". — Socios: Arturo Blanco Feijóo y José Rodríguez Rivas. Ramo: venta de mercaderías en general, calle Victoria 970. Capital: 68.428.35 $ m n. Duración: 2 años, del 1.o del corriente mes y año.

—"C. Yozamí Arida y Cía.". — Salí, J. Yozamí, Serali Arida y Cons. tante Yozamí. Ramo: tienda y mercería, calle Tres Sargentos 415. Capital, $ 50.000. Duración: 4 años, desde el 14 de julio ppdo.

—"Sabaté y Rodríguez". — Andres Sabaté y José Rodríguez. Ramo: venta de máquinas y útiles para panadería, confitería y anexos. Capital social $ 10.000. Aportados en partes iguales. Duración: 3 años. Orden juez, doctor Tristán M. Avellaneda.

LEY DE TRABAJO

El juez de lo correccional, doctor Lazcano, ha fallado la causa seguida por el Departamento Nacional de Trabajo contra el comerciante don Roque Chiarello, quien había infrigido la ley 4661.

En su sentencia el juez manifiesta que el acusado ha negado rotundamente la infracción que se le imputa; la prueba producida resulta insuficiente, pues la declaración del inspector no tiene valor, pues es él interesado en la condena del acusado, por percibir el 10 o'o de la multa. En lo que se refiere a los testigos, son ellos delegados del Departamento Nacional del Trabajo, que dada su misión, extralimitan su celo, viendo infracciones donde no las hay, debiendo también tenerse en cuenta, que siendo esas personas los testigos que frecuentemente figuran suscribiendo esas denuncias del inspector parece hacer suponer alguna oficiosidad complaciente de su parte por favorecer al inspector; después de otras consideraciones, termina el juez doctor Lazcano por absolver de culpa y cargo de la infracción que se le imputaba al comerciante Chiarello.

COLEGIO DE ABOGADOS

En la próxima semana el consultorio jurídico gratuito del colegio de abogados, será atendido de 4 a 5 de la tarde, en el Palacio de Justicia, 4o. piso, en la forma siguiente:

Lúnes, doctor Juan A. Figueroa; martes, doctor Daniel A. Dahl; miércoles, doctor Constancio L. Funes; jueves doctor Agustín J. Chigliani, y viernes, doctor Manuel B. Gonnet.

—La comisión directiva de esta institución ha sido citada para el martes próximo, a las 5 p. m., para tratar los diversos proyectos pendientes sobre "nombramiento de oficio".

MUNDO COMERCIAL

EXTERIOR

Trigo

LIVERPOOL, octubre 14. — El trigo tipo Manitoba N.o 1, entregas en octubre y noviembre, se cotizó hoy en las operaciones realizadas es este mercado a 70 chelines.

En las operaciones del día de ayer se anotó a 70 chelines por quarter.

WINNIPEG, octubre 14. — El trigo colorado americano, entrega en el mes de octubre, obtuvo en la primera rueda realizada hoy en este mercado, el precio de 164 1|4 en ctvs. oro americano por bushel. El precio adquirido, para remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones realizadas ayer fué de 164 1|8.

CHICAGO, octubre 14. — Se realizan precio de 158 1|4.

Para el trigo colorado americano, embarque en el mes de diciembre se obtuvo en la primera rueda de hoy el precio de 157 5|8.

Ayer cerró a 158 1|8 en centavos oro americano por bushel.

Para remesas a entregar en el mes de mayo se anotó hoy el precio de 158 1|8.

En las operaciones últimas se negoció a 157 1|2.

Maiz

LIVERPOOL, octubre 14. — El maiz del Río de la Plata para embarcar en los meses de octubre y noviembre. En las operaciones realizadas ayer en este mercado se negoció, para embarques en las mismas fechas a 50|3 chelines.

CHICAGO, octubre 14. — Para el maiz mixto americano a entregar en diciembre se registró hoy el precio de 76 7|8.

En las operaciones realizadas en el día de ayer se cotizó a 77 en centavos oro americano, por bushel.

LINO

CALCUTA, octubre 14. — Para el lino, embarque en los meses de octubre y noviembre se obtuvo hoy el precio de 81 chelines por quarter de 416 libras.

El precio a que se negocio el lino, embarque en las mismas fechas, en las operaciones del día de ayer fué de 81|6 chelines.

HULL, octubre 14. — Se realizaron hoy operaciones en lino disponible a 79|6 chelines.

El precio registrado ayer en las operaciones de este mercado fué de 79|6 chelines.

DULUTH, octubre 14. — El lino entrega en octubre no se negoció hoy en este mercado.

El precio obtenido para las remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones últimas fué de 243 1|2.

Para las remesas a embarcar en diciembre el precio del día fué de 240, habiéndose negociado en las operaciones realizadas ayer a 240 1|2.

MERCADO COMERCIAL DE LONDRES

LONDRES, octubre 14.—

Tipo de descuento del banco de Inglaterra . . . . . 6.—
Consolid. Británico 2 1|2 o|o. . 57 3|4

Títulos argentinos

Empréstito nacional 1897, 4 o|o ley número 3378 . . . . . 69 1|2
Boons Obras de Salubridad, etc., de Buenos Aires, 1891, 5 o|o ex dividendo) . . . . . 90.—
Empréstito Argentino de Obras Públicas, 1886, 5 o|o (ex dividendo) . . . . . 92.—
Empréstito Argentino de Conversión 1889 en lib. 4 1|2 o|o. . 88.—
Empréstito Argentino interno de 1909 (ex dividendo) . . . . . 87.—
Province of Buenos Aires, 6 o|o to 3 1|2 o.o Loan of 1914. . 49 3|4

BOLSA DE PARIS

PARIS, octubre 14.—
Renta Francesa 3 o|o 61.0

BOLSA DE MONTEVIDEO

Movimiento del puerto

BOLSA DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, octubre 14. — Dentro del mismo margen de inactividad en que se desarrollaron ayer los negocios en este centro de operaciones en títulos se efectuaron hoy las mismas en la misma rueda habitual, absolutamente sin sobre los valores realizados [illegible] no serán modificación alguna [illegible] a cotizaciones anteriores.

Los precios registrados fueron estos:
Vales del Tesoro, a 10.50.
Deuda Consolidada en Londres a 65.
—En este precio cotizaron hoy los títulos que se detallan a continuación:
Desna, de Liverpool; Tomaso di Savoia, de Génova, y H. Corie, de Londres.
De aquí par esa sale hoy el vapor Ciudad de Montevideo.

INTERIOR

CAMARA GREMIAL DE CEREALES

Para los productos agrícolas con destino a la exportación la comisión de cerealistas fijó hoy estos precios:

Trigo: clase barbera, colocado sobre dársena, para el Brasil a $ 12; para Europa, 11.90; 1d clase de pan para Europa, $ 11.80; id colocado en Bahía Blanca: para Europa, pesos 11.80; para el Brasil, 11.90.

Avena: colocad en Bahía Blanca, a peso 6.15; id sobre dársena a 17.20.

Maíz: clase amarilla, colocado sobre dársena a pesos 8.20.

Lino: base 4 o|o, colocado sobre dársena a $ 17.20.

MERCADO DE CEREALES

A TERMINO DE BUENOS AIRES

Unica rueda

Trigo: para noviembre, entrega sobre dársena, en noviembre, 200 toneladas a pesos 12.18; 1000 a 12.20; 400 a 12.21 para diciembre, 200 íd. á 12.40; 600 íd. a 12.47; para febrero, 200 íd. a 12.25.

Maíz: para noviembre, entrega sobre dársena, 400 toneladas a 6.43; para enero, 200 íd. á 6.50; 200 íd. a 6.55.

Lino: para noviembre, entrega sobre dársena, 200 toneladas a 17.05; 100 íd. a 18.

Precios de ajuste

Para los productos agrícolas, cuyas entregas se realizan a término, sobre dársena, se anotaron hoy, después de realizada la única rueda de este mercado los precios que siguen:

Trigo: entrega sobre dársena, en octubre, a 12.10; en noviembre, a 12.20; en diciembre, a 12.45; en enero, a 12.45; en febrero, a 12.25; íd. disponible a 12.10.

Maíz: entrega sobre dársena, en octubre a 6.30; en noviembre, a 6.35; en diciembre, a 6.65; en enero, a 6.85; y en febrero, a 6.30.

Lino: entrega sobre dársena, en octubre, a 18; en noviembre, a 18.05; en diciembre, a 18.30; en enero, a 18.55; íd. disponible, a 18.

Avena: entrega sobre dársena, en octubre, a 6.30 y en noviembre, a 6.55.

AVISOS FUNEBRES

SANTIAGUITO MIGUEL SANGRONIS. — (q. e. p. d.) — Falleció en Coronel Suárez el 14 de octubre de 1916. — Sus padres Carlos Sangronis y Magdalena Olarte de Sangronis, sus hermanitos, sus abuelos, Catalina E. de Sangronis y José Olarte, (ausente); tíos, primos y demás deudos, invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, mañana domingo 15 del corriente. La comitiva fúnebre partirá de la estación Constitución a las 10 a. m. Se ruega no enviar coronas — El duelo se despide por tarjeta.—Nota: Carruajes en la casa Iribarne, Callao 416.